

CHAMBRE DES REPRÉSENTANTS
DE BELGIQUE

31 octobre 2013

**BUDGETS DES RECETTES
ET DES DÉPENSES**
pour l'année budgétaire 2014

EXPOSÉ GÉNÉRAL

BELGISCHE KAMER VAN
VOLKSVERTEGENWOORDIGERS

31 oktober 2013

**BEGROTINGEN VAN
ONTVANGSTEN EN UITGAVEN**
voor het begrotingsjaar 2014

ALGEMENE TOELICHTING

Le gouvernement a déposé ce document le 31 octobre 2013.

Le “bon à tirer” a été reçu à la Chambre le 31 octobre 2013.

De regering heeft dit stuk op 31 oktober 2013 ingediend.

De “goedkeuring tot drukken” werd op 31 oktober 2013 door de Kamer ontvangen.

N-VA	:	Nieuw-Vlaamse Alliantie
PS	:	Parti Socialiste
MR	:	Mouvement Réformateur
CD&V	:	Christen-Democratisch en Vlaams
sp.a	:	socialistische partij anders
Ecolo-Groen	:	Ecologistes Confédérés pour l'organisation de luttes originales – Groen
Open Vld	:	Open Vlaamse liberalen en democraten
VB	:	Vlaams Belang
cdH	:	centre démocrate Humaniste
FDF	:	Fédéralistes Démocrates Francophones
LDD	:	Lijst Dedeker
MLD	:	Mouvement pour la Liberté et la Démocratie
INDEP-ONAFH	:	Indépendant-Onafhankelijk

Abréviations dans la numérotation des publications:

DOC 53 0000/000:	Document parlementaire de la 53 ^e législature, suivi du n° de base et du n° consécutif
QRVA:	Questions et Réponses écrites
CRIV:	Version Provisoire du Compte Rendu intégral (couverture verte)
CRABV:	Compte Rendu Analytique (couverture bleue)
CRIV:	Compte Rendu Intégral, avec, à gauche, le compte rendu intégral et, à droite, le compte rendu analytique traduit des interventions (avec les annexes) (PLEN: couverture blanche; COM: couverture saumon)
PLEN:	Séance plénière
COM:	Réunion de commission
MOT:	Motions déposées en conclusion d'interpellations (papier beige)

Afkortingen bij de nummering van de publicaties:

DOC 53 0000/000:	Parlementair document van de 53 ^e zittingsperiode + basisnummer en volgnummer
QRVA:	Schriftelijke Vragen en Antwoorden
CRIV:	Voorlopige versie van het Integraal Verslag (groene kaft)
CRABV:	Beknopt Verslag (blauwe kaft)
CRIV:	Integraal Verslag, met links het definitieve integraal verslag en rechts het vertaald beknopt verslag van de toezpraken (met de bijlagen) (PLEN: witte kaft; COM: zalmkleurige kaft)
PLEN:	Plenum
COM:	Commissievergadering
MOT:	Moties tot besluit van interpellaties (beigekleurig papier)

Publications officielles éditées par la Chambre des représentants

Commandes:
Place de la Nation 2
1008 Bruxelles
Tél. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.lachambre.be
e-mail : publications@lachambre.be

Officiële publicaties, uitgegeven door de Kamer van volksvertegenwoordigers

Bestellingen:
Natieplein 2
1008 Brussel
Tel. : 02/ 549 81 60
Fax : 02/549 82 74
www.dekamer.be
e-mail : publicaties@dekamer.be

SOMMAIRE

Table des matières	3
Tableau général du budget	5
Introduction	6

PREMIÈRE PARTIE

La politique du gouvernement	8
Chapitre 1 — La politique budgétaire.....	8
Chapitre 2 — Note sur le vieillissement	47
Chapitre 3 — La politique de l'emploi.....	58
Chapitre 4 — La politique sociale	64
Chapitre 5 — La politique financière	66

DEUXIÈME PARTIE

Le contexte économique.....	75
-----------------------------	----

TROISIÈME PARTIE

Rapport budgétaire du pouvoir fédéral	81
Chapitre 1 — Synthèse des recettes et des dépenses	81
§ 1. Les Voies et Moyens.....	81
§ 2. Les dépenses.....	83
§ 3. Le solde net à financer du pouvoir fédéral	86
Chapitre 2 — Les recettes du pouvoir fédéral.....	90
Section 1 — Les recettes probables de 2013.....	90
Section 2 — Les recettes de 2014	94
§ 1. Méthode d'estimation.....	94
§ 2. Tableaux.....	98
§ 3. Comparaison des recettes de 2013 et 2014 ..	110
Chapitre 3 — Les dépenses du pouvoir fédéral.....	120
Section 1 — Les dépenses primaires	120
§ 1. Les dépenses primaires 2013.....	120
§ 2. Les dépenses primaires 2014	123
§ 3. Classifications économique et fonctionnelle des dépenses primaires du budget initial 2014	129
Section 2 — Les charges d'intérêt et la dette du pouvoir fédéral.....	135

INHOUDSOPGAVE

Inhoudsopgave.....	3
Algemene begrotingstabel	5
Inleiding	6

EERSTE DEEL

Het regeringsbeleid.....	8
Hoofdstuk 1 — Het begrotingsbeleid	8
Hoofdstuk 2 — Zilvernota	47
Hoofdstuk 3 — Het werkgelegenheidsbeleid	58
Hoofdstuk 4 — Het sociaal beleid	64
Hoofdstuk 5 — Het financieel beleid	66

TWEEDE DEEL

De economische omgeving.....	75
------------------------------	----

DERDE DEEL

Begrotingsverslag van de federale overheid	81
Hoofdstuk 1 — Synthese van de ontvangsten en de uitgaven	81
§ 1. De Middelen	81
§ 2. De uitgaven	83
§ 3. Het netto te financieren saldo van de federale overheid	86
Hoofdstuk 2 — De ontvangsten van de federale overheid.....	90
Afdeling 1 — De vermoedelijke ontvangsten van 2013 .	90
Afdeling 2 — De ontvangsten van 2014.....	94
§ 1. Ramingsmethode.....	94
§ 2. Tabellen.....	98
§ 3. Vergelijking van de ontvangsten 2013 en 2014	110
Hoofdstuk 3 — De uitgaven van de federale overheid	120
Afdeling 1 — De primaire uitgaven	120
§ 1. De primaire uitgaven 2013	120
§ 2. De primaire uitgaven 2014	123
§ 3. Economische en functionele classificaties van de primaire uitgaven van de initiële begroting 2014.....	129
Afdeling 2 — De rentelasten en de schuld van de federale overheid	135

Section 3 — Le programme budgétaire de coopération au développement - Note de solidarité	140
--	-----

Chapitre 4 — Les effets budgétaires des relations entre le pouvoir fédéral et d'autres pouvoirs	143
---	-----

QUATRIÈME PARTIE

Les régimes de protection sociale	157
---	-----

Chapitre 1 — Tableaux récapitulatifs	158
--	-----

Chapitre 2 — La gestion globale des travailleurs salariés	178
---	-----

Chapitre 3 — La gestion globale des travailleurs indépendants	183
---	-----

Chapitre 4 — INAMI - Soins de santé	196
---	-----

Chapitre 5 — Les autres régimes de sécurité sociale	202
---	-----

Chapitre 6 — L'assistance sociale.....	206
--	-----

Chapitre 7 — Les pensions du secteur public.....	210
--	-----

Chapitre 8 — Les programmes d'emploi	215
--	-----

Afdeling 3 — Het begrotingsprogramma ontwikkelings-samenwerking - Solidariteitsnota.....	140
--	-----

Hoofdstuk 4 — De budgettaire gevolgen van de betrekkingen tussen de federale overheid en de andere overheden ..	143
---	-----

VIERDE DEEL

De stelsels van sociale bescherming.....	157
--	-----

Hoofdstuk 1 — Samenvattende tabellen.....	158
---	-----

Hoofdstuk 2 — Het globaal beheer voor werknemers.....	178
---	-----

Hoofdstuk 3 — Het globaal beheer voor zelfstandigen.....	183
--	-----

Hoofdstuk 4 — RIZIV - Geneeskundige verzorging	196
--	-----

Hoofdstuk 5 — De andere regelingen van sociale zekerheid	202
--	-----

Hoofdstuk 6 — De sociale bijstand.....	206
--	-----

Hoofdstuk 7 — De pensioenen van de overheidssector	210
--	-----

Hoofdstuk 8 — De tewerkstellingsprogramma's ..	215
--	-----

EXPOSÉ GÉNÉRAL**ALGEMENE TOELICHTING**

Mesdames, Messieurs,

Dames en Heren,

D'après les ordres du Roi, le gouvernement a l'honneur de soumettre aux délibérations du Parlement les projets de loi du budget des Voies et Moyens et du budget général des Dépenses pour l'année budgétaire 2014. Le budget se présente globalement comme suit :

In overeenstemming met de bevelen van de Koning, heeft de regering de eer de wetsontwerpen van de Middelenbegroting en van de Algemene Uitgavenbegroting van het begrotingsjaar 2014 aan het Parlement ter beraadslaging voor te leggen. Hieruit vloeit volgend algemeen beeld van de begroting voort:

	En millions EUR - <i>In miljoen EUR</i>	
I. - Recettes	51 441,7	I. - Ontvangsten
II. - Dépenses	62 030,8	II. - Uitgaven
III. - Solde net du budget	-10 589,1	III. - Nettosaldo van de begroting
IV. - Solde des opérations de Trésorerie	-3 634,0	IV. - Saldo van de schatkistverrichtingen
V. - Passage à la base caisse	2 764,1	V. - Overgang naar kasbasis
VI. - Solde net à financer	-11 459,0	VI. - Netto te financieren saldo
VII. - Refinancement de la dette publique	29 096,4	VII. - Herfinanciering van de rijksschuld
VIII. - Solde brut à financer	-40 555,4	VIII. - Bruto te financieren saldo

Bruxelles, le 31 octobre 2013

Brussel, 31 oktober 2013

*Pour le premier ministre, absent,
le vice-premier ministre et ministre de la Défense,*

*Voor de eerste minister, afwezig,
de vice-eersteminister en minister van Landsverdediging,*

Pieter DE CREM

Pieter DE CREM

*Le ministre du Budget,**De minister van Begroting,*

Olivier CHASTEL

Olivier CHASTEL

*Le ministre des Finances,**De minister van Financiën,*

Koen GEENS

Koen GEENS

INTRODUCTION

Le présent Exposé général commente la politique budgétaire pour l'année 2014. Les différents chapitres détaillent les mesures prises et esquissent l'évolution des recettes et dépenses du pouvoir fédéral et de la sécurité sociale.

Les informations figurant dans cet Exposé général se situent dans le droit fil de celles du 'draft budgetary plan' communiqué à la Commission européenne en application du Règlement (UE) n°473/2013 établissant des dispositions communes pour le suivi et l'évaluation des projets de plans budgétaires et pour la correction des déficits excessifs dans les États membres de la zone euro.

En moins de deux ans, la Belgique est parvenue à maîtriser la situation de ses finances publiques et à réduire le déficit budgétaire. Malgré le redressement déjà réalisé, la politique budgétaire doit rester axée sur la réduction soutenue du déficit budgétaire conformément aux engagements pris dans le Programme de stabilité d'avril 2013. La poursuite de l'assainissement des finances publiques doit s'accompagner d'une politique stimulant l'activité économique et l'emploi.

La Belgique s'est engagée à réduire le déficit nominal de l'ensemble des administrations publiques à 2,5 % du PIB et à améliorer le solde structurel de 1 % du PIB en 2013. Cet engagement fait suite à la décision du Conseil qui a décidé, sur base des calculs de la Commission européenne, que la Belgique doit limiter son déficit nominal à 2,7 % du PIB en 2013 afin de préserver une marge de sécurité suffisante par rapport au seuil des 3 %. La limitation du déficit nominal à 2,5 % constitue donc une marge de sécurité supplémentaire.

Pour l'année 2014, l'objectif pour l'ensemble des pouvoirs publics est défini en termes structurels. Le gouvernement s'est engagé à réduire le déficit structurel de l'ensemble des pouvoirs publics à 1,2 % du PIB, ce qui correspond à un déficit nominal de 2,1 % du PIB sur la base des chiffres pris en considération. Compte tenu des décisions du comité de concertation du 17 juillet 2013, l'entité I doit limiter son déficit à 2,3 % du PIB.

Le gouvernement s'est engagé à ramener le taux d'endettement sous les 100 % du PIB en 2013. Sur la base de l'objectif retenu en termes de solde de financement et sans tenir compte des mesures supplémentaires encore à décider par le Gouvernement en vue de réduire le taux d'endettement, celui-ci est à présent estimé à 100,5 % du PIB pour 2013. À politique inchangée et tenant

INLEIDING

In deze Algemene Toelichting wordt het begrotingsbeleid voor het jaar 2014 besproken. De verschillende hoofdstukken gaan dieper in op de genomen maatregelen en schetsen een beeld van de evolutie van de ontvangsten en uitgaven van de federale overheid en de sociale zekerheid.

De in deze Algemene Toelichting opgenomen informatie is consistent met deze uit 'het draft budgetary' plan dat in toepassing van de verordening (EU) Nr.473/2013 betreffende de gemeenschappelijke voorschriften voor het monitoren en beoordelen van ontwerp-begrotingsplannen en voor het garanderen van de correctie van buitensporige tekorten van de lidstaten van de eurozone aan de Europese Commissie werd bezorgd.

In minder dan twee jaar is België erin geslaagd de situatie van zijn openbare financiën onder controle te krijgen en zijn tekort terug te dringen. Niettegenstaande het reeds gerealiseerde herstel, moet het begrotingsbeleid gericht blijven op de aanhoudende vermindering van het tekort overeenkomstig de engagementen aangegaan in het stabiliteitsprogramma van april 2013. De verdere sanering van de overheidsfinanciën moet samengaan met een beleid gericht op het stimuleren van de economische activiteit en de werkgelegenheid.

Voor 2013 heeft België zich geëngageerd om het nominaal tekort van de gezamenlijke overheid terug te brengen tot 2,5 % van het bbp en het structureel saldo met 1 % van het bbp te verbeteren. Dit engagement beantwoordt aan de beslissing van de Raad die, op basis van berekeningen van de Europese Commissie, beslist heeft dat België zijn tekort moet beperken tot 2,7 % om zo een voldoende veiligheidsmarge te creëren ten opzichte van de drempel van 3 %. De beperking van het nominaal tekort tot 2,5 % bouwt een bijkomende veiligheidsmarge in.

Voor 2014 wordt de doelstelling voor de gezamenlijke overheid gedefinieerd in structurele termen. De regering heeft zich geëngageerd om het structureel tekort van de gezamenlijke overheid terug te dringen tot 1,2 % van het bbp. Op basis van de gehanteerde cijfers stemt dit overeen met een nominaal tekort van 2,1 % van het bbp. Rekening houdend met de beslissingen van het overlegcomité van 17 juli 2013 moet entiteit I zijn tekort beperken tot 2,3 % van het bbp.

De regering heeft zich geëngageerd om de schuldgraad in 2013 terug te brengen tot onder de 100 % van het bbp. Op basis van de hier gehanteerde doelstelling inzake vorderingensaldo en zonder de door de regering nog te beslissen bijkomende maatregelen om de schuldgraad te verlagen, wordt deze voor 2013 nu geraamd op 100,5 % van het bbp. Bij ongewijzigd beleid en

compte des hypothèses de croissance et des objectifs de solde de financement mentionnés ci-dessus, le taux d'endettement pourrait atteindre 100,2 % du PIB en 2014.

Les estimations des recettes et dépenses sur lesquelles le budget repose sont basées sur les paramètres macroéconomiques du budget économique de septembre 2013 (le dépassement de l'indice pivot se base sur des informations plus récentes). Le redressement entamé en 2013 devrait se poursuivre en 2014. La croissance réelle du PIB est estimée à 0,1 % pour 2013 et devrait continuer à augmenter pour atteindre 1,1 % en 2014. Ces estimations sont conformes à celles prises en considération par, par exemple, le FMI.

Lors des conclaves de juillet et septembre, des mesures ont été prises pour un montant global de 2,9 milliards EUR (incluant la création d'une marge destinée à de nouvelles initiatives). Dans ce contexte, le gouvernement a veillé à réaliser prioritairement des économies sur les frais de fonctionnement des administrations et à freiner le moins possible la croissance économique.

Le gouvernement a également libéré des moyens supplémentaires pour une politique de relance. Depuis le début de la législature, environ 1,1 milliard EUR ont été investis dans des mesures de relance et ce malgré la diminution du déficit.

rekening houdend met de hierboven besproken groeihypothesen en doelstelling voor het vorderingensaldo zou de schuldgraad in 2014 100,2 % van het bbp kunnen bedragen.

De ramingen van de ontvangsten en uitgaven die aan de basis liggen van de begroting zijn gebaseerd op de macro-economische parameters van de economische begroting van september 2013 (voor de overschrijding van de spilindex werd uitgegaan van recentere informatie). Het in 2013 ingezette herstel zou zich in 2014 verder doorzetten. De reële bbp-groei wordt voor 2013 geraamd op 0,1 % en zou in 2014 verder toenemen tot 1,1 %. Deze ramingen liggen in lijn met bijvoorbeeld deze gehanteerd door het IMF.

Tijdens de conclaven van juli en september werden er voor 2,9 miljard EUR (inclusief de creatie van een marge voor nieuwe initiatieven) aan maatregelen genomen. Zowel bij de maatregelen beslist in het conclaaf van juli als in dit van september heeft de regering erover gewaakt dat besparingen op de eerste plaats gezocht worden in de werking van de administraties en dat de economische groei zo weinig mogelijk wordt afgeremd.

De regering heeft ook bijkomende middelen vrijgemaakt voor een relancebeleid. Sinds het begin van de legislatuur werd ondanks het terugdringen van het tekort ongeveer 1,1 miljard EUR geïnvesteerd in relancemaatregelen.

PREMIÈRE PARTIE LA POLITIQUE DU GOUVERNEMENT

CHAPITRE 1

La politique budgétaire¹

Remarque préliminaire

Le présent Exposé général, tout comme les autres documents budgétaires, ne tient en principe pas encore compte de l'impact éventuel sur les recettes et dépenses du pouvoir fédéral de l'entrée en vigueur, le 1^{er} juillet 2014, de la sixième réforme de l'État. L'article 70 de la proposition de loi spéciale portant réforme du financement des Communautés et des Régions, élargissement de l'autonomie fiscale des Régions et financement des nouvelles compétences (Chambres des Représentants, Doc 53 2974/001) prévoit une mesure transitoire par laquelle l'État fédéral continue à assurer du 1^{er} juillet 2014 au 31 décembre 2014 les engagements, les liquidations et les paiements relatifs aux nouvelles compétences transférées. Ledit article prévoit également une imputation provisoire et définitive de l'impact éventuel sur les dépenses pendant la période de transition de certaines décisions des Communautés et Régions relatives aux nouvelles compétences transférées.

Les chiffres présentés tiennent en revanche compte des éléments suivants :

- La contribution des Communautés et Régions à l'assainissement, prévue à l'article 74 de l'avant-projet;
- La modification de la compensation des Régions pour la main morte, prévue à l'article 76 de l'avant-projet ;

¹ Le PIB utilisé pour 2013 et 2014 pour le calcul des différents ratios a été obtenu en appliquant le taux de croissance du PIB nominal estimé dans le budget économique de septembre au PIB 2012 publié par l'ICN fin septembre.

Lors de l'interprétation des chiffres retenus dans le texte ou dans les tableaux, il doit être tenu compte de différences dues aux arrondis.

EERSTE DEEL HET REGERINGSBELEID

HOOFDSTUK 1

Het begrotingsbeleid¹

Voorafgaande opmerking

In de voorliggende Algemene Toelichting wordt er net als in de andere begrotingsdocumenten, in principe nog geen rekening gehouden met de mogelijke impact op de ontvangsten en uitgaven van de federale overheid van het in voege treden op 1 juli 2014 van de zesde staatshervorming. Artikel 70 van het voorstel van bijzondere wet tot hervorming van de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten, tot uitbreiding van de fiscale autonomie van de Gewesten en tot financiering van de nieuwe bevoegdheden (Kamer van Volksvertegenwoordigers Doc 53 2974/001) voorziet in een overgangsregeling, waarbij de federale staat van 1 juli 2014 tot 31 december 2014 blijft instaan voor de vastleggingen, vereffeningen en betalingen op de nieuw overgedragen bevoegdheden. Verder voorziet dit artikel ook in een voorlopige en definitieve verrekening van de mogelijke impact op de uitgaven in de overgangperiode van beslissingen van Gemeenschappen en Gewesten met betrekking tot de nieuw overgedragen bevoegdheden.

Er werd in de hier voorgestelde cijfers wel rekening gehouden met:

- De in artikel 74 van het voorontwerp voorziene saneringsbijdrage van de Gemeenschappen en Gewesten;
- De in artikel 76 van het voorontwerp voorziene aanpassing voor de compensatie van de Gewesten voor de dode hand;

¹ Het voor 2013 en 2014 gebruikte bbp voor het berekenen van de verschillende ratio's werd bekomen door de in de economische begroting van september geraamde groeivoeten van het nominaal bbp toe te passen op het eind september door het INR gepubliceerde bbp van 2012.

Bij de interpretatie van cijfers aangehaald in de tekst of opgenomen in de tabellen moet er rekening gehouden worden met afrondingsverschillen.

- La nouvelle dotation à la Région de Bruxelles-Capitale prévue à l'article 64 de l'avant-projet pour compenser la perte de revenus due à la présence de fonctionnaires internationaux;
- La dotation à la Région de Bruxelles-Capitale pour compenser les navetteurs, prévue à l'article 63 de l'avant-projet.

1. Lignes de force

En moins de deux ans, la Belgique est parvenue à maîtriser la situation de ses finances publiques et à réduire le déficit budgétaire. Malgré le redressement déjà réalisé, la politique budgétaire doit rester axée sur la réduction soutenue du déficit budgétaire conformément aux engagements pris dans le Programme de Stabilité d'avril 2013. La poursuite de l'assainissement des finances publiques doit s'accompagner d'une politique stimulant l'activité économique et l'emploi.

La Belgique s'est engagée à réduire le déficit nominal de l'ensemble des administrations publiques à 2,5 % du PIB et à améliorer le solde structurel de 1 % du PIB en 2013. Cet engagement fait suite à la décision du Conseil qui a décidé, sur base des calculs de la Commission européenne, que la Belgique doit limiter son déficit nominal à 2,7 % du PIB en 2013 afin de préserver une marge de sécurité suffisante par rapport au seuil des 3 %. La limitation du déficit nominal à 2,5 % constitue donc une marge de sécurité supplémentaire.

Pour l'année 2014, l'objectif pour l'ensemble des pouvoirs publics est défini en termes structurels. Le gouvernement s'est engagé à réduire le déficit structurel de l'ensemble des pouvoirs publics à 1,2 % du PIB, ce qui correspond à un déficit nominal de 2,1 % du PIB sur la base des chiffres pris en considération. Compte tenu des décisions du Comité de concertation du 17 juillet 2013, l'entité I doit limiter son déficit à 2,3 % du PIB, ce qui requiert un effort de 2,9 milliards EUR. Dans le cadre des mesures prises lors des conclaves de juillet et de septembre, le gouvernement a veillé à réaliser essentiellement des économies sur les frais de fonctionnement des administrations et à freiner le moins possible la croissance économique.

Le gouvernement a également libéré des moyens supplémentaires pour une politique de relance. Depuis le début de la législature, environ 1,1 milliard EUR ont été investis dans des mesures de relance et ce malgré la diminution du déficit.

- De in artikel 64 van het voorontwerp voorziene nieuwe dotatie aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ter compensatie van het verlies aan inkomsten door de aanwezigheid van internationale ambtenaren;
- De in artikel 63 van het voorontwerp voorziene dotatie aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ter compensatie van de pendelaars.

1. Krachtlijnen

In minder dan twee jaar is België erin geslaagd de situatie van zijn openbare financiën onder controle te krijgen en zijn tekort terug te dringen. Niettegenstaande het reeds gerealiseerde herstel, moet het begrotingsbeleid gericht blijven op de aanhoudende vermindering van het tekort overeenkomstig de engagementen aangegaan in het stabiliteitsprogramma van april 2013. De verdere sanering van de overheidsfinanciën moet samengaan met een beleid gericht op het stimuleren van de economische activiteit en de werkgelegenheid.

Voor 2013 heeft België zich geëngageerd om het nominaal tekort van de gezamenlijke overheid terug te brengen tot 2,5 % van het bbp en het structureel saldo met 1 % van het bbp te verbeteren. Dit engagement beantwoordt aan de beslissing van de Raad die, op basis van berekeningen van de Europese Commissie, beslist heeft dat België zijn tekort moet beperken tot 2,7 % om zo een voldoende veiligheidsmarge te creëren ten opzichte van de drempel van 3 %. De beperking van het nominaal tekort tot 2,5 % bouwt een bijkomende veiligheidsmarge in.

Voor 2014 wordt de doelstelling voor de gezamenlijke overheid gedefinieerd in structurele termen. De regering heeft zich geëngageerd om het structureel tekort van de gezamenlijke overheid terug te dringen tot 1,2 % van het bbp. Op basis van de gehanteerde cijfers stemt dit overeen met een nominaal tekort van 2,1 % van het bbp. Rekening houdend met de beslissingen van het Overlegcomité van 17 juli 2013 moet entiteit I zijn tekort beperken tot 2,3 % van het bbp. Er was hiertoe een inspanning vereist van 2,9 miljard EUR. Zowel bij de maatregelen beslist in het conclaaf van juli als in dit van september heeft de regering erover gewaakt dat besparingen op de eerste plaats gezocht worden in de werking van de administraties en dat de economische groei zo weinig mogelijk wordt afgeremd.

De regering heeft ook bijkomende middelen vrijgemaakt voor een relancebeleid. Sinds het begin van de legislatuur werd ondanks het terugdringen van het tekort ongeveer 1,1 miljard EUR geïnvesteerd in relancemaatregelen.

2. Objectifs budgétaires

Objectif pour 2013 : une marge de sécurité par rapport au seuil de 3 % du Pacte de Stabilité et de Croissance

Sur la base des calculs de la Commission européenne, le Conseil de l'Union européenne a prévu dans sa décision du 21 juin 2013 que la Belgique doit limiter son déficit nominal à 2,7 % du PIB en 2013 afin de préserver une marge de sécurité suffisante par rapport au seuil des 3 %. Conformément au Conseil, le déficit structurel doit diminuer de 1 % du PIB en 2013. Pour 2013, le gouvernement a prévu une marge de sécurité supplémentaire par rapport à la décision du Conseil en limitant le déficit de financement nominal à 2,5 % du PIB.

Objectif 2014 en termes structurels

Selon le Conseil de l'Union européenne, la Belgique doit prendre des mesures structurelles pour 2014 qui garantissent tant une correction durable du déficit excessif qu'un progrès suffisant au niveau de l'objectif à moyen terme. L'objectif pour 2014 est défini en termes structurels, à savoir la limitation du déficit structurel à 1,2 % du PIB. Cela implique une amélioration du solde structurel sur deux ans (entre 2012 et 2014) de 1,8 % du PIB. Conformément aux derniers calculs (compte tenu de la croissance des années précédentes intégrée dans les comptes nationaux publiés fin septembre) de la croissance potentielle, cette amélioration en termes structurels correspondrait à un déficit de financement nominal de 2,1 % du PIB pour 2014.¹

¹ Dans ce contexte, il a été tenu compte de mesures ponctuelles pour un impact de 221 millions EUR.

- Au niveau de l'entité I :
 - Régularisation fiscale 101 millions EUR ;
 - Vente de bâtiments de la gendarmerie 20 millions EUR.
- Au niveau des Communautés et des Régions :
 - Vente du réseau de fibres optiques de la Région wallonne 65 millions EUR ;
 - Vente de bâtiments et terrains de la Région bruxelloise 35 millions EUR.

2. Begrotingsdoelstellingen

Doelstelling voor 2013: een veiligheidsmarge ten opzichte van de 3 %-grens van het Stabiliteits- en Groeipact

De Raad van de Europese Unie heeft, op basis van de berekeningen van de Europese Commissie, in haar besluit van 21 juni 2013 gesteld dat België in 2013 haar nominaal tekort dient te beperken tot 2,7 % bbp teneinde een voldoende veiligheidsmarge te behouden ten opzichte van de 3 %-grens. Het structureel tekort moet volgens de Raad met 1 % bbp worden verminderd in 2013. Voor 2013 heeft de regering een bijkomende veiligheidsmarge ingebouwd ten opzichte van het besluit van de Raad door het nominaal vorderingentekort te beperken tot 2,5 % van het bbp.

Doelstelling 2014 in structurele termen

Wat betreft 2014, diende België volgens de Raad van de Europese Unie structurele maatregelen te nemen die zowel een houdbare correctie van het buitensporig tekort als een voldoende vooruitgang richting de middellangetermijndoelstelling garanderen. De doelstelling voor 2014 wordt gedefinieerd in structurele termen, namelijk het beperken van het structureel tekort tot 1,2 % van het bbp. Dit betekent dat het structureel saldo op twee jaar, namelijk van 2012 tot 2014, met 1,8 % van het bbp verbeterd. Volgens de laatste berekeningen (rekening houdend met de groei voor de voorgaande jaren opgenomen in de eind september gepubliceerde nationale rekeningen) van de potentiële groei zou deze doelstelling in structurele termen overeenkomen met een nominaal vorderingentekort van 2,1 % van het bbp in 2014.¹

¹ Hierbij werd rekening gehouden met eenmalige maatregelen die een impact hebben van 221 miljoen EUR.

- Op niveau entiteit I :
 - Fiscale regularisatie 101 miljoen EUR;
 - Verkoop rijkswachgebouwen 20 miljoen EUR;
- Op niveau Gemeenschappen en Gewesten :
 - Verkoop glasvezelnetwerk door Waals Gewest 65 miljoen EUR;
 - Verkoop gebouwen en terreinen door Brussels Gewest 35 miljoen EUR.

TABLEAU 1
Le solde structurel

% PIB	2012	2013	2014
1. Croissance réelle du PIB	-0,1	0,1	1,1
2. Solde de financement effectif	-4,0	-2,5	-2,1
3. Mesures 'one off' ou temporaires	-0,3	0,4	0,1
4. Croissance potentielle du PIB	0,9	0,9	0,8
5. Output gap	-1,3	-2,0	-1,8
6. Composante cyclique du budget	-0,7	-1,1	-1,0
7. Solde de financement corrigé des variations du cycle (2-6)	-3,2	-1,4	-1,1
8. Solde structurel (7-3)	-2,9	-1,8	-1,2

TABEL 1
Het structureel saldo

% bbp	2012	2013	2014
1. Bbp-groei tegen constante prijzen	-0,1	0,1	1,1
2. Werkelijk vorderingensaldo	-4,0	-2,5	-2,1
3. Eenmalige en andere tijdelijke maatregelen	-0,3	0,4	0,1
4. Potentiële bbp-groei	0,9	0,9	0,8
5. Output gap	-1,3	-2,0	-1,8
6. Cyclische component van de begroting	-0,7	-1,1	-1,0
7. Cyclisch gecorrigeerd vorderingensaldo (2-6)	-3,2	-1,4	-1,1
8. Structureel saldo (7-3)	-2,9	-1,8	-1,2

Coordination de la politique budgétaire au sein du Comité de concertation

En 2013 le Comité de concertation a renoué avec la tradition de conclure des accords sur les objectifs budgétaires pour les différents niveaux de pouvoir. Ces accords constituent les pierres angulaires en matière de coordination de la politique budgétaire.

Ainsi, le Comité de concertation du 2 juillet 2013 a fixé les objectifs pour 2013. Les Communautés et Régions se sont engagées à limiter leur déficit à 537 millions EUR. Ce montant a été corrigé à concurrence de 104 millions EUR, étant donné que les Communautés et Régions ne transféreront pas la contribution de responsabilisation prévue pour les pensions de leurs fonctionnaires au pouvoir fédéral, mais la réserveront dans leur budget. En outre, il a été demandé aux trois Régions et à la Communauté germanophone de constituer une réserve s'élevant à un montant global de 260 millions EUR afin de compenser le déficit estimé des pouvoirs locaux. Suite à la poursuite de l'analyse microéconomique de la situation budgétaire des pouvoirs locaux entre les Régions, la Banque nationale et le Bureau du Plan, une concertation aura lieu afin de concrétiser le surplus de 0,1 % du PIB.

Coördinatie van het begrotingsbeleid binnen het Overlegcomité

Er werd in 2013 opnieuw aangeknoopt met de traditie om in het Overlegcomité akkoorden af te sluiten over de budgettaire doelstellingen voor de verschillende overheidsniveaus. Deze akkoorden vormen de hoeksteen voor de coördinatie van het begrotingsbeleid.

Zo legde het Overlegcomité van 2 juli 2013 de doelstellingen vast voor 2013. De Gemeenschappen en Gewesten engageerden zich ertoe om hun tekort te beperken tot 537 miljoen EUR. Dit bedrag werd gecorrigeerd met 104 miljoen EUR, daar de Gemeenschappen en Gewesten de voorziene responsabiliseringsbijdrage voor de pensioenen van hun ambtenaren niet zullen doorstorten aan de federale overheid, maar deze zullen reserveren binnen hun begroting. Daarnaast werd aan de drie Gewesten en aan de Duitstalige Gemeenschap gevraagd een reserve aan te leggen ten belope van in totaal 260 miljoen EUR ter compensatie van het geraamd tekort van de lokale overheden. Als gevolg van de voortzetting van de micro-economische analyse van de budgettaire situatie van de lokale overheden met de Gewesten, de Nationale Bank en het Federaal Planbureau, zal er een overleg plaats vinden over de concrete invulling van het overschot van 0,1 % van het bbp.

TABLEAU 2

**Définition du solde de financement de l'ensemble
des pouvoirs publics en 2013**

	En millions EUR - <i>In miljoen EUR</i>	En % du PIB - <i>In % bbp</i>	
Entité I	-9 185	-2,4	Entiteit I
Correction contribution de responsabilisation	- 104	0,0	Correctie voor responsabiliseringsbijdrage
	-9 289	-2,4	
Entité II	- 537	-0,1	Entiteit II
Régions et communautés	- 277	-0,1	Gemeenschappen en Gewesten
Pouvoirs locaux	- 260	-0,1	Lokale overheden
Correction contribution de responsabilisation	104	0,0	Correctie voor responsabiliseringsbijdrage
	- 433	-0,1	
Ensemble des pouvoirs publics	-9 722	-2,5	Gezamenlijke overheid

TABEL 2

**Bepaling van het vorderingensaldo van de
gezamenlijke overheid voor 2013**

Le Comité de concertation du 17 juillet 2013 a confirmé l'objectif qui consiste à limiter le déficit structurel de l'ensemble des pouvoirs publics à 1,2 % (ce qui représente un déficit nominal de 2,15 %). Pour 2014, un objectif de surplus de 0,1 % du PIB a été fixé pour l'ensemble de l'entité II. L'objectif de l'entité I et de l'entité II doit être adapté au niveau de l'impact du non transfert, mais de la réservation par les Communautés et Régions de la cotisation de responsabilisation pour les pensions de leurs fonctionnaires (132 millions EUR). Le tableau ci-dessous table sur un objectif de 495 millions EUR pour l'entité II.

Het Overlegcomité van 17 juli 2013 bevestigde de doelstelling om op het niveau van de gezamenlijke overheid het structureel tekort te beperken tot 1,2 % (wat neerkomt op een nominaal tekort van 2,15 %). Voor entiteit II als geheel werd voor 2014 de doelstelling vastgelegd op een overschot van 0,1 % van het bbp. De doelstelling voor entiteit I en entiteit II moet aangepast worden voor de impact van het niet doorstorten, maar het reserveren door de Gemeenschappen en Gewesten van de responsabiliseringsbijdrage voor de pensioenen van hun ambtenaren (132 miljoen EUR). In onderstaande tabel werd uitgegaan van een doelstelling voor entiteit II van 495 miljoen EUR.

TABLEAU 3

Définition du solde de financement de l'ensemble des pouvoirs publics en 2014

	En millions EUR - <i>In miljoen EUR</i>	En % du PIB - <i>In % bbp</i>	
Entité I	-8 759	-2,2	Entiteit I
Correction contribution de responsabilisation	- 132	0,0	Correctie voor responsabiliseringsbijdrage
	-8 891	-2,3	
Entité II	363	0,1	Entiteit II
Régions et communautés	- 30	0,0	Gemeenschappen en Gewesten
Pouvoirs locaux	393	0,1	Lokale overheden
Correction contribution de responsabilisation	132	0,0	Correctie voor responsabiliseringsbijdrage
	495	0,1	
Ensemble des pouvoirs publics	-8 396	-2,1	Gezamenlijke overheid

TABEL 3

Bepaling van het vorderingensaldo van de gezamenlijke overheid voor 2014

Limitation du taux d'endettement à moins de 100 % du PIB

Schuldgraad beperken tot onder de 100 % van het bbp

TABLEAU 4

L'évolution du taux d'endettement

	2012	2013	2014	
Taux d'endettement	99,8	100,0	100,2	Schuldgraad
Variation du taux d'endettement	1,8	0,2	0,2	Verandering schuldgraad
Facteurs endogènes	2,2	0,8	-0,5	Endogene factoren
Facteurs exogènes	-0,3	-0,6	0,6	Exogene factoren

TABEL 4

De evolutie van de schuldgraad

Le taux d'endettement a continué à augmenter en 2012 et s'est établi à 99,8 %. Les facteurs endogènes ont augmenté le taux d'endettement de 2,2 %. La part de la Belgique dans l'augmentation de capital de Dexia a été intégrée dans le solde de financement et représente donc 0,8 % de l'accroissement endogène du taux d'endettement. Les facteurs exogènes ont quant à eux tempéré l'accroissement. L'impact des mesures d'aide dans le cadre de la crise de la dette au sein de la zone euro (environ 1,5 % du PIB) a été compensé par le remboursement par KBC du prêt octroyé par le pouvoir fédéral et les différences d'émissions positives importantes sur les lignes OLO.

Le gouvernement s'est engagé à ramener le taux d'endettement sous les 100 % du PIB en 2013. Sur la base de l'objectif retenu en termes de solde de financement et sans tenir compte des mesures supplémentaires encore à décider par le

De schuldgraad is in 2012 verder gestegen tot 99,8 %. De endogene factoren hadden een schuldgraadverhogend effect van 2,2 %. Het aandeel van België in de kapitaalsverhoging van Dexia werd opgenomen in het vorderingensaldo en verklaart dus voor 0,8 % de endogene toename van de schuldgraad. De exogene factoren drukten dan weer de toename. De impact van steunmaatregelen in het kader van de schuldencrisis in de eurozone (ongeveer 1,5 % van het bbp) werd gecompenseerd door de terugbetaling door KBC van de door de federale overheid toegestane lening en de belangrijke positieve uitgifteverschillen op de OLO-lijnen.

De regering heeft zich geëngageerd om de schuldgraad in 2013 terug te brengen tot onder de 100 % van het bbp. Op basis van de hier gehanteerde doelstelling inzake vorderingensaldo en zonder de door de regering nog te beslissen bijkomende

gouvernement en vue de réduire le taux d'endettement, celui-ci est à présent estimé à 100,5 % du PIB pour 2013. Cette estimation tient notamment compte des facteurs exogènes suivants :

- l'apport en capital dans le MES (1,1 milliard EUR) et la Banque européenne d'investissement (0,45 milliard EUR), tel que prévu dans le budget;
- l'impact des opérations du FESF (1 milliard EUR);
- un montant suite à l'opération RPI (-0,9 milliard EUR);
- le remboursement partiel par KBC du prêt octroyé par la Région flamande (-1,75 milliard EUR);
- le passage aux intérêts sur base caisse (0,84 million EUR);
- l'impact des primes d'émission, des buy backs, des primes d'annulation sur des swaps, ... (-1,6 milliard EUR);
- autres (0,4 milliard EUR).

Des mesures supplémentaires visant à réduire la dette devraient ramener le taux d'endettement sous les 100 % du PIB en 2013.

À politique inchangée et tenant compte des hypothèses de croissance et des objectifs de solde de financement mentionnés ci-dessus, le taux d'endettement pourrait atteindre 100,2 % du PIB en 2014. La réduction soutenue du déficit liée à une timide reprise de la croissance devrait faire baisser le taux d'endettement de 0,5 %. Cette baisse endogène est annulée par l'impact estimé de certains facteurs exogènes. L'estimation tient notamment compte des facteurs suivants :

- l'impact estimé des opérations du FESF sur le taux d'endettement (0,5 milliard EUR);
- la poursuite du remboursement progressif du prêt octroyé par la Région flamande à KBC (-0,5 milliard EUR);

maatregelen om de schuldgraad te verlagen, wordt de schuldgraad voor 2013 nu geraamd op 100,5 % van het bbp. In deze raming wordt onder meer rekening gehouden met volgende exogene factoren:

- de in de begroting voorziene kapitaalbreng in het ESM (1,1 miljard EUR) en de Europese Investeringsbank (0,45 miljard EUR);
- de impact van de verrichtingen van het EFSF (1 miljard EUR);
- een bedrag ten gevolge operaties m.b.t. RPI (-0,9 miljard EUR);
- de gedeeltelijke terugbetaling door KBC van de door het Vlaams Gewest toegestane lening (-1,75 miljard EUR);
- de overgang naar interesten op kasbasis (0,84 miljoen EUR);
- de impact van uitgiftepremies, buy backs, annulatiepremies op swaps, ... (-1,6 miljard EUR);
- andere (0,4 miljard EUR).

Door bijkomende schuldverminderende maatregelen zou de schuldgraad in 2013 onder de 100 % van het bbp worden gebracht.

Bij ongewijzigd beleid en rekening houdend met de hierboven besproken groeihypothese en doelstelling voor het vorderingensaldo zou de schuldgraad in 2014 100,2 % van het bbp kunnen bedragen. Door de verdere afbouw van het tekort gekoppeld aan een voorzichtige groeihername zou de schuldgraad dalen met 0,5 %. Deze endogene daling wordt tenietgedaan door de geraamde impact van exogene factoren. In de raming wordt onder meer rekening gehouden met volgende factoren :

- de geraamde impact van de verrichtingen van het EFSF op de schuldgraad (0,5 miljard EUR);
- een verdere stapsgewijze aflossing van de door het Vlaams Gewest aan KBC toegestane lening (-0,5 miljard EUR);

- l'apport en capital dans le MES tel que prévu dans le budget des dépenses (0,56 milliard EUR);
- le passage aux intérêts sur base caisse (0,77 milliard EUR);
- l'impact des primes d'émission, de buy backs,(0,8 milliard EUR);
- autres (0,4 milliard EUR).

3. Aperçu des principaux indicateurs des finances publiques

Conformément aux chiffres publiés fin septembre par l'ICN le déficit de financement s'élevait à 4 % du PIB en 2012. Ce chiffre était influencé par l'impact de l'augmentation de capital de Dexia (0,8 % du PIB). L'entité I a réalisé un déficit de 3,5 % du PIB, l'entité II un déficit de 0,5 % du PIB.

Selon les chiffres pris en considération, le déficit de l'ensemble des pouvoirs publics est ramené à 2,5 % du PIB en 2013 et il continue à diminuer jusqu'à 2,1 % en 2014. Comme indiqué ci-avant, le déficit de l'entité I est ramené à 2,4 % du PIB en 2013 et doit continuer à baisser jusqu'à 2,3 % du PIB en 2014. Pour l'entité II, l'objectif a été établi à un déficit de 0,1 % du PIB en 2013, un surplus de 0,1 % du PIB devant être réalisé en 2014 conformément à la décision du comité de concertation.

Compte tenu de l'estimation des charges d'intérêt, ce scénario implique un solde primaire à nouveau positif à partir de 2013. Un solde primaire de 0,6 % du PIB devrait être réalisé en 2013 et il devrait augmenter jusqu'à 1 % du PIB en 2014.

- de in de uitgavenbegroting voorziene kapitaalbreng in het ESM (0,56 miljard EUR);
- de overgang naar interesten op kasbasis (0,77 miljard EUR);
- de impact van uitgiftepremies, buy backs,(0,8 miljard EUR);
- andere (0,4 miljard EUR).

3. Een overzicht van de belangrijkste indicatoren van de overheidsfinanciën

Volgens de eind september door het INR gepubliceerde cijfers bedroeg het vorderingentekort in 2012 4 % van het bbp. Dit cijfer was vertekend door de impact van de kapitaalsverhoging voor Dexia (0,8 % van het bbp). entiteit I realiseerde een tekort van 3,5 % van het bbp terwijl entiteit II een tekort van 0,5 % van het bbp realiseerde.

Volgens de hier gehanteerde cijfers wordt het tekort van de gezamenlijke overheid teruggebracht tot 2,5 % van het bbp in 2013 en daalt het verder tot 2,1 % in 2014. Zoals hoger reeds aangegeven wordt het tekort van entiteit I teruggedrongen tot 2,4 % van het bbp in 2013 en moet dit verder dalen tot 2,3 % van het bbp in 2014. Voor entiteit II wordt voor 2013 de doelstelling vastgelegd op een tekort van 0,1 % van het bbp. In 2014 moet conform de beslissing van het overlegcomité een overschot van 0,1 % van het bbp gerealiseerd worden.

Rekening houdend met de geraamde interestlasten houdt dit scenario in dat het primair saldo vanaf 2013 weer positief wordt. In 2013 zou een primair overschot gerealiseerd worden van 0,6 % van het bbp; in 2014 zou dit verder toenemen tot 1 % van het bbp.

TABLEAU 5

Les principaux indicateurs budgétaires

<i>En % du PIB</i>	2009	2010	2011	2012	2013 prob- verm	2014 ini ini	<i>In % bbp</i>
Solde primaire	-1,9	-0,4	-0,4	-0,6	0,6	1,0	Primair saldo
Entité I	-1,5	0,1	-0,3	-0,3	0,5	0,6	Entiteit I
<i>Pouvoir fédéral</i>	-0,8	0,1	-0,3	-0,2	0,6	0,7	<i>Federale overheid</i>
<i>Administrations de sécurité sociale</i>	-0,7	0,0	0,0	-0,1	-0,1	-0,1	<i>Sociale zekerheid</i>
Entité II	-0,3	-0,3	0,0	-0,2	0,1	0,4	Entiteit II
Solde de financement	-5,6	-3,7	-3,7	-4,0	-2,5	-2,1	Vorderingensaldo
Entité I	-4,9	-3,1	-3,4	-3,5	-2,4	-2,3	Entiteit I
<i>Pouvoir fédéral</i>	-4,2	-3,0	-3,4	-3,4	-2,4	-2,3	<i>Federale overheid</i>
<i>Administrations de sécurité sociale</i>	-0,7	0,0	0,0	-0,1	0,0	0,0	<i>Sociale zekerheid</i>
Entité II	-0,7	-0,7	-0,4	-0,5	-0,1	0,1	Entiteit II
Taux d'endettement	95,7	95,7	98,0	99,8	100,0	100,2	Schuldgraad
Croissance réelle du PIB	-2,8	2,3	1,8	-0,1	0,1	1,1	Reële bbp-groei

TABEL 5

De belangrijkste begrotingsindicatoren

4. Aperçu schématique des mesures au niveau de l'entité I

Comme indiqué ci-avant, l'entité I doit limiter son déficit de financement à 2,4 % du PIB en 2013 et 2,3 % en 2014.

Le gouvernement a procédé à la confection du budget 2014 lors de deux conclaves qui se sont déroulés en juillet et en septembre 2013. A chaque conclave, les chiffres pour 2013 ont été contrôlés et les mesures requises ont été prisés afin de garantir l'objectif pour 2013. Les rapports du Comité de monitoring constituaient le point de départ.

Les mesures supplémentaires prises pour 2013 dans ce cadre de ces deux contrôles représentent un montant global de 969 millions EUR ou 0,3 % du PIB. Elles s'ajoutent aux mesures décidées lors de la confection du budget initial et du premier contrôle budgétaire en mars.

Le premier conclave s'est basé sur les chiffres du rapport du Comité de monitoring du 13 juin 2013. Dans le cadre de ce premier conclave, le gouvernement a décidé des mesures d'économies pour 2014 sur les dépenses primaires et la sécurité sociale, ainsi que de nouvelles recettes fiscales et non fiscales à hauteur de 2,4 milliards EUR, soit 0,6 % du PIB.

4. Schematisch overzicht van de maatregelen op het niveau van entiteit I

Zoals hierboven aangegeven, moet entiteit I zijn vorderingentekort beperken tot 2,4 % van het bbp in 2013 en tot 2,3 % in 2014.

De regering heeft de begroting 2014 opgemaakt tijdens twee conclaves in juli en september 2013. Hierbij werd ook telkens een controle van de cijfers voor 2013 uitgevoerd en de nodige maatregelen genomen om de doelstelling voor 2013 veilig te stellen. De verslagen van het Monitoringcomité vormden het uitgangspunt.

Voor 2013 werden over beide controles heen voor 969 miljoen EUR of 0,3 % van het bbp aan bijkomende maatregelen genomen. Deze komen bovenop de maatregelen beslist bij de opmaak van de initiële begroting en de eerste begrotingscontrole van maart.

Het eerste conclaaf ging uit van de cijfers van het verslag van het Monitoringcomité van 13 juni 2013. Tijdens dit eerste conclaaf heeft de regering voor 2014 besparingsmaatregelen genomen op het vlak van de primaire uitgaven en de sociale zekerheid en heeft zij nieuwe fiscale en niet-fiscale inkomsten beslist ten belope van 2,4 miljard EUR of 0,6 % van het bbp.

TABLEAU 6
Aperçu du conclave de juin

	2013					
	Juillet	Septembre	Relance + mesures nouvelles	Total	En % du total	
	-	-	-	-	-	
	Juli	September	Relance + nieuwe maatregelen	Totaal	In % totaal	
Dépenses primaires	259	45		304	31	Primaire uitgaven
Sécurité sociale	173	84		257	27	Sociale zekerheid
Recettes fiscales	264			264	27	Fiscale ontvangsten
Mesures diverses	54	90		144	15	Diverse maatregelen
Total des mesures	750	219		969		Totaal
En % du PIB	0,2	0,1		0,3		In % bbp
	2014					
	Juillet	Septembre	Relance + mesures nouvelles	Total	En % du total	
	-	-	-	-	-	
	Juli	September	Relance + nieuwe maatregelen	Totaal	In % totaal	
Dépenses primaires	638	193	-20	811	29	Primaire uitgaven
Sécurité sociale	825	100	-66	859	31	Sociale zekerheid
Recettes fiscales	672	235	-84	823	30	Fiscale ontvangsten
Mesures diverses	239	33		272	10	Diverse maatregelen
Total des mesures	2 374	561	-170	2 764		Totaal maatregelen
En % du PIB	0,6	0,1	0,0	0,7		In % bbp

Le second conclave s'est basé sur les chiffres actualisés dans le rapport du Comité de monitoring du 23 septembre 2013 (intégrant les mesures déjà décidées dans le cadre du conclave de juillet). Le gouvernement a réalisé des économies pour un montant de 560,8 millions EUR, dont 66 millions EUR ont été affectés à des mesures nouvelles et 104 millions EUR sont dédiés à des mesures de relance. L'effort net lors du second conclave s'élève à 391 millions EUR, soit 0,1 % du PIB.

Au total, lors des deux conclaves, le gouvernement a décidé des mesures d'économie à hauteur de 0,7 % du PIB.

5. Les principales composantes du solde de financement des pouvoirs publics

Cette partie donne un aperçu des principales composantes du solde de financement. Les différentes recettes et dépenses de l'entité I (pouvoir fédéral et sécurité sociale) sont abordées de manière relativement détaillée, afin de pouvoir esquisser clairement l'évolution par rapport à 2013. Les corrections de passage appliquées pour passer du solde en termes budgétaires au solde en termes SEC sont également abordées.

TABEL 6
Overzicht van het conclaaf van juni

Het tweede conclaaf ging uit van de geactualiseerde cijfers uit het verslag van het Monitoringcomité van 23 september 2013 (dat rekening hield met in het conclaaf van juli besliste maatregelen). De regering heeft besparingen uitgevoerd ten bedrage van 560,8 miljoen EUR, waarvan 66 miljoen EUR bestemd voor nieuwe maatregelen en 104 miljoen EUR voor relancemaatregelen. De netto-inspanning van het tweede conclaaf bedroeg 391 miljoen, hetzij 0,1 % van het bbp.

Tijdens de twee conclaven heeft de regering besparingsmaatregelen getroffen voor een totaalbedrag van 0,7 % van het bbp.

5. De belangrijkste componenten van het vorderingensaldo van de overheid

In dit deel wordt een overzicht gegeven van de belangrijkste componenten van het vorderingensaldo. Voor de onderdelen van entiteit I (federale overheid en sociale zekerheid) wordt relatief gedetailleerd ingegaan op de verschillende ontvangsten en uitgaven, om zodoende een duidelijk beeld van de evolutie ten opzichte van 2013 te kunnen schetsen. Er wordt ook aandacht besteed aan de overgangscorrecties die toegepast worden om over te gaan van het saldo in begrotingstermen naar het saldo in ESR-termen.

5.1 Le solde de financement du pouvoir fédéral

5.1.1 Les dépenses primaires

Les chiffres pris en considération pour 2013 sont ceux du premier feuillet d'ajustement approuvé par le Parlement en date du 13 juin 2013. Ils tiennent également compte des mesures d'économies décidées lors des deuxième et troisième contrôles budgétaires qui n'ont pas donné lieu à des feuillets d'ajustement spécifiques mais sont réalisées via un blocage des crédits.

Il convient de noter que le concept de dépenses primaires utilisé ici diffère de celui figurant dans le budget général des Dépenses. En effet, suite au passage du SPF Finances sous FEDCOM, les crédits de ce département comportent des dépenses qui, d'un point de vue économique, doivent être considérées comme des charges d'intérêt. Ceci représente une correction de 59,6 millions EUR en 2013 et 53,6 millions EUR en 2014.

TABLEAU 7

Les dépenses primaires

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013	2013	2014	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
	Ajusté	Probable	Initial					
	Aangepast (1)	Vermoedelijk (2)	Initieel (3)					
Dépenses primaires	48 290	47 990	48 187	- 300	197	- 0,6	0,4	Primaire uitgaven
Crédits	49 090	48 809	49 057	- 281	248	- 0,6	0,5	Kredieten
Total Cellule Autorité	16 093	16 023	15 013	- 69	-1 011	- 0,4	- 6,3	Totaal Autoriteitscel
Total Cellule Sociale	28 060	27 968	29 285	- 92	1 318	- 0,3	4,7	Totaal Sociale Cel
Total Cellule Économique	4 652	4 644	4 614	- 8	- 30	- 0,2	- 0,6	Totaal Economische Cel
Provision globale	285	174	145	- 111	- 29	- 39,0	- 16,6	Globale provisie
Sous-utilisation	800	819	870	19	51	2,4	6,2	Onderbenutting

Pour 2014, le volume total des crédits s'établit à 49 057,4 millions EUR, ce qui correspond à un accroissement de 248,4 millions EUR, soit environ 0,5 % par rapport aux crédits retenus pour 2013.

Ces chiffres ne reflètent toutefois pas complètement l'évolution sous-jacente des dépenses primaires. Les crédits comprennent, en effet, un certain nombre de crédits exceptionnels au sein du SPF Finances, comme la quote-part de la Belgique dans l'augmentation de capital du FMI, la participation de la Belgique au MES ou encore le crédit exceptionnel destiné à financer l'augmentation de capital de la BEI. Si l'on neutralise ces derniers crédits, ainsi que la dotation équilibre à la sécurité sociale, les crédits enregistrent une augmentation de 1,1 %. Compte tenu d'un taux d'inflation estimé à 1,4 %, cela correspond à une diminution de 0,3 % en termes réels.

5.1 Het begrotingssaldo van de federale overheid

5.1.1 De primaire uitgaven

De cijfers die voor 2013 in aanmerking genomen worden zijn die van het eerste aanpassingsblad goedgekeurd door het Parlement op 13 juni 2013. Er werd ook rekening gehouden met de besparingsmaatregelen van de tweede en derde begrotingscontrole, die niet tot specifieke aanpassingsbladen geleid hebben maar via een blokkering van kredieten gerealiseerd werden.

Er moet op gewezen worden dat het concept van primaire uitgaven dat hier gehanteerd wordt enigszins verschilt van het concept dat in de Algemene Uitgavenbegroting gehanteerd wordt. Als gevolg van de overstap van de FOD Financiën naar FEDCOM bevatten de kredieten van dit departement inderdaad uitgaven die vanuit economisch standpunt als interestlasten beschouwd moeten worden. Het gaat om een correctie van 59,6 miljoen EUR voor 2013 en 53,6 miljoen EUR voor 2014.

TABEL 7

De primaire uitgaven

Voor 2014 bedraagt het totale kredietvolume 49 057,4 miljoen EUR, wat overeenkomt met een stijging van 248,4 miljoen EUR of ongeveer 0,5 % ten opzichte van de kredieten die in aanmerking genomen werden voor 2013.

Deze cijfers geven echter geen volledige weergave van de onderliggende evolutie van de primaire uitgaven. De kredieten bevatten inderdaad een aantal uitzonderlijke kredieten bij de FOD Financiën waaronder het aandeel van België in de kapitaalverhoging van het IMF, de inbreng van België in het ESM en het uitzonderlijk krediet voor de financiering van de kapitaalverhoging van de EIB. Als men deze laatste kredieten en de evenwichtsdotatie aan de sociale zekerheid neutraliseert, stijgen de kredieten met 1,1 %. Rekening houdend met een geschatte inflatiegraad van 1,4 % houdt dit een daling in van 0,3 % in reële termen.

Une provision interdépartementale de 145,3 millions EUR a été prévue pour 2014. Celle-ci comprend notamment les arriérés d'allocations de compétences, les frais de justice, Optifed et une marge pour couvrir les dépenses imprévues. L'adaptation des allocations sociales au bien-être a quant à elle, été intégrée dans les crédits concernés.

La sous-utilisation des crédits des dépenses primaires a été fixée à 819 millions EUR pour 2013. Afin de garantir cette sous-utilisation de 819 millions EUR, la procédure du prudence budgétaire a été renforcée en limitant les dépenses à celles qui sont considérées comme obligatoires et inéluctables. Dans le cadre de la confection du budget 2014, la sous-utilisation est fixée au niveau de 870 millions EUR.

Les dépenses primaires sont abordées plus en détail dans la troisième partie, chapitre 3, section 1 de l'Exposé général.

5.1.2 Les charges d'intérêt

Les charges d'intérêt sur base économique (y compris les charges d'intérêt des organismes d'intérêt public et après transfert de certaines dépenses d'intérêts provenant des dépenses primaires) sont estimées à 11 592 millions EUR pour 2014.

Il s'agit d'une augmentation de 132 millions EUR (+1,2 %) par rapport à l'estimation actuelle pour 2013.

TABLEAU 8

Les charges d'intérêt

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013 Ajusté - Aangepast (1)	2013 Probable - Vermoedelijk (2)	2014 Estim. - Raming (3)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
Charges d'intérêt (économiques)	11 464	11 460	11 592	- 5	132	0,0	1,2	Interestlasten (economisch)
Trésor	11 389	11 389	11 525	- 1	136	0,0	1,2	Schatkist
Intérêts en provenance des dépenses primaires	60	60	54	0	- 6	0,0	- 10,1	Uit primaire uitgaven overgehevelde interesten
OIP	16	11	13	- 4	2	- 26,9	17,5	ION

Pour 2014, on table actuellement sur un taux d'intérêt de 0,32 % à 3 mois et de 3,62 % à 10 ans. Pour 2013, il s'agit actuellement respectivement de 0,06 % et 2,63 %, ces taux étaient encore de 0,21 % et 2,81 % pour le budget ajusté approuvé en mai.

Les charges d'intérêt imputées sur le budget de la Dette s'élèvent à 11 525 millions EUR. Cette estimation de l'Agence de la Dette se base notamment sur un solde net à financer fédéral de 10 321 millions

Er werd een interdepartementale provisie aangelegd van 145,3 miljoen EUR voor 2014. Deze bevat onder andere de achterstallen voor competentietoelagen, de gerechtskosten, Optifed en een buffer voor onvoorziene uitgaven. De welvaartsaanpassing van de sociale uitkeringen werd opgenomen in de betrokken kredieten.

De onderbenutting van de kredieten voor primaire uitgaven werd voor 2013 vastgelegd op 819 miljoen EUR. Om deze onderbenutting te waarborgen, werd de procedure voor begrotingsbehoedzaamheid versterkt door de uitgaven te beperken tot de verplichte en onvermijdbare uitgaven. Bij de opmaak van de begroting 2014 werd de onderbenutting vastgelegd op 870 miljoen EUR.

De primaire uitgaven komen meer in detail aan bod in het derde deel, hoofdstuk 3, afdeling 1 van de Algemene Toelichting.

5.1.2 De interestlasten

De interestlasten op economische basis (inclusief de interestlasten van de instellingen van openbaar nut en na transfer van bepaalde interestuitgaven komende van de primaire uitgaven) worden voor 2014 geraamd op 11 592 miljoen EUR.

Ten opzichte van de huidige raming voor 2013 is dit een stijging van 132 miljoen EUR (+1,2 %).

TABEL 8

De interestlasten

Er wordt nu voor 2014 uitgegaan van een rentevoet van 0,32 % op 3 maanden en 3,62 % op 10 jaar. Voor 2013 is dit nu respectievelijk 0,06 % en 2,63 %, voor de in mei gestemde aangepaste begroting 2013 was dit nog 0,21 % en 2,81 %.

De op de Rijksschuldbegroting aangerekende interestlasten bedragen 11 525 miljoen EUR. Deze raming van het Agentschap van de Schuld is onder meer gebaseerd op een federaal netto te financieren

EUR et des besoins de financement de 39,30 milliards EUR. Les besoins de financement sont ainsi inférieurs de plus de 3,27 milliards à ceux prévus pour 2013, qui prévoyaient plus de 'prefunding' ainsi que des emprunts à long terme plus importants.

Les charges d'intérêt des organismes d'intérêt public sont budgétées à environ 13 millions EUR.

Les charges d'intérêt globales pour 2014 comprennent également 54 millions EUR de dépenses d'intérêts provenant des dépenses primaires. Il s'agit ici de montants de la Caisse des dépôts et consignations.

Les charges d'intérêt seront abordées de manière plus détaillée dans la partie 3, chapitre 3, section 2.

5.1.3. Les recettes fiscales

Les prévisions pour 2014 tablent sur 109 028 millions EUR de recettes fiscales sur base caisse perçues au niveau fédéral. Il s'agit d'une augmentation de 6 391 millions EUR ou 6,2 % par rapport au chiffre actuellement prévu pour 2013. Les recettes fiscales perçues au niveau fédéral représenteraient donc 27,8 % du PIB.

Il n'a pas encore été tenu compte de la reprise par la Région Wallonne, prévue pour le 1^{er} janvier 2014, du service des impôts régionaux visé à l'article 3, 10° à 12° de la loi spéciale du 16 janvier 1989 relative au financement des Communautés et des Régions (à savoir les taxes de circulation).

Les chiffres présentés sont basés sur les chiffres du rapport du Comité de monitoring du 23 septembre 2013 complétés par les ajustements du conclave suivant.

Comme d'habitude, les principaux types d'impôts ont fait l'objet d'une estimation du Service d'études des Finances à l'aide d'une méthode macroéconomique. La méthodologie a cependant été modifiée. Dorénavant l'estimation sera principalement réalisée en termes SEC avant d'être corrigée pour passer en base caisse. La méthode d'estimation des recettes en impôts des personnes physiques a également été adaptée. Les recettes fiscales 2014 ont été estimées sur la base des chiffres obtenus pour 2013 et du budget économique de septembre. L'estimation des recettes fiscales pour 2013 a souvent pu s'appuyer sur les réalisations des 7 premiers mois de 2013.

Les chiffres comprennent 305 millions EUR pour 2013 et environ 870 millions EUR pour 2014 de mesures et de nouvelles estimations décidées lors du conclave de juillet.

Pour 2013 il s'agissait de l'instauration d'une "fairness tax" (+140 millions EUR), d'une actualisation des

saldo van 10 321 miljoen EUR en financieringsbehoeften ten belope van 39,30 miljard EUR. De financieringsbehoeften liggen daarmee ruim 3,27 miljard lager dan voorzien voor 2013, doordat er reeds meer prefunding was voorzien en er wat meer op lange termijn zou worden geleend.

De interestlasten van de instellingen van openbaar nut worden begroot op circa 13 miljoen EUR.

De totale interestlasten voor 2014 bevatten ook 54 miljoen EUR interestuitgaven die uit de primaire uitgaven worden gelicht. Het betreft hier bedragen van de Deposito- en Consignatiekas.

De interestlasten komen meer gedetailleerd aan bod in afdeling 2 van hoofdstuk 3 van deel 3.

5.1.3. De fiscale ontvangsten

Er wordt voor 2014 gerekend op 109 028 miljoen EUR federaal geïnde fiscale ontvangsten op kasbasis. Dit is 6 391 miljoen EUR of 6,2 % meer dan nu voorzien wordt voor 2013. De federaal geïnde fiscale ontvangsten zouden bijgevolg 27,8 % van het bbp bedragen.

Er wordt nog geen rekening gehouden met de door het Waalse Gewest op 1 januari 2014 geplande overname van de dienst van de gewestelijke belastingen bedoeld in artikel 3, 10° tot 12° van de bijzondere wet van 16 januari 1989 betreffende de financiering van de Gemeenschappen en de Gewesten (de zogenaamde "verkeersbelastingen").

De hier voorgestelde cijfers zijn gebaseerd op de cijfers van het verslag van het Monitoringcomité van 23 september 2013 aangevuld met de aanpassingen van het daaropvolgende conclaaf.

Zoals gebruikelijk werden de belangrijkste belastingsoorten door de Studiedienst van Financiën geraamd met een macro-economische methode. De methodologie werd wel gewijzigd. De raming gebeurt voortaan grotendeels in ESR-termen en er wordt teruggerekend naar kasbasis. Ook de methode voor de raming van de ontvangsten aan personenbelasting werd aangepast. De fiscale ontvangsten 2014 werden geraamd vertrekkende van de bekomen cijfers voor 2013 en de economische begroting van september. Bij het ramen van de fiscale ontvangsten voor 2013 kon meestal gebruik worden gemaakt van de realisaties van de eerste 7 maanden van 2013.

In de cijfers zijn voor 2013 voor 305 miljoen EUR en voor 2014 voor ongeveer 870 miljoen EUR maatregelen en herramingen beslist op het conclaaf van juli vervat.

Voor 2013 ging het over de invoering van de "fairness tax" (+140 miljoen EUR), een actualisering van de

tarifs des accises (+34 millions EUR), de l'instauration d'une taxe sur les sicavs sans passeport UE (55 millions EUR), des mesures décidées à la suite des arrêts Tate & Lyle / Aberdeen (+25 millions EUR), de l'adaptation de la taxe d'abonnement (+40 millions EUR) et de l'adaptation de certains privilèges fiscaux des diplomates (+10 millions EUR).

Les décisions suivantes ont été prises en juillet pour 2014 :

- assujettissement des avocats à la TVA : +89 millions EUR;
- instauration d'une "fairness tax", et exemption du versement du précompte professionnel pour les PME : +165 millions EUR nets;
- augmentation de l'impôt des personnes morales pour les intercommunales : +30 millions EUR;
- mise à jour de certains tarifs des accises : +82,5 millions EUR;
- augmentation des accises sur le tabac : +100 millions EUR;
- limitation de la réduction d'impôts pour les titres-services : +29,5 millions EUR;
- taxation des sicavs sans passeport UE : +90 millions EUR;
- mesures décidées à la suite des arrêts Tate & Lyle / Aberdeen : +25 millions EUR;
- adaptation de la taxe d'abonnement : +171 millions EUR;
- adaptation de certains privilèges fiscaux des diplomates : +20 millions EUR.

Lors du conclave de septembre/octobre les mesures et corrections suivantes ont en outre été décidées avec impact sur les recettes fiscales 2014 :

- l'exemption de 1 % du précompte professionnel est remplacée par une diminution des cotisations de sécurité sociale. L'impact sur les recettes fiscales est estimé à 996 millions EUR;
- vu les mesures prises par le gouvernement concernant la maîtrise de l'évolution du prix des produits du panier de l'index, le Bureau du Plan s'attend à un dépassement de l'indice pivot en juin 2014 au lieu de mai 2014. La partie fiscale de l'impact s'élève à -19,2 millions EUR de précompte professionnel;

tarieven van de accijnzen (+34 miljoen EUR), belasting van BEVEKS zonder EU-paspoort (55 miljoen EUR), de maatregelen beslist naar aanleiding van de arresten Tate & Lyle / Aberdeen (+25 miljoen EUR), de aanpassing van de abonnementstaks (+40 miljoen EUR) en het aanpassen van bepaalde fiscale privileges van diplomaten (+10 miljoen EUR).

Voor 2014 werden in juli volgende beslissingen genomen:

- onderwerping van advocaten aan de btw: +89 miljoen EUR;
- invoering van een "fairness tax", en een vrijstelling van doorstorting bedrijfsvoorheffing voor KMO's: +165 miljoen EUR netto;
- verhoging van de rechtspersonenbelasting voor intercommunales: +30 miljoen EUR;
- actualisering van bepaalde tarieven van de accijnzen: +82,5 miljoen EUR;
- accijnsverhoging voor tabak: +100 miljoen EUR;
- beperking van de belastingvermindering voor dienstencheques: +29,5 miljoen EUR;
- belasting van BEVEKS zonder EU-paspoort: +90 miljoen EUR;
- maatregelen beslist naar aanleiding van de arresten Tate & Lyle / Aberdeen: +25 miljoen EUR;
- aanpassing van de abonnementstaks: +171 miljoen EUR;
- aanpassen van bepaalde fiscale privileges diplomaten: +20 miljoen EUR.

Op het conclaaf van september/oktober werden daarbovenop nog volgende maatregelen en correcties beslist met een impact op de fiscale ontvangsten 2014:

- de 1 % vrijstelling bij de bedrijfsvoorheffing wordt vervangen door een vermindering van socialezekerheidsbijdragen. De geraamde impact op de fiscale ontvangsten bedraagt 996 miljoen EUR;
- gelet op de maatregelen genomen door de regering inzake het beheersen van de prijsevolutie van onderdelen van de indexkorf verwacht het Planbureau dat de spilindex zal worden overschreden in juni 2014 in plaats van in mei. Het fiscaal gedeelte van de impact bedraagt -19,2 miljoen EUR bedrijfsvoorheffing;

- | | |
|--|--|
| <ul style="list-style-type: none"> • diminution du coût du travail pour le travail en continu (partie fiscale): -20 millions EUR de précompte professionnel; • diminution du coût du travail dans les secteurs de l'horeca et de la construction : -5,3 millions EUR de précompte professionnel ; • augmentation du bonus fiscal à l'emploi : -35,3 millions EUR de précompte professionnel ; • augmentation du bonus fiscal pour les employeurs qui recrutent des jeunes issus de l'enseignement professionnel à temps partiel : -1 million EUR; • "better compliance": +109 millions EUR, ventilés entre précompte mobilier dividendes, autre précompte mobilier, TVA et versements anticipés; • diminution de l'aide aux biocarburants : +118 millions EUR; • augmentation des possibilités de déduction pour investissements par les PME : -15,4 millions EUR pour les versements anticipés; • nouvelle estimation des recettes à la suite de l'adaptation de la régularisation: +25,0 millions EUR. | <ul style="list-style-type: none"> • vermindering van de arbeidskost voor volcontinuarbeid (fiscaal gedeelte): -20 miljoen EUR bedrijfsvoorheffing; • vermindering van de arbeidskost voor de horeca en bouw: -5,3 miljoen EUR bedrijfsvoorheffing; • verhoging van de fiscale werkbonus: -35,3 miljoen EUR bedrijfsvoorheffing; • verhoging van de fiscale bonus voor werkgevers die jongeren uit het deeltijds beroepsonderwijs aanwerven: -1 miljoen EUR; • "better compliance": +109 miljoen EUR, opgesplitst tussen roerende voorheffing dividenden, andere roerende voorheffing, btw en voorafbetalingen; • verlaging van de steun voor biobrandstoffen: +118 miljoen EUR; • verhoging van de aftrekmogelijkheden voor investeringen door KMO's: -15,4 miljoen EUR bij de voorafbetalingen; • herraaming van de ontvangsten ten gevolge de aanpassing van de regularisatie: +25,0 miljoen EUR. |
|--|--|

TABLEAU 9

Les recettes fiscales

TABEL 9

De fiscale ontvangsten

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013	2013	2014	Différence	Différence	Différence	Différence	
	Ajusté	Probable	Initial	-	-	-	-	
	Aangepast	Vermoedelijk	Initieel	Verschil	Verschil	Verschil	Verschil	
	(1)	(2)	(3)	(2) vs. (1)	(3) vs. (2)	(2) vs. (1)	(3) vs. (2)	
Taxe de circulation	575	575	596	0	21	0,0	3,7	Verkeersbelasting
Taxe de mise en circulation	171	165	175	- 6	10	- 3,7	6,0	Belasting op inverteerstelling
Eurovignette	70	70	74	0	4	0,0	5,9	Eurovignet
Taxe compensatoire des accises	0	0	0	0	0	- 50,0	0,0	Accijnscompenserende belasting
Taxe sur les jeux et paris	47	47	49	0	2	0,0	5,3	Belasting op spelen en weddenschappen
Appareils automatiques de divertissement	38	40	40	2	1	4,3	1,7	Automatische ontspanningstoestellen
Précompte immobilier	53	53	54	0	1	0,0	2,6	Onroerende voorheffing
Précompte mobilier	4 354	4 214	4 575	- 140	361	- 3,2	8,6	Roerende voorheffing
dividendes	1 961	1 993	2 240	32	247	1,6	12,4	dividenden
autres	2 401	2 279	2 400	- 121	120	- 5,1	5,3	andere
rôles	- 58	- 108	- 114	- 50	- 6	- 87,6	- 5,8	kohieren
prélèvement État de résidence	50	50	50	0	0	0,0	0,0	woonstaathetffing
Cotisation sur les hauts revenus du patrimoine	20	30	0	10	- 30	50,0		Bijdrage op hoge vermogensinkomens
Participation des travailleurs	8	15	15	7	1	95,7	4,5	Werknemersparticipatie
Versements anticipés	9 698	9 589	10 157	- 109	568	- 1,1	5,9	Voorafbetalingen
Rôles	-1 750	-1 474	- 406	276	1 068	15,8	72,5	Kohieren
sociétés	3 305	3 786	4 005	481	219	14,5	5,8	vennootschappen
personnes physiques	-5 312	-5 469	-4 664	- 157	804	- 2,9	14,7	natuurlijke personen
impôt des non-résidents	257	209	254	- 48	45	- 18,6	21,3	belasting der niet-inwoners
Précompte professionnel	41 859	42 466	44 695	607	2 229	1,5	5,2	Bedrijfsvoorheffing
source	41 517	42 125	44 348	607	2 223	1,5	5,3	bron
rôles	341	341	347	0	6	0,0	1,7	kohieren
Divers	365	353	362	- 12	9	- 3,3	2,7	Diversen
Impôts directs	55 508	56 143	60 388	634	4 245	1,1	7,6	Directe belastingen
Droits de douane	2 105	2 016	2 102	- 89	86	- 4,2	4,3	Douane
Accises	7 772	7 622	7 915	- 150	293	- 1,9	3,8	Accijnzen
Doits de douane et accises	9 877	9 638	10 018	- 239	380	- 2,4	3,9	Douane en accijnzen
TVA	28 998	28 593	30 298	- 405	1 705	- 1,4	6,0	Btw
pure	27 160	26 699	28 286	- 461	1 587	- 1,7	5,9	zuivere
droits et taxes divers	1 838	1 894	2 012	56	118	3,1	6,2	diverse rechten en taksen
Droits d'enregistrement	4 086	4 116	4 365	30	249	0,7	6,0	Registratierechten
régionaux	3 926	3 954	4 112	28	158	0,7	4,0	geregionaliseerde
non régionaux	160	162	252	2	90	1,1	55,8	niet-geregionaliseerde
Divers et amendes	1 042	1 044	1 091	2	47	0,2	4,5	Diversen en boeten
régionaux	11	11	11	0	0	0,0	0,0	geregionaliseerde
non régionaux	1 031	1 033	1 080	2	47	0,2	4,6	niet-geregionaliseerde
TVA, enregistrement et divers	34 127	33 753	35 754	- 373	2 001	- 1,1	5,9	Btw, registratie en diversen
Droits de succession	2 523	2 614	2 767	91	153	3,6	5,8	Successierechten
Regularisation	488	488	101	0	- 387	0,0	- 79,3	Regularisatie
Total recettes fiscales	102 522	102 636	109 028	114	6 391	0,1	6,2	Totaal fiscale ontvangsten

Les principales évolutions 2013-2014 concernent :

- le précompte mobilier : +361 millions EUR (+8,6 %);
- les versements anticipés : +568 millions EUR (+5,9 %);
- les rôles : +1 068 millions EUR, dont +219 millions EUR pour les sociétés et 804 millions EUR pour les personnes physiques;
- le précompte professionnel: +2 229 millions EUR (+5,3 %);
- les accises : +293 millions EUR (+3,8 %);
- la TVA : +1 705 millions EUR, dont +1 587 millions EUR (+5,9 %) de TVA pure et +118 millions EUR (+6,2 %) de droits divers et taxes ;
- les droits d'enregistrement : +249 millions EUR (+6,0 %);
- les droits de succession : +153 millions EUR (+5,8 %);
- les recettes découlant de l'adaptation de la régularisation : -387 millions EUR (-79 %).

Les recettes fiscales sont abordées de manière plus détaillée au chapitre 2 de la troisième partie. L'interprétation des recettes fiscales doit prendre en considération non seulement le fait qu'une part importante des recettes fiscales est transférée à d'autres pouvoirs et institutions, mais également le fait que certaines opérations ayant un impact sur les recettes fiscales, comme les reports d'une année à l'autre, sont intégrées lors du passage au concept SEC. Ces corrections seront encore abordées à la fin de ce chapitre.

5.1.4 Des recettes fiscales totales aux recettes fiscales Voies et Moyens

Le pouvoir fédéral transfère plus de la moitié, environ 57 %, des recettes fiscales 2014 vers d'autres niveaux de pouvoir (UE, Communautés et Régions, sécurité sociale) ou entités publiques (CREG, APETRA, zones de police, ...).

De belangrijkste evoluties 2013-2014 bevinden zich bij:

- roerende voorheffing: +361 miljoen EUR (+8,6 %);
- voorafbetalingen: +568 miljoen EUR (+5,9 %);
- kohieren: +1 068 miljoen EUR, waarvan +219 miljoen EUR bij de vennootschappen en 804 miljoen EUR bij de natuurlijke personen;
- bedrijfsvoorheffing: +2 229 miljoen EUR (+5,3 %);
- accijnzen: +293 miljoen EUR (+3,8 %);
- btw: +1 705 miljoen EUR, waarvan +1 587 miljoen EUR (+5,9 %) bij de zuivere btw en +118 miljoen EUR (+6,2 %) bij de diverse rechten en taken;
- registratierechten: +249 miljoen EUR (+6,0 %);
- successierechten: +153 miljoen EUR (+5,8 %);
- ontvangsten ten gevolge de aanpassing van de regularisatie: -387 miljoen EUR (-79 %).

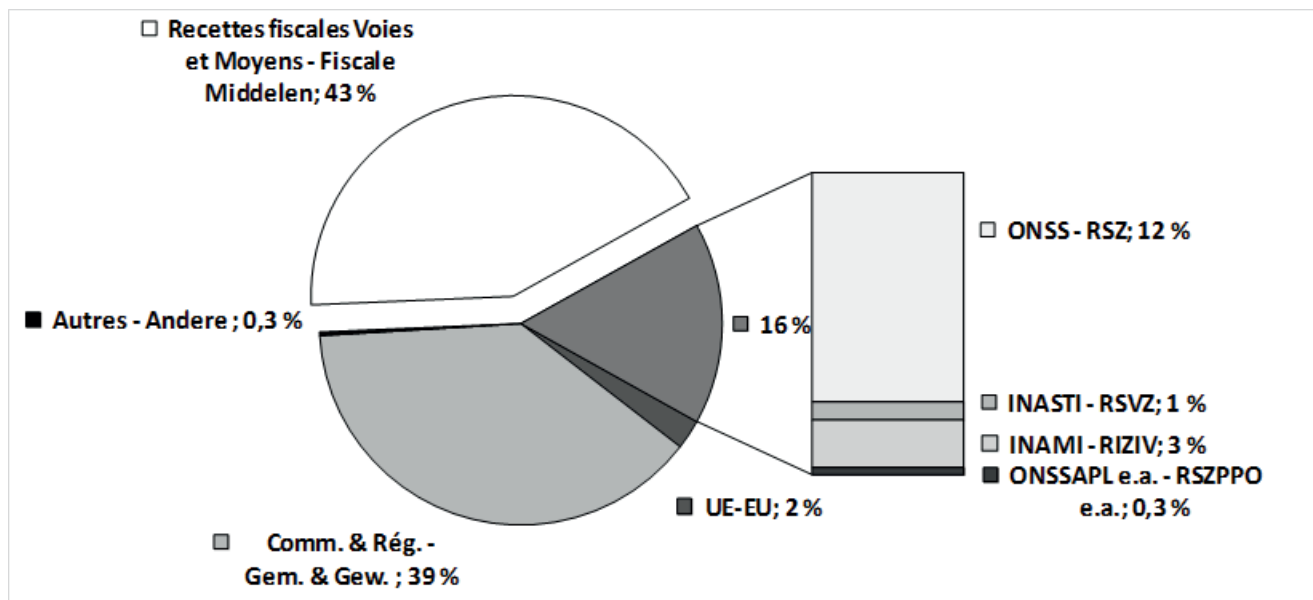
De fiscale ontvangsten worden meer gedetailleerd besproken in hoofdstuk 2 van deel 3. Bij de interpretatie van de belastingontvangsten moet er, naast het feit dat een groot gedeelte van fiscale ontvangsten worden afgedragen aan andere overheden en instellingen, nog rekening mee worden gehouden dat een aantal ingrepen die een invloed hebben op de fiscale ontvangsten, zoals verschuivingen tussen jaren, bij de overgang naar het ESR-concept worden opgenomen. Deze correcties komen nog aan bod achteraan in dit hoofdstuk.

5.1.4 Van de totale fiscale ontvangsten naar fiscale Middelen

Meer dan de helft, ruim 57 % van de fiscale ontvangsten 2014 worden door de federale overheid doorgestort naar andere overheidsniveaus (EU, Gemeenschappen en Gewesten, sociale zekerheid) of overheidsentiteiten (CREG, APETRA, politiezones, ...).

GRAPHIQUE 1

Les recettes fiscales pour tiers et les recettes fiscales attribuées



Les recettes transférées sont actuellement estimées à 62 626 millions EUR, ce qui représente une augmentation de 3 295 millions EUR par rapport aux estimations pour 2013.

GRAFIEK 1

De fiscale ontvangsten voor derden en de toegewezen fiscale ontvangsten

De afgestane ontvangsten worden nu op 62 626 miljoen EUR geraamd. Hiermee liggen ze 3 295 miljoen EUR hoger dan de ramingen voor 2013.

TABLEAU 10

Les transferts de recettes

TABEL 10

De fiscale afdrachten

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013	2013	2014					
	Ajusté - Aangepast (1)	Probable - Vermoedelijk (2)	Initial - Initieel (3)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
UE	2 612	2 505	2 605	- 107	100	- 4,1	4,0	EU
TVA	507	489	503	- 18	13	- 3,5	2,7	Btw
Droits de douane	2 105	2 016	2 102	- 89	86	- 4,2	4,3	Douane
Communautés et Régions	40 730	40 845	42 017	115	1 173	0,3	2,9	Gemeenschappen en Gewesten
Impôts régionaux	7 421	7 535	7 886	115	351	1,5	4,7	Gewestelijke belastingen
Impôt des personnes physiques et TVA	33 310	33 310	34 132	0	822	0,0	2,5	PB en btw
Sécurité sociale	15 993	15 626	17 692	- 367	2 066	- 2,3	13,2	Sociale zekerheid
Gestion globale travailleurs salariés	11 568	11 260	13 164	- 308	1 904	- 2,7	16,9	Globaal beheer werknemers
Gestion globale travailleurs indépendants	950	927	1 011	- 23	84	- 2,4	9,0	Globaal beheer zelfstandigen
INAMI-soins de santé	2 791	2 792	2 839	2	47	0,1	1,7	RIZIV-Geneskundige verzorging
ONSSAPL et autres	376	351	375	- 24	24	- 6,5	6,7	RSZPPO en andere
Maribel social et CSSS	308	295	302	- 13	7	- 4,2	2,4	Sociale Maribel en BBSZ
Autres	352	356	313	3	- 43	0,9	- 12,1	Andere
Titrisation	21	26	24	5	- 2	21,7	- 6,8	Effectisering
Zones de police	214	214	166	0	- 47	0,0	- 22,1	Politiezones
Fonds des calamités	12	12	12	0	0	0,0	0,0	Rampenfondsen
Creg	62	60	62	- 1	1	- 2,4	2,4	Creg
Fonds MEVA	1	1	0	0	- 1	0,0		MMA-fonds
Apetra	44	44	49	0	5	0,0	11,2	Apetra
Transferts de recettes fiscales	59 688	59 331	62 626	- 356	3 295	- 0,6	5,6	Afdrachten fiscale ontvangsten
Recettes fiscales Voies et Moyens	42 835	43 305	46 401	470	3 096	1,1	7,1	Fiscale Middelen

Les droits de douane et recettes TVA à transférer à l'UE sont estimés à 2 605 millions EUR pour 2014, ce qui représente une augmentation de 4 % par rapport aux estimations pour 2013.

Les moyens à transférer aux Communautés et Régions en 2014 sont estimés à 42 017 millions EUR, soit une augmentation de 1 173 millions EUR par rapport à 2013. Les impôts régionaux perçus par le pouvoir fédéral pour le compte des Communautés et Régions augmentent de 351 millions EUR ou 4,7 %, principalement au niveau des droits de succession et d'enregistrement. Le fait que la Région Wallonne gèrera elle-même le service des taxes de circulation à partir du 1^{er} janvier 2014 n'a pas encore été pris en compte. L'impôt des personnes physiques et la TVA à transférer aux Communautés et Régions conformément à la loi de financement sont estimés à

De aan de EU over te dragen douanerechten en btw-ontvangsten worden voor 2014 geraamd op 2 605 miljoen EUR. Dit staat voor een stijging van 4 % ten opzichte van de ramingen voor 2013.

De in 2014 aan de Gemeenschappen en Gewesten over te dragen middelen worden geraamd op 42 017 miljoen EUR, een stijging met 1 173 miljoen EUR ten opzichte van 2013. De door de federale overheid voor rekening van de Gemeenschappen en Gewesten geïnde gewestbelastingen tekenen een toename op van 351 miljoen EUR of 4,7 %. Deze situeert zich hoofdzakelijk op het niveau van de successie- en registratierechten. Er werd nog geen rekening gehouden met het feit dat het Waals Gewest vanaf 1 januari 2014 zelf zou instaan voor de dienst van de verkeersbelastingen. De in toepassing van de financieringswet aan de Gemeenschappen en

34 132 millions EUR pour 2014, ce qui représente une augmentation de 822 millions EUR ou 2,5 %.

L'estimation des moyens à transférer se base sur les estimations de la croissance du PIB et de l'inflation du budget économique de septembre. Il a été tenu compte d'un solde définitif de décompte de 44,8 millions EUR pour 2013. Pour 2014, il a également été tenu compte de l'impact de la "proposition de loi spéciale portant réforme du financement des Communautés et des Régions, élargissement de l'autonomie fiscale des Régions et financement des nouvelles compétences". Le calcul des moyens à transférer a pris en compte :

- la contribution d'assainissement prévue à charge des Communautés et Régions (250 millions EUR);
- une contribution à financer par les autres Régions à la Région de Bruxelles-Capitale pour compenser le coût des navetteurs (32 millions EUR);
- la compensation prévue pour la Région de Bruxelles-Capitale pour la perte de revenus suite à la présence d'institutions internationales (117 millions EUR).

L'augmentation de la main morte et des moyens pour le jardin botanique de Meise prévue dans la proposition de loi spéciale précitée est inscrite dans les dépenses primaires.

Les recettes fiscales à transférer à la sécurité sociale augmentent de 2 066 millions EUR par rapport aux estimations pour 2013. Environ la moitié de cette augmentation (996 millions EUR) s'explique par l'instauration d'un financement alternatif supplémentaire afin de compenser les pertes de recettes de cotisations du fait de la transformation de l'exonération de 1 % du précompte professionnel en une diminution des cotisations patronales. Le financement alternatif pour les soins de santé qui se déroule via les deux gestions globales augmente de 640 millions EUR. Le financement de la sécurité sociale sera abordé de manière plus détaillée dans la quatrième partie.

L'augmentation de 24 millions EUR figurant à la ligne "ONSS-APL et autres" doit être imputée principalement à l'évolution des montants transférés à titre de dotation à l'ONSS-APL.

Gewesten over te dragen personenbelasting en btw wordt voor 2014 geraamd op 34 132 miljoen EUR, wat staat voor een toename met 822 miljoen EUR of 2,5 %.

Voor de raming van de door te storten middelen wordt uitgegaan van de in de economische begroting van september geraamde bbp-groei en inflatie. Er werd rekening gehouden met een voorlopig afrekeningssaldo voor 2013 van 44,8 miljoen EUR. Er werd voor 2014 eveneens rekening gehouden met de impact van het "voorstel van bijzondere wet tot hervorming van de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten, tot uitbreiding van de fiscale autonomie van de Gewesten en tot financiering van de nieuwe bevoegdheden". Bij de berekening van de door te storten middelen werd rekening gehouden met :

- de voorziene saneringsbijdrage ten laste van de Gemeenschappen en Gewesten (250 miljoen EUR);
- een door de andere Gewesten te financieren bijdrage aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ter compensatie van de kost voor pendelaars (32 miljoen EUR);
- de voorziene compensatie aan het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het verlies aan inkomsten door de aanwezigheid van internationale instellingen (117 miljoen EUR).

De in het aangehaalde voorstel van bijzondere wet voorziene verhoging van de dode hand en de middelen voor de plantentuin van Meise worden ingeschreven in de primaire uitgaven.

De aan de sociale zekerheid over te dragen fiscale ontvangsten nemen toe met 2 066 miljoen EUR ten opzichte van ramingen voor 2013. Ongeveer de helft van deze toename (996 miljoen EUR) wordt verklaard door het voorzien van bijkomende alternatieve financiering om de minderontvangsten aan bijdragen, door de omzetting van de vrijstelling van 1 % van de bedrijfsvoorheffing in een vermindering van werkgeversbijdragen, te compenseren. De alternatieve financiering voor de gezondheidszorgen die via beide globale beheren verloopt neemt toe met 640 miljoen EUR. De financiering van de sociale zekerheid komt meer in detail aan bod in het vierde deel.

De op de lijn "RSZPPO en andere" opgetekende stijging van 24 miljoen EUR is hoofdzakelijk toe te schrijven aan de evolutie van de bedragen die doorgestort worden als sociale dotatie aan de RSZPPO.

Les transferts groupés à la ligne "Autres" font l'objet d'une estimation à la baisse de 43 millions EUR par rapport à 2013. Cette baisse s'explique principalement par les transferts à des zones de police qui retrouvent un niveau normal après avoir éliminé en 2013 un arriéré de 2012.

Les moyens à transférer augmentent de 5,6 %, c'est-à-dire un peu plus lentement que les recettes fiscales globales sur base caisse. Les moyens fiscaux augmentent de 7,1 %.

5.1.5. Les recettes non fiscales

Les recettes non fiscales pour 2014 sont à présent estimées à 5 077 millions EUR, ce qui représente 2 990 millions EUR de moins que les recettes escomptées pour 2013.

Les chiffres pour 2014 correspondent quasi intégralement à ceux du rapport du Comité de monitoring du 23 septembre, sauf pour les dividendes à recevoir de BNP-Paribas. À cet effet, il a été décidé lors du conclave d'octobre d'augmenter l'estimation de 33 millions EUR afin d'atteindre le niveau des réalisations pour 2013, à savoir 186 millions EUR.

L'estimation actuelle pour 2014 comprend également environ 61 millions EUR de mesures décidées lors du conclave budgétaire de juillet, comportant notamment une augmentation de la rente de monopole de la Loterie nationale (+40 millions EUR), une correction négative pour la diminution des subsides à la suite de l'augmentation de la rente de monopole (-6,8 millions EUR), l'augmentation pour backloading des droits d'émission (+15 millions EUR), l'augmentation des recettes du fonds de surveillance (+4 millions EUR) et des recettes supplémentaires à la suite de la sécurisation des certificats d'immatriculation (+9 millions EUR).

La plupart des ajustements proviennent cependant de réestimations qui n'ont pas été décidées lors d'un conclave.

Les principales différences par rapport à 2013 se situent au niveau de la disparition des recettes de capital de Royal Park Investment (-718 millions EUR), des recettes plus faibles des licences télécom (-317 millions EUR), de l'estimation inférieure de la part de l'État dans le résultat de la Banque nationale de Belgique (-302 millions EUR), de dividendes plus faibles de participations dans des institutions financières (-300 millions EUR) et d'intérêts de prêts accordés dans le cadre de la crise financière (-233 millions EUR, principalement en raison de la disparition des intérêts du prêt à KBC).

De afdrachten gegroepeerd onder de lijn "Andere" worden 43 miljoen EUR lager ingeschat dan in 2013. Deze daling komt hoofdzakelijk op rekening van de afdrachten aan politiezones die terugvallen op een normaal niveau nadat in 2013 een achterstal van 2012 werd weggewerkt.

De af te dragen middelen stijgen met 5,6 %. Dit is iets minder snel dan de totale fiscale ontvangsten op kasbasis. De fiscale middelen nemen toe met 7,1 %.

5.1.5. De niet-fiscale ontvangsten

De niet-fiscale ontvangsten voor 2014 worden geraamd op 5 077 miljoen EUR, dit is 2 990 miljoen EUR minder dan de vermoedelijke ontvangst voor 2013.

De cijfers stemmen voor 2014 nagenoeg overeen met deze van het verslag van het Monitoringcomité van 23 september, behalve voor de te ontvangen dividend van BNP-Paribas. Daarvoor werd op het conclaaf van oktober beslist de raming met 33 miljoen EUR op te hogen tot het niveau van de realisaties voor 2013, namelijk 186 miljoen EUR.

De huidige raming voor 2014 bevat ook circa 61 miljoen EUR aan maatregelen beslist op het begrotingsconclaaf van juli. Het pakket beslissingen bestond toen uit een verhoging van de monopolierente van de Nationale Loterij (+40 miljoen EUR), een negatieve correctie voor de vermindering van de subsidies ten gevolge de verhoging van de monopolierente (-6,8 miljoen EUR), de verhoging voor backloading van emissierechten (+15 miljoen EUR), de verhoging van de inkomsten van het bewakingsfonds (+4 miljoen EUR) en extra inkomsten ten gevolge de beveiliging van kentekenbewijzen (+9 miljoen EUR).

Het merendeel van de wijzigingen zijn echter afkomstig van herramingen die niet op een conclaaf werden beslist.

De grootste verschillen ten opzichte van 2013 zijn gesitueerd bij het wegvallen van de kapitaalontvangsten van Royal Park Investment (-718 miljoen EUR), lagere ontvangsten van telecom-licenties (-317 miljoen EUR), de lagere inschatting voor het aandeel van de staat in het resultaat van de Nationale Bank van België (-302 miljoen EUR), lagere dividend van deelnemingen in financiële instellingen (-300 miljoen EUR) en interesten van leningen toegestaan in het kader van de financiële crisis (-233 miljoen EUR, in hoofdzaak door het wegvallen van de interesten van de lening aan KBC).

TABLEAU 11

Les recettes non fiscales

TABEL 11

De niet-fiscale ontvangsten

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013 Ajusté - Aangepast (1)	2013 Probable - Vermoedelijk (2)	2014 Initial - Initieel (3)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
Recettes non fiscales	7 128	8 067	5 077	940	-2 990	13,2	- 37,1	Niet-fiscale ontvangsten
Courantes	5 884	6 063	4 623	178	-1 440	3,0	- 23,7	Lopende
Capital	1 243	2 005	454	761	-1 550	61,2	- 77,3	Kapitaal
Transferts recettes non fiscales	41	37	37	- 3	0	- 8,5	- 1,1	Afdrachten niet-fiscale ontvangsten
Communautés et Régions	23	23	23	0	1	0,0	3,0	Gemeenschappen en Gewesten
Titrisation	18	15	14	- 3	- 1	- 19,0	- 7,4	Effectisering
Recettes non fiscales Voies et Moyens	7 087	8 030	5 041	943	-2 990	13,3	- 37,2	Niet-fiscale Middelen

Comme toujours, seule une petite partie des recettes non fiscales est transférée. Ces recettes à transférer sont actuellement estimées à 37 millions EUR pour 2013 et 2014.

Les recettes non fiscales Voies et Moyens, découlant des recettes et transferts précités s'élèvent à 5 041 millions EUR pour 2014.

Les recettes non fiscales sont abordées de manière plus détaillée au chapitre 2 de la troisième partie.

5.1.6. Les Voies et Moyens

La somme des recettes fiscales Voies et Moyens et des recettes non fiscales Voies et Moyens donne lieu à des recettes totales de 51 422 millions EUR, soit une croissance de 107 millions EUR ou seulement 0,2 % par rapport aux recettes probables 2013. Cette croissance limitée est surtout due à l'évolution des recettes non fiscales.

Zoals steeds wordt slechts een klein gedeelte van de niet-fiscale ontvangsten afgedragen. Deze af te dragen ontvangsten worden nu op 37 miljoen EUR geraamd voor 2013 en 2014.

De niet-fiscale Middelen, voortvloeiende uit de hoger vermelde ontvangsten en afdrachten, komen uit op 5 041 miljoen EUR voor 2014.

De niet-fiscale ontvangsten worden meer gedetailleerd besproken in hoofdstuk 2 van deel 3.

5.1.6. De Middelen

Het samenvoegen van de fiscale en niet-fiscale Middelen levert de totale Middelen op ten belope van 51 422 miljoen EUR. Een toename met 107 miljoen EUR of slechts 0,2 % ten opzichte van de vermoedelijke ontvangsten 2013. Deze beperkte toename is vooral toe te schrijven aan de evolutie van de niet-fiscale ontvangsten.

TABLEAU 12
Les recettes Voies et Moyens

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013 Ajusté - Aangepast (1)	2013 Probable - Vermoedelijk (2)	2014 Initial - Initieel (3)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
Total des recettes	109 650	110 704	114 105	1 054	3 401	1,0	3,1	Totale ontvangsten
Total des transferts	59 728	59 369	62 663	- 360	3 295	- 0,6	5,5	Totale afdrachten
Recettes Voies et Moyens	49 922	51 335	51 442	1 413	107	2,8	0,2	Middelen

TABEL 12
De Middelen

5.2. Le solde budgétaire des régimes de sécurité sociale

5.2.1. Introduction

Les données budgétaires de la sécurité sociale sont basées sur les données présentées dans le rapport du Comité de monitoring du 23 septembre 2013. Ces dernières tiennent compte des mesures gouvernementales décidées pendant les contrôles budgétaires de juillet et d'octobre 2013, ainsi que lors des exercices précédents.

Aucun dépassement de l'indice pivot n'a été prévu en 2013 par le Bureau du Plan. En 2014, un dépassement de l'indice pivot est prévu en juin.

La dotation équilibre pour l'année 2013 reste fixée au niveau de l'Exposé général de mai 2013, à 5 339 millions EUR. Cette dotation équilibre, calculée de telle sorte que le solde SEC de la sécurité sociale ne présente ni surplus ni déficit a ainsi été ajustée pour l'année 2014, pour s'établir à 6 171 millions EUR. L'évolution de la dotation équilibre pour l'année 2014 n'affecte pas le solde SEC de l'entité I pris dans son ensemble.

5.2. Het begrotingssaldo van de sociale zekerheidsstelsels

5.2.1. Inleiding

De begrotingsgegevens van de sociale zekerheid zijn gebaseerd op de cijfers van het verslag van het Monitoringcomité van 23 september 2013 en houden rekening met de maatregelen waartoe de regering heeft besloten bij de begrotingscontroles van juli en oktober 2013 alsook tijdens de vorige boekjaren.

In 2013 verwacht het Planbureau geen overschrijding van de spilindex. In juni 2014 wordt een overschrijding van de spilindex verwacht.

De evenwichtsdotatie voor 2013 blijft vastgesteld op het niveau van de Algemene Toelichting van mei 2013, hetzij 5 339 miljoen EUR. Deze evenwichtsdotatie wordt zo berekend dat het saldo in ESR-termen van de sociale zekerheid geen overschot noch een tekort vertoont. Ze werd aangepast tot 6 171 miljoen EUR voor 2014. De evolutie van de evenwichtsdotatie voor 2014 heeft geen impact op het ESR- saldo van entiteit I in zijn geheel.

5.2.2. Le régime des travailleurs salariés

2013

Le solde budgétaire du régime des travailleurs salariés s'élève à -273 millions EUR. Il se détériore de 234 millions EUR par rapport à l'Exposé général de mai 2013. Les recettes diminuent de 216 millions EUR pour atteindre 69 324 millions EUR. La diminution du financement alternatif (-308 millions EUR dont -162 millions EUR pour l'INAMI-Soins de santé) est en partie tempérée par une augmentation des cotisations (+31 millions EUR) et des recettes diverses (+17 millions EUR). Les dépenses, quant à elles, augmentent de 18 millions EUR pour atteindre 69 597 millions EUR. Les dépenses liées aux titres-services augmentent de 74 millions EUR.

À l'instar de ce qui a été fait pour l'année 2014, les dépenses relatives à l'enveloppe bien-être ont maintenant été intégrées aux différentes dépenses de prestations, ce qui explique la différence dans la ligne enveloppe bien-être du tableau 13 entre les chiffres actualisés et les chiffres de l'Exposé général de mai 2013.

2014

Le solde budgétaire du régime des travailleurs salariés est de -139 millions EUR en 2014. Par rapport aux derniers chiffres de l'année 2013, il s'améliore de 134 millions EUR. Les recettes atteignent 71 853 millions EUR (+3,6 % par rapport à 2013) alors que les dépenses atteignent 71 992 millions EUR (+3,4 % par rapport à 2013). Les différentes mesures décidées lors des conclaves ainsi que le recul de l'inflation ont un impact positif de 109 millions EUR sur le solde du régime des travailleurs salariés en 2014.

En ce qui concerne les recettes, les cotisations décroissent de 0,9 %, à 43 647 millions EUR. Les cotisations sont notamment influencées par des mesures liées à la suppression du jour de carence et la réduction de charges (-46 millions EUR). Le gouvernement a également décidé de transformer la dispense de 1 % du versement de précompte professionnel en une réduction de cotisation patronale. L'impact de cette décision sur les cotisations est de -996 millions EUR et est compensé intégralement par une augmentation du financement alternatif. La dotation ordinaire de l'État augmente de 104 millions EUR alors que la dotation équilibre, quant à elle, augmente de 749 millions EUR par rapport à 2013.

5.2.2. Het stelsel van de werknemers

2013

Het begrotingssaldo van het stelsel van de werknemers bedraagt -273 miljoen EUR, een verslechtering met 234 miljoen EUR ten opzichte van de Algemene Toelichting van mei 2013. De ontvangsten dalen met 216 miljoen EUR tot 69 324 miljoen EUR. De verminderde alternatieve financiering (-308 miljoen EUR waarvan -162 miljoen EUR voor het RIZIV–Geneeskundige verzorging) wordt gedeeltelijk gecompenseerd door een stijging van de bijdragen (+31 miljoen EUR) en de diverse ontvangsten (+17 miljoen EUR). De uitgaven stijgen met 18 miljoen EUR tot 69 597 miljoen EUR. De uitgaven voor dienstencheques stijgen met 74 miljoen EUR.

Net als voor 2014 werden de uitgaven voor de welvaartsenveloppe opgenomen in de verschillende uitgaven voor prestaties, wat het verschil op de lijn welvaartsenveloppe van tabel 13 verklaart tussen de geactualiseerde cijfers en de cijfers van de Algemene Toelichting van mei 2013.

2014

Het begrotingssaldo van het stelsel van de werknemers bedraagt -139 miljoen EUR voor 2014, een verbetering met 134 miljoen EUR ten opzichte van de laatste cijfers van 2013. De ontvangsten bedragen 71 853 miljoen EUR (+3,6 % ten opzichte van 2013), de uitgaven 71 992 miljoen EUR (+3,4 % ten opzichte van 2013). De verschillende maatregelen waartoe op de conclaves beslist werd en de verminderde inflatie hebben in 2014 een positieve impact van 109 miljoen EUR op het saldo van het stelsel van de werknemers.

Bij de ontvangsten dalen de bijdragen met 0,9 % tot 43 647 miljoen EUR. Deze daling is onder andere het gevolg van de maatregelen met betrekking tot de afschaffing van de carensdag en de lastenverlaging (-46 miljoen EUR). De regering heeft eveneens beslist de vrijstelling van voorheffing van 1 % om te zetten in een daling van de werkgeversbijdrage. De impact van deze beslissing op de bijdragen bedraagt -996 miljoen EUR en wordt volledig gecompenseerd door een stijging van de alternatieve financiering. De gewone staatstoelage stijgt met 104 miljoen EUR terwijl de evenwichtsdotatie met 749 miljoen EUR stijgt ten opzichte van 2013.

S'agissant des dépenses, les prestations augmentent de 2,9 % par rapport à 2013, pour atteindre 44 219 millions EUR. Les dépenses de l'INAMI-Indemnités (+6 %) ainsi que celles de l'ONP (+3,5 %) sont celles qui augmentent principalement. Au niveau de l'ONEm, l'augmentation des dépenses de chômage (+85 millions EUR) est partiellement tempérée par la diminution des dépenses de chômage avec complément d'entreprise (-21 millions EUR) et d'interruption de carrière (-7 millions EUR). Du point de vue des allocations familiales, le gouvernement a pris des mesures pour un montant de 38 millions EUR. Au niveau des accidents de travail, des mesures ont également été prises, pour un montant total de 16 millions EUR.

Parmi les autres dépenses, les transferts externes augmentent de 959 millions EUR, dont 919 millions EUR à charge de l'INAMI-Soins de santé. Au niveau des dépenses diverses, le prix d'achat des titres-services sera augmenté de 0,50 EUR à partir du 1^{er} janvier 2014.

Aan de uitgavenzijde stijgen de prestaties tot 44 219 miljoen EUR, een stijging met 2,9 % ten opzichte van 2013. Deze stijging is hoofdzakelijk vast te stellen bij de uitgaven voor RIZIV-Uitkeringen (+6 %) en bij de uitgaven van de RVP (+3,5 %). Bij de RVA wordt de stijging van de uitgaven voor werkloosheid (+85 miljoen EUR) gedeeltelijk gecompenseerd door de daling van de uitgaven voor werkloosheid met bedrijfstoelage (-21 miljoen EUR) en loopbaanonderbreking (-7 miljoen EUR). Op het vlak van kinderbijslag heeft de regering maatregelen getroffen ten belope van 38 miljoen EUR. Ook inzake arbeidsongevallen werden maatregelen getroffen voor een totaalbedrag van 16 miljoen EUR.

Bij de andere uitgaven stijgen de externe overdrachten met 959 miljoen EUR, waarvan 919 miljoen EUR ten laste van het RIZIV-Geneskundige verzorging. Bij de diverse uitgaven zal de aankoop prijs van de dienstencheques met 0,50 EUR stijgen vanaf 1 januari 2014.

TABLEAU 13

Recettes et dépenses du régime des travailleurs salariés

TABEL 13

Ontvangsten en uitgaven in het stelsel van de werknemers

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013 Ajusté - Aangepast (1)	2013 Probable - Vermoedelijk (2)	2014 Initial - Initieel (3)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
Cotisations	43 995	44 026	43 647	31	- 379	0,1	- 0,9	Bijdragen
Gestion globale	43 873	43 923	43 555	51	- 369	0,1	- 0,8	Globaal beheer
Cotisations sociales	41 779	41 834	41 404	55	- 430	0,1	- 1,0	Sociale bijdragen
Mesures de gouvernement	46	23	23	- 23	0	- 50,0	0,0	Regeringsmaatregelen
Cotisations spécifiques	2 048	2 067	2 127	19	61	0,9	2,9	Specifieke bijdragen
Cotisations des organismes	122	103	93	- 20	- 10	- 16,3	- 9,7	Bijdragen instellingen
Dotation de l'État	11 088	11 087	11 940	- 1	853	0,0	7,7	Staatstoelage
Financement alternatif	11 571	11 263	13 167	- 308	1 904	- 2,7	16,9	Alternatieve financiering
Gestion globale	11 568	11 260	13 164	- 308	1 904	- 2,7	16,9	Globaal beheer
<i>dont INAMI-Soins de santé</i>	<i>1 159</i>	<i>998</i>	<i>1 579</i>	<i>- 162</i>	<i>581</i>	<i>- 13,9</i>	<i>58,3</i>	<i>waarvan RIZIV-Geneskundige verzorging</i>
Organismes	3	3	3	0	0	0,2	1,3	Instellingen
Recettes affectées	1 418	1 402	1 445	- 16	42	- 1,1	3,0	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	563	642	608	79	- 34	13,9	- 5,3	Externe overdrachten
Produit des placements	227	225	223	- 2	- 2	- 0,9	- 1,0	Opbrengsten beleggingen
Gestion globale	224	222	220	- 2	- 2	- 0,9	- 0,9	Globaal beheer
Organismes	3	3	3	0	0	- 0,1	- 6,2	Instellingen
Divers	662	679	824	17	145	2,6	21,3	Diversen
Gestion globale	79	79	81	0	2	0,5	1,9	Globaal beheer
Organismes	583	600	743	17	143	2,9	23,8	Instellingen
Fraude sociale	16	0	0	- 16	0			Sociale fraude
Total des recettes	69 540	69 324	71 853	- 216	2 529	- 0,3	3,6	Totaal ontvangsten
Prestations	42 982	42 989	44 219	7	1 230	0,0	2,9	Uitkeringen
Enveloppe bien-être	165	0	0	- 165	0			Welvaartsenveloppe
INAMI-Indemnités	6 291	6 234	6 607	- 57	373	- 0,9	6,0	RIZIV-Uitkeringen
ONP	21 577	21 641	22 396	64	755	0,3	3,5	RVP
ONAFTS	4 671	4 655	4 698	- 16	43	- 0,4	0,9	RKW
FAT	205	206	213	2	7	0,9	3,2	FAO
FMP	273	274	271	1	- 3	0,5	- 1,0	FBZ
ONEm	9 788	9 966	10 022	178	56	1,8	0,6	RVA
Interruption de carrière	826	825	818	- 1	- 7	- 0,1	- 0,9	Loopbaanonderbreking
Chômage	7 332	7 528	7 612	195	85	2,7	1,1	Werkloosheid
Chômage avec complément d'entreprise	1 630	1 614	1 592	- 17	- 21	- 1,0	- 1,3	Werkloosheid met bedrijfstoeslag
Mineurs	2	2	2	0	0	0,0	- 3,6	Mijnwerkers
Marins	12	11	11	- 1	0	- 7,7	1,2	Zeelieden
Frais de paiement	4	4	3	0	- 1	- 0,6	- 20,9	Betalingskosten
Frais de gestion	1 241	1 252	1 282	11	30	0,9	2,4	Beheerskosten
Gestion globale	167	169	172	1	3	0,9	2,0	Globaal beheer
Organismes	1 074	1 083	1 110	10	26	0,9	2,4	Instellingen
Economies non réparties	0	0	0	0	0			Niet-verdeelde besparingen
Transferts	23 218	23 164	24 123	- 54	959	- 0,2	4,1	Overdrachten
hors Gestion globale	804	813	847	9	34	1,1	4,1	Buiten Globaal beheer
Organismes	220	220	226	0	6	0,0	2,7	Instellingen
INAMI-Soins de santé	22 193	22 131	23 050	- 62	919	- 0,3	4,2	RIZIV-Geneskundige verzorging
Intérêts sur emprunts	6	3	6	- 3	3	- 50,1	92,5	Interesten op leningen
Divers	2 136	2 210	2 359	73	149	3,4	6,8	Diversen
<i>dont titres-services</i>	<i>1 585</i>	<i>1 659</i>	<i>1 675</i>	<i>74</i>	<i>16</i>	<i>4,7</i>	<i>0,9</i>	<i>waarvan dienstencheques</i>
Fraude sociale	- 8	- 25	0	- 16	25	- 195,6		Sociale fraude
Total des dépenses	69 579	69 597	71 992	18	2 395	0,0	3,4	Totaal uitgaven
Solde	- 39	- 273	- 139	- 234	134	- 605,1	49,2	Saldo

Le chapitre 2 de la quatrième partie du présent Exposé général aborde plus en détail la situation financière du régime des travailleurs salariés.

5.2.3. Le statut social des travailleurs indépendants

2013

Le solde budgétaire 2013 du régime des travailleurs indépendants s'élève à 253 millions EUR. Il diminue de 3 millions EUR par rapport à l'Exposé général de mai 2013. Les recettes diminuent de 0,3 % (-23 millions EUR), tout comme les dépenses (-21 millions EUR). La diminution des recettes est exclusivement expliquée par la baisse du financement alternatif (-23 millions EUR).

À l'instar de ce qui a été fait pour l'année 2014, les dépenses relatives à l'enveloppe bien-être ont maintenant été intégrées aux différentes dépenses de prestations, ce qui explique la différence dans la ligne enveloppe bien-être du tableau 14 entre les chiffres actualisés et les chiffres de l'Exposé général de mai 2013.

2014

Le solde budgétaire 2014 du régime des travailleurs indépendants est de 137 millions EUR. Il se détériore de 116 millions EUR par rapport aux derniers chiffres relatifs à l'année 2013. Les recettes augmentent de 132 millions EUR (6 853 millions EUR) alors que les dépenses augmentent de 248 millions EUR (6 716 millions EUR). Les différentes mesures décidées lors des conclaves ainsi que le recul de l'inflation ont un impact positif de 20 millions EUR sur le solde du régime des travailleurs indépendants en 2014.

Du point de vue des recettes, les cotisations sociales diminuent de 54 millions EUR (-1,4 %), à 3 802 millions EUR. La subvention de l'État augmente de 106 millions EUR (dotation ordinaire +23 millions EUR et dotation équilibre +83 millions EUR). Le financement alternatif, quant à lui, augmente de 84 millions EUR alors que les mesures prises lors des conclaves tendent à faire diminuer le financement alternatif de 54 millions EUR.

Du point de vue des dépenses, les prestations sociales augmentent de 125 millions EUR, soit une hausse de

In hoofdstuk 2 van deel vier van deze Algemene Toelichting wordt dieper ingegaan op de financiële toestand van het stelsel van de werknemers.

5.2.3. Het sociaal statuut van de zelfstandigen

2013

Het begrotingssaldo 2013 van het sociaal statuut van de zelfstandigen bedraagt 253 miljoen EUR en daalt met 3 miljoen EUR ten opzichte van de Algemene Toelichting van mei 2013. De ontvangsten dalen met 0,3 % (-23 miljoen EUR), net zoals de uitgaven (-21 miljoen EUR). De daling van de ontvangsten is integraal het gevolg van de daling van de alternatieve financiering (-23 miljoen EUR).

Net zoals voor 2014 werden de uitgaven voor de welvaartsenveloppe opgenomen in de verschillende uitgaven voor prestaties, wat het verschil op de lijn welvaartsenveloppe van tabel 14 verklaart tussen de geactualiseerde cijfers en de cijfers van de Algemene Toelichting van mei 2013.

2014

Het begrotingssaldo 2014 van het sociaal statuut van de zelfstandigen bedraagt 137 miljoen EUR en verslechtert met 116 miljoen EUR ten opzichte van de laatste cijfers van 2013. De ontvangsten stijgen met 132 miljoen EUR (6 853 miljoen EUR) terwijl de uitgaven stijgen met 248 miljoen EUR (6 716 miljoen EUR). De verschillende maatregelen genomen op de conclaven en de verminderde inflatie hebben in 2014 een positieve weerslag van 20 miljoen EUR op het saldo van het stelsel van de zelfstandigen.

Bij de ontvangsten dalen de sociale bijdragen met 54 miljoen EUR (-1,4 %) tot 3 802 miljoen EUR. De staatstoelage stijgt met 106 miljoen EUR (gewone staatstoelage +23 miljoen EUR en evenwichtsdotatie +83 miljoen EUR). De alternatieve financiering stijgt met 84 miljoen EUR terwijl de maatregelen die op de conclaven genomen werden leiden tot een daling van de alternatieve financiering met 54 miljoen EUR.

Bij de uitgaven stijgen de sociale uitkeringen met 125 miljoen EUR. Dit betekent een stijging met 3,1 %

3,1 % par rapport à l'année 2013. Cette hausse est imputable essentiellement aux dépenses de pension (+98 millions EUR), alors que l'évolution de l'index en juin 2014 a un impact positif de 7 millions EUR sur les dépenses de prestations. Les dépenses de transferts, quant à elles, augmentent de 125 millions EUR par rapport à 2013 (+5,4 %). Du point de vue des allocations familiales, le gouvernement a pris des mesures pour un montant de 15 millions EUR (diminution du montant du supplément d'âge annuel et alignement des prestations familiales pour le premier enfant entre les travailleurs salariés et les travailleurs indépendants).

ten opzichte van 2013. Deze stijging is hoofdzakelijk te wijten aan de uitgaven voor pensioenen (+98 miljoen EUR), terwijl de evolutie van de index in juni 2014 een positieve impact oplevert van 7 miljoen EUR op de uitgaven voor uitkeringen. De uitgaven voor overdrachten stijgen dan weer met 125 miljoen EUR ten opzichte van 2013 (+5,4 %). Op het vlak van kinderbijslag heeft de regering maatregelen getroffen voor een bedrag van 15 miljoen EUR (vermindering van het bedrag voor de leeftijdstoelage en gelijkstelling van de kinderbijslag voor het eerste kind van werknemers en zelfstandigen).

TABLEAU 14

Recettes et dépenses du statut social des travailleurs indépendants

TABEL 14

Ontvangsten en uitgaven van het sociaal statuut van de zelfstandigen

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013 Ajusté - Aangepast (1)	2013 Probable - Vermoedelijk (2)	2014 Initial - Initieel (3)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	Différence - Verschil (2) vs. (1)	Différence - Verschil (3) vs. (2)	
Cotisations	3 855	3 855	3 802	0	- 54	0,0	- 1,4	Bijdragen
Dotation de l'État	1 900	1 900	2 006	0	106	0,0	5,6	Staatstoelage
Financement alternatif	950	927	1 011	- 23	84	- 2,4	9,0	Alternatieve financiering
Gestion globale	950	927	1 011	- 23	84	- 2,4	9,0	Globaal beheer waarvan RIZIV-Geneskundige verzorging
dont INAMI-Soins de santé	116	99	158	- 17	59	- 14,8	60,0	
Recettes affectées	19	19	19	0	0	0,0	0,3	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	0	1	0	0	0	111,0	- 52,6	Externe overdrachten
Produit des placements	18	17	15	0	- 3	- 1,9	- 15,3	Opbrengsten beleggingen
Divers	2	2	1	0	0	- 4,6	- 28,6	Diversen
Fraude sociale	0	0	0	0	0			Sociale fraude
Total des recettes	6 744	6 721	6 853	- 23	132	- 0,3	2,0	Totaal ontvangsten
Prestations	4 040	4 036	4 161	- 4	125	- 0,1	3,1	Uitkeringen
Enveloppe bien-être	15	0	0	- 15	0			Welvaartsenveloppe
INAMI-Indemnités	378	379	392	0	14	0,1	3,6	RIZIV-Uitkeringen
Pensions	3 195	3 208	3 306	13	98	0,4	3,1	Pensioenen
Allocations familiales	435	433	446	- 2	13	- 0,4	3,0	Kinderbijslag
Assurance faillite	15	15	15	0	0	0,4	1,5	Faillissementsverzekering
INASTI-GFG	1	1	1	0	0	0,0	0,8	RSVZ-GB
Frais de paiement	1	1	0	0	0	- 1,2	- 25,9	Betalingskosten
Frais de gestion	95	105	104	10	- 2	11,0	- 1,4	Beheerskosten
Gestion globale	70	80	78	10	- 2	14,3	- 2,1	Globaal beheer
Organismes	25	25	25	0	0	1,7	0,8	Instellingen
Economies non réparties	0	0	0	0	0			Niet-verdeelde besparingen
Transferts	2 352	2 325	2 450	- 27	125	- 1,1	5,4	Overdrachten
hors Gestion globale	3	3	7	0	5	0,2	159,1	Buiten globaal beheer RIZIV-Geneskundige verzorging
INAMI-Soins de santé	2 349	2 322	2 442	- 27	120	- 1,2	5,2	
Intérêts sur emprunts	0	0	0	0	0			Interesten op leningen
Divers	6	6	6	0	0	0,0	- 2,7	Diversen
Fraude sociale	- 4	- 4	- 4	0	0	0,0	0,0	Sociale fraude
Total des dépenses	6 489	6 468	6 716	- 21	248	- 0,3	3,8	Totaal uitgaven
Solde	255	253	137	- 3	- 116	- 1,0	- 45,7	Saldo

Le chapitre 3 de la quatrième partie du présent Exposé général aborde plus en détail la situation financière du statut social des travailleurs indépendants.

In hoofdstuk 3 van deel vier van deze Algemene Toelichting wordt dieper ingegaan op de financiële toestand van het sociaal statuut van de zelfstandigen.

5.2.4. L'INAMI–Soins de santé

Les soins de santé sont par principe en équilibre depuis l'application du nouveau mécanisme de financement, par lequel le financement alternatif agit comme une variable d'ajustement permettant d'équilibrer le budget des soins de santé.

2013

Pour rappel, l'objectif budgétaire global pour les dépenses en soins de santé a été fixé à 26 677 millions EUR en 2013.

Lors du contrôle budgétaire du juillet, des mesures ont été prises pour un montant de 88 millions EUR. Sur base des estimations techniques de septembre, le gouvernement a tenu compte d'une sous-utilisation supplémentaire de 84 millions EUR (ce dernier montant ayant été intégré en tant que correction SEC).

2014

L'objectif budgétaire annuel global pour les dépenses en soins de santé a été fixé à 27 862 millions EUR pour l'année 2014. Cela correspond à une hausse de 4,4 % par rapport à l'année 2013.

Lors des différents conclaves, des mesures d'économies ont été décidées au niveau des dépenses en soins de santé, pour un montant de 777 millions EUR, dont 14 millions EUR liés à l'impact de l'évolution de l'index en juin 2014.

Du côté des recettes, des mesures ont été également prises, qui devraient rapporter 26 millions EUR. Celles-ci concernant l'adaptation de l'impact de la suppression de l'exonération des médicaments orphelins (+2 millions EUR) et la récupération du dépassement du budget des spécialités pharmaceutiques (+24 millions EUR).

Le financement alternatif complémentaire qui permet d'équilibrer le budget des soins de santé est augmenté dans les régimes des travailleurs salariés et indépendants de respectivement 581 et 59 millions EUR par rapport à l'année 2013.

5.2.4. RIZIV-Geneeskundige verzorging

De geneeskundige verzorging is in principe in evenwicht sinds een nieuw financieringsmechanisme wordt toegepast. Daarbij treedt de alternatieve financiering op als een sluitpost waardoor de begroting van de geneeskundige verzorging een evenwicht bereikt.

2013

Ter herinnering, de globale begrotingsdoelstelling voor de geneeskundige verzorging werd voor 2013 vastgelegd op 26 677 miljoen EUR.

Bij de begrotingscontrole van juli werden voor 88 miljoen EUR maatregelen genomen. Op basis van de technische ramingen van september heeft de regering rekening gehouden met een bijkomende onderbenutting van 84 miljoen EUR (dit laatste bedrag werd opgenomen als ESR-correctie).

2014

De globale begrotingsdoelstelling voor de uitgaven voor geneeskundige verzorging werd voor 2014 vastgelegd op 27 862 miljoen EUR. Dit houdt een stijging van 4,4 % in ten opzichte van 2013.

Op de verschillende begrotingsconclaven heeft de regering besparingsmaatregelen genomen in verband met de geneeskundige verzorging. Deze maatregelen zijn goed voor 777 miljoen EUR, waarvan 14 miljoen EUR als gevolg van de impact van de evolutie van de index in juni 2014.

Er werden ook maatregelen getroffen bij de ontvangsten. Deze zouden 26 miljoen EUR moeten opbrengen en betreffen de aanpassing van de impact van de opheffing van de vrijstelling van de weesgeneesmiddelen (+2 miljoen EUR) en de recuperatie van de overschrijding van het budget van de farmaceutische specialiteiten (+24 miljoen EUR).

De bijkomende alternatieve financiering die het evenwicht van de begroting van de geneeskundige verzorging moet garanderen stijgt voor de stelsels van de werknemers en de zelfstandigen met respectievelijk 581 en 59 miljoen EUR ten opzichte van 2013.

Les différentes mesures décidées par le gouvernement permettent ainsi de tempérer l'augmentation des soins de santé, les dépenses totales augmentant de 3,9 %.

De verschillende maatregelen waartoe door de regering beslist werd, drukken de groei van de uitgaven voor geneeskundige verzorging, de globale uitgaven stijgen met 3,9 %.

TABLEAU 15

Recettes et dépenses de l'INAMI–Soins de santé

TABEL 15

Ontvangsten en uitgaven van het RIZIV–Geneeskundige verzorging

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013	2013	2014	Différence	Différence	Différence	Différence	
	Ajusté	Probable	Initial					
	-	-	-					
	Aangepast	Vermoedelijk	Initieel	Vershil	Verschil	Verschil	Verschil	
(1)	(2)	(3)	(2) vs. (1)	(3) vs. (2)	(2) vs. (1)	(3) vs. (2)		
Recettes propres	5 328	5 334	5 467	6	133	0,1	2,5	Eigen ontvangsten
Cotisations	982	982	1 018	0	35	0,0	3,6	Bijdragen
Financement alternatif	2 791	2 792	2 839	2	47	0,1	1,7	Alternatieve financiering
Recettes affectées	1 132	1 132	1 157	0	25	0,0	2,2	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	1	1	1	0	0	0,0	11,4	Externe overdrachten
Produits des placements	4	4	3	0	- 1	0,0	- 20,7	Opbrengsten beleggingen
Divers	418	423	449	5	26	1,2	6,2	Diversen
ONSS - Gestion globale	22 193	22 131	23 050	- 62	919	- 0,3	4,2	RSZ-globaal beheer
montant 1	21 034	21 133	21 471	99	338	0,5	1,6	bedrag 1
montant 2	1 159	998	1 579	- 162	581	- 13,9	58,3	bedrag 2
montant 3 (décompte années précédentes)	0	0	0	0	0			bedrag 3 (afrekening voorgaande jaren)
INASTI - Gestion globale	2 218	2 191	2 307	- 27	116	- 1,2	5,3	RSVZ globaal beheer
montant 1	2 103	2 093	2 149	- 10	56	- 0,5	2,7	bedrag 1
montant 2	116	99	158	- 17	59	- 14,8	60,0	bedrag 2
montant 3 (décompte années précédentes)	0	0	0	0	0			bedrag 3 (afrekening voorgaande jaren)
Carrières mixtes	130	130	135	0	5	0,0	3,6	Gemengde loopbanen
Total des recettes	29 870	29 787	30 959	- 83	1 173	- 0,3	3,9	Totaal ontvangsten
Prestations	26 677	26 677	27 862	0	1 185	0,0	4,4	Prestaties
Frais de gestion	992	992	1 010	0	18	0,0	1,8	Beheerskosten
Transferts externes	1 900	1 900	1 940	0	40	0,0	2,1	Externe overdrachten
Transferts Fonds pour l'avenir	4	8	4	4	- 4	111,1	- 52,6	Overdrachten Toekomstfonds
Cotisation objectif budgétaire SS	0	0	0	0	0			Bijdrage begrotingsdoelstelling SZ
Divers	296	214	144	- 83	- 70	- 27,8	- 32,9	Diversen
Total des dépenses	29 870	29 792	30 959	- 78	1 168	- 0,3	3,9	Totaal uitgaven
Solde	0	- 5	0	- 5	5			Saldo

Le chapitre 4 de la quatrième partie du présent Exposé général aborde plus en détail la situation de l'INAMI – Soins de santé.

In hoofdstuk 4 van het vierde deel van deze Algemene Toelichting wordt dieper ingegaan op de financiële toestand van het RIZIV–Geneeskundige verzorging.

6. Le solde en termes SEC

6.1. Le passage au solde en termes SEC¹

Les parties précédentes commentaient l'évolution des recettes et dépenses du pouvoir fédéral et de la sécurité sociale en termes budgétaires. Le tableau suivant résume une nouvelle fois les principaux flux examinés aux points 5.1 et 5.2 et présente le solde hors corrections de passage.

TABLEAU 16

Un aperçu des recettes et dépenses du pouvoir fédéral et de la sécurité sociale

	En milliards EUR - In miljard EUR			En % PIB - In % bbp			
	2013	2013	2014	2013	2013	2014	
	Ajusté -	Probable -	Initial -	Ajusté -	Probable -	Initial -	
	Aangepast (1)	Vermoedelijk (2)	Initieel (3)	Aangepast	Vermoedelijk	Initieel	
Pouvoir fédéral							Federale overheid
Dépenses primaires	48,29	47,99	48,19	12,6	12,5	12,3	Primaire uitgaven
Charges d'intérêts (économique)	11,46	11,46	11,59	3,0	3,0	3,0	Interestlasten (economisch)
Recettes fiscales	102,52	102,64	109,03	26,7	26,8	27,8	Fiscale ontvangsten
Transferts de recettes fiscales	59,69	59,33	62,63	15,5	15,5	15,9	Fiscale overdrachten
UE	2,61	2,51	2,61	0,7	0,7	0,7	EU
Communautés et Régions	40,73	40,84	42,02	10,6	10,7	10,7	Gemeenschappen en Gewesten
Sécurité sociale	15,99	15,63	17,69	4,2	4,1	4,5	Sociale zekerheid
Autres (titrisation, CREG, ...)	0,35	0,36	0,31	0,1	0,1	0,1	Andere (effectisering, CREG, ...)
Recettes fiscales Voies et Moyens	42,83	43,30	46,40	11,1	11,3	11,8	Fiscale Middelen
Recettes non fiscales Voies et Moyens	7,09	8,03	5,04	1,8	2,1	1,3	Niet-fiscale middelen
Recettes Voies et Moyens	49,92	51,34	51,44	13,0	13,4	13,1	Middelen
Solde hors corrections de passage	-9,83	-8,11	-8,34	-2,6	-2,1	-2,1	Saldo exclusief overgangscorrecties
Sécurité sociale							Sociale zekerheid
Salariés							Werknemers
Recettes	69,54	69,32	71,85	18,1	18,1	18,3	Ontvangsten
dt cotisations	44,00	44,03	43,65	11,4	11,5	11,1	wv bijdragen
dt financement alternatif	11,57	11,26	13,17	3,0	2,9	3,4	wv alternatieve financiering
dt dotation de l'État	11,09	11,09	11,94	2,9	2,9	3,0	wv staatstoelage
Dépenses	69,58	69,60	71,99	18,1	18,2	18,3	Uitgaven
dt prestations	42,98	42,99	44,22	11,2	11,2	11,3	wv prestaties
Solde	-0,04	-0,27	-0,14	0,0	-0,1	0,0	Saldo
Indépendants							Zelfstandigen
Recettes	6,74	6,72	6,85	1,8	1,8	1,7	Ontvangsten
dt cotisations	3,86	3,86	3,80	1,0	1,0	1,0	wv bijdragen
dt financement alternatif	0,95	0,93	1,01	0,2	0,2	0,3	wv alternatieve financiering
dt dotation de l'État	1,90	1,90	2,01	0,5	0,5	0,5	wv staatstoelage
Dépenses	6,49	6,47	6,72	1,7	1,7	1,7	Uitgaven
dt prestations	4,04	4,04	4,16	1,1	1,1	1,1	wv prestaties
Solde	0,26	0,25	0,14	0,1	0,1	0,0	Saldo
INAMI-Soins de santé							RIZIV-Geneeskundige verzorging
Solde	0,00	0,00	0,00	0,0	0,0	0,0	Saldo
Solde hors corrections de passage	0,22	-0,03	0,00	0,1	0,0	0,0	Saldo exclusief overgangscorrecties

6. Het saldo in ESR-termen

6.1. De overgang naar het saldo in ESR-termen¹

In de vorige delen werd de evolutie van de ontvangsten en uitgaven van de federale overheid en de sociale zekerheid in begrotingstermen toegelicht. Onderstaande tabel vat de belangrijkste stromen besproken in punt 5.1 en 5.2 nog eens samen en geeft het saldo exclusief overgangscorrecties weer.

TABEL 16

Een overzicht van de ontvangsten en uitgaven van de federale overheid en de sociale zekerheid

¹ "Solde en termes SEC" désigne le solde conformément à la définition EDP.

¹ "Saldo in ESR-termen" wordt hier gebruikt om het saldo volgens de EDP-definitie aan te duiden.

Afin de calculer le solde en termes SEC, il faut encore ajouter les "corrections de passage". Ces dernières font l'objet d'une explication détaillée au point 6.2.

Au niveau du pouvoir fédéral, le solde avant corrections de -8,34 milliards EUR, est ramené à un solde de financement de -8,90 milliards EUR en raison de l'impact négatif des corrections SEC (-0,6 milliard EUR). Le solde de financement pour 2014 s'élève à 2,3 % du PIB.

En raison de l'application du système de la dotation d'équilibre, la sécurité sociale présente un équilibre en 2014. L'impact des corrections SEC est quasi négligeable par solde. Le régime des travailleurs salariés réaliserait un déficit limité en termes budgétaires. Le régime des indépendants devrait réaliser un surplus presque aussi important.

Le solde SEC pour l'entité I est budgété à -8,9 millions EUR pour 2014, soit -2,3 % du PIB. Compte tenu des charges d'intérêt estimées à 11,35 milliards EUR ou 2,9 % du PIB, ce solde est réalisé grâce à un surplus primaire de 0,6 % du PIB.

Pour l'entité II les prévisions tablent sur un surplus limité de 0,1 % du PIB, ce qui porte le solde de financement pour l'ensemble des pouvoirs publics à 2,1 % du PIB.

Om het saldo in ESR-termen te berekenen, moeten de zogenaamde overgangscorrecties nog worden toegevoegd. Deze laatste worden verder uitvoerig toegelicht in punt 6.2.

Op het niveau van de federale overheid wordt het saldo voor correcties van -8,34 miljard EUR herleid tot een vorderingensaldo van -8,90 miljard EUR door de negatieve impact van de ESR-correcties (-0,6 miljard EUR). Het vorderingensaldo voor 2014 bedraagt 2,3 % van het bbp.

Door de toepassing van het systeem van de evenwichtsdotatie tekent de sociale zekerheid in 2014 een evenwicht op. De impact van de ESR-correcties is per saldo quasi verwaarloosbaar. Het stelsel van de werknemers zou in begrotingstermen een beperkt tekort realiseren. Het stelsel van de zelfstandigen zou een bijna even groot overschot realiseren.

Het ESR-saldo voor entiteit I wordt voor 2014 begroot op -8,9 miljard of -2,3 % van het bbp. Rekening houdend met de geraamde interestlasten van 11,35 miljard EUR of 2,9 % van het bbp wordt dit gerealiseerd dankzij een primair overschot van 0,6 % van het bbp.

Voor entiteit II wordt uitgegaan van een beperkt overschot van 0,1% van het bbp. Dit brengt het vorderingensaldo voor de gezamenlijke overheid op 2,1 % van het bbp.

TABLEAU 17

Le passage au solde en termes SEC

	En milliards EUR		
	In miljard EUR		
	2013 Ajusté Aangepast (1)	2013 Probable Vermoedelijk (2)	2014 Initial Initieel (3)
Solde budgétaire	-9,83	-8,11	-8,34
Corrections de passage	0,39	-1,10	-0,56
Solde de financement pouvoir fédéral	-9,44	-9,21	-8,90
Solde budgétaire	0,22	-0,03	0,00
Corrections de passage	-0,22	-0,03	0,00
Solde de financement sécurité sociale	0,00	-0,06	0,00
Solde de financement entité I	-9,44	-9,27	-8,90
dont			
Solde de financement primaire	1,77	1,94	2,45
Pouvoir fédéral	2,02	2,25	2,69
Sécurité sociale	-0,25	-0,31	-0,24
Charges d'intérêt	11,22	11,21	11,35
Pouvoir fédéral	11,46	11,46	11,59
Sécurité sociale	-0,25	-0,25	-0,24
Solde de financement entité II	0,00	-0,43	0,50
Ensemble des pouvoirs publics	-9,44	-9,71	-8,40

TABEL 17

De overgang naar het saldo in ESR-temen

	En % PIB		
	In % bbp		
	2013 Ajusté Aangepast (1)	2013 Probable Vermoedelijk (2)	2014 Initial Initieel (3)
Begrotingssaldo	-2,6	-2,1	-2,1
Overgangscorrecties	0,1	-0,3	-0,1
Vorderingensaldo federale overheid	-2,5	-2,4	-2,3
Begrotingssaldo	0,1	0,0	0,0
Overgangscorrecties	-0,1	0,0	0,0
Vorderingensaldo sociale zekerheid	0,0	0,0	0,0
Vorderingensaldo entiteit I	-2,5	-2,4	-2,3
waarvan			
Primair vorderingensaldo	0,5	0,5	0,6
Federale overheid	0,5	0,6	0,7
Sociale zekerheid	-0,1	-0,1	-0,1
Interestlasten	2,9	2,9	2,9
Federale overheid	3,0	3,0	3,0
Sociale zekerheid	-0,1	-0,1	-0,1
Vorderingensaldo entiteit II	0,0	-0,1	0,1
Gezamenlijke overheid	-2,5	-2,5	-2,1

6.2. Corrections de passage du solde budgétaire primaire au solde de financement primaire

Lesdites corrections SEC permettent le passage entre, d'une part, les chiffres du budget et, d'autre part, le solde de financement de l'État comme établi dans les comptes nationaux conformément au SEC. Ce solde de financement fait en effet office de référence internationale pour les chiffres du budget.

6.2.1. Corrections de passage du solde budgétaire primaire au solde de financement primaire du pouvoir fédéral

Le tableau suivant donne un aperçu des corrections de passage permettant de passer du solde budgétaire primaire au solde de financement primaire du pouvoir fédéral.

6.2. Overgangscorrecties van het primair begrotingssaldo naar het primair vorderingensaldo

Met de zogenaamde ESR-correcties wordt de overgang gemaakt tussen de begrotingscijfers enerzijds en het vorderingensaldo van de overheid zoals het in de nationale rekeningen volgens het ESR wordt opgesteld anderzijds. Dit vorderingensaldo geldt immers als internationale referentie voor de begrotingscijfers.

6.2.1 Overgangscorrecties van het primair begrotingssaldo naar het primair vorderingensaldo van de federale overheid

De volgende tabel geeft een overzicht van de overgangscorrecties om over te gaan van het primair begrotingssaldo naar het primair vorderingensaldo van de federale overheid.

TABLEAU 18

**Corrections de passage du solde budgétaire
primaire au solde de financement primaire du
pouvoir fédéral (en milliards EUR)**

TABEL 18

**De overgangscorrecties van primair
begrotingssaldo naar primair vorderingensaldo
van de federale overheid (in miljard EUR)**

	2013	2013	2014	
	Ajusté - Aangepast	Probable - Vermoedelijk	Initial - Initieel	
A. Périmètre du secteur public	-3,17	-3,45	-3,23	A. Perimeter van de overheidssector
(a.) Contribution RNB à l'Union européenne	-3,27	-3,36	-3,14	(a.) Bni-bijdrage aan de Europese Unie
(b.) Dépenses primaires budget de la dette	-0,05	-0,06	-0,04	(b.) Primaire uitgaven schuldbegroting
(c.) Consolidation des organismes et fonds hors budget	0,15	-0,03	-0,05	(c.) Consolidatie fondsen en instellingen buiten begroting
B. Transactions financières et non financières	2,98	2,00	2,21	B. Financiële en niet-financiële transacties
(d.) Octrois de crédits et prises de participations nettes	3,00	2,24	2,22	(d.) Nettodeelnemingen en kredietverleningen
- Recettes	-0,54	-1,30	-0,28	- Ontvangsten
- Dépenses	3,54	3,54	2,50	- Uitgaven
(e.) Autres	-0,02	-0,24	-0,01	(e.) Andere
C. Différences de moment d'enregistrement	0,28	0,37	0,45	C. Verschillen in boekingsmoment
(f.) Impôts sur une base transactionnelle	0,51	0,59	0,58	(f.) Belastingen op transactiebasis
(g.) Autres	-0,24	-0,22	-0,13	(g.) Andere
D. Autres corrections	0,31	-0,02	0,01	D. Andere correcties
Total	0,39	-1,10	-0,56	Totaal

Commentaire:

a. La correction (négative) la plus importante concerne la contribution RNB de la Belgique à l'Union européenne. Celle-ci n'est traditionnellement pas inscrite comme dépense primaire dans l'Exposé général du budget. C'est pourquoi cette contribution UE est intégrée dans les corrections de passage. Pour 2013, elle tient compte d'une augmentation de la contribution de 82 millions EUR vis à vis des chiffres du premier contrôle budgétaire. L'estimation prise en compte pour 2014 anticipe la diminution de 25 à 20 % des indemnités pour la perception des droits de douane, qui doit encore être approuvée par le Parlement européen. Cet ajustement donne lieu, d'une part à des recettes non fiscales inférieures et, d'autre part, à une contribution RNB inférieure.

b. Le budget de la Dette publique comprend également des dépenses autres que les charges d'intérêt qui ont un impact sur le solde de financement primaire. Dans la présente correction, les dépenses primaires imputables en termes SEC du budget de la Dette publique sont intégrées. Les commissions prévues au budget de la dette publique constituent la principale composante de cette correction.

Toelichting:

a. De belangrijkste (negatieve) correctie betreft de bni-bijdrage van België aan de Europese Unie. Traditioneel wordt deze niet meegerekend als primaire uitgave in de Algemene Toelichting bij de begroting, vandaar dat deze EU-bijdrage wordt verwerkt in de overgangscorrecties. Voor 2013 wordt er rekening gehouden met een verhoging van de bijdrage met 82 miljoen EUR ten opzichte van de bij de eerste begrotingscontrole weerhouden cijfers. In de voor 2014 gehanteerde raming wordt er geanticipeerd op de nog door het Europees Parlement goed te keuren vermindering van de vergoeding voor inning van de douanerechten van 25 naar 20 %. Deze aanpassing geeft enerzijds aanleiding tot lagere niet-fiscale ontvangsten, en anderzijds tot een lagere bni-bijdrage.

b. De begroting van de Rijksschuld omvat ook niet-rente-uitgaven die het primair vorderingensaldo beïnvloeden. In deze correctie worden de ESR-aanrekenbare primaire uitgaven van de Rijksschuldbegroting opgenomen. De op de Rijksschuldbegroting voorziene commissielonen vormen de belangrijkste component van deze correctie.

c. Le périmètre de consolidation des pouvoirs publics comprend notamment aussi les fonds et organismes hors budget, tels l'Agence fédérale pour la sécurité de la chaîne alimentaire et la Régie des Bâtiments qui relèvent du secteur des administrations publiques (S.13). Afin de déterminer le solde SEC, il convient également de tenir compte du solde de ces organismes. Dans l'estimation pour 2014, on tient compte d'une sous-utilisation globale de l'ordre de 140 millions EUR. Le solde pris en compte pour 2014 (-46,9 millions EUR) ne tient plus compte des recettes au niveau du SdPSP de l'augmentation de la contribution de responsabilisation (132 millions EUR). Conformément à la décision du comité de concertation du 17 juillet 2013 on part du principe que les Communautés et Régions réservent ce montant dans leur budget. Il a également été tenu compte d'une amélioration supplémentaire du solde SEC de la Régie des Bâtiments à concurrence de 21 millions EUR (la part dans l'économie globale de 125 millions EUR).

d. Les octrois de crédits et les prises de participation nettes n'ont pas d'incidence sur le solde de financement. Dans le cadre du passage au solde de financement, ils sont neutralisés tant du côté des recettes que de celui des dépenses. Les montants figurant dans cette rubrique correspondent au total des opérations code-8 figurant dans le budget général des Dépenses (à l'exclusion du budget de la Dette publique) et le budget des Voies et Moyens (titres I et II).

La baisse considérable entre 2013 et 2014 (de -1,3 milliard EUR à -0,28 millions EUR) de la correction des recettes est en grande partie due à la suppression du remboursement de capital de l'opération RPI dans les recettes non fiscales.

La correction pour les dépenses est réduite de 3,54 milliards EUR en 2013 à 2,5 milliards EUR en 2014. Cette différence de plus d'un milliard est due à la suppression de la participation dans le capital de la BEI prévue en 2013 (0,45 milliard EUR) et à la réduction de la contribution au MES de 1,1 milliard EUR à 0,56 milliard EUR. La correction pour 2014 tient compte du report vers 2014 de la participation de la Belgique dans l'augmentation de capital du FMI à concurrence de 1,85 milliard EUR.

e. Le montant figurant dans la rubrique 'autres' pour 2014 concerne une correction au niveau des dépenses pour l'Airbus civil, imputée au budget du SPP Politique scientifique, qui sont encore reprises au budget comme une opération code-8, mais ne sont plus considérées comme telles par l'ICN.

Le montant escompté pour 2013 tient compte de la neutralisation à concurrence de 221 millions EUR du versement de RPI comptabilisé à titre de recettes de dividende dans les recettes non fiscales. Il s'agit d'une allocation de 296 millions EUR des réserves, dont 75

c. De consolidatieperimeter van de overheid omvat onder meer ook de fondsen en instellingen buiten begroting, zoals het Federaal Agentschap voor de Veiligheid van de Voedselketen en de Regie der Gebouwen, die tot de overheidssector (S.13) worden gerekend. Om het ESR-saldo te bepalen moet ook rekening gehouden worden met het saldo van deze instellingen. In de raming voor 2014 wordt rekening gehouden met een globale onderbenutting van 140 miljoen EUR. Het voor 2014 weerhouden saldo (-46,9 miljoen EUR) houdt niet langer rekening met de ontvangsten op het niveau van de PDOS van de verhoging van de responsabiliseringsbijdrage (132 miljoen EUR). Er wordt overeenkomstig de beslissing van het overlegcomité van 17 juli 2013 van uitgegaan dat de Gemeenschappen en Gewesten dit reserveren binnen hun begroting. Er werd eveneens rekening gehouden met een bijkomende verbetering van het ESR-saldo van de Regie der Gebouwen met 21 miljoen EUR (het aandeel in de globale besparing van 125 miljoen EUR).

d. De netto-deelnemingen en kredietverleningen beïnvloeden het vorderingensaldo niet. In de overgang naar het vorderingensaldo worden ze zowel langs ontvangsten- als langs uitgavenzijde geneutraliseerd. De bedragen opgenomen onder deze rubriek stemmen overeen met het totaal van de code 8-verrichtingen opgenomen in de Algemene Uitgavenbegroting (exclusief de Rijksschuldbegroting) en de Middelenbegroting (titels I en II).

De aanzienlijke vermindering tussen 2013 en 2014 (van -1,3 miljard EUR naar -0,28 miljoen EUR) van de correctie van de ontvangsten is grotendeels toe te schrijven aan het wegvallen in de niet-fiscale ontvangsten van de terugstorting van kapitaal uit de RPI-operatie.

De correctie voor de uitgaven wordt herleid van 3,54 miljard EUR in 2013 tot 2,5 miljard EUR in 2014. Dit verschil van ruim 1 miljard is toe te schrijven aan het wegvallen van de in 2013 voorziene kapitaalparticipatie in de EIB (0,45 miljard EUR) en het herleiden van de bijdrage aan het EMS van 1,1 miljard EUR naar 0,56 miljard EUR. De correctie voor 2014 houdt rekening met een verschuiving naar 2014 van de deelname van België in de kapitaalverhoging van het IMF ten belope van 1,85 miljard EUR.

e. Het bedrag onder de rubriek 'andere' betreft voor 2014 een correctie voor de uitgaven voor de civiele Airbus, aangerekend op de begroting van de POD Wetenschapsbeleid, die in de begroting nog opgenomen zijn als een code 8-verrichting, maar niet langer als dusdanig beschouwd worden door het INR. In het voor 2013 vermoedelijk opgenomen bedrag is er rekening gehouden met de neutralisatie ten belope van 221 miljoen EUR van de in de niet-fiscale ontvangsten als dividendontvangst geboekte storting van het RPI. Het betreft een uitkering van 296 miljoen

millions EUR sont considérés comme recette imputable en termes SEC.

f. Cette correction présente la différence entre les recettes sur base SEC et celles sur base caisse. Dans le cadre de cet exercice, les recettes fiscales ont été estimées sur base SEC, ensuite les recettes caisse en ont été déduites (auparavant c'était exactement le contraire). La correction SEC est alors égale à la différence entre les recettes sur base SEC et celles sur base caisse. Pour 2014 cette différence est estimée à 0,58 milliard EUR. Hors impact de l'adaptation des délais de paiement pour les accises (45 millions EUR), ce chiffre reflète l'impact du report d'un ou deux mois des recettes.

g. Les autres corrections relatives aux différences du moment d'imputation ont trait à une série d'opérations qui, en termes SEC, sont imputées à un autre moment que celui de l'imputation budgétaire. Il s'agit d'une série de corrections ponctuelles.

Pour le budget initial 2014, du côté des dépenses cela concerne un montant de -86,9 millions EUR, composé comme suit :

- -76,1 millions EUR afin de faire correspondre les dépenses d'investissement de la Défense à l'optique SEC (imputation au moment de la livraison);
- -10,8 millions EUR pour l'introduction d'une dégressivité sur la cotisation fédérale pour le gaz.

Du côté des recettes, il s'agit d'un montant de -46,9 millions EUR, dont :

- -18 millions EUR afin de faire correspondre les recettes de vente de la Défense à l'optique SEC ;
- -20 millions EUR pour neutraliser un double comptage entre le résultat de la SFPI et le dividende imputé aux recettes non fiscales ;
- -8,5 millions EUR pour l'imputation correcte des licences UMTS .

D. Le poste "autres" (solde de 9,6 millions EUR) comprend les corrections suivantes:

- Le rendement sur base annuelle de la responsabilisation des Communautés et Régions au niveau des accidents du travail de leur personnel décidé lors du contrôle budgétaire 2013 (29 millions EUR);
- l'impact sur base annuelle de l'adaptation du régime d'aide à la production d'électricité offshore (48 millions EUR);

EUR uit reserves, waarvan 75 miljoen EUR als ESR-aanrekenbare ontvangst wordt beschouwd.

f. Deze correctie geeft het verschil weer tussen de ontvangsten op ESR-basis en deze op kasbasis. Voor deze oefening werden de fiscale ontvangsten op ESR-basis geraamd en vervolgens werden de kasontvangsten eruit afgeleid (vroeger was dit net andersom). De ESR-correctie is dan gelijk aan het verschil tussen de ontvangsten op ESR-basis en deze op kasbasis. Voor 2014 wordt dit verschil op 0,58 miljard EUR geraamd. Op de impact van de aanpassing van de betaaltermijnen voor accijnzen (45 miljoen EUR) na, geeft dit cijfer de impact van de verschuiving van de ontvangsten met 1 of 2 maanden weer.

g. Andere correcties inzake verschillen in boekingsmoment hebben betrekking op een reeks verrichtingen die in het ESR op een ander moment aangerekend worden dan de budgettaire aanrekening. Het betreft een reeks van punctuele correcties.

Voor de initiële begroting 2014 betreft het langs uitgavenzijde een correctie van -86,9 miljoen EUR samengesteld uit:

- -76,1 miljoen EUR om de investeringsuitgaven van Defensie te doen aansluiten bij de ESR-optiek (aanrekening op het moment van de levering);
- -10,8 miljoen EUR voor de introductie van een degressiviteit op de federale bijdrage voor gas.

Langs ontvangstenzijde gaat het om -46,9 miljoen EUR, waarvan:

- -18 miljoen EUR om de ontvangsten uit verkopen door Defensie te laten aansluiten bij de ESR-optiek;
- -20 miljoen EUR om een dubbeltelling tussen het resultaat van de FPIM en het in de niet-fiscale ontvangsten aangerekende dividend te neutraliseren;
- -8,5 miljoen EUR voor de correcte ESR-aanrekening van de UMTS-licenties.

D. De post "andere" (per saldo 9,6 miljoen EUR) bevat volgende correcties:

- het rendement op jaarbasis van de bij de begrotingscontrole 2013 besliste responsabilisering van de Gemeenschappen en Gewesten voor de arbeidsongevallen van hun personeel (29 miljoen EUR);
- de impact op jaarbasis van de aanpassing van het steunstelsel voor productie van offshore elektriciteit (48 miljoen EUR);

- dans l'attente d'une répartition concrète lors du contrôle budgétaire, l'économie de 20 millions EUR sur les dépenses informatiques décidée lors du conclave de juillet ;
- la part des administrations du pouvoir fédéral dans la limitation du complément d'âge annuel (8 millions EUR).

6.2.2 Corrections de passage du solde budgétaire primaire au solde de financement primaire de la sécurité sociale

Le tableau ci-dessous donne un aperçu des corrections de passage appliquées dans les régimes de la sécurité sociale afin de passer du solde budgétaire primaire au solde de financement primaire de la sécurité sociale. Tout comme pour le pouvoir fédéral, une série de montants sont repris ici, lesquels ne constituent pas des corrections SEC au sens strict, mais bien des corrections globales non encore ventilées.

TABEL 19

Corrections de passage du solde budgétaire primaire au solde de financement primaire de la sécurité sociale (en millions EUR)

- in afwachting van een concrete verdeling bij de begrotingscontrole, de in het conclaaf van juli besliste besparing op de informatica-uitgaven van 20 miljoen EUR;
- het aandeel van de administraties van de federale overheid in de beperking van de jaarlijkse leeftijdstoelag (8 miljoen EUR).

6.2.2 Overgangscorrecties van primair begrotingssaldo naar primair vorderingensaldo van de sociale zekerheid

De onderstaande tabel geeft een overzicht van de overgangscorrecties die in de stelsels van de sociale zekerheid worden gebruikt om van het primair begrotingssaldo tot het primair vorderingensaldo van de sociale zekerheid te komen. Net zoals voor de federale overheid worden hier ook een aantal bedragen opgenomen die strikt genomen geen ESR-correctie zijn, maar wel globale nog niet geventileerde correcties.

TABEL 19

Overgangscorrecties van primair begrotingssaldo naar primair vorderingensaldo van de sociale zekerheid (in miljoen EUR)

	2013	2013	2014	
	Ajusté	Probable	Initial	
	-	-	-	
	Aangepast	Vermoedelijk	Initieel	
(a.) Passage aux cotisations sur base SEC	-276	-122	130	(a.) Overgang bijdragen op ESR-basis
(b.) Écarts dans le champ d'application	-114	-155	-261	(b.) Verschillen in toepassingsgebied
(c.) Intérêts gestion globale	6	4	5	(c.) Interesten globaal beheer
(d.) Plus ou moins values réalisées	-2	-2	-2	(d.) Gerealiseerde meer- of minwaarden
(e.) Correction de consolidation	0	0	0	(e.) Consolidatiecorrectie
(f.) Sous-utilisation	135	217	129	(f.) Onderbenutting
(g.) Autres	10	0	0	(g.) Andere
(h.) Mesures non ventilées	25	25	0	(h.) Niet-verdeelde maatregelen
Total général	-217	-34	2	Algemeen totaal

a. Les recettes de l'ONSS sont attribuées à l'année au cours de laquelle les prestations des travailleurs salariés auxquelles ces recettes se rapportent sont effectuées. Le montant inscrit pour cette correction de

a. De RSZ-ontvangsten worden toegewezen aan het jaar waarin de prestaties van de werknemers waarop deze ontvangsten betrekking hebben, worden verricht. Het voor deze correctie ingeschreven bedrag 130

130 millions EUR est basé sur les estimations de l'ONSS, sur lesquelles se fondait la rédaction du Comité de monitoring du 23 septembre.

b. Les organismes de sécurité sociale regroupent les organismes centraux et primaires des diverses branches de la sécurité sociale, y compris le Fonds de sécurité d'existence, mais à l'exclusion de la branche "vacances annuelles" et des régimes d'assurance libre. Les organismes de sécurité sociale incluent, selon le SEC95, aussi les régimes des pensions communales gérés par l'ONSS-APL. Pour déterminer le solde SEC, il faut donc également tenir compte du solde de ces organismes à consolider. Pour 2014 cette correction est estimée à -261 millions EUR.

c. Le poste "intérêts gestion globale" comporte la correction (mineure) permettant de passer des intérêts sur base budgétaire aux intérêts courus.

d. Ce poste élimine la plus-value éventuellement réalisée sur le portefeuille de placements de la gestion globale des travailleurs salariés. En termes SEC, ce montant n'est pas pris en compte comme recette.

e. Cette correction élimine les différences éventuelles en ce qui concerne les montants en matière de financement alternatif et de dotation de l'État repris, d'une part dans les comptes de la sécurité sociale, et, d'autre part, dans ceux du pouvoir fédéral. Aucun montant ne doit être repris actuellement.

f. Cette ligne comporte un certain nombre de sous-utilisations au niveau de la sécurité sociale. Pour le budget initial 2014 il s'agit de la sous-utilisation au niveau des frais de gestion des institutions publiques de sécurité sociale. La différence avec le montant (escompté) comptabilisé pour 2013 s'explique en grande partie par la sous-utilisation complémentaire au niveau des soins de santé (84 millions EUR) inscrit lors du contrôle budgétaire de septembre.

g. À la suite d'un litige qui traîne, l'INAMI-Soins de santé doit rembourser 100 millions EUR au secteur de la biologie clinique. Ce remboursement est comptabilisé en termes SEC sur 2012. Le montant limité (10 millions EUR) qui devrait encore être remboursé sur base caisse en 2013, peut par conséquent être neutralisé en termes SEC.

h. Le montant enregistré pour 2013 (25 millions EUR) se rapporte à des montants non répartis concernant la recette de l'opération de régularisation.

miljoen EUR is gebaseerd op de ramingen van de RSZ die aan de basis lagen van de opmaak van het rapport van het Monitoringcomité van 23 september.

b. De socialezekerheidsinstellingen omvatten de centrale en primaire instellingen van de verschillende branches van de sociale zekerheid, met inbegrip van het Fonds voor bestaanszekerheid, maar met uitsluiting van de branche "jaarlijkse vakantie" en de vrije verzekeringen. De socialezekerheidsinstellingen omvatten volgens het ESR eveneens de stelsels van gemeentelijke pensioenen die worden beheerd door de RSZPPO. Er moet voor de bepaling van het saldo in ESR-termen dus ook rekening worden gehouden met het saldo van deze te consolideren instellingen. Voor 2014 wordt deze correctie geraamd op -261 miljoen EUR.

c. De post "interessen globaal beheer" bevat de (kleine) correctie om over te gaan van interesten op begrotingsbasis naar gelopen interesten.

d. Deze post elimineert de eventuele gerealiseerde meerwaarde op de beleggingsportefeuille van het globaal beheer werknemers. In ESR wordt dit niet als ontvangst in aanmerking genomen.

e. Deze correctie werkt eventuele verschillen weg voor de bedragen inzake alternatieve financiering en staatstoelage opgenomen in enerzijds de rekeningen van de sociale zekerheid en anderzijds deze van de federale overheid. Er dienen nu geen bedragen te worden opgenomen.

f. Deze lijn bevat een aantal onderbenuttingen op het niveau van de sociale zekerheid. Voor de initiële begroting 2014 betreft het de onderbenutting op de beheerskosten van de openbare instellingen voor sociale zekerheid. Het verschil met het voor 2013 (vermoedelijk) opgenomen bedrag wordt grotendeels verklaard door de bijkomende onderbenutting op het niveau van de gezondheidszorgen (84 miljoen EUR) die bij de begrotingscontrole van september werd ingeschreven.

g. Naar aanleiding van een aanslepend geschil moet het RIZIV-Geneskundige verzorging 100 miljoen EUR terugstorten aan de sector van de klinische biologie. Deze terugstorting wordt in ESR geboekt op 2012. Het beperkte bedrag (10 miljoen EUR) dat op kasbasis nog in 2013 zou teruggestort worden, kan bijgevolg in ESR geneutraliseerd worden.

h. Het voor 2013 opgenomen bedrag (25 miljoen EUR) heeft betrekking op niet-verdeelde bedragen met betrekking tot de opbrengst van de regularisatie-operatie.

CHAPITRE 2

Note sur le vieillissement

1. INTRODUCTION

La soutenabilité des finances publiques à moyen et à long terme constitue un défi majeur (lié essentiellement aux conséquences budgétaires du vieillissement de la population). La composition de la population se caractérise par un nombre croissant de personnes âgées, ce qui engendre une forte pression sur la viabilité financière de la sécurité sociale. La situation économique fragile nous oblige d'autant plus à anticiper cette évolution démographique.

Lors de la création du Fonds de vieillissement, on avait prévu la rédaction de la note sur le vieillissement (voir la loi du 5 septembre 2001 portant garantie d'une réduction continue de la dette publique et création d'un Fonds de vieillissement) visant à expliquer la politique menée par le gouvernement en ce qui concerne le vieillissement.

La note sur le vieillissement procède à l'analyse de l'évolution à long terme des dépenses sociales supplémentaires relatives au vieillissement, à la présentation de la politique budgétaire à moyen et à long terme et à l'explication des ressources du Fonds de vieillissement. La note en question se base sur le rapport du Comité d'étude sur le vieillissement qui analyse les conséquences du vieillissement pour le budget et pour la société.

2. LE RAPPORT DU COMITÉ D'ÉTUDE SUR LE VIEILLISSEMENT

2.1. Hypothèses sous-tendant le rapport

Pour ce qui concerne les hypothèses macro-économiques à court et à moyen terme, le Comité d'étude sur le vieillissement s'est basé sur les Perspectives économiques 2013-2018 du Bureau fédéral du Plan (mai 2013). En raison de la grande incertitude qui règne quant à la situation économique à moyen et à long terme, le Comité d'étude a choisi d'élaborer, pour le long terme, trois scénarios de croissance de la productivité, à savoir un scénario de référence prévoyant une croissance annuelle de la productivité de 1,5 %, un scénario prévoyant une

HOOFDSTUK 2

Zilvernota

1. INLEIDING

De houdbaarheid van de overheidsfinanciën op middellange en lange termijn vormt een belangrijke uitdaging (voornamelijk omwille van de impact van de vergrijzing van de bevolking op de begroting). De bevolkingssamenstelling wordt gekenmerkt door een steeds groter aantal ouderen, waardoor er een grote druk komt te liggen op de financierbaarheid van de sociale zekerheid. De kwetsbare economische context heeft het anticiperen op deze demografische evolutie nog dwingender gemaakt.

Bij de oprichting van het Zilverfonds werd ook voorzien in de opmaak van de zilvernota (zie de wet van 5 september 2001 tot waarborging van een voortdurende vermindering van de overheidsschuld en tot oprichting van een Zilverfonds), die tot doel heeft het beleid van de regering met betrekking tot de vergrijzing uiteen te zetten.

In de zilvernota wordt de evolutie op lange termijn van de sociale uitgaven geanalyseerd met betrekking tot de vergrijzing, wordt het begrotingsbeleid op middellange en lange termijn uiteengezet en worden de middelen van het Zilverfonds toegelicht. De zilvernota is gebaseerd op het verslag van de Studiecommissie voor de Vergrijzing waarin de gevolgen van de vergrijzing voor de begroting en voor de samenleving worden geanalyseerd.

2. HET VERSLAG VAN DE STUDIECOMMISSIE VOOR DE VERGRIJZING

2.1. Hypothesen van het verslag

Wat de macro-economische hypothesen op de korte en middellange termijn betreft, heeft de Studiecommissie zich gebaseerd op de Economische Vooruitzichten 2013-2018 van het Federaal Planbureau (mei 2013). Wegens de grote onzekerheid die er bestaat over de economische situatie op middellange en lange termijn, opteerde de Studiecommissie ervoor om voor de lange termijn drie scenario's van productiviteitsgroei uit te werken, met name een referentiescenario met een jaarlijkse productiviteitsgroei van 1,5 %, een scenario met een

croissance plus élevée de la productivité (1,75 %) et un scénario prévoyant une croissance moins élevée de la productivité (1,25 %). À long terme, sur la période 2012-2060, les gains annuels de productivité ne s'établissent qu'à 1,3 % dans le scénario de référence, en raison d'une croissance plus faible à la fin de la période de moyen terme (0,9 %) qui convergera ensuite vers l'hypothèse de croissance de 1,5 % qui est atteinte en 2030 dans le scénario de référence.

Dans les trois scénarios de croissance de la productivité, le taux de chômage structurel de long terme s'établit à 8 %.

TABLEAU 1

Hypothèses démographiques à partir de 2012

	2012	2030	2060	
Taux de fécondité	1,81	1,82	1,81	Vruchtbaarheidsgraad
Espérance de vie à la naissance: hommes	78,5	81,9	86,7	Levensverwachting bij de geboorte: mannen
Espérance de vie à la naissance: femmes	83,7	85,7	89,1	Levensverwachting bij de geboorte: vrouwen
Solde migratoire (en milliers)	55,8	17,4	19,0	Migratiesaldo (in duizendtallen)

Source : Rapport annuel du Comité d'étude sur le vieillissement, juillet 2013

Les hypothèses démographiques sous-tendant le rapport sont issues des « Perspectives de population 2012-2060 » du Bureau fédéral de Plan. Les hypothèses socio-économiques partent d'un contexte légal et institutionnel inchangé, même si les mesures décidées par le gouvernement pour les années à venir ont été prises en compte.

2.2. Coût budgétaire du vieillissement

Dans le scénario de référence du Comité d'étude, le coût budgétaire global du vieillissement s'élèverait à 5,4 % du PIB entre 2012 et 2060 alors qu'en 2012, le coût budgétaire était estimé à 6,1 % entre 2011 et 2060.

hogere productiviteitsgroei (1,75 %) en een scenario met een lagere productiviteitsgroei (1,25 %). Op lange termijn bedraagt de productiviteitsgroei in het referentiescenario niet meer dan 1,3 % per jaar tussen 2012 en 2060 omwille van een lagere groei op het einde van de middellange termijn (0,9 %) die nadien evolueert naar de groeihypothese van 1,5 % die in 2030 bereikt wordt in het referentiescenario.

In de drie scenario's van productiviteitsgroei werd de structurele werkloosheidsgraad op lange termijn op 8 % vastgelegd.

TABEL 1

Demografische hypothesen vanaf 2012

Bron : Jaarlijks verslag van de Studiecommissie voor de Vergrijzing, juli 2013

De demografische hypothesen waarop het verslag zich baseert, zijn afkomstig van de 'Bevolkingsvooruitzichten 2012-2060' van het Federaal Planbureau. De socio-economische hypothesen gaan uit van een ongewijzigde wettelijke en institutionele context, al wordt wel rekening gehouden met de maatregelen die de regering heeft genomen voor de komende jaren.

2.2. Budgettaire kost van de vergrijzing

In het referentiescenario van de Studiecommissie zou de totale budgettaire kost van de vergrijzing tussen 2012 en 2060 5,4 % van het bbp bedragen, terwijl die in 2012 op 6,1 % geschat werd voor de periode tussen 2011 en 2060.

TABLEAU 2

Le coût budgétaire du vieillissement prévu dans le scénario de référence du Comité d'étude sur le vieillissement

(En % PIB)

Composantes du coût budgétaire du vieillissement	2012	2018	2030	2060	2012-2018	2018-2060	2012-2060	Componenten van de budgettaire kosten van de vergrijzing
Pensions	10,2	11,0	13,6	14,7	0,8	3,7	4,5	Pensioenen
Salariés	5,6	6,2	7,8	8,3	0,6	2,1	2,8	Werknemersregeling
Indépendants	0,8	0,9	1,1	1,1	0,0	0,2	0,3	Zelfstandigenregeling
Secteur public ^a	3,9	4,0	4,7	5,3	0,1	1,3	1,4	Overheidssector ^a
Soins de santé ^b	8,1	8,3	9,0	10,7	0,2	2,4	2,6	Gezondheidszorg ^b
Invalidité	1,7	1,8	1,6	1,4	0,1	-0,3	-0,2	Arbeidsongeschiktheid
Chômage ^c	2,0	1,8	1,3	1,1	-0,2	-0,6	-0,9	Werkloosheid ^c
Chômage avec complément d'entreprise	0,4	0,3	0,3	0,3	-0,1	0,0	-0,1	Werkloosheid met bedrijfs toeslag
Allocations familiales	1,6	1,6	1,6	1,4	0,0	-0,3	-0,3	Kinderbijslag
Autres dépenses de la sécurité sociale ^d	1,7	1,7	1,7	1,5	0,1	-0,2	-0,2	Overige sociale uitgaven ^d
Total	25,8	26,6	29,1	31,2	0,7	4,6	5,4	Totaal
p.m. Rémunérations de l'enseignement	4,2	4,0	4,1	4,1	-0,2	0,1	-0,1	p.m. Lonen van het onderwijzend personeel

- a. Y compris les pensions des entreprises publiques à charge de l'état et la GRAPA (garantie de revenus aux personnes âgées).
b. Dépenses publiques pour les soins de santé et les soins de longue durée.
c. Y compris les crédit-temps et les interruptions de carrière.
d. Principalement les dépenses pour accidents de travail, maladies professionnelles, Fonds de sécurité d'existence, allocations pour les handicapés et revenu d'intégration.

Source : Rapport annuel du Comité d'étude sur le vieillissement, juillet 2013

À moyen terme, entre 2012 et 2018, les dépenses sociales augmenteraient de 0,7 % du PIB. D'après le scénario de référence, le poids des dépenses pour la protection sociale augmenterait de 5,4 % du PIB entre 2012 et 2060. L'augmentation à moyen terme des dépenses de pensions et de soins de santé, respectivement de 4,5 % et de 2,6 %, est partiellement tempérée par la diminution des 1,7 % des autres dépenses (chômage, allocations familiales, ...).

Les estimations du coût du vieillissement sur la période 2012-2060, prévues dans le rapport annuel 2013, sont inférieures de 0,1 % du PIB aux estimations d'octobre 2012 pour la même période. L'évolution des dépenses de pensions (+0,2 %) est tempérée par celle des dépenses de soins de santé (-0,2 %) et de celles des incapacités de travail (-0,1 %).

TABEL 2

De budgettaire kosten van de vergrijzing in het referentiescenario van de Studiecommissie voor de Vergrijzing

(In % bbp)

- a. Inclusief de pensioenen van de overheidsbedrijven ten laste van de overheid en de IGO (inkomensgarantie voor ouderen).
b. Overheidsuitgaven voor gezondheidszorg en langdurige zorg.
c. Inclusief tijdskrediet en loopbaanonderbreking.
d. Vooral de uitgaven voor arbeidsongevallen, beroepsziekten, Fonds voor Bestaanszekerheid, tegemoetkomingen aan personen met een handicap en leefloon.

Bron : Jaarlijks verslag van de Studiecommissie voor de Vergrijzing, juli 2013

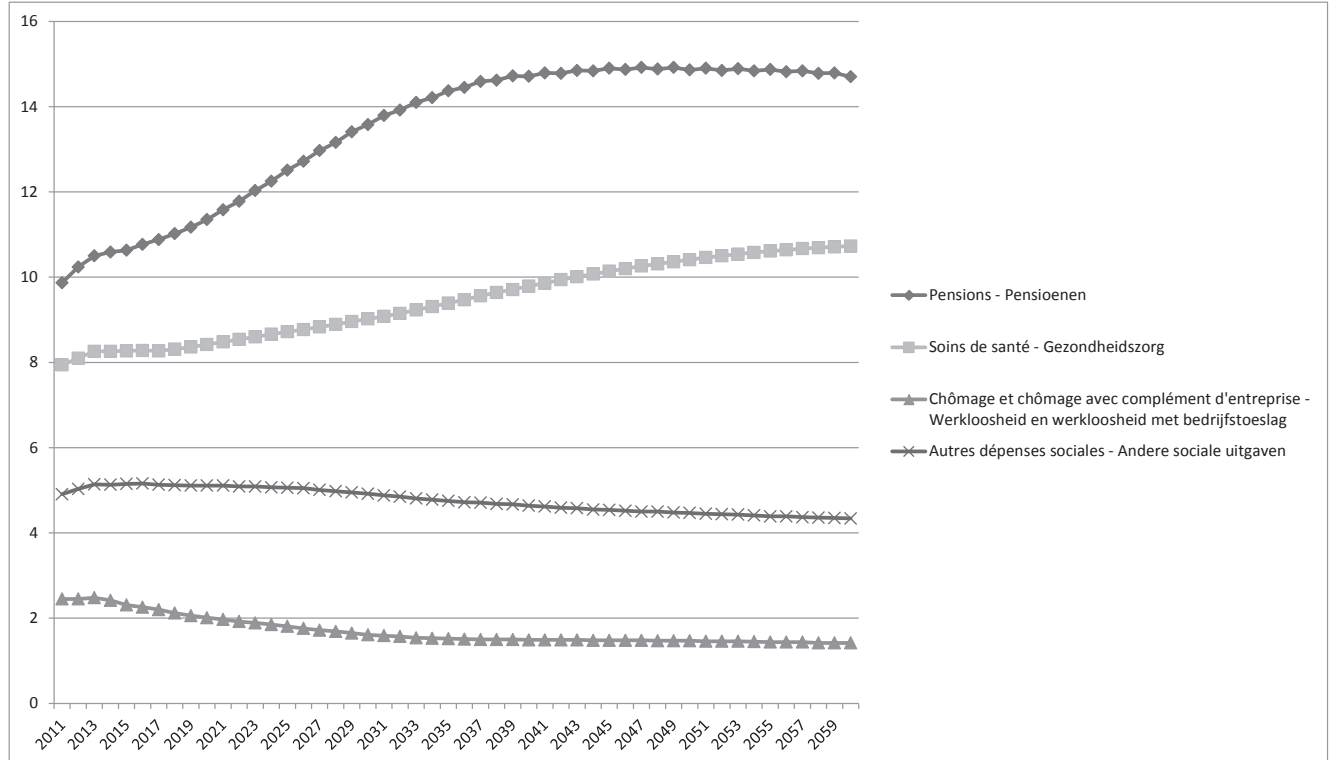
Op middellange termijn, tussen 2012 en 2018, zouden de sociale uitgaven toenemen met 0,7 % van het bbp. Volgens het referentiescenario zou het gewicht van de uitgaven voor sociale bescherming over de periode 2012-2060 toenemen met 5,4 % bbp. De stijging op middellange termijn van de uitgaven voor pensioenen en gezondheidszorg met respectievelijk 4,5 % en 2,6 % wordt gedeeltelijk gecompenseerd door de daling van andere uitgaven (werkloosheid, kinderbijslag, ...) met 1,7 %.

De ramingen van de kosten voor de vergrijzing over de periode 2012-2060 uit het jaarlijks verslag 2013 liggen 0,1 % bbp lager dan geraamd in oktober 2012 voor dezelfde periode. De stijging van de uitgaven voor pensioenen (+0,2 %) wordt getemperd door de evolutie voor gezondheidszorg (-0,2 %) en die voor arbeidsongeschiktheid (-0,1 %).

GRAPHIQUE 1

L'évolution des prestations sociales dans le scénario de référence

(En %)



GRAFIEK 1

Evolutie van de sociale prestaties in het referentiescenario

(In %)

Bron : Jaarlijks verslag van de Studiecommissie voor de Vergrijzing, juli 2013

Source : Rapport annuel du Comité d'étude sur le vieillissement, juillet 2013

Dans le scénario à croissance moins élevée de la productivité (1,25 % en moyenne en rythme annuel), les dépenses sociales pèsent plus lourdement sur une assise économique réduite, ce qui explique pourquoi, à long terme, le coût budgétaire du vieillissement de la population serait supérieur de 1,1 % par rapport à celui du scénario de référence. Cela correspondrait à un coût budgétaire global du vieillissement de 6,4 % du PIB. Les dépenses accrues s'expliquent principalement par la hausse des dépenses de pensions du régime des travailleurs salariés (+0,6 %).

Le scénario relatif à une croissance de la productivité plus élevée (1,75 %) que celle du scénario de référence amène au constat inverse. Ainsi, dans ce scénario, le coût budgétaire du vieillissement serait inférieur à celui du scénario de référence de 0,8 %, principalement encore sous l'effet de l'évolution des dépenses de pensions du régime des travailleurs salariés. Le coût budgétaire global du vieillissement représenterait dès lors 4,5 % du PIB.

In het scenario met een lagere productiviteitsgroei (jaarlijks gemiddeld 1,25 %) wegen de sociale uitgaven zwaarder op een kleiner economisch draagvlak, waardoor de budgettaire kosten van de vergrijzing op lange termijn 1,1 % hoger zouden liggen dan in het referentiescenario. Dat zou neerkomen op een totale budgettaire kost van de vergrijzing van 6,4 % van het bbp. De hogere uitgaven zijn vooral te wijten aan de stijging van de uitgaven voor de werknemerspensioenen (+0,6 %).

Het omgekeerde is waar voor het scenario met een hogere productiviteitsgroei (1,75 %) dan in het referentiescenario. De budgettaire kosten van de vergrijzing zouden er lager uitkomen dan de 0,8 % van het referentiescenario, hoofdzakelijk onder invloed van de uitgaven voor de werknemerspensioenen. De totale budgettaire kostprijs van de vergrijzing zou aldus 4,5 % van het bbp bedragen.

TABLEAU 3

Le coût budgétaire du vieillissement – scénarios alternatifs, écart par rapport au scénario de référence

(En % PIB)

	2012-2060						
	Référence - Referentie	Scénario alternatif Alternatief scenario		Différence avec référence Verschil met referentie			
		Scénario - Scenario 1,25 %	Scénario - Scenario 1,75 %	Scénario - Scenario 1,25 %	Scénario - Scenario 1,75 %		
Composantes du coût budgétaire du vieillessement						Componenten van de budgettaire kosten van de vergrijzing	
Pensions	4,5	5,2	3,9	0,7	-0,6	Pensioenen	
Salariés	2,8	3,4	2,3	0,6	-0,5	Werknemersregeling	
Indépendants	0,3	0,4	0,2	0,1	-0,1	Zelfstandigenregeling	
Secteur public ^a	1,4	1,4	1,4	0,0	0,0	Overheidssector ^a	
Soins de santé ^b	2,6	2,7	2,6	0,0	0,0	Gezondheidszorg ^b	
Invalidité	-0,2	-0,2	-0,2	0,0	0,0	Arbeidsongeschiktheid	
Chômage ^c	-0,9	-0,8	-0,9	0,1	-0,1	Werkloosheid ^c	
Chômage avec complément d'entreprise	-0,1	-0,1	-0,2	0,0	0,0	Werkloosheid met bedrijfstoelage	
Allocations familiales	-0,3	-0,2	-0,4	0,1	-0,1	Kinderbijslag	
Autres dépenses de la sécurité sociale ^d	-0,2	-0,2	-0,2	0,1	0,0	Overige sociale uitgaven ^d	
Total	5,4	6,4	4,5	1,1	-0,8	Totaal	
pm Rémunérations de l'enseignement	-0,1	-0,1	-0,1	0,0	0,0	p.m. Lonen van het onderwijzend personeel	

a. Y compris les pensions des entreprises publiques à charge de l'état et la GRAPA (garantie de revenus aux personnes âgées).

b. Dépenses publiques pour les soins de santé et les soins de longue durée.

c. Y compris crédit-temps et interruption de carrière.

d. Principalement les dépenses pour accidents de travail, maladies professionnelles, Fonds de sécurité d'existence, allocations pour les handicapés et revenu d'intégration.

Source : Rapport annuel du Comité d'étude sur le vieillissement, juillet 2013

2.3. Soutenabilité sociale des pensions

Étant donné que le Comité d'étude sur le vieillissement est chargé d'étudier non seulement la soutenabilité financière, mais également la soutenabilité sociale des pensions, le rapport examine également si les pensions sont suffisantes pour éviter que les retraités ne tombent dans la pauvreté.

Pour ce faire, la commission d'étude utilise tant les résultats de l'enquête EU-SILC la plus récente (2011) que ceux obtenus à l'aide du modèle dynamique de micro-simulation du Bureau fédéral du Plan.

Il ressort de l'enquête EU-SILC 2011 qu'en 2010, 15,3 % de la population belge est exposée à un risque de pauvreté. La moyenne est plus élevée s'agissant des personnes de plus de 65 ans (20,2 %) alors qu'il est plus faible pour le reste de la population (14,4 %).

TABEL 3

De budgettaire kosten van de vergrijzing – alternatieve scenario's, verschil met referentiescenario

(In % bbp)

	2012-2060						
	Référence - Referentie	Scénario alternatif Alternatief scenario		Différence avec référence Verschil met referentie			
		Scénario - Scenario 1,25 %	Scénario - Scenario 1,75 %	Scénario - Scenario 1,25 %	Scénario - Scenario 1,75 %		
Composantes du coût budgétaire du vieillessement						Componenten van de budgettaire kosten van de vergrijzing	
Pensions	4,5	5,2	3,9	0,7	-0,6	Pensioenen	
Salariés	2,8	3,4	2,3	0,6	-0,5	Werknemersregeling	
Indépendants	0,3	0,4	0,2	0,1	-0,1	Zelfstandigenregeling	
Secteur public ^a	1,4	1,4	1,4	0,0	0,0	Overheidssector ^a	
Soins de santé ^b	2,6	2,7	2,6	0,0	0,0	Gezondheidszorg ^b	
Invalidité	-0,2	-0,2	-0,2	0,0	0,0	Arbeidsongeschiktheid	
Chômage ^c	-0,9	-0,8	-0,9	0,1	-0,1	Werkloosheid ^c	
Chômage avec complément d'entreprise	-0,1	-0,1	-0,2	0,0	0,0	Werkloosheid met bedrijfstoelage	
Allocations familiales	-0,3	-0,2	-0,4	0,1	-0,1	Kinderbijslag	
Autres dépenses de la sécurité sociale ^d	-0,2	-0,2	-0,2	0,1	0,0	Overige sociale uitgaven ^d	
Total	5,4	6,4	4,5	1,1	-0,8	Totaal	
pm Rémunérations de l'enseignement	-0,1	-0,1	-0,1	0,0	0,0	p.m. Lonen van het onderwijzend personeel	

a. Inclusief de pensioenen van de overheidsbedrijven ten laste van de overheid en de IGO (inkomensgarantie voor ouderen).

b. Overheidsuitgaven voor gezondheidszorg en langdurige zorg.

c. Inclusief tijdskrediet en loopbaanonderbreking.

d. Vooral de uitgaven voor arbeidsongevallen, beroepsziekten, Fonds voor Bestaanszekerheid, tegemoetkomingen aan personen met een handicap en leefloon.

Bron : Jaarlijks verslag van de Studiecommissie voor de Vergrijzing, juli 2013

2.3. Sociale houdbaarheid van de pensioenen

Aangezien de Studiecommissie voor de Vergrijzing niet alleen de financiële, maar ook de sociale houdbaarheid van de pensioenen dient te onderzoeken, gaat ze in haar verslag ook na of de pensioenen voldoende zijn om ervoor te zorgen dat gepensioneerden geen armoederisico lopen.

Daartoe maakt de Studiecommissie gebruik van zowel de resultaten van de meest recente EU-SILC enquête (2011) als de resultaten uit het dynamische microsimulatiemodel van het Federaal Planbureau.

Uit de EU-SILC enquête van 2011 blijkt dat 15,3 % van de Belgische bevolking in 2010 een armoederisico liep. Dit gemiddelde ligt hoger voor 65-plussers (20,2 %) maar lager voor de rest van de bevolking (14,4 %). Dit betekent dat ze een equivalent

Cela revient à dire que ces personnes exposées à un risque de pauvreté disposent d'un revenu disponible équivalent (un revenu qui tient compte de la composition du ménage) inférieur au seuil de pauvreté fixé à 1 000 EUR par mois pour un isolé.

Cependant, il convient d'indiquer que les indicateurs de pauvreté susmentionnés ne tiennent pas compte du patrimoine en tant que tel. Ainsi, la propriété du logement peut accroître le bien-être économique du propriétaire puisqu'il est dispensé de payer un loyer. En augmentant le revenu disponible « classique » des ménages du loyer imputé aux propriétaires et en le diminuant des charges hypothécaires, le risque de pauvreté des personnes âgées diminue sensiblement et s'élève à 11,3 % (ce qui est inférieur au risque du reste de la population (13,6 %)).

Bien que la population de plus de 65 ans soit encore confrontée à un risque de pauvreté plus élevé que le reste de la population, l'écart entre les deux groupes d'âge observé en 2010 n'a jamais été aussi faible depuis 2003.

Une analyse des chiffres démontre qu'en Belgique, 17,3 % des retraités sont exposés à un risque de pauvreté (contre 4,2 % des travailleurs et 37,9 % des chômeurs).

En comparaison avec les pays voisins que sont l'Allemagne, la France et les Pays-Bas, les plus de 65 ans et les retraités belges ont toujours un risque de pauvreté plus élevé. Cependant, la situation des personnes de 65 ans et plus confrontées à un risque de pauvreté est moins précaire en Belgique que dans les autres pays. Du point de vue de la protection sociale minimale, le niveau est plus élevé aux Pays-Bas et en France qu'en Belgique, mais bien inférieur en Allemagne.

Le modèle MIDAS, développé par le Bureau fédéral du Plan, permet notamment d'évaluer le risque de pauvreté sur un horizon de long terme. Les différents scénarios développés dans le cadre de ce modèle (démographique, macroéconomique, socio-économique, politique sociale, ...) sont identiques à ceux retenus pour évaluer le coût budgétaire du vieillissement.

beschikbaar inkomen (een inkomen dat rekening houdt met de samenstelling van het gezin) hebben dat lager ligt dan de armoededrempel van 1 000 EUR per maand voor een alleenstaande.

De bovenvermelde indicatoren voor armoede houden echter geen rekening met het vermogen op zich. Zo kan de eigendom van een woning het economische welzijn van de eigenaar verhogen aangezien hij geen huur moet betalen. Door het "klassieke" beschikbare inkomen van de gezinnen te verhogen met de geïmputeerde huur voor de eigenaars en te verminderen met de hypotheeklast, daalt het armoederisico voor ouderen merkbaar tot 11,3 % (wat lager ligt dan het armoederisico van de rest van de bevolking (13,6 %)).

Ook al lopen 65-plussers nog steeds een groter armoederisico dan de rest van de bevolking, toch is het verschil tussen deze twee groepen in 2010 het kleinst sinds 2003.

Uit een analyse van de cijfers blijkt dat in België 17,3 % van de gepensioneerden een armoederisico heeft (tegenover 4,2 % van de werknemers en 37,9 % van de werklozen).

In vergelijking met de buurlanden Duitsland, Frankrijk en Nederland hebben Belgische 65-plussers en gepensioneerden nog steeds een hoger armoederisico. De leefomstandigheden van de 65-plussers met een armoederisico zijn minder precair in België dan in de andere landen. Het niveau van de minimale sociale bescherming ligt in Nederland en in Frankrijk hoger dan in België, maar is beduidend lager in Duitsland.

Het MIDAS-model, dat ontwikkeld werd door het Federaal Planbureau, berekent met name het armoederisico op lange termijn. In deze context werden dezelfde scenario's (demografisch, macro-economisch, sociaaleconomisch, sociaal beleid, ...) gehanteerd als bij de berekening van de budgettaire kostprijs van de vergrijzing.

Les résultats du modèle MIDAS indiquent une baisse sensible du risque de pauvreté à long terme chez les retraités jusque 2050. Cette diminution s'explique par différents facteurs, notamment l'augmentation de la GRAPA de presque 14 % le 1^{er} décembre 2006 et la participation accrue des femmes au marché du travail ce qui leur octroie des pensions plus élevées. Entre 2050 et 2060, le niveau se stabiliserait.

En outre, MIDAS étudie également l'évolution de l'inégalité des revenus au moyen du coefficient Gini. L'inégalité des pensionnés diminue jusqu'au début des années 2040 pour ensuite se stabiliser. Cette évolution est due à l'évolution de la composition des revenus des pensionnés et à l'évolution du degré de dispersion des revenus de pension. Entre le milieu des années 2040 et 2060, une stabilisation de l'inégalité entre les pensionnés s'opère.

3. STRATÉGIE POLITIQUE

3.1. La politique budgétaire et le Fonds de vieillissement

3.1.1. Politique budgétaire

Le gouvernement a choisi, conformément aux règles européennes, de faire évoluer progressivement les finances publiques vers l'objectif à moyen terme, tant en préservant la croissance économique qu'en mettant en œuvre des mesures d'économies. Le Programme de Stabilité 2013-2016 présentait une trajectoire budgétaire pour l'ensemble des pouvoirs publics, basée sur l'avis de la Section Besoins de financement du Conseil supérieur des Finances de mars 2013. Selon cette trajectoire, l'ensemble des pouvoirs publics atteindra un équilibre structurel en 2015 et un surplus structurel de 0,75 % du PIB en 2016. Cela revient à dire qu'un surplus de 0,4 % du PIB nominal sera obtenu en 2016.

De resultaten van het MIDAS-model wijzen op een aanzienlijke daling van het armoederisico bij gepensioneerden tot in 2050. Deze daling is te wijten aan verschillende factoren, waaronder de verhoging van de IGO met bijna 14 % op 1 december 2006 en de stijgende activiteitsgraad van vrouwen waardoor ze hogere pensioenen ontvangen. Tussen 2050 en 2060 zou het risico stabiel worden.

Daarnaast onderzoekt MIDAS ook de evolutie van de inkomensongelijkheid aan de hand van de Gini-coëfficiënt. De ongelijkheid tussen gepensioneerden daalt tot in het begin van de jaren 2040 en wordt dan stabiel. Deze evolutie is te wijten aan de evolutie van de samenstelling van de inkomsten van de gepensioneerden en aan de evolutie van de spreidingsgraad van de pensioeninkomsten. Van halfweg de jaren 2040 tot 2060 wordt de ongelijkheid tussen gepensioneerden stabiel.

3. DE BELEIDSSTRATEGIE

3.1. Het begrotingsbeleid en het Zilverfonds

3.1.1. Begrotingsbeleid

De regering heeft er, in overeenstemming met de Europese regelgeving, voor geopteerd de overheidsfinanciën geleidelijk naar de middellangetermijndoelstelling te doen evolueren door zowel de economische groei te vrijwaren als besparingen door te voeren. In het Stabiliteitsprogramma 2013-2016 werd een budgettair traject voorgesteld voor de gezamenlijke overheid, gebaseerd op het advies van de Afdeling Financieringsbehoeften van de Hoge Raad van Financiën van maart 2013. Volgens dit traject, zal er voor de gezamenlijke overheid een structureel evenwicht gerealiseerd worden in 2015 en een structureel overschot van 0,75 % van het bbp in 2016. Dit stemt overeen met een nominaal begrotingsoverschot van 0,4 % van het bbp in 2016.

3.1.2. Le Fonds de vieillissement

Le Fonds de vieillissement a été mis en place en 2001 afin de garantir, grâce à la constitution de réserves, le financement des dépenses supplémentaires des différents régimes légaux de pension au cours de la période 2010-2030.

La loi du 5 septembre 2001 portant garantie d'une réduction continue de la dette publique et création d'un Fonds de vieillissement prévoit que ce Fonds sera alimenté par les surplus budgétaires du pouvoir fédéral, des excédents de la sécurité sociale et des recettes non fiscales non récurrentes. En outre, le Fonds de vieillissement peut disposer des produits de ses placements. Les dépenses supplémentaires au profit des différents régimes de pensions légaux pourront être effectuées, durant la période 2010-2030, à condition que le taux d'endettement des pouvoirs publics soit inférieur à 60 % du PIB. Les ressources du Fonds sont placées dans des « bons de trésorerie-fonds de vieillissement » spécialement créés à cet effet. Ces bons sont émis à la demande du Fonds de vieillissement, produisent des intérêts, ne peuvent pas être négociés et sont de type coupon zéro.

Depuis sa création en 2001, le Fonds de vieillissement a été alimenté principalement par des recettes publiques exceptionnelles. En 2006, pour la première fois, un excédent budgétaire réel a été versé au Fonds, à savoir le surplus budgétaire de 176 millions EUR.

TABLEAU 4

Le portefeuille du Fonds de vieillissement

(En millions EUR)

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012 (*)	2013 (*)	2014 (*)	
Portefeuille nominal	4 153	11 949	12 392	12 948	13 124	13 124	13 124	13 643	14 074	14 629	15 135	15 685	Nominale portefeuille
Prorata d'intérêts	113	543	1 112	1 714	2 370	3 059	3 777	3 985	4 315	4 545	4 827	5 072	Pro rata interesten
Portefeuille y compris prorata d'intérêts	4 266	12 492	13 504	14 661	15 494	16 183	16 901	17 628	18 389	19 174	19 962	20 757	Portefeuille incl. pro rata interesten
Remboursables aux échéances finales	6 034	19 762	20 559	21 555	21 874	21 874	21 874	22 722	23 682	24 667	25 200	25 927	Terugbetaalbaar bij eindvervaldagen

(*) estimation

Source: Rapports annuels du Fonds de vieillissement et information de la Trésorerie pour les estimations 2013 et 2014

3.2. La politique socio-économique

Outre la politique budgétaire, les pouvoirs publics belges ont développé d'autres axes stratégiques afin

3.1.2. Het Zilverfonds

Het Zilverfonds is in 2001 opgericht teneinde, via de aanleg van reserves, de financiering van de bijkomende uitgaven van de verschillende wettelijke pensioenstelsels te garanderen voor de periode 2010-2030.

De wet van 5 september 2001 tot waarborging van een voortdurende vermindering van de overheidsschuld en tot oprichting van een Zilverfonds bepaalt dat dit Fonds gefinancierd wordt door begrotingsoverschotten van de federale overheid, overschotten van de sociale zekerheid en de niet-recurrente niet-fiscale ontvangsten. Daarnaast kan het Zilverfonds beschikken over de opbrengsten van zijn beleggingen. De extra-uitgaven voor de verschillende wettelijke pensioenstelsels mogen worden uitgevoerd in de periode 2010-2030, op voorwaarde dat de schuldgraad voor de gezamenlijke overheid kleiner is dan 60 % van het bbp. De middelen van het Fonds worden belegd in speciaal daartoe gecreëerde 'Schatkistbons-Zilverfonds'. Zij worden uitgegeven op verzoek van het Zilverfonds, brengen interest op, zijn niet verhandelbaar en zijn van het type nulcoupon.

Sinds de oprichting in 2001 werd het Zilverfonds voornamelijk gespijsd via uitzonderlijke overheidsontvangsten. In 2006 werd voor de eerste maal ook een echt begrotingssurplus in het Zilverfonds gestort, met name het begrotingsoverschot ter waarde van 176 miljoen EUR.

TABEL 4

Portefeuille van het Zilverfonds

(In miljoen EUR)

	2003	2004	2005	2006	2007	2008	2009	2010	2011	2012 (*)	2013 (*)	2014 (*)	
Portefeuille nominal	4 153	11 949	12 392	12 948	13 124	13 124	13 124	13 643	14 074	14 629	15 135	15 685	Nominale portefeuille
Prorata d'intérêts	113	543	1 112	1 714	2 370	3 059	3 777	3 985	4 315	4 545	4 827	5 072	Pro rata interesten
Portefeuille y compris prorata d'intérêts	4 266	12 492	13 504	14 661	15 494	16 183	16 901	17 628	18 389	19 174	19 962	20 757	Portefeuille incl. pro rata interesten
Remboursables aux échéances finales	6 034	19 762	20 559	21 555	21 874	21 874	21 874	22 722	23 682	24 667	25 200	25 927	Terugbetaalbaar bij eindvervaldagen

(*) raming

Bron: Jaarverslagen Zilverfonds en informatie Thesaurie wat betreft de schattingen voor 2013 en 2014

3.2. Het sociaaleconomisch beleid

Naast het begrotingsbeleid heeft de Belgische overheid andere beleidslijnen uitgewerkt om de

de faire face à l'impact budgétaire du vieillissement, notamment grâce à la politique socio-économique.

Ainsi, le gouvernement a développé deux stratégies du point de vue socio-économique : réformer la sécurité sociale pour renforcer sa soutenabilité et soutenir l'activité économique afin d'élargir la base sur laquelle reposent les dépenses sociales.

Ces deux axes, ainsi que celui lié à la politique budgétaire, sont interdépendants, les progrès réalisés dans un axe renforcent les autres.

3.2.1. La politique de réformes

De nombreuses réformes ont été entreprises afin de préserver la soutenabilité de la sécurité sociale face au défi du vieillissement de la population.

Dans le secteur des pensions, une des réformes les plus importantes est le relèvement de l'âge minimum de la retraite anticipée et l'allongement de la durée minimale de carrière. Le calcul des pensions a également été réformé. Une autre réforme concerne le chômage, le chômage avec complément d'entreprise et l'interruption de carrière. S'agissant du chômage, des mesures ont été prises, relatives aux jeunes, à la dégressivité des allocations de chômage ainsi qu'au complément d'ancienneté. De plus, depuis janvier 2012, le régime de prépension est devenu le régime de chômage avec complément d'entreprise. Le régime de crédit-temps et d'interruption de carrière a également été réformé. Dans le rapport du CEV de 2012, les effets de ces différentes réformes sont estimés à 0,5 % du PIB en 2030 et 0,3 % du PIB en 2060.

Le rapport du CEV de 2013 analyse en détail la réforme du bonus de pension et du complément pour âge, en vigueur à partir de 2014. À partir de 63 ans (le 1^{er} jour du 12^{ème} mois suivant le moins au cours duquel le travailleur aurait pu bénéficier d'une retraite anticipée), et sauf certaines exceptions, un bonus peut être octroyé pour chaque journée d'occupation effective. Le montant de ce bonus varie selon le nombre d'années travaillées au-delà de l'ouverture du droit au départ à la retraite anticipée (de 1,5 EUR à 2,5 EUR par jour). Cette réforme aura un impact dans

budgettaire impact van de vergrijzing op te vangen, met name dankzij het sociaaleconomisch beleid.

Zo heeft de overheid twee beleidsstrategieën ontwikkeld op sociaaleconomisch vlak: de hervorming van de sociale zekerheid om haar houdbaarheid te versterken en de ondersteuning van de economische activiteit om de basis waarop de sociale uitgaven berusten, te verbreden.

Deze twee assen en de as van het begrotingsbeleid zijn onderling afhankelijk, de vooruitgang die op een as geboekt wordt versterkt de andere assen.

3.2.1. Het hervormingsbeleid

Talrijke hervormingen werden doorgevoerd om de houdbaarheid van de sociale zekerheid ten opzichte van de vergrijzing van de bevolking te waarborgen.

Een van de belangrijkste hervormingen in de pensioensector betreft de optrekking van de minimumleeftijd voor het vervroegd pensioen en de verlenging van de minimale loopbaanduur. Ook werd de berekeningswijze van de pensioenen gewijzigd. Een andere hervorming betreft de werkloosheid, de werkloosheid met bedrijfstoeslag en de loopbaanonderbreking. Op het vlak van werkloosheid werden maatregelen getroffen met betrekking tot de degressiviteit van de werkloosheidsuitkeringen en de anciënniteitsstoelage voor jongeren. Wat vroeger het brugpensioen werd genoemd, is sinds januari 2012 bovendien de werkloosheid met bedrijfstoeslag geworden. Het stelsel van het tijdskrediet en de loopbaanonderbreking werd eveneens hervormd. In het rapport van de SCvV van 2012 worden de effecten van deze verschillende hervormingen geschat op 0,5 % van het bbp in 2030 en 0,3 % van het bbp in 2060.

Het verslag van de SCvV van 2013 analyseert op gedetailleerde wijze de hervorming van de pensioenbonus en het leeftijdscomplement vanaf 2014. Vanaf de leeftijd van 63 jaar (de eerste dag van de 12^{de} maand volgend op de maand waarin aan de voorwaarden voor vervroegd pensioen werd voldaan) en behoudens enkele uitzonderingen, kan een bonus toegekend worden voor elke gepresteerde werkdag. Het bedrag van de bonus is afhankelijk van het aantal gewerkte jaren nadat aan de voorwaarden voor vervroegd pensioen werd voldaan (tussen 1,5 en 2,5

les trois régimes de pensions ainsi que sur la garantie de revenus aux personnes âgées (GRAPA). L'impact global de ces réformes, d'ici 2060, devrait être de -0,3 % du PIB.

En plus des mesures déjà décidées, une « Commission pour la réforme des pensions 2020-2040 » a été mise en place en avril 2013. Cette commission a pour mission de préparer les futures réformes des pensions, afin d'encore améliorer la durabilité sociale et financière de nos régimes de retraites. Cette dernière sera chargée de remettre un rapport au printemps 2014 dans lequel elle formulera des recommandations de politique concrètes.

La norme de croissance pour les soins de santé a été fixée à 3 % à partir de 2014, contre 2 % en 2012 et en 2013 et 4,5 % avant cela.

3.2.1. La stratégie de relance

Via le relèvement du taux d'emploi et la stimulation du potentiel de production, les pouvoirs publics entendent faire face à l'impact budgétaire du vieillissement de la population en répartissant de manière plus importante les dépenses sociales.

En juillet 2012, une nouvelle impulsion a été donnée avec l'adoption d'une stratégie de relance qui comporte une quarantaine de mesures visant à stimuler l'activité économique, soutenir le pouvoir d'achat des citoyens, renforcer la compétitivité des entreprises et promouvoir la création d'emplois de qualité.

Des mesures complémentaires ont également été prises lors de l'élaboration du budget 2013, du contrôle budgétaire de mars 2013 ainsi qu'en vue de l'élaboration du présent budget.

De nouvelles mesures de relance ont été décidées lors de la confection du budget 2014, relatives notamment au coût du travail, au soutien à la création d'emploi et à la formation, au soutien au pouvoir d'achat, à la modération du coût de l'énergie et au soutien à la recherche et au développement et à l'innovation, pour un impact global de 104 millions EUR en 2014. Depuis le début de la législature, le gouvernement a ainsi décidé de 50 mesures de relance pour un montant total de 1,1 milliard EUR.

EUR per dag). Deze hervorming zal een impact hebben in de drie pensioenstelsels evenals op het gewaarborgd inkomen voor ouderen (IGO). De globale impact van deze hervormingen wordt tegen 2060 op -0,3 % bbp geschat.

Naast de reeds besliste maatregelen werd in april 2013 de 'Commissie Pensioenhervorming 2020-2040' officieel geïnstalleerd. Deze commissie krijgt als taak verdere hervormingen van de pensioenen voor te bereiden om zo de sociale en financiële duurzaamheid van onze pensioenstelsels verder te versterken. De Commissie zal in het voorjaar 2014 een rapport opleveren met concrete beleidsaanbevelingen.

De groeinorm voor gezondheidszorg werd vastgesteld op 3 % vanaf 2014, ten opzichte van 2 % in 2012 en 2013 en 4,5% daarvoor.

3.2.1. Relanceplan

Door de werkgelegenheidsgraad te verhogen en het productiepotentieel te stimuleren wil de overheid de budgettaire impact van de vergrijzing van de bevolking opvangen door de sociale uitgaven meer te spreiden.

In juli 2012 besliste de regering om de economie te stimuleren, aan de hand van een relanceplan. In dit relanceplan werden een 40-tal maatregelen vastgelegd om de economie te doen heropleven, de koopkracht te ondersteunen, de competitiviteit van de ondernemingen te versterken en jobs te creëren.

Er werden nog bijkomende maatregelen getroffen bij de opmaak van de begroting 2013, de begrotingscontrole van maart 2013 en in aanloop naar de opmaak van voorliggende begroting.

Nieuwe relancemaatregelen werden beslist tijdens de begrotingsopmaak 2014, meer bepaald met betrekking tot de kosten van arbeid, het ondersteunen van jobcreatie en vorming, het behoud van de koopkracht, het beperken van de energiekosten en het ondersteunen van onderzoek en ontwikkeling en van innovatie, met een totale impact van 104 miljoen EUR in 2014. Sinds het begin van de legislatuur heeft de regering in totaal 50 relancemaatregelen beslist voor een bedrag van 1,1 miljard EUR.

Parmi les mesures liées à l'amélioration du pouvoir d'achat, il y a le renforcement du bonus à l'emploi pour les salariés, la diminution des contributions sociales payées par les indépendants ainsi que l'harmonisation des allocations familiales entre les indépendants, les salariés et les fonctionnaires.

Une procédure de suivi et de monitoring fondée sur des indicateurs de référence a été instaurée et différents rapports sont établis tous les six mois.

Un dialogue a également été mis en place entre le pouvoir fédéral, les partenaires sociaux et les Communautés et Régions afin d'identifier les mesures permettant de renforcer les initiatives développées par les différents niveaux de pouvoir.

De maatregelen ter verbetering van de koopkracht betreffen de versterking van de werkbonus voor werknemers, de vermindering van de sociale bijdragen van de zelfstandigen en de harmonisering van de kinderbijslag tussen zelfstandigen, werknemers en ambtenaren.

Een opvolgings- en monitoringprocedure gebaseerd op referentie-indicatoren werd ingevoerd en om de zes maanden worden verschillende rapporten opgesteld.

Er werd eveneens een dialoog ingesteld tussen de federale overheid, de sociale partners en de Gemeenschappen en Gewesten met het oog op het identificeren van maatregelen ter versterking van de initiatieven die op de verschillende overheidsniveaus uitgewerkt worden.

CHAPITRE 3

La politique de l'emploi

1. Évolution récente et prévisions sur l'évolution de l'emploi et du chômage

Suite à un ralentissement conjoncturel, l'emploi intérieur a diminué en 2012. Grâce à une situation de départ favorable, les créations nettes d'emploi avaient néanmoins atteint 8 200 unités en moyenne annuelle en 2012. Cependant, compte tenu de la hausse de la population active, le taux d'emploi des 15-64 ans a légèrement diminué de 64,0 % en 2011 à 63,9 % en 2012. Et, Le taux de chômage harmonisé utilisé par Eurostat a augmenté, passant de 7,2 % en 2011 à 7,6 % en 2012.

Selon le budget économique 2013-2014 de septembre 2013, la diminution de l'activité économique observée en 2012 s'est poursuivie en 2013. Une légère reprise de l'activité devrait s'amorcer (croissance trimestrielle d'environ 0,1 %) dans le courant de cette année. La croissance devrait ensuite s'intensifier pour atteindre en moyenne 0,4 % sur base trimestrielle en 2014. Sur base annuelle, la valeur ajoutée se contracte tant en 2012 qu'en 2013 (de respectivement 0,5 % et 0,2 %). En revanche, en 2014, elle devrait afficher une croissance de 1,2 %.

En moyennes annuelles, la productivité horaire a baissé de 0,9 % en 2012, elle se stabiliserait pratiquement cette année (léger recul de 0,1 %) et progresserait de 0,4 % l'an prochain. Le repli conjoncturel de 2011-2012 ne semble avoir eu qu'un effet limité sur la durée moyenne du travail puisqu'elle est restée pratiquement stable au cours de ces deux années. La nette diminution de la durée du travail et la forte progression du chômage temporaire au premier trimestre 2013 sont dues aux conditions météorologiques défavorables qui ont influencé négativement l'activité dans le secteur de la construction ainsi que dans les branches d'activité connexes. Cette diminution serait en grande partie compensée au deuxième trimestre. Pour le reste de la période les projections tablent sur une nouvelle légère progression de la durée moyenne du travail (hausse cumulée de 0,1 % entre le deuxième trimestre 2013 et la fin 2014). L'effet négatif exercé par la poursuite de la croissance de l'emploi titres-services serait compensé par les retombées positives du rebond conjoncturel et des mesures visant à décourager le crédit-temps partiel. Sur base annuelle, la durée du travail moyenne se stabilise en 2012,

HOOFDSTUK 3

Het werkgelegenheidsbeleid

1. Recente evolutie en vooruitzichten op de evolutie van de werkgelegenheid en de werkloosheid

Als gevolg van de conjunctuurverzwakking daalde de binnenlandse werkgelegenheid in de loop van 2012. Door een gunstig startpunt was er in 2012 jaargemiddeld toch nog een netto-werkgelegenheidscreatie van 8 200 personen. Niettemin, rekening houdend met de verdere toename van de beroepsbevolking, is de werkgelegenheidsgraad van 15-64-jarigen licht gedaald van 64,0 % in 2011 naar 63,9 % in 2012. En de geharmoniseerde werkloosheidsgraad gebruikt door Eurostat is gestegen van 7,2 % in 2011 tot 7,6 % in 2012.

Volgens de economische begroting 2013-2014 van september 2013, zal de daling van de economische activiteit geobserveerd in 2012 zich verderzetten in 2013. In het verdere verloop van 2013 zou de activiteit licht beginnen toenemen (ongeveer 0,1 % groei per kwartaal), om dan verder aan te trekken tot gemiddeld 0,4 % per kwartaal in 2014. Op jaarbasis krimpt de toegevoegde waarde zowel in 2012 als in 2013 (met respectievelijk 0,5 % en 0,2 %), maar volgend jaar zou ze een groei van 1,2 % laten optekenen.

In jaargemiddelden daalde de productiviteit per uur in 2012 met 0,9 %, blijft ze dit jaar vrijwel stabiel (lichte krimp met 0,1 %) en groeit ze volgend jaar met 0,4 %. De conjunctuurverzwakking van 2011-2012 lijkt slechts een beperkte impact te hebben gehad op de gemiddelde arbeidsduur, die zich in de loop van die twee jaar vrijwel stabiliseerde. De forse daling van de arbeidsduur en de sterke toename van de tijdelijke werkloosheid in het eerste kwartaal van 2013 kunnen verklaard worden door de barre weersomstandigheden, die de activiteit in de bouw en nijverheid en aanverwante bedrijfstakken negatief beïnvloedde. Die daling zou tijdens het tweede kwartaal grotendeels gecompenseerd worden. Tijdens het verdere verloop van de projectieperiode verwachten we nog een lichte verdere toename van de gemiddelde arbeidsduur (met 0,1 % gecumuleerd tussen het tweede kwartaal van 2013 en eind 2014). De negatieve invloed op de arbeidsduur van de verdere ontwikkeling van het aantal dienstenchequebanen zou immers niet helemaal opwegen tegen de positieve invloeden van de conjuncturele herneming en van de maatregelen ter ontmoediging van het deeltijds tijdskrediet. Op

diminue légèrement (-0,1 %) cette année et augmenterait de 0,2 % en 2014.

En moyenne annuelle et selon le budget économique de septembre 2013 toujours, la croissance de l'emploi marchand devrait légèrement se contracter (-0,1 %) cette année. En 2014, la reprise de l'emploi s'intensifierait (croissance trimestrielle moyenne de 0,2 % maximum) pour atteindre 0,6 % sur base annuelle. Au cours de ces deux années, l'évolution de l'emploi est à nouveau soutenue par une nouvelle expansion de l'emploi titres-services. En dépit de la hausse du prix du titre pour le consommateur introduite en début d'année et du renforcement de la lutte contre les abus, l'emploi titres-services progresserait encore de 5 000 unités en 2013 et de 5 500 unités en 2014.

L'emploi dans les administrations publiques, toujours selon le budget économique, continuerait à baisser tant cette année que l'an prochain (respectivement de 2 900 unités et de 1 400 unités), essentiellement en raison du non-remplacement partiel des départs naturels dans la fonction publique fédérale. D'autre part, l'emploi pour compte propre auprès des particuliers continuerait à se réduire en 2013 et 2014 (respectivement 1 300 unités et 2 200 unités) au profit de l'emploi titres-services.

Le ralentissement conjoncturel et, dans une moindre mesure, la réduction de l'emploi public, expliquent que la population active occupée n'a progressé que de 7 800 unités en 2012 et que cette modeste progression serait annulée cette année (-7 600 unités). En 2014, la reprise de l'activité s'accompagnerait d'une hausse de la population active occupée de 18 600 unités. La croissance de la population d'âge actif serait cette année encore limitée (24 800 unités). En raison de la faible croissance de l'emploi, le taux d'emploi s'établirait en 2013 à 63,5 %. En 2014, la population active occupée devrait à nouveau croître plus rapidement que la population d'âge actif (qui augmente de 25 500 unités) si bien que le taux d'emploi pourrait augmenter légèrement pour atteindre 63,6 %.

La population active a connu une croissance soutenue jusqu'à et y compris 2011 sous l'impulsion des évolutions démographiques. Cette année-là, la progression a atteint 33 300 unités bien que le taux d'activité global n'ait pratiquement pas varié. Depuis 2007, le taux d'activité global connaît une évolution particulièrement stable.

En 2012, la population active n'a progressé que de

jaarbasis stabiliseerde de gemiddelde arbeidsduur zich in 2012, daalt hij licht dit jaar (-0,1 %) en stijgt hij met 0,2 % in 2014.

In jaargemiddelde en nog steeds volgens de economische begroting van september 2013, zou de werkgelegenheid in de marktsector dit jaar licht krimpen (-0,1 %). In 2014 zou het herstel van de werkgelegenheid aan kracht winnen (tot gemiddeld 0,2 % groei per kwartaal), zodat de groei op jaarbasis 0,6 % bedraagt. Zowel dit als volgend jaar wordt de evolutie van de werkgelegenheid daarbij nog steeds ondersteund door de verdere expansie van de dienstenchequewerkgelegenheid. Ondanks de prijsverhoging voor de consument die inging begin dit jaar en ondanks de strengere controles op inbreuken, zou de dienstenchequewerkgelegenheid in 2013 en 2014 nog toenemen met respectievelijk 5 000 en 5 500 banen.

De werkgelegenheid bij de overheidsadministraties neemt ook dit jaar (-2 900 personen) en volgend jaar (-1 400 personen) verder af, voornamelijk onder invloed van de beperkingen op de vervanging van natuurlijke afvloeiingen bij de federale overheid. Ook de werkgelegenheid voor eigen rekening bij de gezinnen wordt in 2013 en 2014 verder afgebouwd (met respectievelijk 1 300 en 2 200 personen), ten gunste van de dienstenchequewerkgelegenheid.

De conjunctuurvertraging en in mindere mate ook de vermindering van de werkgelegenheid bij de overheid zorgen ervoor dat de globale werkzame bevolking in 2012 slechts toenam met 7 800 personen en dat die bescheiden toename dit jaar alweer ongedaan wordt gemaakt (-7 600 personen). De herneming van de activiteit zou in 2014 gepaard gaan met een stijging van de werkende bevolking met 18 600 personen. Ook dit jaar zou de bevolking op arbeidsleeftijd slechts stijgen met 24 800 personen. De poreuze werkgelegenheidsgroei doet de werkgelegenheidsgraad op die twee jaar tijd dalen tot 63,5 %. In 2014 groeit de werkzame bevolking echter sterker dan de bevolking op arbeidsleeftijd (die toeneemt met 25 500 personen), zodat de werkgelegenheidsgraad licht herneemt tot 63,6 %.

De beroepsbevolking bleef tot en met 2011 aanzienlijk stijgen, voornamelijk gestuwd door demografische ontwikkelingen. In dat jaar bedroeg de toename 33 300 personen, ondanks het feit dat de globale activiteitsgraad op nagenoeg hetzelfde peil bleef. De globale activiteitsgraad kent al sinds 2007 een bijzonder stabiel verloop.

In 2012 nam de beroepsbevolking slechts toe met

16 300 unités. Ceci s'explique, d'une part, par la perte de dynamique démographique mentionnée ci-avant. D'autre part, le taux d'activité global a également légèrement diminué (de 72,7 % à 72,6 %), ce qui s'expliquerait à nouveau par des évolutions (parfois très) négatives des taux d'activité parmi les moins de 50 ans. Compte tenu des données disponibles sur l'emploi et le chômage au cours du premier semestre, la progression de la population active se limiterait cette année à 13 000 unités et le taux d'activité global se stabiliserait à 72,6 %. Pourtant, les effets d'un certain nombre de mesures visant à décourager les départs anticipés du marché du travail devraient se manifester dès cette année, comme le relèvement de l'âge d'accès à la retraite anticipée, le durcissement des conditions de carrière en la matière et la réforme du régime de mise en disponibilité dans l'enseignement. Ainsi, en 2014, l'ensemble des réformes récentes du marché du travail stimulerait l'offre de travail à concurrence d'environ 14 000 unités (en comparaison avec une situation à politique inchangée). Grâce à cette impulsion – et en l'absence de nouveaux chocs négatifs sur les taux d'activité dans les classes d'âge jeune – la population active progresserait de 36 500 unités et le taux d'activité global grimperait à 72,8 %.

La faiblesse persistante de la croissance de la productivité et la baisse des taux d'activité dans les classes d'âge jeune sont les deux facteurs qui expliquent la progression beaucoup moins rapide que prévu du chômage suite à la crise financière. Le chômage, selon le budget économique de septembre 2013, augmenterait de 20 600 unités en 2013 (et, simultanément, le nombre de chômeurs complets indemnisés de 12 000 unités). La hausse serait l'année prochaine du même ordre de grandeur (+17 900 unités). En conséquence, le taux de chômage administratif grimperait à 12,7 % en deux années. Le taux de chômage 'harmonisé' utilisé par Eurostat (mesuré sur la base des chiffres de l'EFT) augmenterait encore plus rapidement au cours de cette période : de 7,6 % à 8,9 %.

2. Poursuite et renforcement de la politique de relance en 2014

Dès le début de la législature, le gouvernement fédéral a opté pour une combinaison entre une politique budgétaire stricte et une politique de soutien de la confiance et de la relance. Ce juste équilibre a permis à nos résultats en matière de croissance et d'emploi de se distinguer de manière positive par rapport aux pays voisins et aux pays de la zone euro.

16 300 personen. Enerzijds heeft dat te maken met het hierboven vermelde verlies aan demografische impulsen. Anderzijds is ook de globale activiteitsgraad licht afgenomen (van 72,7 % naar 72,6 %), wat opnieuw het gevolg was van (in sommige gevallen fors) negatieve evoluties van de activiteitsgraden beneden 50 jaar. Rekening houdend met de beschikbare gegevens over werkgelegenheid en werkloosheid tijdens de eerste jaarhelft, zou de toename van de beroepsbevolking ook dit jaar beperkt blijven tot 13 000 personen en zou de globale activiteitsgraad stabiel blijven op 72,6 %. Nochtans zouden vanaf dit jaar de gevolgen voelbaar moeten worden van een aantal van de arbeidsmarktmaatregelen die vervroegde uittrekking uit de arbeidsmarkt verder ontmoedigen, zoals de verhoging van de instapleeftijd en de verstrenging van de loopbaanvereisten voor vervroegd pensioen en de hervorming van het TBS-stelsel in het onderwijs. Tegen 2014 zou de nettostimulus die het geheel van de recente arbeidsmarkthervormingen geven aan het arbeidsaanbod oplopen tot afgerond 14 000 personen (tegenover een situatie van ongewijzigd beleid). Onder die impuls – en bij afwezigheid van verdere negatieve schokken op de activiteitsgraden op jongere leeftijd – zou de toename van de beroepsbevolking aantrekken tot 36 500 personen en de globale activiteitsgraad klimmen tot 72,8 %.

De aanhoudend lage productiviteitsgroei en de afname van de activiteitsgraden in de jongere leeftijdsklassen verklaren waarom de werkloosheid in de nasleep van de financiële crisis veel minder sterk gestegen is dan verwacht. In 2013 zou de werkloosheidstoename versnellen tot 20 600 personen (waarbij nu ook het aantal uitkeringsgerechtigde volledig werklozen stijgt met 12 000 personen). Voor volgend jaar wordt een bijna even grote toename verwacht (+17 900 personen). De administratieve werkloosheidsgraad klimt daardoor tot 12,7 % op twee jaar tijd. De 'geharmoniseerde' werkloosheidsgraad die door Eurostat gehanteerd wordt (gemeten aan de hand van EAK-cijfers) neemt in die periode zelfs nog sterker toe: van 7,6 % tot 8,9 %.

2. Verderzetten en versterken relancebeleid in 2014

De federale regering heeft van bij de start van de legislatuur gekozen voor een combinatie van een strikt begrotingsbeleid met een beleid dat zorgt voor vertrouwen en dat de relance ondersteunt. Deze juiste mix heeft er voor gezorgd dat onze resultaten inzake groei en werkgelegenheid zich in positieve zin onderscheiden van de meeste andere buur- en

Cette politique double sera maintenue et renforcée en 2014.

L'application stricte de la norme salariale, qui ne permet pas d'augmentation salariale en 2014 hors indexation et augmentation barémique, combinée à une politique axée sur la maîtrise des prix, notamment de l'énergie, et donc une modération de l'inflation et de l'évolution de l'index, amènera à un franchissement de l'indice pivot en 2014 plus tard qu'initialement prévu. Outre cette maîtrise du coût salarial direct, une série de mesures seront prises en 2014, qui diminueront le coût salarial indirect:

- La suppression à partir du 1^{er} janvier 2014 du jour de carence pour les ouvriers dans le cadre du gommage des différences entre les statuts des ouvriers et des employés sera compensée par une augmentation du forfait de base de la réduction structurelle des charges. Pour le secteur non marchand, le forfait du Maribel social sera majoré de manière proportionnelle;
- La dispense existante de versement d'une partie du précompte professionnel pour le travail de nuit et le travail en équipe sera élargie, à partir du 1^{er} janvier 2014, au travail en continu, pour un montant de 24 millions EUR sur base annuelle. 4 millions EUR de ce montant iront au secteur non marchand, en particulier aux hôpitaux privés et publics afin d'alléger la charge de travail du personnel infirmier, entre autres, dans les services d'urgence, grâce à des effectifs supplémentaires;
- À partir du 1^{er} janvier 2014, le plafond salarial utilisé pour déterminer jusqu'à quel niveau de salaire l'abaissement de cotisation forfaitaire de la réduction de charges structurelle est complétée d'une réduction de charges complémentaire pour les bas salaires, est indexé de la même manière que pour la limite pour les hauts salaires;
- Dans le secteur de l'horeca et de la construction, les entreprises qui installent et utilisent effectivement le système de contrôle destiné à lutter contre la fraude bénéficieront d'une réduction fiscale pour les heures supplémentaires pour un maximum de 180 heures au lieu des 130 actuelles;
- La diminution des cotisations patronales de

eurolanden. Ook voor 2014 wordt dit tweesparenbeleid aangehouden en versterkt.

De strikte toepassing van de loonnorm, die buiten indexering en baremieke verhogingen ook in 2014 geen loonsverhogingen toelaat, gecombineerd met een beleid gericht op de beheersing van de prijsevolutie van o.a. energie en dus een matiging van de inflatie en de indexevolutive, zorgt er volgens de prognoses van het Planbureau voor dat de spilindex in 2014 later zal overschreden worden dan oorspronkelijk voorzien. Naast deze beheersing van de directe loonkost, zullen in 2014 een aantal maatregelen de indirecte loonkost verlagen:

- Het afschaffen van de carenzdag voor de arbeiders in het kader van het wegwerken van de verschillen tussen de statuten van arbeiders en bedienden, zal gecompenseerd worden door een verhoging van het basisforfait van de structurele lastenverlaging vanaf 1 januari 2014. En voor de non-profitsector zal het forfait van de Sociale Maribel evenredig verhoogd worden;
- De bestaande vrijstelling van doorstorting van een deel van de bedrijfsvoorheffing voor nacht- en ploegenwerk zal vanaf 1 januari 2014 uitgebreid worden naar de volcontinuarbeid, voor een bedrag van 24 miljoen EUR op jaarbasis. 4 miljoen EUR van dit bedrag zal gaan naar de non-profitsector, inzonderheid naar de openbare en private ziekenhuizen om via bijkomende arbeidskrachten de werklast van verplegers in o.a. de spoeddiensten te verlichten;
- De loongrens die gehanteerd wordt om te bepalen tot welk loonniveau de forfaitaire bijdragevermindering van de structurele lastenverlaging aangevuld wordt met een bijkomende lastenverlaging voor lage lonen, zal vanaf 1 januari 2014 geïndexeerd worden, op dezelfde wijze als de hogelonnengrens;
- In de horeca- en bouwsector zullen de ondernemingen die effectief het controlesysteem ter bestrijding van fraude installeren en gebruiken, de belastingvermindering voor de overuren toegekend krijgen voor maximaal 180 uren, in plaats van de actuele 130 uren;
- De vermindering van de patronale-

sécurité sociale pour les employeurs qui débutent, pour l'embauche des 3 premiers travailleurs, sera élargie aux 4^{ème} et 5^{ème} recrutements;

- La diminution des cotisations patronales de sécurité sociale pour l'engagement de jeunes peu qualifiés sera renforcée, par le biais de la réduction de la durée de chômage de 12 à 6 mois et de l'augmentation de la limite d'âge de 27 à 30 ans;
- Le bonus emploi fiscal, qui permet une augmentation du revenu net disponible pour les travailleurs percevant un bas salaire, sera renforcé à partir du 1^{er} avril 2014: ce crédit d'impôt ne sera plus de 8,95 % du bonus emploi social, mais de 14,4 %.

Pour renforcer la position concurrentielle de la Belgique, le Gouvernement a décidé de remplacer l'exemption de 1 % du précompte professionnel par une diminution des cotisations sociales des employeurs. Il s'agit d'une mesure budgétairement neutre, qui garantit également la neutralité des entreprises et où les dépenses de la sécurité sociale sont intégralement compensées par une augmentation du financement alternatif. De plus, les emplois créés par le maribel fiscal sont garantis.

Certaines mesures feront l'objet d'une concertation avec les Régions sur base des analyses et conclusions du groupe d'experts « compétitivité – emploi ». Il s'agit de l'impact sur la création d'emplois et le soutien de l'activité économique d'un possible abaissement de la TVA sur l'électricité de 21 % à 6 % et de la possibilité de renforcer la diminution du coût du travail dans des zones géographiques spécifiques, où sont situées des entreprises importantes ou bien où le chômage des jeunes est important.

Le passage de l'école au monde professionnel restera un point d'attente en 2014, d'une part, au travers de la poursuite des discussions avec les Régions et Communautés sur l'harmonisation des statuts existants pour les jeunes en formation en alternance et, d'autre part, grâce à un renforcement de la déduction de l'impôt sur les personnes physiques octroyées aux employeurs qui embauchent des jeunes issus de l'enseignement secondaire à temps partiel et consacrent une attention particulière à leur formation.

zekerheidsbijdragen voor startende werkgevers bij de aanwerving van de eerste 3 werknemers, zal uitgebreid worden naar de 4^{de} en 5^{de} aanwerving;

- De vermindering van de patronale-zekerheidsbijdragen bij de aanwerving van laaggeschoolde jongeren wordt versterkt, door de vereiste werkloosheidsduur te verminderen van 12 maanden naar 6 maanden, en door de leeftijdsgrens te verhogen van 27 jaar naar 30 jaar;
- De fiscale werkbonus, die tot een verhoging van het netto beschikbaar inkomen leidt bij werknemers met een laag loon, zal vanaf 1 april 2014 worden versterkt: dit belastingkrediet zal niet meer 8,95 % van de sociale werkbonus bedragen, maar 14,4 %.

Om de Belgische concurrentiepositie te versterken, besliste de regering om de 1 % niet-doorstorting bedrijfsvoorheffing om te zetten in een daling van de werkgeversbijdrage. Het gaat om een budgettair neutrale maatregel, die eveneens de neutraliteit voor de ondernemingen garandeert en waarbij de uitgaven van de sociale zekerheid integraal worden gecompenseerd door een verhoging van de alternatieve financiering. Bovendien zullen de door de fiscale maribel gecreëerde jobs gewaarborgd worden.

Een aantal maatregelen maken het voorwerp uit van overleg met de Gewesten op basis van de analyses en de conclusies van de expertengroep "competitiviteit – werk". Het gaat om de impact op de jobcreatie en de ondersteuning van de economische activiteit van een mogelijke btw-verlaging op elektriciteit van 21 % naar 6 % en van de mogelijkheid om de vermindering van de arbeidskost verder te versterken in specifieke geografische zones, waarin belangrijke bedrijven worden gesloten of waar de jeugdwerkloosheid hoog is.

Ook de overgang van school naar werk blijft in 2014 een aandachtspunt, enerzijds door het verderzetten van de besprekingen met de Gewesten en Gemeenschappen over de harmonisering van de bestaande statuten voor jongeren in alternerend leren, en anderzijds door een versterking van de aftrek in de personenbelasting die wordt toegekend aan werkgevers die jongeren uit het deeltijds secundair onderwijs aanwerven en die daarbij bijzondere aandacht besteden aan hun opleiding.

Cet ensemble de nouvelles mesures renforce la politique de relance menée et respecte les objectifs budgétaires à l'égard de l'Europe.

Dit geheel van nieuwe initiatieven versterkt het gevoerde relancebeleid, met respect van de aan Europa beloofde begrotingsdoelstellingen.

CHAPITRE 4

La politique sociale

1. Une sécurité sociale qui protège le citoyen contre les risques de l'existence

En ces temps de crise économique à laquelle notre pays est confronté, il importe de préserver la sécurité sociale afin de protéger nos concitoyens contre les risques de l'existence.

Le gouvernement a dès lors décidé à nouveau, conformément à l'accord de gouvernement, d'affecter des moyens financiers supplémentaires exceptionnels à la sécurité sociale. Le gouvernement a ainsi décidé d'allouer à la sécurité sociale une dotation d'équilibre - les moyens nécessaires afin que la sécurité sociale dans son ensemble atteigne un équilibre financier en termes SEC - de 617 095 milliers EUR (régime des travailleurs indépendants) et de 5 553 852 milliers EUR (régime des travailleurs salariés) en 2014.

Par ce geste fort, le gouvernement garantit non seulement le paiement des prestations sociales dues. Il a aussi - et surtout - voulu montrer à tous nos concitoyens que la sécurité sociale pourra faire face à cette période budgétaire difficile tout en leur assurant la protection nécessaire. Les revenus de remplacement restent garantis pour ceux qui en ont besoin et les décisions concernant les 'adaptations des prestations au bien-être' seront intégralement mises en œuvre (par ex. pécule de vacances des pensionnés).

Le gouvernement souhaite également que des efforts soient fournis au niveau des recettes et des dépenses de la sécurité sociale. Dans ce cadre, il prévoira des moyens matériels et légaux supplémentaires afin d'intensifier la lutte contre la fraude sociale, tant en ce qui concerne les recettes (cotisations, travail au noir ...) que les dépenses (prestations indues...). Les aspects internationaux de cette lutte ne sont évidemment pas négligés, comme le contrôle des détachements impropres ou abusifs. Les mesures relatives au secteur horeca, ainsi que les autres mesures du plan de relance (réductions de cotisations structurelles, réductions pour engagements supplémentaires, réduction des charges pour le travail en équipes, travail en continu, indexation des plafonds des bas salaires ...), contribueront aussi à renforcer notre tissu économique et sont autant d'adaptations de notre système de sécurité sociale (principalement au niveau de ses recettes) aux modifications de notre

HOOFDSTUK 4

Het sociaal beleid

1. Een sociale zekerheid die de burger beschermt tegen de risico's van het leven

In tijden van economische crisis zoals die vandaag ons land treft, is het nodig de sociale zekerheid veilig te stellen om onze landgenoten te beschermen tegen de risico's van het leven.

Daarom heeft de regering opnieuw beslist, conform het regeerakkoord, de sociale zekerheid buitengewone bijkomende financiële middelen te verstrekken. De regering heeft namelijk beslist de sociale zekerheid een evenwichtsdotatie – de nodige middelen opdat de sociale zekerheid in zijn geheel een financieel evenwicht bereikt in ESR-termen – van 617 095 duizend EUR (stelsel zelfstandigen) en 5 553 852 duizend EUR (stelsel werknemers) toe te kennen in 2014.

Met dit sterk gebaar verzekert de regering niet enkel de uitbetaling van de verschuldigde sociale uitkeringen. Ze heeft al onze medeburgers ook - en vooral - willen tonen dat de sociale zekerheid deze moeilijke budgettaire periode zal doorstaan en voor hen in de nodige bescherming zal voorzien. De vervangingsinkomens van zij die er behoefte aan hebben, blijven gegarandeerd en de beslissingen inzake de 'aanpassingen van de uitkeringen aan de welvaart' worden verder onverkort uitgevoerd (bv. vakantiegeld gepensioneerden).

De regering wil ook dat inspanningen worden geleverd wat betreft de inkomsten en uitgaven van de sociale zekerheid. In dit kader blijft ze in bijkomende materiële en wettelijke middelen voorzien om de strijd tegen de sociale fraude verder op te voeren, zowel aan inkomstzijde (bijdragen, zwartwerk ...) als aan uitkeringszijde (onterechte tegemoetkomingen...). De internationale aspecten van deze strijd worden natuurlijk ook niet uit het oog verloren, zoals de controle op oneigenlijke of abusieve detacheringen.

De maatregelen inzake de horecasector, evenals de andere maatregelen van het relanceplan (structurele bijdragenverminderingen, vermindering voor bijkomende aanwervingen, verlaging kosten ploegenarbeid, volcontinu-arbeid, indexering lage lonengrenzen...), zullen ook bijdragen tot een versterking van ons economisch weefsel en betekenen evenzeer even veel aanpassingen van ons sociaalzekerheidsstelsel (in deze vooral aan de inkomstzijde) aan de gewijzigde maatschappelijke

contexte social et économique. Notre sécurité sociale fait en effet l'objet de réformes constantes et s'adapte continuellement à notre société moderne.

Le gouvernement assurera par ailleurs le suivi des mesures prises dans le secteur des pensions et des soins de santé, destinées à préserver la viabilité financière de la sécurité sociale et à accroître le taux d'activité de la population active. Cette augmentation du taux d'activité, auquel contribuera également le programme de remise au travail dans le secteur des indemnités, est également une condition nécessaire en vue de l'équilibre budgétaire de la sécurité sociale à long terme.

En 2014, comme les années précédentes également, le secteur des soins de santé sera soumis à une forte maîtrise de ses dépenses et contribuera ainsi à l'équilibre budgétaire de la sécurité sociale, sans toutefois mettre en danger la qualité et l'accessibilité des soins de santé.

Vous trouverez un commentaire plus détaillé des mesures dans la partie 'les régimes de protection sociale'.

Toutes les mesures témoignent de la volonté du gouvernement de préserver le rôle de soutien et de protection de la sécurité sociale à l'égard de la population, un rôle qu'elle doit pouvoir assumer pleinement, également dans un contexte budgétaire difficile.

en economische context. Onze sociale zekerheid is immers voortdurend in hervorming, past zich voortdurend aan onze hedendaagse maatschappij aan.

Daarnaast zal de regering onder meer de maatregelen opvolgen die genomen zijn in de sector pensioenen, werkloosheid en geneeskundige verzorging om de financiële duurzaamheid van onze sociale zekerheid te verzekeren en de activiteitsgraad van de beroepsbevolking te verhogen. Deze verhoging van de activiteitsgraad, waartoe ook het back-to-work programma binnen de sector uitkeringen verder zal bijdragen, is ook een noodzakelijke voorwaarde voor het budgettair evenwicht van de sociale zekerheid op lange termijn.

In 2014, zoals ook de voorbije jaren, zal de sector geneeskundige verzorging eveneens een sterke beheersing van zijn uitgaven kennen en zodoende bijdragen aan het budgettair evenwicht van de sociale zekerheid, zonder echter te raken aan de kwaliteit en de toegankelijkheid van de geneeskundige verzorging.

Een meer gedetailleerde bespreking van de maatregelen vindt u in het deel 'de stelsels van sociale bescherming'.

Alle maatregelen getuigen van de wil van de regering om de sociale zekerheid te behouden in haar ondersteunende en beschermende rol ten aanzien van de bevolking; een rol die zij ten volle moet kunnen blijven spelen, ook in moeilijke budgettaire omstandigheden.

CHAPITRE 5

La politique financière

1. Régulation financière

Les marchés financiers et le secteur financier eux-mêmes peuvent apporter une contribution importante à la croissance et à l'emploi, par la valeur ajoutée que leur propre activité économique génère, mais aussi et surtout en soutenant l'activité des entreprises via un système d'octroi de crédit adapté, une circulation des paiements efficace et la fourniture de services financiers. Le système financier est l'huile qui permet au moteur de notre économie de tourner. C'est pourquoi le gouvernement veut prendre les initiatives nécessaires pour que le secteur financier soit bénéfique à l'économie réelle. Les risques pour les pouvoirs publics doivent, dans ce domaine, rester aussi limités que possible. Les points essentiels sont la stabilité financière, la protection des consommateurs, un accès adéquat aux services bancaires et financiers pour les entreprises et la compétitivité du secteur financier. En outre, il faudra veiller à moderniser le paysage financier belge. De cette façon, le secteur financier doit recevoir les ressources et les instruments pour pouvoir pleinement soutenir l'économie réelle. Un dialogue constructif avec les secteurs concernés est nécessaire.

2. Soutien au secteur financier et aux États membres de la zone euro en difficultés financières

En 2012, les garanties en faveur du secteur financier ont pu être réduites de 4 milliards EUR (Fortis In -1,5 milliard; KBC CDO's -1,37 milliard; Fortis RPI -1,48 milliard; RPI USD -0,6 milliard). En outre, les investissements des pouvoirs publics dans les banques et les prêts aux banques ont été réduits à concurrence de 590 millions EUR, malgré l'inévitable augmentation de capital de Dexia de 2,9 milliards EUR. Dans le courant de 2013, la diminution des garanties s'est poursuivie: KBC de 9,39 milliards à 4,7 milliards, RPI de 5,3 milliards USD à zéro. Fin septembre 2013, l'encours des garanties au secteur financier s'élevait à 44,03 milliards EUR.

L'État belge s'est engagé, dans un accord conclu le 8 novembre 2012 avec l'État français, à recapitaliser le groupe Dexia pour éviter une faillite qui aurait pu faire courir un risque systémique pour le système financier en Europe. C'est pourquoi l'État belge s'est engagé à souscrire pour 53 % (donc à concurrence de 2,915 milliards EUR) à une augmentation du capital

HOOFDSTUK 5

Het financieel beleid

1. Financiële regulering

De financiële markten en de financiële sector zelf kunnen een belangrijke bijdrage leveren tot groei en tewerkstelling, door de toegevoegde waarde die hun eigen bedrijfseconomische activiteit genereert, maar ook en vooral door het bedrijfsleven te ondersteunen met adequate kredietverlening, efficiënt betalingsverkeer en financiële dienstverlening. Het financieel stelsel vormt de olie die de motor van onze economie laat draaien. De regering wil daarom de nodige initiatieven nemen opdat de financiële sector de reële economie ten goede zou komen. De risico's voor de overheid moeten daarbij zo veel mogelijk beperkt blijven. Centraal staan financiële stabiliteit, bescherming van de consument, adequate toegang tot bank- en financiewezen voor de ondernemingen en de concurrentiekracht van de financiële sector. Daarnaast moet er oog zijn voor een modernisering van het Belgische financiële landschap. Op die manier moet de financiële sector de middelen en instrumenten krijgen om ten volle de reële economie te kunnen ondersteunen. Constructieve dialoog met de betrokken sectoren is noodzakelijk.

2. Steun voor de financiële sector en lidstaten van de eurozone in financiële moeilijkheden

In 2012 konden de garanties aan de financiële sector met 4 miljard EUR worden afgebouwd (Fortis In -1,5 miljard; KBC CDO's -1,37 miljard; Fortis RPI -1,48 miljard; RPI USD -0,6 miljard). Bovendien werden de investeringen van de overheid in de banken en de leningen aan de banken met 590 miljoen EUR afgebouwd, ondanks de onvermijdelijke kapitaalsverhoging van Dexia met 2,9 miljard EUR. In de loop van 2013 werden de garanties nog verder afgebouwd: KBC van 9,39 miljard naar 4,7 miljard, RPI van 5,3 miljard USD tot nul. Eind september 2013 bedroegen de uitstaande waarborgen aan de financiële sector 44,03 miljard EUR.

De Belgische Staat heeft er zich in de met de Franse Staat gesloten overeenkomst van 8 november 2012 toe verbonden de groep Dexia te herkapitaliseren om een falen te vermijden waardoor een systemisch risico had kunnen ontstaan voor het financiële systeem in Europa. Daarom heeft de Belgische Staat zich ertoe verbonden om voor 53 % (dus ten belope

de Dexia SA pour un montant de 5,5 milliards EUR par l'émission d'actions privilégiées. En outre, le mécanisme de garantie temporaire qui a été introduit en octobre 2012 a été modifié. Le plafond de la garantie définitif est réduit de 90 à 85 milliards EUR, et la clé de répartition de la Belgique, de 60,5 % à 51,41 %. Ainsi, l'exposition maximale de la Belgique au Groupe Dexia passe de 54,4 milliards EUR à 43,7 milliards EUR.

Le 17 décembre 2012, KBC a remboursé plus rapidement que prévu les 3 milliards EUR résiduels d'investissement en capital des pouvoirs publics belges. En outre, KBC et le pouvoir fédéral sont parvenus - également en décembre 2012 - à un accord sur la révision du régime de garantie relatif au portefeuille des CDO de KBC. Cela a contribué à accélérer la diminution du portefeuille de CDO et du système de garantie. Concrètement, les garanties accordées à KBC ont été réduites de 4,7 milliards EUR depuis fin 2012 et l'encours de la garantie s'élève encore à 4,7 milliards EUR.

En mai 2013, le portefeuille d'investissements de Royal Park Investments, la « bad bank » de Fortis Banque S.A., a été vendu au consortium Lone Star et Crédit Suisse. Cela a permis le démantèlement de la « bad bank ». Concrètement, cette vente signifie que le programme de garantie de 4,2 milliards EUR a pris fin en août 2013 et que la SFPI a réalisé une plus-value de 274 millions EUR sur l'investissement en capital initial de 740 millions EUR. On a ainsi réussi, pour la première fois depuis le déclenchement de la crise financière, à éliminer une « bad bank » européenne.

En vue de la sauvegarde de la stabilité financière européenne, la Belgique contribue, à la solidarité européenne avec les États membres de la zone euro en difficulté, en prenant part à l'European Stability Mechanism (ESM), le fonds d'urgence permanent qui a succédé au fonds de sauvetage temporaire, le European Financial Stability Facility. L'ESM est opérationnel depuis le mois d'octobre 2012. La Belgique contribuera au capital de l'ESM à concurrence de 3,4771 %, qui seront versés en cinq tranches en 2012, 2013 et 2014. Concrètement, la contribution de la Belgique durant ces années sera respectivement de 1 112,7, 1 112,7 et 556,3 millions EUR.

van 2,915 miljard EUR) in te schrijven op een kapitaalsverhoging van Dexia NV ten belope van 5,5 miljard EUR door de uitgifte van preferente aandelen. Daarnaast werd het tijdelijke waarborgmechanisme dat in oktober 2012 werd ingevoerd, gewijzigd. Het definitieve waarborgplafond wordt verlaagd van 90 tot 85 miljard EUR en de verdeelsleutel van België van 60,5 % tot 51,41 %. Aldus wordt de maximale blootstelling van België aan de groep Dexia verlaagd van 54,4 miljard EUR tot 43,7 miljard EUR.

Op 17 december 2012 heeft KBC de resterende 3 miljard EUR kapitaalsinvestering van de Belgische overheid sneller dan voorzien terugbetaald. Daarenboven hebben KBC en de federale overheid - eveneens in december 2012 - een akkoord bereikt over de herziening van de waarborgregeling betreffende KBC's CDO-portefeuille. Dit heeft bijgedragen tot de versnelde afbouw van de CDO-portefeuille en van de waarborgregeling. Concreet werden de waarborgen aan KBC afgebouwd met 4,7 miljard EUR sinds eind 2012 en bedraagt de uitstaande waarborg nog 4,7 miljard EUR.

In mei 2013 werd de investeringsportefeuille van Royal Park Investments, de bad bank van Fortis Bank N.V., verkocht aan het consortium Lone Star en Credit Suisse, waardoor de 'bad bank' ontmanteld kan worden. Concreet betekent deze verkoop dat het garantieprogramma van 4,2 miljard EUR stopgezet werd in augustus 2013 en de FPIM een meerwaarde van 274 miljoen EUR realiseerde op de initiële kapitaalsinvestering van 740 miljoen EUR. Daarmee werd voor het eerst sinds het uitbreken van de financiële crisis een Europese 'bad bank' met succes afgebouwd.

België draagt, met het oog op het vrijwaren van de Europese financiële stabiliteit, bij tot de Europese solidariteit met eurozonelidstaten in moeilijkheden door deel te nemen aan het European Stability Mechanism (ESM), het permanente noodfonds dat de opvolger is van het tijdelijke noodfonds, de European Financial Stability Facility. Het ESM is operationeel sinds oktober 2012. België zal ten belope van 3,4771 % bijdragen in het kapitaal van het ESM, dat in vijf tranches zal gestort worden in 2012, 2013 en 2014. Concreet bedraagt de bijdrage van België in die jaren respectievelijk 1 112,7, 1 112,7 en 556,3 miljoen EUR.

3. Régulation du secteur financier, financement de l'économie et PME

En matière de régulation du secteur financier, de financement de l'économie et des PME, un travail considérable a déjà été accompli en 2012 et 2013.

Le Conseil des ministres du 14 juin 2013 a approuvé un avant-projet de loi¹ qui vise à stimuler le financement des PME en leur facilitant l'accès au crédit. Il s'agit d'un paquet de mesures visant à réaliser un meilleur équilibre dans la relation contractuelle entre les banques et les PME. Ce projet de loi sera discuté dans les prochaines semaines au Parlement.

La loi dite « Prospectus » du 16 juin 2006 a été ajustée par la loi du 17 juillet 2013² en exécution de quelques directives européennes. Cette loi améliore ainsi, entre autres, la protection des investisseurs par le relèvement de 50 000 EUR à 100 000 EUR du seuil à partir duquel une offre est dispensée de l'émission d'un prospectus. Un prospectus récapitulatif devra ainsi être offert aux investisseurs dans davantage de cas qu'auparavant.

L'émission de titres indexés ou liés à l'inflation a été rendue possible³. On a ainsi rencontré une réelle demande des fonds de pension, compagnies d'assurance et autres investisseurs institutionnels avec des obligations à valeur constante à long terme.

¹ Projet de loi relative à diverses dispositions en matière de financement des petites et moyennes entreprises.

² Loi de 17 juillet 2013 modifiant, en vue de transposer les Directives 2010/73/UE et 2010/78/UE, la loi du 16 juin 2006 relative aux offres publiques d'instruments de placement et aux admissions d'instruments de placement à la négociation sur des marchés réglementés, la loi du 2 août 2002 relative à la surveillance du secteur financier et aux services financiers, la loi du 1^{er} avril 2007 relative aux offres publiques d'acquisition, la loi du 2 mai 2007 relative à la publicité des participations importantes dans des émetteurs dont les actions sont admises à la négociation sur un marché réglementé et portant dispositions diverses et la loi du 3 août 2012 relative à certaines formes de gestion collective de portefeuilles d'investissement, et portant dispositions diverses.

³ Arrêté royal du 1^{er} juillet 2013 modifiant l'arrêté royal du 26 mai 1994 relatif à la perception et à la bonification du précompte mobilier conformément au chapitre Ier de la loi du 6 août 1993 relative aux opérations sur certaines valeurs mobilières.

3. Regulering van de financiële sector, financiering van de economie en KMO's

Op het gebied van regulering van de financiële sector, financiering van de economie en KMO's is er reeds heel wat werk verricht in 2012 en 2013.

De Ministerraad van 14 juni 2013 keurde een voorontwerp van wet goed dat de bedoeling heeft de financiering van KMO's te stimuleren¹ door hun een betere toegang te verlenen tot kredieten. Het gaat over een pakket maatregelen die een beter evenwicht moeten realiseren in de contractuele relatie tussen de banken en de KMO's. Dit wetsontwerp wordt in de komende weken besproken in het Parlement.

Bij wet van 17 juli 2013² werd in uitvoering van enkele Europese richtlijnen de zogenaamde prospectuswet van 16 juni 2006 aangepast. Hierdoor werd onder meer de beleggersbescherming verbeterd door de optrekking van 50 000 EUR tot 100 000 EUR van de drempel vanaf wanneer een aanbieding van het uitgeven van een prospectus wordt vrijgesteld. Aldus zullen in meer gevallen dan voorheen een prospectus met samenvatting moeten worden aangeboden aan de beleggers.

De uitgifte van geïndexeerde of inflatiegebonden effecten werd mogelijk gemaakt.³ Hiermee werd tegemoet gekomen aan een reële vraag van pensioenfondsen, verzekeringsmaatschappijen en andere institutionele beleggers met waardevaste verplichtingen op lange termijn.

¹ Ontwerp van wet betreffende diverse bepalingen inzake de financiering voor kleine en middelgrote ondernemingen.

² Wet van 17 juli 2013 tot wijziging, met het oog op de omzetting van de Richtlijnen 2010/73/EU en 2010/78/EU, van de wet van 16 juni 2006 op de openbare aanbieding van beleggingsinstrumenten en de toelating van beleggingsinstrumenten tot de verhandeling op een gereglementeerde markt, van de wet van 2 augustus 2002 betreffende het toezicht op de financiële sector en de financiële diensten, van de wet van 1 april 2007 op de openbare overnamebiedingen, van de wet van 2 mei 2007 op de openbaarmaking van belangrijke deelnemingen in emittenten waarvan aandelen zijn toegelaten tot de verhandeling op een gereglementeerde markt en houdende diverse bepalingen en van de wet van 3 augustus 2012 betreffende bepaalde vormen van collectief beheer van beleggingsportefeuilles, en houdende diverse bepalingen.

³ Koninklijk besluit van 1 juli 2013 tot wijziging van het koninklijk besluit van 26 mei 1994 over de inhouding en de vergoeding van de roerende voorheffing overeenkomstig hoofdstuk I van de wet van 6 augustus 1993 betreffende de transacties met bepaalde effecten.

Le projet de loi approuvé fin juillet 2013 visant à renforcer la protection des utilisateurs de produits et services financiers ainsi que les compétences de l'Autorité des services et marchés financiers et portant diverses dispositions, élargit les fonctions et la capacité de contrôle de la FSMA et prévoit une protection renforcée pour le consommateur financier¹.

Un remboursement anticipé des emprunts perpétuels émis par l'État belge a été prévu. Ces emprunts ont été remboursés anticipativement le 1^{er} août 2013, pour un montant de 38,89 millions EUR.

Les règles relatives au compte d'épargne ont été réformées. En vue de pouvoir comparer plus facilement les conditions d'indemnisation offertes par les institutions, les règles pour le calcul et le paiement des intérêts et des primes de fidélité sont uniformisées et l'offre des comptes d'épargne réglementés a été standardisée et simplifiée. Désormais, la prime de fidélité, qui est accordée sur les montants qui sont restés pendant 12 mois consécutifs sur le même compte, doit être payée le premier jour suivant le trimestre au cours duquel elle a été acquise.

Enfin, à partir du 1^{er} janvier 2014, la contribution à la stabilité financière pour les institutions de crédits qui n'exercent aucune activité d'infrastructures du marché, va varier en fonction du risque de l'actif.

Il reste cependant encore beaucoup de travail à accomplir en 2014 et durant les années à venir. Les mesures politiques visées ci-dessous ont pour objectif de créer un système financier plus durable et de contribuer de cette façon à la restauration et la consolidation de la confiance dans le système financier et le secteur financier.

Le gouvernement va réformer la législation bancaire en profondeur, pour poursuivre le renforcement de la stabilisation et la sécurisation du secteur bancaire belge, et pour contribuer à rétablir la confiance des épargnants dans le système financier.

¹ Loi de 30 juillet 2013 visant à renforcer la protection des utilisateurs de produits et services financiers ainsi que les compétences de l'Autorité des services et marchés financiers, et portant des dispositions diverses (I).

Het eind juli 2013 goedgekeurde wetsontwerp tot versterking van de bescherming van de afnemers van financiële producten en diensten alsook van de bevoegdheden van de Autoriteit voor Financiële diensten en Markten en houdende diverse bepalingen breidt de taken en controlemogelijkheden van de FSMA uit en voorziet in een verhoogde bescherming voor de financiële consument¹.

Er werd voorzien in een vervroegde terugbetaling van de eeuwigdurende leningen uitgegeven door de Belgische Staat. Die leningen werden op 1 augustus 2013 vervroegd terugbetaald voor een bedrag van 38,89 miljoen EUR.

De regels met betrekking tot het spaarboekje werden hervormd. Met het oog op een betere onderlinge vergelijkbaarheid van de door de instellingen geboden vergoedingsvoorwaarden worden de regels voor de berekening en de uitbetaling van de rente en de getrouwheidspremies geüniformiseerd en wordt het aanbod van de gereglementeerde spaarrekeningen geüniformiseerd en vereenvoudigd. Voortaan zal de getrouwheidspremie, die wordt toegekend op de bedragen die gedurende 12 opeenvolgende maanden op dezelfde rekening blijven staat, moeten worden betaald op de eerste dag die volgt op het kwartaal waarin zij verworven is.

Tot slot zal vanaf 1 januari 2014 de bijdrage voor de financiële stabiliteit voor kredietinstellingen die geen activiteiten van marktinfrastructuur uitoefenen, variëren naargelang van het risico van het actief.

Er staat echter nog heel wat werk op stapel in 2014 en de komende jaren. De hierna beoogde beleidsmaatregelen hebben de doelstelling om een meer duurzaam financieel stelsel tot stand te brengen en op deze wijze bij te dragen aan het herstel en de consolidatie van het vertrouwen in het financieel stelsel en de financiële sector.

De regering zal de bankwetgeving grondig hervormen, om de stabiliteit en de veiligheid van de Belgische banksector verder te versterken, en om mee te helpen het vertrouwen van de spaarders in het financiële stelsel te herstellen

¹ Wet van 30 juli 2013 tot versterking van de bescherming van de afnemers van financiële producten en diensten alsook van de bevoegdheden van de Autoriteit voor Financiële Diensten en Markten en houdende diverse bepalingen (I).

Un vaste projet de loi est en préparation à cette fin. Ce projet a pour objectif de protéger l'économie, les épargnants et les contribuables. Une première partie remplacera intégralement la loi bancaire du 22 mars 1993. À cet égard, la *Capital Requirements Directive IV*¹, qui prévoit de nouvelles exigences plus strictes en matière de capital, de liquidité et de gouvernance, dont une politique en matière de rémunération adaptée, sera transposée. La nouvelle loi bancaire donnera également suite aux recommandations du rapport final de la Banque Nationale de juillet 2013 concernant les réformes bancaires structurelles. Enfin, les dispositions de la *Bank Recovery and Resolution Directive*, au sujet desquelles un accord a été conclu au sein du Conseil fin juin 2013², seront également exécutées anticipativement.

Outre la réécriture de la loi bancaire de 1993, le projet susmentionné prévoit, entre autres, la création d'une autorité macro-prudentielle et une rationalisation de la législation sur les fonds de garantie des dépôts. Enfin, outre les mécanismes de garantie des dépôts existants, le projet prévoit également l'introduction d'un privilège en droit belge pour les dépôts des particuliers et des PME de plus de 100 000 EUR.

Le gouvernement poursuivra également le développement du projet de prêts-citoyens thématiques, de sorte que le secteur financier disposera d'un cadre pour assurer une contribution supplémentaire au soutien de projets socio-économiques et culturels qui nécessitent un financement à long terme.

¹ Directive 2013/36/UE du Parlement européen et du Conseil du 26 juin 2013 du 26 juin 2013 concernant l'accès à l'activité des établissements de crédit et la surveillance prudentielle des établissements de crédit et des entreprises d'investissement, modifiant la directive 2002/87/CE et abrogeant les directives 2006/48/CE et 2006/49/CE.

² Proposal for a DIRECTIVE OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL establishing a framework for the recovery and resolution of credit institutions and investment firms and amending Council Directives 77/91/EEC and 82/891/EC, Directives 2001/24/EC, 2002/47/EC, 2004/25/EC, 2005/56/EC, 2007/36/EC and 2011/35/EC and Regulation (EU) No 1093/2010.

Een omvattend wetsontwerp wordt daartoe voorbereid. Het ontwerp beoogt de economie, de spaarder en de belastingbetaler te beschermen. Een eerste deel zal de bankwet van 22 maart 1993 in haar geheel vervangen. Hierbij zal de *Capital Requirements Directive IV*¹ worden omgezet, die in nieuwe en strengere kapitaals-, liquiditeits- en governancevereisten voorziet, waaronder ook een aangepast remuneratiebeleid. Ook zal de nieuwe bankwet de aanbevelingen van het eindrapport van de Nationale Bank van juli 2013 inzake structurele bancaire hervormingen ten uitvoer leggen. Ten slotte zal ook anticipatieve uitvoering worden gegeven aan de bepalingen van de *Bank Recovery and Resolution Directive*, waar eind juni 2013 een akkoord over werd bereikt in de Raad.²

Naast het herschrijven van de bankwet van 1993 voorziet het voornoemde ontwerp onder meer ook in de creatie van een macro-prudentiële autoriteit en een stroomlijning van de wetgeving inzake de depositogarantiefondsen. Tot slot zal met het ontwerp naast de bestaande depositogarantiemechanismen een voorrecht voor deposito's van particulieren en KMO's boven de 100 000 EUR in het Belgisch recht worden ingevoerd.

Daarnaast zal de regering het project rond de thematische volksleningen verder afwerken, zodat de financiële sector over een kader beschikt waarbinnen hij een verdere bijdrage kan leveren voor de ondersteuning van socio-economische en culturele projecten die langetermijnfinanciering behoeven.

¹ Richtlijn 2013/36/EU van het Europees Parlement en de Raad van 26 juni 2013 betreffende toegang tot het bedrijf van kredietinstellingen en het prudentieel toezicht op kredietinstellingen en beleggingsondernemingen, tot wijziging van Richtlijn 2002/87/EG en tot intrekking van de Richtlijnen 2006/48/EG en 2006/49/EG.

² Proposal for a DIRECTIVE OF THE EUROPEAN PARLIAMENT AND OF THE COUNCIL establishing a framework for the recovery and resolution of credit institutions and investment firms and amending Council Directives 77/91/EEC and 82/891/EC, Directives 2001/24/EC, 2002/47/EC, 2004/25/EC, 2005/56/EC, 2007/36/EC and 2011/35/EC and Regulation (EU) No 1093/2010.

Par ailleurs, un projet de loi sera soumis au Parlement, dans lequel est effectuée la transposition de la directive AIFM¹. La Directive AIFM (Alternative Investment Fund Managers Directive) est une directive européenne qui introduit des règles harmonisées auxquelles doivent se conformer les gestionnaires d'organismes d'investissement alternatif. Grâce à cette directive de nombreux fonds non-OPCVM (institutions de placements collectifs) qui jusqu'à présent n'étaient pas réglementés et qui étaient souvent signalés comme faisant partie du système bancaire parallèle, seront supervisés (notamment les fonds spéculatifs, les fonds de private equity, les fonds immobiliers et d'autres fonds non-retail).

Le Règlement du 4 juillet 2012 sur les dérivés OTC, les contreparties centrales et les référentiels centraux (le règlement « EMIR ») ne doit en principe pas être transposé, étant donné qu'il s'agit d'un règlement, mais son implémentation concrète au niveau national exige toutefois un travail législatif. Le gouvernement prend la mesure législative nécessaire à cette fin.

Dans le cadre de son plan global visant à promouvoir la protection du public sur le plan de l'offre de services financiers, le gouvernement tient également à réglementer l'activité connue sous le nom de « planification financière ». Actuellement, cette activité n'est pas réglementée.

Voorts zal er een wetsontwerp aan het Parlement worden voorgelegd dat omzetting verleent aan de AIFM-richtlijn.¹ De AIFM-richtlijn (Alternative Investment Fund Managers Directive) is een Europese richtlijn die geharmoniseerde regels introduceert waaraan beheerders van alternatieve beleggingsinstellingen moeten voldoen. Met deze richtlijn komen vele tot nu toe nog niet gereguleerde non-UCITS (instellingen voor collectieve beleggingen) fondsen, die vaak ook worden aangeduid als vormen van 'schaduwbankieren' onder toezicht te staan (o.a. hedge fondsen, private equity fondsen, vastgoed- en overige non-retail fondsen).

De Verordening van 4 juli 2012 betreffende OTC-derivaten, centrale tegenpartijen en transactieregisters (de zogenaamde EMIR-verordening) moet in beginsel niet worden omgezet aangezien dit een verordening is, maar toch vergt de concrete implementatie op nationaal vlak wetgevend werk. De regering neemt hiertoe het nodige wetgevend initiatief.

In het kader van haar totaalplan om de bescherming van het publiek op het vlak van het aanbod van financiële diensten te bevorderen, wenst de regering ook de activiteit te reglementeren die bekendstaat als "financiële planning". Momenteel is die activiteit niet gereguleerd.

¹ Directive 2011/61/UE du Parlement européen et du Conseil du 8 juin 2011 sur les gestionnaires de fonds d'investissement alternatifs et modifiant les directives 2003/41/CE et 2009/65/CE ainsi que les règlements (CE) n ° 1060/2009 et (UE) n ° 1095/2010.

¹ Richtlijn 2011/61/EU van het Europees Parlement en de Raad van 8 juni 2011 inzake beheerders van alternatieve beleggingsinstellingen en tot wijziging van de Richtlijnen 2003/41/EG en 2009/65/EG en van Verordeningen (EG) nr. 1060/2009 en (EU) nr. 1095/2010.

Les législations existantes sur la suppression des titres au porteur, de 2005 ¹, et sur les coffres dormants, de 2008 ², sont complétées là où c'est nécessaire. Les modalités du transfert à la Caisse des Dépôts et Consignations des titres non convertis ou de la contre-valeur des titres vendus d'office, sont réglées. En outre, la livraison physique du contenu des coffres dormants à la Caisse des Dépôts et Consignations est également réglée.

Enfin, le gouvernement persiste aussi à plaider en faveur d'une meilleure formation financière. Les connaissances de base élémentaires en matière de produits d'épargne et de crédits sont trop rarement enseignées dans les écoles. C'est pourquoi, afin d'y remédier, les projets qui impliquent la FSMA ou le secteur financier continuent à être soutenus pleinement.

4. Coopération avec les instances européennes

Dans une Europe qui devient toujours plus intégrée, nous avons besoin d'insérer ces réformes belges du secteur bancaire et financier dans les initiatives européennes et internationales. Un minimum d'harmonisation est un facteur de succès indispensable. Ces dernières années, au niveau européen, de nombreux règlements et directives se rapportant aux institutions et services financiers ont vu le jour, et des étapes importantes seront sans nul doute encore franchies dans un proche avenir. Une mise en œuvre correcte et en temps opportun des règlements et de la transposition des directives est essentielle.

Sans vouloir prétendre être exhaustif, voici une sélection d'initiatives législatives européennes.

¹ Loi du 14 décembre 2005 portant suppression des titres au porteur.

² Loi du 24 juillet 2008 portant des dispositions diverses (I).

De bestaande wetgevingen over de afschaffing van effecten aan toonder, uit 2005 ¹, en over slapende safes, uit 2008 ², worden waar nodig aangevuld. De modaliteiten van het overmaken aan de Deposito- en Consignatiekas van de niet omgezette effecten of van de tegenwaarde van de ambtshalve verkochte effecten, worden geregeld. Verder wordt ook de materiële levering van de inhoud van slapende safes aan de Deposito- en Consignatiekas geregeld.

Tenslotte blijft de regering ook pleiten voor een betere financiële vorming. De elementaire basiskennis inzake spaarproducten en kredieten wordt te weinig in scholen aangeleerd. Daarom zal ook ten volle steun blijven worden verleend aan de projecten die de FSMA of de financiële sector opzetten om hieraan tegemoet te komen.

4. Samenwerking met de Europese instellingen

In een Europa dat steeds meer geïntegreerd is, moeten we deze Belgische hervormingen van de bancaire en de financiële sector inpassen in Europese en internationale initiatieven. Een minimum aan harmonisering is een onmisbare factor tot succes. De afgelopen jaren zijn op Europees niveau heel wat verordeningen en richtlijnen met betrekking tot financiële instellingen en diensten tot stand gekomen en in de nabije toekomst worden ongetwijfeld nog belangrijke stappen gezet. Een correcte en tijdige implementatie van de verordeningen en omzetting van de richtlijnen is essentieel.

Zonder exhaustief te willen zijn, volgt hierna een greep uit de Europese wetgevende initiatieven.

¹ Wet houdende afschaffing van de effecten aan toonder van 14 december 2005.

² Wet van 24 juli 2008 houdende diverse bepalingen (I).

Le principal chantier européen est sans nul doute l'union bancaire. À l'automne 2014, le mécanisme de supervision unifié entrera en vigueur. D'ici là, la Banque centrale européenne assurera la supervision sur les banques européennes significatives. À l'heure actuelle, on travaille d'arrache-pied sur le second pilier de l'union bancaire, le mécanisme de résolution unifiée. Ce mécanisme doit veiller à ce que les banques en difficultés puissent être résolues d'une manière structurée par une autorité européenne de résolution, en partie sur la base d'un fonds européen de résolution, alimenté par des contributions des banques. On attend encore une avancée des travaux sur ce projet. Il est important de noter que les travaux sur la *Bank recovery and resolution directive* sont déjà plus avancés. Cette directive contient les règles relatives à la liquidation qui devront être respectées dans toute l'UE en cas de faillite d'une banque. Comme déjà expliqué ci-dessus, ce projet de directive va être transposé anticipativement dans le cadre de la réécriture de la loi bancaire.

Les négociations sur l'harmonisation des mécanismes de garantie des dépôts dans l'Union européenne sont également en cours. Il s'agit d'une première étape dans le développement du troisième pilier de l'union bancaire, qui devrait conduire à un mécanisme unique de garantie des dépôts. Dans chacun de ces piliers, la Belgique adopte une attitude proactive et volontariste. Il est important que *the sense of urgency* ne se perde pas. La construction de cette union bancaire est en effet une condition nécessaire pour briser le lien entre les dettes bancaires et les dettes publiques.

À côté de ces activités, la Belgique continuera à participer activement au travail sur une régulation financière européenne forte et viable. Les propositions de la Commission concernant notamment des benchmarks pour les produits financiers et la régulation du système bancaire parallèle pourront à cet égard compter sur le soutien de la Belgique.

La Belgique veut aussi, dans le domaine du "high frequency trading", s'inscrire dans un cadre juridique européen, et ce dans le contexte de la révision de la directive MIFID.

La Belgique jouera aussi un rôle actif dans le processus d'intégration économique et financière de l'Union européenne, et en particulier de la zone euro.

De belangrijkste Europese werf betreft ongetwijfeld de bankenunie. In het najaar van 2014 zal het eengemaakte toezichtmechanisme in werking treden. Van dan af zal de Europese Centrale Bank het toezicht waarnemen over Europa's significante banken. Op dit moment wordt hard getimmerd aan de tweede pijler van de bankenunie, het eengemaakt resolutiemechanisme. Dit mechanisme moet ervoor zorgen dat banken in nood op een gestructureerde wijze kunnen worden afgewikkeld door een Europese resolutie-autoriteit, mede aan de hand van een Europees Resolutiefonds, gespijsd door bijdragen van de banken. Het verloop van de werkzaamheden over dit ontwerp moet nog verder worden afgewacht. Belangrijk is wel te melden dat de werkzaamheden over de *Bank recovery and resolution directive* al verder gevorderd staan. Deze richtlijn bevat de afwikkelingsregels die overal in de EU gerespecteerd zullen dienen te worden bij een bancaire falen. Zoals boven reeds uiteengezet werd, zal deze ontwerp-richtlijn anticipatief worden omgezet in het kader van het herschrijven van de bankwet.

Ook de onderhandelingen over een harmonisatie van de depositogarantiemechanismen in de EU zijn aan de gang. Dit is een eerste stap in de uitbouw van de derde pijler van de bankenunie, die zou moeten leiden tot een eengemaakt depositogarantiemechanisme. In elk van deze pijlers neemt België een voluntaristische en proactieve houding aan. Het is van belang dat *the sense of urgency* niet verloren gaat. De uitbouw van deze bankenunie is immers een noodzakelijke voorwaarde om de band tussen bancaire schulden en overheidsschulden te kunnen doorbreken.

Naast deze werkzaamheden zal België actief blijven verder werken aan een sterke en werkbare Europese financiële regelgeving. De voorstellen van de Commissie inzake onder meer benchmarks voor financiële producten en de regulering van schaduwbankieren zullen daarbij op de steun van België kunnen rekenen.

België wil zich ook, op vlak van 'high frequency trading' inschrijven in een Europees wettelijk kader, en dit in de context van de herziening van de MIFID-richtlijn.

België zal ook een actieve rol opnemen in het economische en financiële integratieproces van de Europese Unie en in het bijzonder van de eurozone.

La récente crise de la dette a démontré la nécessité d'une plus grande convergence entre les États membres de la zone euro. En particulier, lors de la mise en œuvre du programme de stabilité européen pour la Belgique, une attention particulière sera portée aux nouvelles règles européennes concernant la rigueur budgétaire et le contrôle des déficits macro-économiques. Les règles de discipline budgétaire qui figurent dans le pacte de stabilité et de croissance ont été renforcées en 2010. En outre, il y a de nouvelles règles permettant d'imposer des sanctions aux pays de la zone euro qui ne respectent pas les règles budgétaires. Ces changements faisaient partie du « sixpack » et sont entrés en vigueur en 2011. En outre, la Commission européenne a présenté deux propositions de nouveaux Règlements, appelées « twopack », toutes les deux centrées sur la zone euro. Le « twopack » vise notamment l'instauration d'un système plus vaste de contrôle de l'élimination des déficits excessifs par les États membres et le renforcement des procédures budgétaires. Le « twopack » est entré en vigueur le 30 mai 2013 dans tous les États membres de la zone euro. Enfin, il y a aussi le pacte budgétaire pour le renforcement de la discipline budgétaire, avec, entre autres, des règles d'équilibre budgétaire structurel à inscrire dans la Constitution ou une loi similaire¹. Ces nouvelles règles doivent être implémentées à la fin de l'année 2013 au plus tard dans la législation budgétaire.

Cette coopération ne doit pas seulement se concentrer sur le volet budgétaire, mais doit aussi inclure la politique socio-économique. Le ministre des Finances et le premier ministre concentreront leurs efforts afin d'inscrire la question de la croissance économique à l'agenda européen. La création d'emplois et de compétitivité doit redevenir l'un des principaux objectifs de l'Union européenne. L'adoption du budget pluriannuel européen pour la période 2014-2020 est à cet égard d'une grande importance. Ce budget doit mettre en œuvre la stratégie Europe 2020.

¹ Traité relatif à la stabilité, la coordination et la gestion de l'Union économique et monétaire.

De recente schulden crisis heeft de noodzaak van een grotere convergentie tussen de lidstaten van de eurozone aangetoond. In het bijzonder zal bij het uitwerken van het Europees stabiliteitsprogramma voor België aandacht worden besteed aan de nieuwe Europese regels inzake budgettaire discipline en de bewaking van de macro-economische tekorten. De regels voor begrotingsdiscipline die vastliggen in het stabiliteits- en groeipact zijn in 2010 aangescherpt. Verder zijn er nieuwe mogelijkheden om sancties op te leggen aan eurolanden die zich niet aan de begrotingsregels houden. Deze veranderingen waren onderdeel van het zogenoemde 'sixpack' en zijn in 2011 van kracht geworden. Daarnaast heeft de Europese Commissie nog twee voorstellen voor nieuwe verordeningen gedaan, bekend onder de naam 'twopack', beide gericht op de eurozone. Het 'twopack' beoogt om onder andere een uitgebreider systeem te introduceren voor de monitoring op het wegwerken van buitensporige tekorten door lidstaten en om de begrotingsprocedures te versterken. Het 'twopack' is op 30 mei 2013 in werking getreden in alle lidstaten van de eurozone. Als laatste is er ook nog het begrotingspact ter versterking van de begrotingsdiscipline met onder andere regels voor structureel begrotingsevenwicht in te schrijven in de grondwet of gelijkaardige wetgeving.¹ Deze nieuwe regels moeten ten laatste eind 2013 geïmplementeerd worden in de begrotingswetgeving.

Deze samenwerking mag niet enkel gericht zijn op het budgettaire luik maar moet evenzeer het socio-economische beleid omvatten. De minister van Financiën zal er samen met de eerste minister naar streven om economische groei op de Europese agenda te houden. Het creëren van werkgelegenheid en competitiviteit moet opnieuw één van de belangrijkste doelstellingen van de Europese Unie worden. De goedkeuring van de Europese meerjarenbegroting voor 2014-2020 is daarbij van groot belang. Deze begroting moet verder uitvoering geven aan de Europa 2020-strategie.

¹ Verdrag inzake stabiliteit, coördinatie en bestuur in de Economische en Monetaire Unie.

DEUXIÈME PARTIE

LE CONTEXTE ÉCONOMIQUE

Les paramètres macroéconomiques proviennent du budget économique de septembre 2013 tel que publié par le Bureau fédéral du Plan (BFP) à la demande de l'Institut des Comptes nationaux (ICN).

Les développements économiques de la Belgique ne peuvent pas être séparés de la situation économique au niveau mondial et européen. Pour cette raison, le contexte international et les hypothèses utilisées par le Bureau fédéral du Plan seront d'abord brièvement traités.

Un contexte international légèrement plus favorable

Les estimations du Bureau fédéral du Plan (fondées sur les prévisions de Consensus Economics en août 2013) annoncent un redressement économique au sein de l'UE et de la zone euro en 2014, après une récession de 2 ans. Pour l'année 2013, une contraction de l'économie de la zone euro de -0,5 % est prévue; en 2014, la croissance réelle du PIB augmenterait jusqu'à 1 %. Le Bureau fédéral du Plan table également sur une croissance mondiale plus forte en 2014 qu'en 2013.

Le Bureau fédéral du Plan souligne que le scénario international reste incertain. La crise européenne de la dette n'est pas encore entièrement résolue et un ralentissement de la croissance dans les économies émergentes (notamment les pays BRICS) pourrait avoir un impact négatif. La crainte d'un éclatement de la zone euro s'est dissipée, ce qui a eu un effet visible sur le taux de change du dollar américain.

Les hypothèses relatives à l'environnement international utilisées pour l'élaboration du budget économique de septembre sont conformes aux estimations faites au printemps par la Commission européenne. Elles sont aussi conformes aux réalisations du deuxième trimestre et aux indicateurs avancés. En septembre, Eurostat a publié la croissance trimestrielle du deuxième trimestre 2013 pour la zone euro et l'UE et, pour la première fois depuis le troisième trimestre 2011, cette croissance s'est avérée positive.

TWEEDE DEEL

DE ECONOMISCHE OMGEVING

De macro-economische parameters zijn afkomstig uit de economische begroting van september 2013 zoals deze door het Federaal Planbureau (FPB) in opdracht van het Instituut voor de Nationale Rekeningen (INR) werden gepubliceerd.

De Belgische economische ontwikkelingen kunnen niet losgekoppeld worden van de mondiale en Europese economische situatie. Daarom wordt eerst kort ingegaan op de internationale context en de hypothesen gehanteerd door het Federaal Planbureau.

Een iets gunstiger internationale omgeving

De ramingen van het Federaal Planbureau (gebaseerd op de vooruitzichten van Consensus Economics van augustus 2013) wijzen op een herstel van de economie in de EU en de eurozone in de loop van 2014, nadat diezelfde economieën 2 jaar lang in recessie zijn geweest. Er wordt voor 2013 nog uitgegaan van een krimp van de economie voor de eurozone met -0,5 %; in 2014 zou de reële bbp-groei er 1 % bedragen. Ook op mondiaal niveau gaat het Federaal Planbureau er vanuit dat de economie sterker zal groeien in 2014 dan in 2013.

Het Federaal Planbureau benadrukt dat het internationale scenario onzeker blijft. De Europese schuldencrisis is nog steeds niet volledig van de baan en een groeivertraging in de opkomende economieën (onder meer de BRICS-landen) zou een negatief effect kunnen hebben. De vrees voor het uiteenvallen van de eurozone is geweken, wat een zichtbaar effect heeft op de wisselkoers van de Amerikaanse dollar.

De basishypothesen inzake de internationale omgeving die gehanteerd zijn voor de opmaak van de economische begroting van september sluiten dicht aan bij de lenteramingen van de Europese Commissie. Ze liggen ook in lijn met de realisaties in het tweede kwartaal en de voorlopende indicatoren. In september publiceerde Eurostat de kwartaalgroei van het tweede kwartaal van 2013 voor de eurozone en de EU en voor het eerst sinds het derde kwartaal van 2011 was deze groei positief.

L'évolution de l'"economic sentiment indicator" et des indicateurs partiels (consommateurs, industrie, ...) confirment l'image d'une économie européenne en légère croissance.

Début octobre 2013, le FMI a publié son World Economic Outlook. Pour 2013-2014, le FMI table sur une croissance mondiale moins élevée que prévue, en raison d'un ralentissement de la croissance dans les pays émergents. Pour la même période, le FMI est légèrement plus positif que dans ses estimations antérieures, et ce, tant pour la zone euro que pour l'ensemble de l'Union européenne. En comparaison avec l'estimation du BFP, le FMI est plus positif pour 2013 pour la zone euro (-0,4 % par rapport à -0,5 %). Les deux institutions tablent sur une croissance de 1 % pour 2014.

Het verloop van de "economic sentiment indicator" en de deelindicatoren (consumenten, industrie, ...) bevestigen het beeld van een Europese economie die opnieuw aanknoopt met een lichte groei.

Begin oktober 2013 heeft het IMF zijn World Economic Outlook gepubliceerd. Het IMF verwacht dat onder druk van een vertraagde groei in de opkomende economieën de wereldgroei in 2013-2014 minder groot zal zijn dan eerder aangenomen. Over dezelfde periode is het IMF voor zowel de eurozone als de ganse Europese Unie licht positiever dan in zijn eerdere ramingen. In vergelijking met de raming van het FPB is het IMF positiever voor 2013 voor de eurozone (-0,4 % ten opzichte van -0,5 %). Voor 2014 gaan beide instellingen uit van een groei van 1 %.

L'économie en Belgique

De economie in België

TABLEAU 1

TABEL 1

Paramètres macroéconomiques pour la Belgique

Macro-economische parameters voor België

Pourcentages de variation en volume, sauf indications contraires	2013	2014	Wijzigingspercentages in volume, tenzij anders vermeld
Dépenses de consommation finale des particuliers	0,4	0,8	Consumptieve bestedingen van de particulieren
Dépenses de consommation finale des pouvoirs publics	0,3	1	Consumptieve bestedingen van de overheid
Formation brute de capital fixe	-2,3	0,6	Brutovorming van vast kapitaal
(a) Investissements des entreprises	-1,1	1,8	(a) Bedrijfsinvesteringen
(b) Investissements des pouvoirs publics	-5	-6,3	(b) Overheidsinvesteringen
(c) Investissements en logements	-4,4	-0,4	(c) Investerings in woongebouwen
Dépenses nationales totales	-0,2	0,8	Totaal van de nationale bestedingen
Exportations de biens et services	0,2	3,6	Uitvoer van goederen en diensten
Importations de biens et services	-0,1	3,4	Invoer van goederen en diensten
Exportations nettes (contribution à la croissance)	0,3	0,3	Netto-uitvoer (bijdrage tot de groei van het bbp)
Produit intérieur brut	0,1	1,1	Bruto binnenlands product
PIB nominal (en milliard EUR)	382,7	392,9	Nominaal bbp (in miljard EUR)
Indice national des prix à la consommation	1,2	1,3	Nationaal indexcijfer der consumptieprijsen
Indice santé	1,3	1,4	Gezondheidsindex
Revenu disponible réel des particuliers	0,2	1	Reël beschikbaar inkomen van de particulieren
Taux d'épargne des particuliers (en % du revenu disponible)	15,1	15,2	Spaarquote van de particulieren (in % van het beschikbaar inkomen)
Evolution emploi (en milliers)	-7,7	18,7	Evolutie werkgelegenheid (in duizendtallen)
Taux d'emploi (en %)	63,5	63,6	Werkgelegenheidsgraad (in %)
Taux de chômage (taux standardisé Eurostat, en %)	8,6	8,9	Werkloosheidsgraad (Eurostatstandaard, in %)
Solde des opérations courantes (balance des paiements, en % du PIB)	-1,4	-0,9	Saldo lopende rekening (betalingsbalans, in % van het bbp)

Croissance

Groei

Selon les comptes nationaux publiés en septembre, la contraction économique en Belgique a été moins forte en 2012 que prévue antérieurement, -0,1 % par rapport à -0,3 %. Après une stabilisation au deuxième trimestre 2013, la croissance s'est avérée positive au deuxième semestre 2013. Toutefois, en raison d'une situation de départ défavorable, la croissance économique annuelle serait de 0,1 %. En 2014, la croissance devrait continuer à augmenter grâce à l'exportation et à la relance de la demande intérieure jusqu'à 1,1 %. Le taux d'épargne resterait stable en 2013 et en 2014. L'augmentation du revenu disponible aurait comme conséquence une augmentation de la consommation privée de 0,4 % et 0,8 % respectivement en 2013 et en 2014.

Volgens de in september gepubliceerde nationale rekeningen was de krimp in België in 2012 minder groot dan eerder geraamd, -0,1 % tegenover -0,3 %. Voor 2013 zou na een stabilisatie in het tweede kwartaal, de groei in de tweede helft van 2013 opnieuw positief zijn. Echter, door een ongunstig startpunt blijft de economische groei op jaarbasis evenwel beperkt tot 0,1 %. In 2014 zou onder impuls van de uitvoer en een sterkere binnenlandse vraag de groei verder toenemen tot 1,1 %. De spaarquote zou in 2013 en 2014 ongeveer stabiel blijven. De toename van het beschikbare inkomen vertaalt zich dan ook in een stijging van de particuliere consumptie met 0,4 % en 0,8 % in respectievelijk 2013 en 2014.

Les investissements des pouvoirs publics devraient s'inscrire à la baisse tant en 2013 (-5,0 %) qu'en 2014 (-6,3 %) compte tenu du fait que ces derniers dépendent en grande partie des travaux d'infrastructure réalisées par les pouvoirs locaux. La consommation publique augmenterait de 0,6 % par an en moyenne pour la période 2013 et 2014.

De investeringen door de overheid zouden zowel in 2013 (-5,0 %) als in 2014 (-6,3 %) dalen, rekening houdend met het feit dat deze laatste in grote mate afhangen van de infrastructuurwerken uitgevoerd door de lokale overheden. De overheidsconsumptie zou over 2013 en 2014 toenemen met gemiddeld 0,6 % per jaar.

Les investissements des entreprises devraient légèrement reprendre en 2014 (1,8 %), poussés par une augmentation plus forte que les années précédentes de l'activité économique et une croissance de la rentabilité. Suite à une détérioration en 2013 (-4,4 %) les investissements en logements devraient reprendre légèrement en 2014, néanmoins ils continuent à diminuer, -0,3 %.

À l'instar du rebond attendu du commerce mondial et de l'amélioration de la demande intérieure, les importations et les exportations de biens et services devraient à nouveau augmenter fortement en 2014, après une croissance très limitée des exportations (0,2 %) et une diminution des importations (-0,1 %) en 2013. Pour 2013 ainsi que pour 2014, la contribution nette à la croissance serait de 0,3 %.

Évolution des prix

Selon le budget économique de septembre, l'inflation devrait s'élever à 1,3 % en 2013 (par rapport à 2,6 % en 2012), l'indice santé devrait s'élever à 1,3 %. Ces deux derniers indicateurs ne devraient pratiquement pas évoluer en 2014, les prévisions tablant sur 1,2 % pour l'indice des prix à la consommation harmonisé et 1,4 % pour l'indice santé. Le ralentissement de l'inflation est le résultat des mesures prises par le gouvernement en matière de maîtrise de l'évolution des prix des éléments constituant le panier de l'indice et de la baisse des prix de l'énergie. De plus, depuis cette année, les effets des soldes sur les prix à la consommation sont pris en compte pour le calcul de l'index. Selon les estimations du budget économique l'indice pivot ne devrait pas être dépassé en 2013, le premier dépassement étant prévu pour mai 2014. Pour l'adaptation des traitements et des allocations, le pouvoir fédéral s'est basé sur des estimations plus récentes du BFP (début octobre 2013), où l'indice pivot serait dépassé pour la première fois en juin 2014 donnant lieu à l'augmentation des allocations et pensions en juillet 2014 et des traitements des fonctionnaires au mois d'août.¹

¹ Selon ces nouvelles estimations, l'indice santé est de 1,2 % aussi bien pour 2013 que pour 2014 tandis que l'indice national des prix à la consommation s'élève à 1,1 % pour 2013 et 2014.

De bedrijfsinvesteringen zouden in 2014 opnieuw licht toenemen (1,8 %), aangedreven door een sterkere toename dan de voorgaande jaren van de economische activiteit en een stijging van de rendabiliteit. Na een verdere terugval in 2013 (-4,4 %) zouden de investeringen in woningbouw zich in 2014 licht herstellen, maar nog altijd een daling optekenen -0,3 %.

Net zoals de herneming van de wereldhandel en de verbetering van de binnenlandse vraag zouden de invoer en de uitvoer van goederen en diensten in 2014 opnieuw sterk toenemen, nadat de uitvoer slechts licht zou stijgen (0,2 %) en de invoer zelfs zou krimpen (-0,1 %) in 2013. Zowel voor 2013 als voor 2014 zou de netto-bijdrage tot de groei 0,3 % bedragen.

Prijsonwikkeling

Op basis van de cijfers van de economische begroting van september, zou de inflatie in 2013 1,3 % bedragen (tegenover de 2,6 % inflatie in 2012). De gezondheidsindex zou voor 2013 op 1,3 % uitkomen. In 2014 zouden beide bijna status quo blijven, het indexcijfer der consumptieprijzen zou uitkomen op 1,2 % en de gezondheidsindex op 1,4 %. De vertraging van de inflatie is grotendeels toe te schrijven aan de maatregelen genomen door de regering om de evolutie van de prijs van de elementen in de indexkorf te beheersen en een daling van de energieprijzen. Bovendien wordt sinds dit jaar ook het effect van de solden op de consumptieprijzen in het indexcijfer doorgerekend. Op basis van de in de economische begroting gehanteerde raming zou er geen overschrijding van de spilindex plaatsvinden in 2013 en zou de spilindex pas overschreden worden in mei 2014. De federale overheid heeft zich voor de aanpassing van de lonen en uitkeringen gebaseerd op recentere ramingen van het FPB (begin oktober 2013), waarbij de spilindex voor de eerste keer zou overschreden worden in juni 2014, waardoor de uitkeringen en pensioenen in juli 2014 zouden worden verhoogd en de ambtenarenlonen in de maand augustus.¹

¹ Bij deze nieuwste ramingen is de gezondheidsindex voor zowel 2013 als voor 2014 1,2 %, terwijl het nationaal indexcijfer der consumptieprijzen voor zowel 2013 als 2014 1,1 % zou bedragen.

Les estimations pour les différents déflateurs font apparaître une tendance identique à celle de l'indice des prix à la consommation harmonisée, c'est-à-dire une croissance modérée au cours de la période 2013-2014.

De ramingen voor de verschillende deflatoren tonen een gelijke trend als het indexcijfer der consumptieprijzen met name een gematigde stijging voor de periode 2013-2014.

Marché du travail

Arbeidsmarkt

Conformément au budget économique de septembre 2013, le taux d'emploi devrait s'élever à 63,6 % en 2014. Après une légère contraction en 2013 (-0,2 %), l'emploi connaîtrait à nouveau une légère croissance en 2014 en termes d'effectifs (0,4 %) et de nombre d'heures travaillées (0,5 %). Selon les dernières estimations, en 2013, l'emploi devrait diminuer à concurrence de 7 700 emplois, avant de connaître une croissance de 18 700 unités en 2014. La baisse du nombre d'emplois ainsi qu'une nouvelle croissance de la population active devrait faire augmenter le chômage. Tandis que ce dernier s'élevait encore à 7,6 % en 2012, un an plus tard, il est estimé à 8,6 % pour 2013 et à 8,9 % pour 2014 (définition Eurostat).

Volgens de economische begroting van september 2013 zou de werkgelegenheidsgraad in 2014 uitkomen op 63,6 %. Na een lichte krimp in 2013 (-0,2 %), zou er in 2014 opnieuw een lichte groei zijn van de werkgelegenheid uitgedrukt in aantal personen (0,4 %), alsook in aantal gewerkte uren (0,5 %). De werkgelegenheid in 2013 zou volgens de laatste ramingen dalen met 7 700 arbeidsplaatsen, om in 2014 opnieuw toe te nemen met 18 700 eenheden. De daling van het aantal arbeidsplaatsen en een verdere toename van de beroepsbevolking, zouden een stijgend effect hebben op de werkloosheid. Waar de werkloosheid in 2012 nog 7,6 % bedroeg, wordt deze een jaar later geraamd op 8,6 % voor 2013 en op 8,9 % voor 2014 (Eurostatdefinitie).

La confiance économique

Het economische vertrouwen

La Banque Nationale de Belgique évalue mensuellement la confiance des consommateurs et des chefs d'entreprise.

De Nationale Bank van België peilt maandelijks naar het vertrouwen van zowel de consumenten als de ondernemers.

Depuis le début du deuxième semestre 2013, la confiance des consommateurs est en hausse continue et atteint en octobre 2013 son niveau le plus élevé depuis juillet 2011. D'un côté, la crainte d'une recrudescence du chômage s'est atténuée et de l'autre côté la confiance des ménages concernant leur situation financière future est améliorée. De plus, un regain d'optimisme est également constaté pour les perspectives économiques générales.

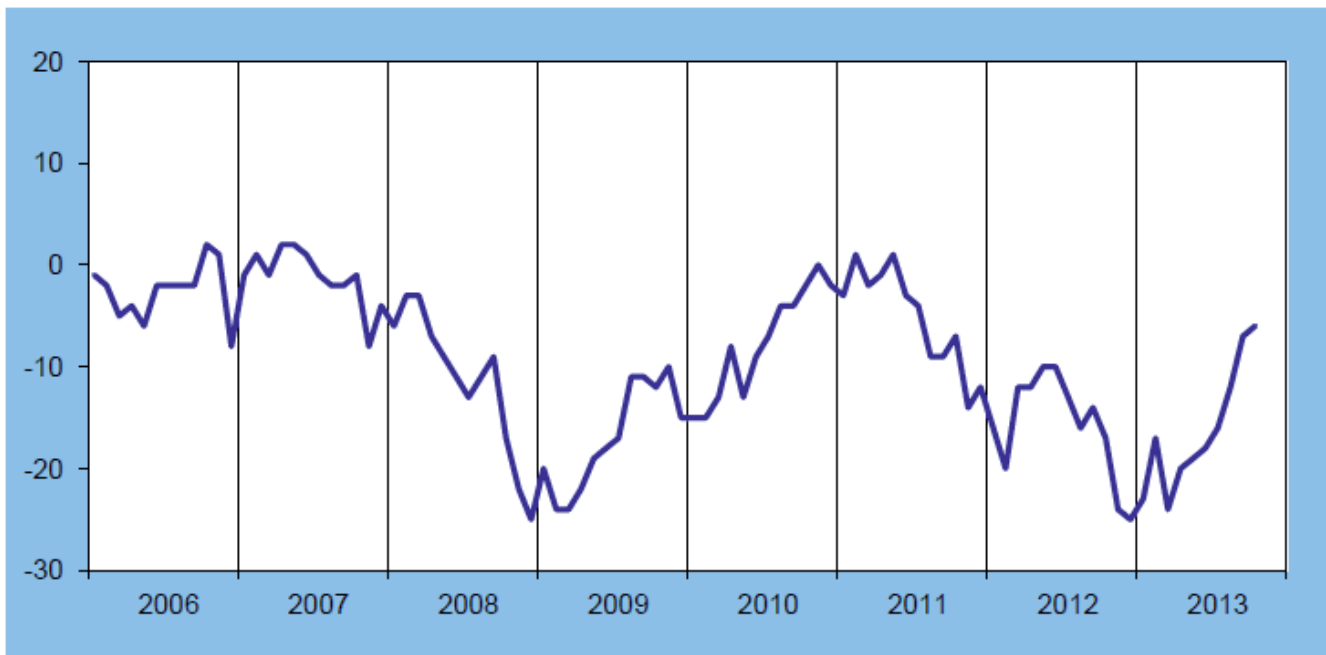
Het consumentenvertrouwen is sinds het begin van het tweede kwartaal 2013 in stijgende lijn en bereikt aldus in oktober 2013 zijn hoogste peil sinds juli 2011. Enerzijds is de bezorgdheid voor een stijging van de werkloosheid afgenomen, anderzijds is het vertrouwen van de gezinnen over hun toekomstige financiële situatie verbeterd. Ook over de algemene economische vooruitzichten groeit het optimisme.

GRAPHIQUE 1

Indicateur de confiance des consommateurs

GRAFIEK 1

Indicator van het consumentenvertrouwen



En ce qui concerne la confiance des chefs d'entreprise, la croissance qui avait repris au mois d'avril s'est atténuée en octobre. La confiance s'est affaiblie dans l'industrie manufacturière et la construction. En revanche, le climat conjoncturel s'est amélioré dans les services aux entreprises et dans le commerce.

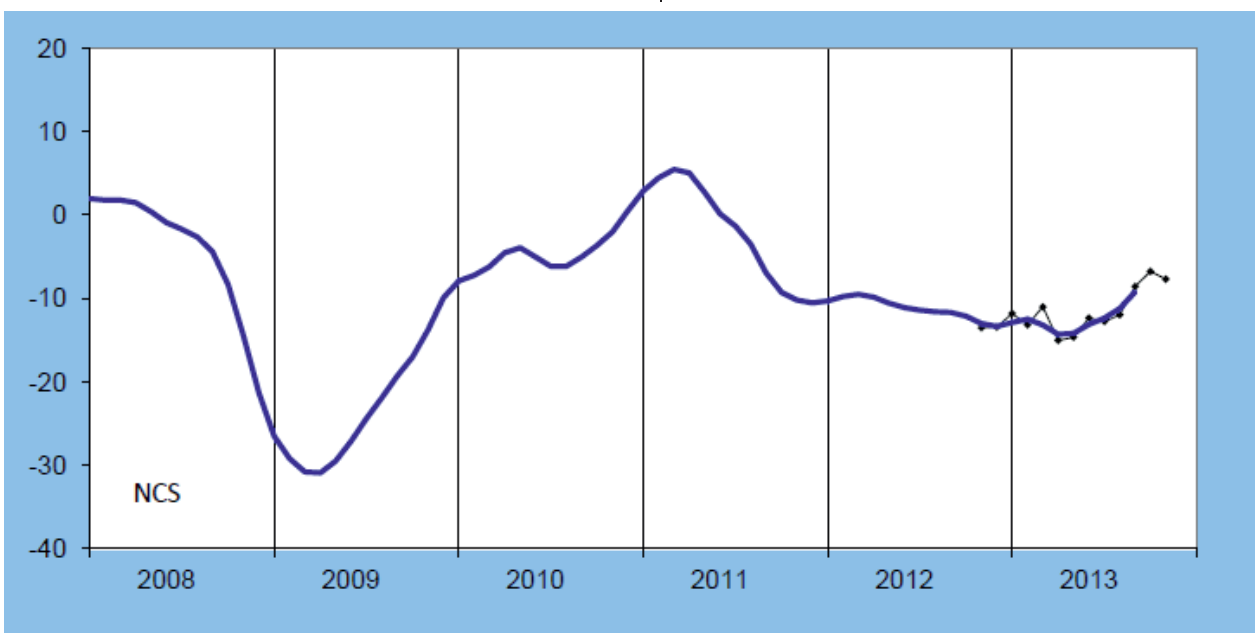
Het ondernemersvertrouwen is vanaf april terug gestegen, maar is in oktober weer gedaald. Enerzijds verzwakte het vertrouwen in de verwerkende nijverheid en de bouw. Anderzijds verbeterde het conjunctuurklimaat in de dienstverlening aan bedrijven en in de handel.

GRAPHIQUE 2

Indicateur de confiance des chefs d'entreprise

GRAFIEK 2

Indicator van het ondernemersvertrouwen



TROISIÈME PARTIE

RAPPORT BUDGÉTAIRE DU POUVOIR
FÉDÉRAL

CHAPITRE 1

Synthèse des recettes et des dépenses

Cette section reprend une synthèse des recettes et des dépenses du pouvoir fédéral pour les années 2013 et 2014.

§1. Les Voies et Moyens

Le concept Voies et Moyens concerne les recettes que le pouvoir fédéral peut affecter au financement de ses dépenses. Cela concerne donc le total des recettes après retenue des recettes transférées aux autres pouvoirs (Union européenne, sécurité sociale, communautés et régions) et autres affectations.

Pour le budget initial de 2014, le total des recettes courantes et de capital s'élève à 51 441,7 millions EUR. Si l'on y ajoute le produit des emprunts et des remboursements de titres détenus, le total général du budget des Voies et Moyens atteint le montant de 97 212,2 millions EUR.

DERDE DEEL

BEGROTINGSVERSLAG VAN DE FEDERALE
OVERHEID

HOOFDSTUK 1

Synthese van de ontvangsten en de uitgaven

Deze afdeling bevat een synthese van de ontvangsten en de uitgaven van de federale overheid voor de jaren 2013 en 2014.

§1. De Middelen

Het begrip Middelen bevat de ontvangsten die de federale overheid kan aanwenden voor de financiering van haar uitgaven. Het gaat dus om de totale ontvangsten, na aftrek van de aan andere overheden (Europese Unie, sociale zekerheid, Gewesten en Gemeenschappen) overgedragen ontvangsten en andere toewijzingen.

Voor de initiële begroting 2014 bedraagt het totaal van de lopende en de kapitaalontvangsten 51 441,7 miljoen EUR. Als we daar de opbrengst uit leningen en de terugbetaling van de effecten in de portefeuille aan toevoegen, bedraagt het algemeen totaal van de Middelenbegroting 97 212,2 miljoen EUR.

TABLEAU 1
Voies et Moyens
(en millions EUR)

TABEL 1
Middelen
(in miljoen EUR)

	2013 Budget ajusté - <i>Aangepaste begroting</i>	2013 Probable - <i>Vermoedelijk</i>	2014 Budget initial - <i>Initiële begroting</i>	
<i>Recettes fiscales</i>				<i>Fiscale ontvangsten</i>
1. Contributions directes :				1. Directe belastingen :
Impôts versés par voie de précompte :				Belasting gestort bij wijze van voorheffing :
- précompte mobilier	3 700,9	3 581,9	3 888,5	- roerende voorheffing
- précompte professionnel	21 380,7	21 881,6	22 882,5	- bedrijfsvoorheffing
Impôts sur les participations de salariés	3,8	7,4	7,7	Belasting werknemersparticipatie
Impôt sur le revenu global versé par anticipation	9 698,3	9 589,2	10 157,1	Belasting op de totale inkomsten gestort als voorafbetaling
Impôt sur le revenu global perçu par rôle à la charge :				Belasting op de totale inkomsten geïnd door middel van kohieren ten laste van :
- des personnes physiques	-5 556,9	-5 713,2	-4 922,7	- de natuurlijke personen
- des sociétés	3 252,9	3 731,5	3 949,7	- de vennootschappen
- des non-résidents	256,2	208,6	253,1	- de niet-verblijfhouders
Prélèvement compen. d'accises	0,4	0,2	0,2	Accijnscompenserende belasting
Cotisation hauts revenus du patrimoine	20,0	30,0	0,0	Bijdrage op hoge inkomens uit vermogen
Divers	49,9	51,1	53,4	Diversen
Total	32 806,3	33 368,3	36 269,4	Totaal
2. Douanes et accises :				2. Douane en Accijnzen :
Accises et divers	6 741,1	6 592,3	6 871,6	Accijnzen en diversen
Total	6 741,1	6 592,3	6 871,6	Totaal
3. Enregistrement :				3. Registratie :
Droits d'enregistrement et divers	976,2	976,5	1 161,7	Registratierechten en diversen
TVA	1 823,3	1 879,7	1 997,3	Btw
Total	2 799,4	2 856,2	3 159,0	Totaal
4. Régularisation fiscale :	488,0	488,0	101,1	4. Fiscale regularisatie
Total des recettes fiscales	42 834,8	43 304,9	46 401,1	Totaal van de fiscale ontvangsten
<i>Recettes non fiscales</i>				<i>Niet-fiscale ontvangsten</i>
Courantes	5 843,6	6 025,4	4 586,2	Lopende
Capital	1 243,3	2 004,8	454,4	Kapitaal
Total des recettes non fiscales	7 086,9	8 030,2	5 040,5	Totaal van de niet-fiscale ontvangsten
TOTAL DES RECETTES	49 921,7	51 335,1	51 441,7	TOTAAL VAN DE ONTVANGSTEN
Remboursements de titres	10 654,0	9 895,0	7 720,5	Terugbetaling van effecten
Produit d'emprunts	42 010,0	48 710,0	38 050,0	Opbrengst van leningen
PRODUIT D'EMPRUNTS (ET OPÉRATIONS ASSIMILÉES)	52 664,0	58 605,0	45 770,5	OPBRENGST VAN LENINGEN (EN AANVERWANTE VERRICHTINGEN)
TOTAL GÉNÉRAL DU BUDGET DES VOIES ET MOYENS	102 585,7	109 940,1	97 212,2	ALGEMEEN TOTAAL VAN DE MIDDELENBEGROTING

§2. Les dépenses

Le tableau 2 reprend les crédits de liquidation prévus pour 2013¹ et 2014. Hors amortissements de la dette publique et hors crédit pour le financement de l'Union Européenne, le total des dépenses courantes et de capital s'élève à 62 030,8 millions EUR pour le budget initial de 2014. Si l'on y ajoute le refinancement de la dette publique, c'est à dire les amortissements et remboursements de la dette publique ainsi que les achats de titres à des fins de détention, le total général des dépenses s'élève à 98 847,7 millions EUR.

§2. De uitgaven

Tabel 2 bevat de vereffeningskredieten die zijn voorzien voor 2013¹ en 2014. Zonder de aflossingen van de overheidsschuld en zonder het krediet dat bestemd is voor de financiering van de Europese Unie, bedraagt het totaal van de lopende en kapitaaluitgaven voor de initiële begroting 2014, 62 030,8 miljoen EUR. Voegt men daarbij de herfinanciering van de overheidsschuld, namelijk de aflossingen en terugbetalingen van de overheidsschuld, alsook de aankoop van effecten voor inbezithouding, dan bedraagt het algemeen totaal van de uitgaven 98 847,7 miljoen EUR.

¹ Comme expliqué dans le chapitre des dépenses primaires, les crédits pris en compte pour 2013 tiennent compte des décisions prises lors des trois contrôles budgétaires.

¹ Zoals uitgelegd in het hoofdstuk over de primaire uitgaven, houden de kredieten voor 2013 rekening met de beslissingen genomen tijdens de drie begrotingscontroles.

TABLEAU 2
Crédits de Liquidation
(en millions EUR)

TABEL 2
Vereffeningskredieten
(in miljoen EUR)

Budgets	2013 Budget ajusté - <i>Aangepaste begroting</i>	2013 Crédits - <i>Kredieten</i>	2014 Budget initial - <i>Initiële begroting</i>	Begrotingen
Dotations	508,4	508,4	541,3	Dotatiën
Chancellerie du Premier Ministre	108,1	108,1	107,8	Kanselarij van de Eerste Minister
Budget et Contrôle de la Gestion	31,6	32,3	31,3	Budget en Beheerscontrole
Personnel et Organisation	52,9	53,2	50,9	Personeel en Organisatie
Technologie de l'Information et de la Communication	39,6	40,0	38,6	Informatie- en Communicatietechnologie
Justice	1 898,5	1 912,4	1 924,5	Justitie
Intérieur	863,9	849,6	919,9	Binnenlandse Zaken
Affaires étrangères et Coop. Développement	1 820,9	1 767,3	1 822,3	Buitenlandse Zaken en Ontw. samenwerking
Défense nationale	2 682,7	2 669,3	2 617,8	Landsverdediging
Police fédérale et fonctionnement intégré	1 805,0	1 805,0	1 773,1	Federale Politie en geïntegreerde werking
Finances	2 153,6	2 141,2	2 039,0	Financiën
Finances - Crédit FMI	1 847,7	1 847,7	1 847,7	Financiën - IMF-krediet
Finances - Participation MES	1 112,7	1 112,7	556,3	Financiën - ESM-participatie
Finances - Participation BEI	448,3	448,3		Financiën - EIB-participatie
Régie des Bâtiments	778,5	787,5	796,1	Regie der Gebouwen
TOTAL CELLULE AUTORITÉ	16 152,4	16 082,9	15 066,4	TOTAAL AUTORITEITSCEL
Pensions	9 527,5	9 517,5	9 868,6	Pensioenen
Emploi, Travail et Concertation sociale	598,3	598,5	596,1	Tewerkstelling, Arbeid en Sociaal overleg
Sécurité sociale	10 558,6	10 558,8	10 732,7	Sociale Zekerheid
Dotation équilibre sécurité sociale	5 338,7	5 338,7	6 170,9	Evenwichtsdotatie sociale zekerheid
Santé publique, Sécurité de la Chaîne Alimentaire et Environnement	323,8	321,2	316,2	Volksgesondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
Intégration sociale	1 712,7	1 633,0	1 600,7	Maatschappelijke Integratie
TOTAL CELLULE SOCIALE	28 059,6	27 967,6	29 285,3	TOTAAL SOCIALE CEL
Économie, PME, Classes moyennes et Énergie	375,7	376,4	375,7	Economie, KMO, Middenstand en Energie
Mobilité et Transport	3 667,7	3 658,4	3 625,3	Mobiliteit en Vervoer
Politique scientifique	608,5	609,0	613,0	Wetenschapsbeleid
TOTAL CELLULE ÉCONOMIQUE	4 651,9	4 643,9	4 614,0	TOTAAL ECONOMISCHE CEL
Provisions	285,5	174,2	145,3	Provisies
Dépenses primaires	49 149,4	48 868,6	49 111,0	Primaire uitgaven
Dette publique (hors refinancement)	12 845,2	12 882,1	12 919,8	Rijksschuld (zonder herfinanciering)
Dépenses totales	61 994,6	61 750,7	62 030,8	Totaal uitgaven
Achats de titres	8 292,0	8 255,1	6 403,8	Aankoop van effecten
Amortissements	35 051,8	35 051,8	30 413,2	Aflossingen
Refinancement de la dette publique	43 343,8	43 306,9	36 816,9	Herfinanciering rijksschuld
Total général	105 338,4	105 057,6	98 847,7	Algemeen totaal

Le tableau 3 reprend les crédits d'engagement des dépenses primaires.

Tabel 3 bevat de vastleggingskredieten voor de primaire uitgaven.

TABLEAU 3
Crédits d'engagement des dépenses primaires
(en millions EUR)

TABEL 3
Vastleggingskredieten van de primaire uitgaven
(in miljoen EUR)

Budgets	2013 Budget ajusté - <i>Aangepaste begroting</i>	2013 Crédits - <i>Kredieten</i>	2014 Budget initial - <i>Initiële begroting</i>	Begrotingen
Dotations	508,4	508,4	541,3	Dotatiën
Chancellerie du Premier Ministre	108,1	108,1	107,8	Kanselarij van de Eerste Minister
Budget et Contrôle de la Gestion	41,7	42,4	36,2	Budget en Beheerscontrole
Personnel et Organisation	53,2	53,5	51,2	Personeel en Organisatie
Technologie de l'Information et de la Communication	52,1	52,5	39,8	Informatie- en Communicatietechnologie
Justice	1 899,1	1 909,9	1 924,6	Justitie
Intérieur	869,9	855,1	924,7	Binnenlandse Zaken
Affaires étrangères et Coop. Développement	1 968,6	1 915,0	2 466,2	Buitenlandse Zaken en Ontw. samenwerking
Défense nationale	2 804,2	2 790,8	2 526,3	Landsverdediging
Police fédérale et fonctionnement intégré	1 813,7	1 813,7	1 777,0	Federale Politie en geïntegreerde werking
Finances	2 201,5	2 188,6	2 054,7	Financiën
Finances - Crédit FMI	0,0	0,0	0,0	Financiën - IMF-krediet
Finances - Participation MES	1 112,7	1 112,7	556,3	Financiën - ESM-participatie
Finances - Participation BEI	448,3	448,3	0,0	Financiën - EIB-participatie
Régie des Bâtiments	778,5	787,5	796,1	Regie der Gebouwen
TOTAL CELLULE AUTORITÉ	14 660,0	14 586,3	13 802,1	TOTAAL AUTORITEITSCEL
Pensions	9 527,5	9 517,5	9 868,6	Pensioenen
Emploi, Travail et Concertation sociale	599,1	599,3	597,3	Tewerkstelling, Arbeid en Sociaal overleg
Sécurité sociale	10 557,7	10 557,9	10 737,0	Sociale Zekerheid
Dotation équilibre sécurité sociale	5 338,7	5 338,7	6 170,9	Evenwichtsdotatie sociale zekerheid
Santé publique, Sécurité de la Chaîne Alimentaire et Environnement	318,9	320,0	314,5	Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
Intégration sociale	1 711,8	1 632,1	1 599,9	Maatschappelijke Integratie
TOTAL CELLULE SOCIALE	28 053,7	27 965,5	29 288,2	TOTAAL SOCIALE CEL
Économie, PME, Classes moyennes et Énergie	367,6	368,3	363,0	Economie, KMO, Middenstand en Energie
Mobilité et Transport	3 681,9	3 682,7	3 647,4	Mobiliteit en Vervoer
Politique scientifique	543,1	543,4	579,3	Wetenschapsbeleid
TOTAL CELLULE ÉCONOMIQUE	4 592,6	4 594,4	4 589,6	TOTAAL ECONOMISCHE CEL
Provisions	287,5	176,9	143,3	Provisies
Dépenses primaires	47 593,8	47 323,1	47 823,3	Primaire uitgaven

§3. Le solde net à financer du pouvoir fédéral

Le solde net à financer est égal à la somme du solde budgétaire en optique caisse et du solde des opérations de trésorerie. Il détermine en grande partie l'évolution de la dette émise ou reprise par l'État fédéral. En pratique, un certain nombre de raisons expliquent cependant la différence entre le solde net à financer et les variations de la dette publique. Il s'agit, en particulier, de l'évolution des placements, des différences de change, ainsi que de certaines autres opérations plus ponctuelles comme des reprises de dettes.

Le solde budgétaire traduit l'exécution du budget des Voies et Moyens et du budget général des Dépenses: le solde est égal au total des recettes fiscales et non-fiscales des Voies et Moyens moins le total des dépenses en ce compris les dépenses d'intérêt. Du côté des dépenses, il n'est pas tenu compte des amortissements et remboursements de la dette ni des opérations d'achat de titres et, du côté des recettes, il n'est pas tenu compte des remboursements de titres détenus. Les achats de titres aux fins de détention et les remboursements de titres détenus sont repris dans les opérations de gestion de la dette publique, lesquelles ont un impact sur l'encours de la dette mais pas sur le solde net à financer.

A côté des opérations budgétaires proprement dites, d'autres dépenses et recettes « transitent » par le Trésor et doivent être enregistrées telles quelles hors budget. Ces opérations, dénommées opérations de trésorerie concernent les fonds de tiers, les opérations de caisse, les différences d'émissions et les différences d'amortissement.

Outre les opérations de trésorerie, une correction est apportée pour passer du concept 'crédit de liquidation' au concept 'caisse'. Il convient en effet de tenir compte du fait que la loi du 22 mai 2003 portant organisation du budget et de la comptabilité de l'État fédéral prévoit que les crédits de liquidation sont basés sur les droits constatés.

Afin de satisfaire à cette loi, depuis 2012, les charges d'intérêt sont inscrites au budget de la dette publique sur base des droits constatés (intérêts courus) et non plus sur base caisse (intérêts dus aux échéances). Pour passer au concept 'caisse', une première correction est ainsi apportée afin de tenir compte des paiements d'intérêts prévus et une deuxième correction porte sur la répartition prorata temporis des primes d'émission relatives aux emprunts publics

§3. Het netto te financieren saldo van de federale overheid

Het netto te financieren saldo is gelijk aan de som van het begrotingssaldo en het saldo van de schatkistverrichtingen. Het bepaalt in grote mate de evolutie van de schuld uitgegeven of overgenomen door de federale overheid. In de praktijk zijn er echter enkele elementen die het verschil tussen het netto te financieren saldo en de schuldvariatie verklaren. Het betreft met name de ontwikkeling van de beleggingen, de wisselkoersverschillen, alsook een aantal andere specifieke verrichtingen zoals de schuldovernames.

Het begrotingssaldo vertaalt de uitvoering van de Middelenbegroting en de Algemene Uitgavenbegroting: het saldo is gelijk aan het totaal van de fiscale en niet-fiscale ontvangsten van de Middelenbegroting min het totaal van de uitgaven inclusief de interestlasten. Aan de uitgavenzijde wordt geen rekening gehouden met de aflossingen en terugbetaling van de schuld noch met de aankoop van effecten. Aan de ontvangstenzijde wordt er geen rekening gehouden met de terugbetaling van de effecten in portefeuille. De aankoop van effecten voor inbezithouding en de terugbetaling van effecten in portefeuille worden opgenomen in de beheersverrichtingen van de schuld, en hebben aldus een invloed op de omvang van de schuld, maar niet op het netto te financieren saldo.

Naast deze begrotingsverrichtingen in enge zin, verlopen andere uitgaven en ontvangsten via de Schatkist; ze worden als dusdanig buiten begroting geregistreerd. Deze zogenaamde schatkistverrichtingen betreffen derdengelden, kasverrichtingen, uitgifte- en delgingsverschillen.

Behalve de schatkistverrichtingen is er ook een correctie toegepast om van het begrip 'vereffeningskredieten' naar het begrip 'kas' te gaan. Er moet rekening worden gehouden met de wet van 22 mei 2003 tot organisatie van de begroting en de boekhouding van de Federale Staat die bepaalt dat de vereffeningskredieten moeten worden gebaseerd op de vastgestelde rechten.

Om aan deze bepaling van de wet te voldoen worden sinds 2012 de rentelasten ingeschreven in de begroting van de overheidsschuld op basis van de vastgestelde rechten (gelopen rente) en niet langer op kasbasis (rente verschuldigd op de vervalltermijnen). Om tot het begrip 'kas' te komen werd dus een eerste correctie toegepast teneinde rekening te houden met de betalingen van de verwachte interesten; een tweede correctie bevat de pro rata temporis

(essentiellement les OLO) et aux emprunts à coupon zéro tels que les bons du Trésor remis au Fonds de vieillissement, les certificats de trésorerie et les « Belgian treasury bills ». Ces primes d'émission proratisées sont comprises à titre d'intérêts dans les crédits de liquidation mais n'ont pas d'influence sur la caisse.

Afin de se rapprocher le plus possible de la notion de 'caisse', il est tenu compte de la sous-utilisation probable des dépenses primaires prévue au budget. Le crédit destiné à financer la quote-part de la Belgique dans le FMI n'est pas pris en considération dans l'estimation du solde net à financer étant donné que son paiement est effectué par la BNB et non par le Trésor.

L'estimation du solde net à financer est obtenue en ajoutant au solde budgétaire, le solde des opérations de trésorerie et la correction de passage vers le concept 'caisse'.

Enfin, si l'on ajoute au solde net à financer les amortissements et remboursements contractuels de la dette publique, diminués à concurrence des titres détenus en portefeuille venant à échéance, et que l'on tient compte des achats par l'État de ses propres titres aux fins de détention, on obtient le solde brut à financer. Le solde brut à financer est le montant total que l'État devra emprunter pendant l'année budgétaire considérée afin de couvrir toutes ses dépenses y compris les amortissements et les remboursements des emprunts consolidés.

Le solde net à financer doit être distingué du solde de financement. Les principales différences résident dans la prise en compte ou non de certains agrégats. Le solde de financement est établi en termes de droits constatés et, à l'inverse du solde net à financer, ne comprend pas les octrois de crédits et les prises de participation mais tient compte des débudgétisations et des opérations des organismes d'intérêts publics. Dans l'optique du programme de stabilité, c'est le solde de financement qui est utilisé pour estimer les soldes des pouvoirs publics.

herverdeling van de uitgiftepremies gekoppeld aan de publieke leningen (voornamelijk de OLO's) en aan leningen met een nulcoupon zoals de Schatkistbons-Zilverfonds, de schatkistcertificaten en de « Belgian treasury bills ». Deze geprorateerde uitgiftepremies zijn als interest inbegrepen in de vereffeningskredieten, maar hebben geen invloed op de kas.

Om zo dicht mogelijk het begrip 'kas' te benaderen, is rekening gehouden met de vermoedelijke onderbenutting van de primaire uitgaven voorzien in de begroting. Het krediet bestemd voor de bijdrage van België aan het IMF wordt niet in aanmerking genomen voor de raming van het netto te financieren saldo aangezien deze betaald wordt door de NBB en niet door de Schatkist.

De raming van het netto te financieren saldo wordt bekomen door bij het begrotingsaldo het saldo van de schatkistverrichtingen en de correctie van het concept 'kas' toe te voegen.

Wanneer we tenslotte aan het netto te financieren saldo de contractuele aflossingen en terugbetalingen van de openbare schuld, min de effecten in de portefeuille op vervaldag toevoegen en dat men rekening houdt met de aankoop van effecten voor inbezithouding door de Staat, krijgen we het bruto te financieren saldo. Het bruto te financieren saldo is het totale bedrag dat de Staat moet lenen tijdens het beschouwde begrotingsjaar als zij al haar uitgaven, aflossingen en terugbetalingen van geconsolideerde leningen inbegrepen, wil dekken.

Het netto te financieren saldo verschilt van het vorderingensaldo. De belangrijkste verschillen bestaan in het al dan niet in aanmerking nemen van bepaalde aggregaten. Het vorderingensaldo wordt opgemaakt in termen van vastgesteld recht en in tegenstelling tot het netto te financieren saldo bevat het niet de kredietverleningen en deelnemingen, maar houdt het wel rekening met debudgettering en de verrichtingen van de instellingen van openbaar nut. In de optiek van het stabiliteitsprogramma wordt het vorderingensaldo gehanteerd om het saldo van de overheid te bepalen.

Le tableau 4 compare le solde net à financer pour 2013 et 2014.

De tabel 4 vergelijkt het netto te financieren saldo voor 2013 en 2014.

TABEAU 4

Solde net à financer 2013 et 2014

TABEL 4

Netto te financieren saldo 2013 en 2014

	2013 Crédits En millions EUR <i>Kredieten In miljoen EUR</i>	2014 Initial En millions EUR <i>Initieel In miljoen EUR</i>	2013 Crédits En % du PIB <i>Kredieten In % bbp</i>	2014 Initial En % du PIB <i>Initieel In % bbp</i>	
I. Recettes	43 304,9	46 401,1	11,3		I. Ontvangsten
- fiscales	8 030,2	5 040,5	2,1	11,8	- fiscale
- non fiscales	51 335,1	61 750,7	13,4	1,3	- niet-fiscale
Total des recettes Voies et Moyens	61 750,7	62 030,8	16,1	13,1	Totaal Middelenontvangsten
II. - Dépenses	-10 415,6	-10 589,1	-2,7	15,8	II. - Uitgaven
III. Solde des opérations budgétaires	-1 967,0	-3 634,0	-0,5	-2,7	III. Saldo van de begrotingsverrichtingen
IV. Opérations de trésorerie	2 607,0	2 764,1	0,7	-0,9	IV. Schatkistverrichtingen
V. Passage au concept caisse	-848,6	-762,7	-0,2	0,7	V. Overgang naar kasbasis
- Correction intérêts base caisse	1 847,7	1 847,7	0,5	-0,2	- Correctie interest kasbasis
- Correction FMI	819,0	870,0	0,2	0,5	- IMF - correctie
- Correction sous-utilisation	788,9	809,1	0,2	0,2	- Onderbenutting - correctie
- Correction intérêts Fonds de vieillissement	-9 775,6	-11 459,0	-2,6	0,2	- Correctie interest Zilverfonds
VI. Solde net à financer	33 411,9	29 096,4	8,7	-2,9	VI. Netto te financieren saldo
VII. Refinancement de la dette publique	35 051,8	30 413,2	9,2	7,4	VII. Herfinanciering van de rijksschuld
- Amortissements de la dette publique	8 255,1	6 403,8	2,2	7,7	- Aflossingen van de rijksschuld
- Achats de titres	-9 895,0	-7 720,5	-2,6	1,6	- Aankoop van effecten
- Remboursements de titres	-43 187,6	-40 555,4	-11,3	-2,0	- Terugbetaling van effecten
VIII. Solde brut à financer				-10,3	VIII. Bruto te financieren saldo

Les recettes des Voies et Moyens sont constituées des recettes fiscales et des recettes non fiscales. Ces recettes Voies et Moyens se montent à 51 441,7 millions EUR (13,1 % du PIB) pour le budget initial de 2014

Les dépenses comprennent les crédits de liquidation des dépenses primaires et des dépenses (à l'exclusion des amortissements et des achats de titres) imputées au budget de la dette publique. Les dépenses se montent à 62 030,8 millions EUR (15,8 % du PIB) pour le budget initial de 2014.

La combinaison des recettes des Voies et Moyens et des dépenses donne lieu au solde des opérations budgétaires. En tenant également compte des opérations de trésorerie et des corrections de passage vers le concept 'caisse' on obtient alors le solde net à financer. Le SNF se monte à -11 459 millions EUR pour le budget initial 2014 (2,9 % du PIB).

De totale Middelenontvangsten zijn samengesteld uit fiscale ontvangsten en niet-fiscale ontvangsten. Deze Middelenontvangsten bedragen 51 441,7 miljoen EUR (13,1 % van het bbp) voor de initiële begroting 2014.

De uitgaven omvatten de vereffeningskredieten van de primaire uitgaven en uitgaven (zonder de aflossingen en aankoop van effecten) aangerekend op de rijksschuldbegroting. De uitgaven bedragen 62 030,8 miljoen EUR (15,8 % van het bbp) voor de initiële begroting 2014.

De combinatie van de Middelenontvangsten met de uitgaven geeft het saldo van de begrotingsverrichtingen. Als wij ook rekening houden met de schatkistverrichtingen en de correcties bij de omzetting naar het begrip 'kas', krijgen we het netto te financieren saldo. Het NFS bedraagt -11 459 miljoen EUR voor de initiële begroting 2014 (2,9 % van het bbp).

CHAPITRE 2

Les recettes du pouvoir fédéral

Section 1

Les recettes probables de 2013

Vu que le Budget a été élaboré sur base du rapport du Comité de monitoring du 23 septembre 2013, les recettes probables de 2013 présentées ci-après sont celles reprises dans ce rapport. Les recettes fiscales probables 2013, qui doivent servir de point de départ à l'estimation des recettes fiscales pour 2014, avaient été ré-estimées notamment sur base de prévisions internes au SPF Finances. Il faut noter que l'estimation a été réalisée en base SEC avant d'apporter les corrections nécessaires pour passer en base « caisse ». Dans cette section, ce sont les recettes probables 2013 en base « caisse » qui sont présentées.

Par rapport aux données du rapport du Comité de monitoring, aucune modification n'a été apportée lors du conclave budgétaire d'octobre 2013.

Par rapport aux recettes fiscales totales ajustées (contrôle budgétaire d'avril 2013), l'estimation des recettes fiscales probables 2013 est supérieure de 113,9 millions EUR. Cette augmentation se marque principalement dans les rôles sociétés (+480,5 millions EUR), le précompte professionnel (+607,1 millions EUR) et les droits de succession (+91,4 millions EUR). Par contre, cette augmentation est atténuée par la révision à la baisse des résultats en précompte mobilier (-140,1 millions EUR), en versements anticipés (-109,1 millions EUR), en rôles personnes physiques (-156,6 millions EUR), en accises (-149,8 millions EUR) et en TVA (-404,9 millions EUR).

Par rapport à l'estimation ajustée, les recettes fiscales de tiers et attribuées diminuent de 356,2 millions EUR et les recettes fiscales Voies et Moyens sont revues à la hausse de 470,1 millions EUR.

Les recettes non fiscales totales 2013 sont ré-estimées à 8 067,4 millions EUR, soit 939,9 millions EUR de plus que lors de l'estimation ajustée. Les recettes non fiscales affectées sont revues à la

HOOFSTUK 2

De ontvangsten van de federale overheid

Afdeling 1

De vermoedelijke ontvangsten van 2013

Aangezien de begroting werd gemaakt op basis van het verslag van het Monitoringcomité van 23 september 2013, zijn de hierna voorgestelde vermoedelijke ontvangsten van 2013 dezelfde als die opgenomen in bovenvermeld verslag. De vermoedelijke fiscale ontvangsten van 2013, die als vertrekpunt dienen voor de raming van de fiscale ontvangsten van 2014, werden herraamd met name op basis van interne vooruitzichten van de FOD Financiën. Er dient te worden genoteerd dat de raming op ESR-basis werd gemaakt en dat daarna de nodige correcties voor de overgang naar de kasbasis werden aangebracht. In deze afdeling worden de vermoedelijke ontvangsten 2013 op kasbasis voorgesteld.

Ten opzichte van de gegevens in het verslag van het Monitoringcomité werden geen wijzigingen aangebracht tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2013.

In vergelijking met de aangepaste totale fiscale ontvangsten (begrotingscontrole van april 2013) komt de raming van de vermoedelijke fiscale ontvangsten van 2013 113,9 miljoen EUR hoger uit. Deze stijging situeert zich vooral bij de kohieren vennootschapsbelasting (+480,5 miljoen EUR), de bedrijfsvoorheffing (+607,1 miljoen EUR), en de successierechten (+91,4 miljoen EUR). De toename wordt daarentegen beperkt door de neerwaartse herziening van de resultaten bij de roerende voorheffing (-140,1 miljoen EUR), de voorafbetalingen (-109,1 miljoen EUR), de kohieren personenbelasting (-156,6 miljoen EUR), de accijnzen (-149,8 miljoen EUR) en de btw (-404,9 miljoen EUR).

Ten opzichte van de aangepaste raming nemen de fiscale ontvangsten voor derden en de toegewezen fiscale ontvangsten met 356,2 miljoen EUR af en worden de fiscale Middelenontvangsten met 470,1 miljoen EUR naar boven herzien.

De totale niet-fiscale ontvangsten voor 2013 worden herraamd op 8 067,4 miljoen EUR, wat 939,9 miljoen EUR hoger is dan volgens de aangepaste raming. De toegewezen niet-fiscale

baisse de 3,4 millions EUR et les recettes non fiscales Voies et Moyens sont réestimées à 8 030,2 millions EUR (+943,3 millions EUR par rapport à l'estimation ajustée).

Les recettes totales probables sont réestimées à 110 703,7 millions EUR (+1 053,8 millions EUR par rapport aux recettes ajustées), les recettes de tiers et attribuées diminuent de 359,6 millions EUR et les recettes Voies et Moyens augmentent de 1 413,4 millions EUR par rapport à l'estimation ajustée.

Les recettes probables sont détaillées dans les tableaux ci-après.

ontvangsten worden met 3,4 miljoen EUR naar beneden toe herzien en de niet-fiscale Middelenontvangsten worden op 8 030,2 miljoen EUR herraamd (+943,3 miljoen EUR ten opzichte van de aangepaste raming).

De totale vermoedelijke ontvangsten worden herraamd op 110 703,7 miljoen EUR (+1 053,8 miljoen EUR ten opzichte van de aangepaste ontvangsten). De ontvangsten voor derden en de toegewezen ontvangsten dalen met 359,6 miljoen EUR en de Middelenontvangsten nemen met 1 413,4 miljoen EUR toe in vergelijking met de aangepaste raming.

De vermoedelijke ontvangsten worden gedetailleerd weergegeven in de onderstaande tabellen.

TABLEAU 1

**Récapitulatif : Recettes totales 2013
(base caisse)**

TABEL 1

**Samenvatting : Totale ontvangsten 2013
(kasbasis)**

RECETTES TOTALES 2013 (En millions EUR)	2013 Recettes Ajustées 2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Recettes Probables 2013 Vermoedelijke ontvangsten	Écart millions EUR Probables - Ajustées - Verschil miljoen EUR Vermoedelijke - Aangepaste	TOTALE ONTVANGSTEN 2013 (In miljoen EUR)
Contributions directes				Directe belastingen
Taxe de circulation	575,2	575,2	0,0	Verkeersbelasting
Taxe de mise en circulation	171,2	164,8	- 6,4	Belasting op inkeerstelling
Eurovignette	70,1	70,1	0,0	Eurovignet
Taxe compensatoire des accises	0,4	0,2	- 0,2	Accijnscompenserende belasting
Taxe sur les jeux et paris	46,6	46,6	0,0	Belasting op spelen en weddenschappen
et les appareils automatiques	37,9	39,6	1,6	en automatische ontspanningstoestellen
Précompte immobilier	53,1	53,1	0,0	Onroerende voorheffing
Précompte mobilier	4 354,3	4 214,2	- 140,1	Roerende voorheffing
soit : Pr.M. dividendes	1 961,4	1 993,2	31,8	w.o. : RV dividenden
: Pr.M. autres	2 400,9	2 279,4	- 121,4	: RV andere
: Rôles	- 57,6	- 108,1	- 50,4	: Kohieren
: Prélèvement état de résidence	49,6	49,6	0,0	: Woonstaathetfing
Cotisation sur les hauts revenus du patrimoine	20,0	30,0	10,0	Bijdrage op hoge vermogensinkomens
Impôt sur les participations de salariés	7,5	14,7	7,2	Belasting werknemersparticipatie
Versements anticipés	9 698,3	9 589,2	- 109,1	Voorafbetalingen
Rôles	- 1 750,0	- 1 473,7	276,3	Kohieren
soit : Rôles sociétés	3 305,3	3 785,8	480,5	w.o. : Kohieren vennootschappen
: Rôles personnes physiques	- 5 311,9	- 5 468,5	- 156,6	: Kohieren natuurlijke personen
: Rôles INR	256,6	209,0	- 47,6	: Kohieren BNI
Précompte professionnel	41 858,8	42 465,9	607,1	Bedrijfsvoorheffing
soit : Source	41 517,5	42 124,5	607,1	w.o. : Bronheffing
: Rôles	341,4	341,4	0,0	: Kohieren
Divers	364,6	352,7	- 11,9	Andere
Total contributions directes	55 508,1	56 142,6	634,5	Totaal directe belastingen
Douanes	2 104,8	2 016,0	- 88,8	Douane
Accises et divers	7 771,8	7 621,9	- 149,8	Accijnzen en diversen
Total douanes et accises	9 876,6	9 638,0	- 238,6	Totaal douane en accijnzen
TVA	28 998,2	28 593,3	- 404,9	Btw
soit : TVA pure	27 160,3	26 698,9	- 461,3	w.o. : zuivere btw
: droits et taxes "divers"	1 837,9	1 894,3	56,4	: "diverse" rechten en taken
Droits d'enregistrement	4 086,4	4 116,1	29,7	Registratierechten
soit : droits d'enregistrement régionaux	3 926,1	3 954,1	28,0	w.o. : gewestelijke registratierechten
: droits d'enregistrement non régionalisés	160,3	162,0	1,8	: niet-geregionaliseerde registratierechten
Divers et amendes	1 042,1	1 044,0	1,9	Diversen en boetes
soit : amendes régionalisées	11,0	11,0	0,0	w.o. : geregionaliseerde boetes
: amendes non régionalisées et droits divers	1 031,2	1 033,1	1,9	: niet-geregionaliseerde boetes en diverse rechten
Total TVA, enregistrement et divers	34 126,7	33 753,4	- 373,3	Totaal btw, registratie en diversen
Droits de succession	2 522,9	2 614,3	91,4	Successierechten
Régularisation fiscale	488,0	488,0	0,0	Fiscale regularisatie
TOTAL DES RECETTES FISCALES	102 522,3	102 636,3	113,9	TOTAAL FISCALE ONTVANGSTEN
RECETTES NON FISCALES				NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
Recettes non fiscales courantes	5 884,2	6 062,6	178,4	Lopende niet-fiscale ontvangsten
Recettes non fiscales de capital	1 243,3	2 004,8	761,5	Niet-fiscale kapitaalontvangsten
TOTAL DES RECETTES NON FISCALES	7 127,5	8 067,4	939,9	TOTAAL NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
TOTAL	109 649,9	110 703,7	1 053,8	TOTAAL

Section 2

Les recettes de 2014

§ 1. *Méthode d'estimation*

La méthode d'estimation des recettes avait été fondamentalement revue en 2005, elle a été largement explicitée à cette occasion. Cette méthode revue est utilisée pour prévoir les recettes fiscales depuis le budget initial 2006.

La méthode prend principalement pour variables explicatives les prévisions des agrégats macro-économiques représentatifs des bases imposables des impôts concernés. On introduit en outre certaines variables de prix pour les accises. C'est sur base de ces variables que les recettes sont alors estimées en appliquant aux variables explicatives des coefficients obtenus par estimation économétrique.

L'estimation macro-économique concerne les recettes d'impôt des personnes physiques, d'impôt des sociétés, de TVA sensu stricto (TVA pure) et d'accises. Pour les autres postes des recettes totales, la prévision est faite par les administrations fédérales concernées selon des méthodes ad-hoc.

Par rapport aux exercices budgétaires précédents, la méthode de prévision des recettes fiscales totales a été adaptée sur deux points :

- Les estimations sont désormais réalisées en termes SEC (Normes de comptabilité nationale) à l'exception, provisoirement, de l'impôt des sociétés.
- La méthode d'estimation de l'IPP a été revue en dérivant les recettes, en termes SEC, du produit de l'exercice d'imposition.

Ce passage en base SEC se justifie du fait que :

- La trajectoire européenne est déterminée en base SEC
- Les prévisions budgétaires sont préparées pour des négociations budgétaires qui sont calibrées sur des résultats en base SEC

Afdeling 2

De ontvangsten van 2014

§ 1. *Ramingsmethode*

De methode om de ontvangsten te ramen werd grondig herzien in 2005, ze werd bij die gelegenheid ook uitgebreid toegelicht. Deze herziene methode voor de raming van de fiscale ontvangsten wordt reeds toegepast sinds de initiële begroting van 2006.

De methode neemt voornamelijk prognoses voor macro-economische aggregaten die representatief zijn voor de grondslag van de betrokken belastingen als verklarende variabelen. Daarnaast worden voor de accijnzen bepaalde prijsvariabelen geïntroduceerd. Op basis van deze grootheden worden de ontvangsten dan geraamd door coëfficiënten, verkregen door econometrische schattingen, toe te passen op de verklarende variabelen.

De macro-economische raming heeft betrekking op de ontvangsten van de personenbelasting, de vennootschapsbelasting, de btw in enge zin (zuivere btw) en de accijnzen. De prognoses voor de overige posten van de totale ontvangsten worden volgens de ad-hoc methodes gemaakt door de betrokken federale administraties.

Ten opzichte van de vorige begrotingsjaren werd de wijze van raming van de totale fiscale ontvangsten op twee punten aangepast:

- De ramingen worden voortaan in ESR-termen opgemaakt (normen voor de nationale boekhouding), zij het vooralsnog met uitzondering voor wat betreft de vennootschapsbelasting.
- De ramingsmethode van de PB werd herzien door de ontvangsten in ESR-termen af te leiden uit de opbrengst per aanslagjaar.

De volgende overwegingen rechtvaardigen een overschakeling naar ESR-basis:

- Het Europees traject wordt op ESR-basis bepaald.
- De begrotingsramingen worden voorbereid met het oog op budgettaire onderhandelingen die resultaten op ESR-basis centraal stellen.

- La logique de la méthode désagrégée plaide pour une estimation en base SEC, vu que les variables explicatives proviennent presque toutes de la comptabilité nationale. Il est donc plus logique de les mettre en relation avec des recettes en base SEC : il y a alors concomitance entre les périodes sur lesquelles portent la variable explicative et l'enregistrement de l'impôt. Ainsi, la TVA en base SEC est enregistrée au même moment que la consommation finale, le précompte professionnel en base SEC est enregistré au même moment que le paiement des salaires.

- L'incidence complémentaire des mesures est maintenant estimée directement en base SEC vu que les négociations se font dans ce cadre conceptuel

- Les estimations des recettes pour la trajectoire à moyen terme doivent se faire en base SEC

- Les documents budgétaires à remettre aux autorités européennes sont basés sur les concepts SEC

Le changement de la méthode d'estimation de l'IPP consiste à estimer, sur base de l'évolution du revenu global des particuliers de l'année, non plus les recettes de caisse de l'année mais le produit global de l'exercice d'imposition correspondant. Parallèlement, on estime, d'une part, le précompte professionnel à partir de l'évolution des salaires et des transferts sociaux, et, d'autre part, les versements anticipés. On déduit ensuite les rôles qui sont répartis entre les années sur base du rythme d'enrôlement.

Cette méthode a deux avantages majeurs:

- Le cadre conceptuel est plus proche de la réalité : les rôles sont fonction du contexte économique prévalant lors de la période imposable et non pas lors de leur perception ou remboursement.

- Elle permettra, lorsque la nouvelle loi de financement sera en vigueur, d'avoir une seule méthode pour la prévision de l'IPP fédéral et de l'IPP régional.

Il faut aussi souligner que la modélisation du produit de l'exercice de l'IPP considère désormais l'indexation des barèmes fiscaux comme faisant partie du système de référence. Ceci est plus logique

- De logica van de gedesaggregeerde methode pleit voor een raming op ESR-basis, aangezien bijna alle verklarende variabelen afkomstig zijn uit de nationale boekhouding. Het is bijgevolg logischer deze variabelen te relateren aan ontvangsten op ESR-basis: de periodes waarop de verklarende variabele en de registratie van de belasting betrekking hebben, stemmen dan overeen. De btw op ESR-basis wordt aldus geregistreerd op het tijdstip van de eindconsumptie en de bedrijfsvoorheffing op ESR-basis wordt geregistreerd op het tijdstip van de betaling van de lonen.

- De bijkomende weerslag van de maatregelen wordt nu meteen op ESR-basis geraamd, aangezien de onderhandelingen in dit conceptuele kader worden gevoerd.

- De ontvangsten voor het traject op middellange termijn moeten op ESR-basis worden geraamd.

- De begrotingsdocumenten die aan de Europese overheid moeten worden overgemaakt, worden gebaseerd op de ESR-begrippen.

De wijziging in de ramingsmethode van de PB bestaat er in om, op basis van de jaarlijkse evolutie van het globaal inkomen van de particulieren, niet langer de kasontvangsten van het jaar maar wel de globale opbrengst van het overeenkomende aanslagjaar te ramen. Tegelijk daarmee wordt er een raming gemaakt van enerzijds de bedrijfsvoorheffing op basis van de evolutie van de lonen en van de sociale overdrachten en anderzijds de voorafbetalingen. De kohieren komen vervolgens in mindering, ze worden over de jaren verdeeld naargelang het inkohieringsritme.

Deze methode biedt twee grote voordelen:

- Het conceptuele kader benadert beter de werkelijkheid: de kohieren hangen niet af van de economische context bij de inning of de terugbetaling maar van de economische situatie gedurende het belastbaar tijdperk.

- Dit laat toe slechts één enkele methode te hanteren om de federale en de gewestelijke PB te ramen wanneer de nieuwe financieringswet in werking zal treden.

Er dient tevens benadrukt te worden dat de indexering van de belastingschalen voortaan deel uitmaakt van het referentiestelsel voor de modellering van de PB-opbrengst per aanslagjaar. Dit is logischer

dès lors qu'elle est une disposition structurelle du Code des Impôts sur les Revenus. Il n'est donc plus nécessaire de prendre en compte cette indexation dans le tableau des incidences des mesures fiscales.

En ce qui concerne la prévision budgétaire présentée ci-après, il faut signaler que les recettes fiscales en base SEC sont des recettes selon un concept SEC qui ne prend en compte que les éléments suivants :

- la neutralisation des délais de paiement
- le brutage des dispenses de versement de précompte professionnel
- la neutralisation des remboursements de caution TVA
- la neutralisation des paiements UEBL dans les recettes d'accises

Comme le Budget des Voies et Moyens est basé sur le concept de caisse, les recettes fiscales totales prévues en base SEC sont ensuite transformées en base caisse, par des « corrections caisse » qui sont le symétrique des anciennes « corrections SEC », et ce, afin de pouvoir estimer et présenter les recettes « Voies et Moyens » en base caisse.

L'étape préliminaire consiste toujours à décomposer les recettes fiscales courantes de l'année précédente (les recettes probables de 2013) pour retrouver les catégories d'impôt qui font l'objet d'une estimation macro-économique. Pour l'IPP, la nouvelle méthode de prévision passe par l'estimation de produit de l'exercice. De ce fait, les catégories d'impôts concernés sont désormais essentiellement le précompte professionnel, les versements anticipés « personnes physiques » et les rôles IPP.

aangezien zij een structurele bepaling van het Wetboek van de inkomstenbelastingen vormt. Het is bijgevolg niet langer nodig deze indexering in de tabel van de weerslag van de fiscale maatregelen op te nemen.

Er dient te worden opgemerkt dat het ESR-begrip, dat in de hierna voorgestelde begrotingsraming van de fiscale ontvangsten op ESR-basis wordt gehanteerd, slechts de volgende elementen in aanmerking neemt:

- de neutralisatie van de betalingstermijnen
- het bruten van de vrijstellingen van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing
- de neutralisatie van de terugbetalingen van btw-waarborgen
- de neutralisatie van de impact van BLEU-betalingen op de accijnsontvangsten

Aangezien de Middelenbegroting op kasbasis opgemaakt wordt, worden de totale fiscale ontvangsten geraamd op ESR-basis vervolgens naar kasbasis omgezet door "kascorrecties", ze vormen de tegenhanger van de voormalige "ESR-correcties". Dit laat toe "Middelenontvangsten" op kasbasis te ramen en voor te stellen.

De voorbereidende stap bestaat er nog steeds in de lopende fiscale ontvangsten van het voorafgaande jaar (de vermoedelijke ontvangsten van 2013) op te delen om de belastingcategorieën af te zonderen die het voorwerp uitmaken van een macro-economische raming. Wat de PB betreft, gaat de nieuwe ramingsmethode voortaan uit van de raming van de opbrengst per aanslagjaar. De hierbij betrokken belastingcategorieën zijn voornamelijk de bedrijfsvoorheffing, de voorafbetalingen door fysieke personen en de kohieren PB.

TABLEAU 3

Recettes fiscales courantes totales 2013¹
(SEC)

TABEL 3

Totale lopende fiscale ontvangsten 2013¹
(ESR)

(en millions EUR - in miljoen EUR)

<i>Catégories d'impôt</i>		<i>Belastingcategorieën</i>
<i>Recettes probables</i>		<i>Vermoedelijke ontvangsten</i>
<i>I. Impôts estimés par la méthode macro-économique</i>		<i>I. Belastingen geraamd via de macro-economische methode</i>
- Impôt des personnes physiques	41 528,2	- Personenbelasting
- Impôt des sociétés	12 137,7	- Vennootschapsbelasting
- TVA pure	27 190,1	- Zuivere btw
- Accises et divers	7 503,1	- Accijnzen en diversen
<i>Sous-total</i>	<i>88 359,1</i>	<i>Subtotaal</i>
<i>II. Impôts estimés hors méthode macro-économique</i>		<i>II. Belastingen geraamd buiten de macro-economische methode</i>
- Contributions directes	5 495,3	- Directe belastingen
- Droits de douanes	2 016,0	- Douanerechten
- Taxes diverses (TVA)	1 897,0	- Diverse taksen (btw)
- Droits de succession	2 576,8	- Successierechten
- Droits d'enregistrement (et autres)	5 160,1	- Registratierechten (en andere)
- Régularisation fiscale	488,0	- Fiscale regularisatie
<i>Sous-total</i>	<i>17 633,2</i>	<i>Subtotaal</i>
<i>Total général</i>	<i>105 992,3</i>	<i>Algemeen totaal</i>

¹ Recettes fiscales perçues par le pouvoir fédéral en base SEC, avant dispenses de versement de précompte professionnel.

¹ Fiscale ontvangsten geïnd door de federale overheid op ESR-basis, vóór vrijstellingen van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing.

Les hypothèses macroéconomiques retenues pour la prévision des impôts estimés par la méthode macroéconomique proviennent du budget économique de septembre 2013, approuvé par l'Institut des Comptes nationaux. Celui-ci prévoit pour 2014, une évolution du PIB de 1,1 % en volume et de 1,5 % du déflateur du PIB. L'inflation est de 1,3 % pour l'indice général des prix à la consommation et de 1,4 % lorsqu'elle est mesurée par l'indice santé.

Sur base de la méthode exposée ci-dessus, les recettes de 2014 sont prévues comme détaillé au Tableau III ci-après.

§ 2. Tableaux

Figurent ci-après les tableaux suivants :

Tableau I: Facteurs techniques devant corriger les recettes de 2013 et 2014

Tableau II: Incidence complémentaire en 2014 des mesures fiscales

Tableau III: Estimation macroéconomique des recettes fiscales courantes totales 2014 en base SEC

Tableau IV: Recettes fiscales totales perçues par le pouvoir fédéral en base SEC

Tableaux Va-Vc: Recettes en base caisse

Tableau VI: Recettes de tiers et recettes attribuées (détaillées), réparties selon l'impôt (base caisse)

Tableaux VIIa et VIIb: Recettes de tiers et recettes attribuées, réparties selon le bénéficiaire (base caisse)

Voor de belastingen geraamd volgens de macro-economische methode zijn de macro-economische hypothesen afkomstig uit de economische begroting van september 2013, goedgekeurd door het Instituut voor de Nationale Rekeningen. Deze laatste voorspelt voor 2014 een toename van het bbp in volume van 1,1 % en een stijging van de deflator van het bbp van 1,5 %. De inflatie komt op 1,3 % voor het algemeen indexcijfer van de consumptieprijzen en op 1,4 % gemeten via de gezondheidsindex.

Op basis van de hierboven uiteengezette methode worden de ontvangsten voor 2014 geraamd zoals gedetailleerd in de onderstaande Tabel III.

§ 2. Tabellen

Hierna vindt u de volgende tabellen:

Tabel I: Technische factoren die de ontvangsten van 2013 en 2014 corrigeren

Tabel II: Aanvullende weerslag in 2014 van de fiscale maatregelen

Tabel III: Macro-economische raming van de totale lopende fiscale ontvangsten voor 2014 op ESR-basis

Tabel IV: Totale fiscale ontvangsten geïnd door de federale overheid op ESR-basis

Tabellen Va-Vc: Ontvangsten op kasbasis

Tabel VI: Ontvangsten voor derden en toegewezen ontvangsten (gedetailleerd), opgesplitst volgens de belasting (op kasbasis)

Tabellen VIIa en VIIb: Ontvangsten voor derden en toegewezen ontvangsten, opgesplitst volgens de begunstigde (op kasbasis)

TABLEAU I

Facteurs techniques devant corriger les recettes de 2013 et 2014**Année 2013**

Remboursement Jetair, non récurrent (TVA)	+115,0
Bpost, recettes fiscales supplémentaires non récurrente (VA sociétés)	-17,6

TOTAL

+97,4

Année 2014**TOTAL**

0,0

TABEL I

Technische factoren die de ontvangsten van 2013 en 2014 corrigeren**Jaar 2013**

Terugbetaling "Jetair", niet recurrent (btw)
Bpost, niet recurrente bijkomende fiscale ontvangsten (voorafbetalingen vennootschappen)

TOTAAL**Jaar 2014****TOTAAL**

TABEL II

Aanvullende weerslag van de fiscale maatregelen 2014
(in miljoen EUR)

2014	I.Soc - Venn.B.	IPP - PB					TVA "pure" - "Zuivere btw"	Accises - Accijns	Divers - Diversen	Total - Totaal	2014
		VA	Pr.p SEC -	Disp Pr.p -	Rôles ex 2013	Rôles ex 2014					
		VA	Pr.p SEC -	Disp Pr.p -	Rôles ex 2013	Rôles ex 2014					
Mesures antérieures		0,0	0,0	0,0	10,7	50,3	122,6	0,0	0,0	183,6	Eerdere maatregelen
Déduction pour habitation unique					- 13,1	- 29,1				- 42,2	Aftek enige woning
Augmentation déd. Chèques-service					- 3,0	- 16,6				- 19,6	Verhoging aftrek dienstcheques
IMP: augmentation du Pr. P. sur les allocations de chômage temporaire					13,7	- 38,3				- 24,7	IPA: verhoging bedrijfsvoorziening uitkeringen tijdelijke werkloosheid
Croissance des dépenses fiscales					13,2	134,3				147,5	Groei van de fiscale uitgaven
Evolution du taux de déduction pour capital à risque							122,6			122,6	Evolutie van het tarief voor de aftrek voor risicokapitaal
Mesures: conclave budgétaire novembre 2011 et accord de gouvernement		0,0	0,0	0,0	31,3	962,4	169,5	111,1	0,0	1 350,7	Maatregelen: begrotingsconclaaf november 2011 en regeeraakkoord
Lutte contre la fraude et application correcte de la législation						173,6	69,5	104,1	7,0	423,6	Strijd tegen de fraude en correcte toepassing van de wetgeving
Intérêts notionnels: étalement de la déduction pour le stock du passé							100,0			100,0	Notionele interesten: spreading aftrek van de in het verleden opgebouwde voorraad
Suppression et diminution des réductions d'impôts pour économies d'énergie					7,1	788,8				795,9	Afschaffing en beperking van de belastingverminderingen voor energiebesparingen
Uniformisation et transformations des déductions fiscales en réduction d'impôt					24,2					24,2	Uniformering en omzetting van de fiscale aftrekken in belastingverminderingen
Thin cap							0,0	7,0		7,0	Thin cap
Mesures: conclave budgétaire mars 2012		0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	- 12,0	- 12,0	Maatregelen: begrotingsconclaaf maart 2012
Activation de réserves du crédit professionnel en 2012 (non récurrent)									- 12,0	- 12,0	Activering in 2012 van reserves van het beroepskrediet (eenmalig)
Mesures: conclave budgétaire novembre 2012		0,0	0,0	0,0	0,0	46,2	28,7	- 17,7	- 385,2	- 304,2	Maatregelen: begrotingsconclaaf november 2012
Augmentation des accises sur le tabac								7,4		8,9	Verhoging accijnzen op tabak
Taxation des plus values sur actions des grandes entreprises							28,7			28,7	Belasting op meerwaarden op aandelen van grote ondernemingen
ANPR scanners									6,2	6,2	ANPR-scanners
Datamining					2,8			14,9		19,4	Datamining
Contrats d'assurance souscrits à l'étranger (élargissement de l'obligation de déclaration)					43,4					43,4	Overeenkomsten voor levensverzekeringen die in het buitenland werden onderschreven (uitbreiding van de aangifteverplichting)
Lutte contre la fraude dans le commerce des métaux précieux										- 19,4	Strijd tegen de fraude in de sector van de handel in edele metalen
Crédits citoyens									- 4,5	- 4,5	Volksleningen
Régularisation fiscale									- 386,9	- 386,9	Fiscale regularisatie
Mesures: conclave budgétaire avril 2013		0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	- 8,1	- 150,4	76,4	- 32,1	Maatregelen: begrotingsconclaaf april 2013
Augmentation des accises sur le tabac									41,3	50,0	Verhoging accijnzen op tabak
Retèvement du droit d'enregistrement sur l'empylosoe et le droit de superficie							- 8,1	- 1,4	70,7	61,2	Oprekken van het registratierecht op erfpacht en opstalvergoedingen
Augmentation du droit fixe général à partir du 1/7/2013									15,7	15,7	Verhoging algemeen vast recht (vanaf 1/7/2013)
Accord secteur diamantaire									- 10,0	- 159,0	Overeenkomst diamantsector

TABEL II

Aanvullende weerslag van de fiscale maatregelen 2014
(in miljoen EUR) (vervolg)

TABLEAU II

Incidence complémentaire des mesures fiscales 2014
(en millions EUR) (suite)

2014	IPP					I.Soc		TVA "pure"	Accises	Divers	Total	2014
	VA	Pr.p SEC	Disp Pr.p	Rôles ex 2013	Rôles ex 2014	VA	Venn.B. Rôles					
	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	-	
	VA	BV/ESR	Vrijst.BV	Kohieren 2013	Kohieren 2014	VA	Kohieren	"Zuivere btw"	Accijns	Diversen	Totaal	
Maatregelen: conclave budgetaire juni 2013	0,0	0,0	- 50,0	0,0	29,5	0,0	105,0	116,4	130,5	131,1	497,5	Maatregelen: begrotingsconclaf juni 2013
TVA advocaten								89,0			89,0	Btw advocaten
Dispense de versement de précompte PME			- 50,0								- 50,0	Vrijstelling van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing KMO's
Fairness tax							75,0				75,0	Fairness Tax
Intercommunales							30,0				30,0	Intercommunales
Accises - actualisation taux de 8 %								8,3	39,8		48,1	Accijnzen - actualisering 8 %-tarief
Augmentation accises tabac								17,4	82,6		100,0	Verhoging accijnzen op tabak
Titres-services - réduction d'impôt (limite)					29,5						29,5	Dienstencheques - belastingvermindering (beperking)
SCAV sans passeport UE											35,0	Bevels zonder Europees paspoort
Taxe d'abonnement / secteur financier										131,1	131,1	Abonnementstaks / financiële sector
Privileges fiscaux diplomates								1,7	8,1		9,8	Fiscale privileges diplomaten
Maatregelen: conclave budgetaire oktober 2013	4,0	- 60,8	976,0	0,0	0,0	7,9	0,0	47,8	97,5	54,5	1 126,8	Maatregelen: begrotingsconclaf oktober 2013
Transformation de la dispense de précompte de 1 % en une diminution de taux de cotisation patronale			996,0								996,0	Omzetting van de vrijstelling van voorheffing van 1 % in een vermindering van de werkgeversbijdragevoet
Dépassement 1 mois plus tard de l'indice pivot		- 19,2									- 19,2	Overschrijding van de splindex 1 maand later
Dispense de précompte professionnel additionnelle pour le travail en continu			- 20,0								- 20,0	Bijkomende vrijstelling van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing voor het continuïteit
Réduction fiscale au bénéfice des heures supplémentaires dans les secteurs horeca et de la construction		- 5,3									- 5,3	Belastingvermindering ten gunste van overuren in de horeca- en bouwsector
Augmentation du bonus emploi		- 35,3									- 35,3	Verhoging van de werkbonus
Formation: relèvement du bonus fiscal		- 1,0									- 1,0	Opleiding: verhoging van de fiscale bonus
Diminution aide biocarburants											118,0	Verlaging steun biobrandstoffen
"Better compliance"	4,0					23,3		27,3		54,5	109,0	"Better compliance"
Augmentation de la déduction pour investissements dans les PME						- 15,4					- 15,4	Verhoging van de investeringsaftrek voor KMO's
Total général	4,0	- 60,8	926,0	42,1	1 088,3	320,5	48,1	258,8	276,7	- 128,2	2 810,4	Algemeen totaal
Total général par impôt			1 999,6				403,6	258,8	276,7	- 128,2	2 810,4	Algemeen totaal per belasting

TABLEAU III

Estimation macroéconomique des recettes fiscales courantes en base SEC

(en millions EUR sauf mention contraire)

TABEL III

Macro-economische raming van de lopende fiscale ontvangsten op ESR-basis

(in miljoen EUR, tenzij anders vermeld)

	2012	2013	2014	
	Réalisations	Recettes Probables	Recettes prévues	
	-	-	-	
	Verwezen- lijkingen	Vermoedelijke ontvangsten	Verwachte ontvangsten	
1. Impôt des personnes physiques "SEC"				1. Personenbelasting "ESR"
1.1 Produit global IPP, exercice t+1				1.1. Globale PB-opbrengst, aanslagjaar t+1
Croissance nominale du revenu global	3,9 %	2,3 %	2,3 %	Nominale groei van het globaal inkomen
Inflation décalée d'un an (t-1)	3,5 %	2,8 %	1,2 %	Inflatie van vorig jaar (t-1)
Taux de croissance réelle	0,3 %	-0,5 %	1,1 %	Reële groeivoet
Croissance du produit global IPP, hors mesures et glissements	4,0 %	2,1 %	2,7 %	Groei globale PB-opbrengst, excl. maatregelen en verschuivingen
Produit global IPP à législation courante	39 279,5	41 321,1	42 541,3	Globale PB-opbrengst bij lopende wetgeving
Idem taux de croissance	4,9 %	5,2 %	3,0 %	Idem groeivoet
Incidences complémentaires des mesures (hors indexation)	341,3	1 218,0	95,8	Bijkomende weerslag van de maatregelen (excl. indexering)
Produit global IPP à législation de t-1	38 938,2	40 103,1	42 445,5	Globale PB-opbrengst bij wetgeving t-1
1.2 Précompte professionnel "SEC"				1.2 Befrijfsvoorheffing "ESR"
Croissance nominale des salaires	3,3 %	1,6 %	1,8 %	Nominale loongroei
Croissance nominale des allocations sociales	5,4 %	4,0 %	3,0 %	Nominale groei van de sociale uitkeringen
Inflation décalée d'un an (t-1)	3,5 %	2,8 %	1,2 %	Inflatie van vorig jaar (t-1)
Croissance réelle des salaires réels	-0,2 %	-1,2 %	0,6 %	Reële groei van de reële lonen
Croissance réelle des allocations	1,8 %	1,1 %	1,7 %	Reële groei van de uitkeringen
Croissance du précompte professionnel, hors mesures et glissements			3,2 %	Groei bedrijfsvoorheffing, excl. maatregelen en verschuivingen
Pr P "SEC" à législation courante	44 222,0	45 386,3	46 779,9	Bedrijfsvoorheffing "ESR" bij lopende wetgeving
		2,6 %	3,1 %	
Mesures (hors indexation des barèmes fiscaux et hors dispenses)	181,2	39,8	-60,8	Maatregelen (excl. indexering van de belastingsschalen en vrijstellingen)
Pr P "SEC" à législation de t-1	44 040,8	45 346,5	46 840,7	Bedrijfsvoorheffing "ESR" bij wetgeving t-1
		3,0%	3,3%	
1.3 Versements anticipés personnes physiques				1.3 Voorafbetalingen personenbelasting
Versements anticipés à législation courante	1 454,7	1 492,2	1 545,9	Voorafbetalingen bij lopende wetgeving
Incidences complémentaires des mesures (hors indexation)	0,0	0,0	4,0	Bijkomende weerslag van de maatregelen (excl. indexering)
Versements anticipés personnes physiques à législation de t-1	1 454,7	1 492,2	1 541,9	Voorafbetalingen personenbelasting bij wetgeving t-1
1.4 Rôles IPP "SEC"				1.4 Kohieren PB "ESR"
Solde des droits constatés à législation t-1	-6 557,2	-6 735,6	-5 937,1	Saldo vastgestelde rechten bij wetgeving t-1
Prise en compte des exercices antérieurs et des droits non perçus	-5 507,1	-5 656,9	-4 986,3	Inachtneming van de vorige aanslagjaren en van de niet-geïnde rechten
Rôles IPP à législation de t-1		-5 554,0	-5 617,6	Kohieren PB bij wetgeving t-1
Incidences complémentaires des mesures (hors indexation), ex antérieur		- 63,5	42,1	Bijkomende weerslag van de maatregelen (excl. indexering), vorig aanslagjaar
Incidences complémentaires des mesures (hors indexation), ex en cours		118,0	868,5	Bijkomende weerslag van de maatregelen (excl. indexering), lopend aanslagjaar
Incidences complémentaires des mesures hors produit global exercice t+1		149,2	219,8	Bijkomende weerslag van de maatregelen excl. globale opbrengst aanslagjaar t-1
Rôles IPP à législation courante		-5 350,3	-4 487,2	Kohieren PB bij lopende wetgeving
2. Impôt des sociétés				2. Vennootschapsbelasting
<i>Variables explicatives</i>				<i>Verklarende variabelen</i>
Revenu primaire des sociétés	25 462,0	22 326,0	23 188,0	Primair inkomen van de vennootschappen
Taux de croissance	6,0 %	-12,3 %	3,9 %	Groeivoet
Profitabilité	0,142	0,124	0,125	Winstgevendheid
Taux de croissance	1,4 %	-13,0 %	0,9 %	Groeivoet
Croissance des recettes à législation constante			0,0	Groei van de ontvangsten bij ongewijzigde wetgeving
<i>Mesures et glissements</i>				<i>Maatregelen en verschuivingen</i>
Incidences complémentaires des mesures				Bijkomende weerslag maatregelen
Glissements et facteurs divers "t-1"			-950,0	Verschuivingen en diverse factoren "t-1"
Glissements et facteurs divers "t"			195,1	Verschuivingen en diverse factoren "t"
Recettes d'I.Soc	9 961,4	12 271,8	12 543,6	Ontvangsten VenB
Croissance prévue des recettes		23,2 %	2,2 %	Verwachte groei van de ontvangsten
Corrections "SEC"		-96,5	273,7	Correcties "ESR"
Recettes d'I.Soc - "SEC"		12 137,7	13 463,5	Ontvangsten VenB - "ESR"
			10,9 %	
3. TVA "SEC"				3. Btw "ESR"
<i>Variables explicatives</i>				<i>Verklarende variabelen</i>
Base macro-économique	240 688,0	243 566,6	248 513,8	Macro-economische grondslag
Exportations année "t" et 1er trimestre "t+1"	398 647,0	404 348,0	424 247,1	Uitvoer jaar "t" en eerste kwartaal "t+1"
Exportations du 4ème trim. "t-1" au 3ème trimestre "t"	316 867,0	318 460,0	332 210,0	Uitvoer 4e kwartaal "t-1" tot 3e kwartaal "t"
<i>Idem, taux de croissance</i>				<i>Idem, groeivoet</i>
Base macro-économique	2,2 %	1,2 %	2,0 %	Macro-economische grondslag
Exportations année "t" et 1er trimestre "t+1"	1,4 %	1,4 %	4,9 %	Uitvoer jaar "t" en eerste kwartaal "t+1"
Exportations du 4ème trim. "t-1" au 3ème trimestre "t"	2,7 %	0,5 %	4,3 %	Uitvoer 4e kwartaal "t-1" tot 3e kwartaal "t"
Croissance des recettes, hors mesures et glissements	1,8 %	1,9 %	2,9 %	Groei van de ontvangsten, excl. maatregelen en verschuivingen
<i>Mesures et glissements</i>				<i>Maatregelen en verschuivingen</i>
Incidences complémentaires des mesures		268,2	258,8	Bijkomende weerslag maatregelen
Glissements et facteurs divers "t-1"			115,0	Verschuivingen en diverse factoren "t-1"
Glissements et facteurs divers "t"		-155,0	0,0	Verschuivingen en diverse factoren "t"
Recettes de TVA	26 886,0	27 190,1	28 361,6	Ontvangsten btw
Croissance prévue des recettes		1,13 %	4,31 %	Verwachte groei van de ontvangsten
4. Accises "SEC"				4. Accijnzen "ESR"
<i>Variables explicatives</i>				<i>Verklarende variabelen</i>
Consommation privée à prix constants (croissance)	-0,5 %	0,6 %	0,9 %	Gezinsconsumptie tegen constante prijzen (groei)
Part du tabac et du diesel dans la consommation privée (croissance)	-1,8 %	-0,3 %	-0,6 %	Aandeel van tabak en diesel in gezinsconsumptie (groei)
Croissance des recettes, hors mesures et glissements		0,16 %	0,19 %	Groei van de ontvangsten, excl. maatregelen en verschuivingen
<i>Mesures et glissements</i>				<i>Maatregelen en verschuivingen</i>
Incidences complémentaires des mesures		221,2	276,7	Bijkomende weerslag van de maatregelen
Glissements et facteurs divers t-1				Verschuivingen en diverse factoren "t-1"
Glissements et facteurs divers t				Verschuivingen en diverse factoren "t"
Recettes d'accises	7 420,1	7 503,1	7 794,1	Ontvangsten accijnzen
		1,12 %	3,88 %	

TABLEAU IV
Recettes fiscales totales 'SEC'
(en millions EUR)

TABEL IV
Totale fiscale ontvangsten 'ESR'
(in miljoen EUR)

	2013 Recettes septembre SEC -	2014 Recettes septembre SEC -	Écart millions EUR -	Croissance à un an des recettes prévues -	
	2013 september ontvangsten ESR	2014 september ontvangsten ESR	Verskil miljoen EUR	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2014/2013	
			2014-2013		
Taxe de circulation	576,4	597,9	21,5	3,73 %	Verkeersbelasting
Taxe de mise en circulation	164,8	174,7	10,0	6,04 %	Belasting op inkeerstelling
Eurovignette	70,1	74,3	4,2	5,93 %	Eurovignet
Taxe compensatoire des accises	0,2	0,2	0,0		Accijnscompenserende belasting
Taxe sur les jeux et paris	46,6	49,1	2,5	5,26 %	Belasting op spelen en weddenschappen
et les appareils automatiques	39,6	40,3	0,7	1,73 %	en automatische ontspanningstoestellen
Précompte immobilier	53,1	54,5	1,4	2,57 %	Onroerende voorheffing
Précompte mobilier	4 259,0	4 622,0	363,1	8,53 %	Roerende voorheffing
soit : Pr.M. dividendes	2 005,2	2 253,0	247,8	12,36 %	w.o. : RV dividenden
soit : Pr.M. autres	2 312,3	2 434,0	121,7	5,26 %	: RV andere
soit : Rôles	- 108,2	- 114,7	- 6,5	5,98 %	: Kohieren
soit : Prélèvement Etat de résidence	49,6	49,6	0,0	0,00 %	: Woonstaathetfing
Cotisation sur les hauts revenus du patrimoine	0,0	0,0	0,0		Bijdrage op hoge vermogensinkomens
Impôt sur les participations de salariés	14,7	15,4	0,7	4,53 %	Belasting werknemersparticipatie
Versements anticipés	9 589,2	10 157,1	567,9	5,92 %	Voorafbetalingen
Rôles	-1 391,5	46,2	1 437,7	-103,32 %	Kohieren
soit : Rôles sociétés	3 689,3	4 278,4	589,2	15,97 %	w.o. : Kohieren vennootschappen
soit : Rôles personnes physiques	-5 350,3	-4 487,2	863,2	-16,13 %	: Kohieren natuurlijke personen
soit : Rôles INR	269,5	254,9	- 14,6	-5,43 %	: Kohieren BNI
Précompte professionnel	45 386,3	46 779,9	1 393,6	3,07 %	Bedrijfsvoorheffing
soit : Source	45 043,4	46 431,1	1 387,8	3,08 %	w.o. : Bronheffing
soit : Rôles	342,9	348,8	5,9	1,71 %	: Kohieren
Divers	352,7	362,1	9,4	2,68 %	Andere
Total contributions directes	59 161,2	62 973,7	3 812,5	6,44 %	Totaal directe belastingen
Douanes	2 016,0	2 102,3	86,3	4,28 %	Douane
Accises et divers	7 503,1	7 794,1	291,0	3,88 %	Accijnzen en diversen
Total douanes et accises	9 519,1	9 896,4	377,3	3,96 %	Totaal douane en accijnzen
TVA	29 087,1	30 374,9	1 287,8	4,43 %	Btw
soit : TVA pure	27 190,1	28 361,6	1 171,5	4,31 %	w.o. : zuivere btw
soit : droits et taxes "divers"	1 897,0	2 013,2	116,3	6,13 %	: "diverse" rechten en taksen
Droits d'enregistrement	4 116,1	4 364,9	248,8	6,04 %	Registratierechten
soit : droits d'enregistrement régionaux	3 954,1	4 112,4	158,3	4,00 %	w.o. : gewestelijke registratierechten
soit : droits d'enregistrement non régionalisés	162,0	252,5	90,5	55,84 %	: niet-geregionaliseerde registratierechten
Divers et amendes	1 044,0	1 091,2	47,2	4,52 %	Diversen en boetes
soit : amendes régionalisées	11,0	11,0	0,0	0,00 %	w.o. : geregionaliseerde boetes
soit : amendes non régionalisées et droits divers	1 033,1	1 080,2	47,2	4,57 %	: niet-geregionaliseerde boetes en diverse rechten
Total TVA, enregistrement et divers	34 247,2	35 831,0	1 583,8	4,62 %	Totaal btw, registratie en diversen
Droits de succession	2 576,8	2 790,5	213,7	8,29 %	Successierechten
Régularisation fiscale	488,0	101,1	- 386,9	-79,28 %	Fiscale regularisatie
TOTAL DES RECETTES FISCALES	105 992,3	111 592,6	5 600,3	5,28 %	TOTAAL FISCALE ONTVANGSTEN

TABLEAU Va

Recettes totales – base caisse

Réalizations 2012, ajustées et probables 2013,
prévisions 2014

Répartition selon l'impôt

(en millions EUR)

TABEL Va

Totale ontvangsten - kasbasis

Verwezenlijkingen 2012, aangepaste en
vermoedelijke 2013, vooruitzichten 2014

Verdeling volgens belasting

(in miljoen EUR)

	2012 Réalizations	2013 Recettes ajustées	2013 Recettes probables	Écart millions EUR	Croissance à un an des recettes prévues	2014 Recettes prévues	Écart millions EUR	Croissance à un an des recettes prévues	
	2012 Verwezen- lijkingen	2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Vermoedelijke ontvangsten	Verschil miljoen EUR 2013-2012	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2013/2012	2014 Verwachte ontvangsten	Verschil miljoen EUR 2014-2013	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2014/2013	
Taxe de circulation	559,9	575,2	575,2	15,3	2,73 %	596,4	21,2	3,68 %	Verkeersbelasting
Taxe de mise en circulation	161,4	171,2	164,8	3,4	2,09 %	174,7	10,0	6,04 %	Belasting op de inkeerstelling
Eurovignette	66,2	70,1	70,1	3,9	5,92 %	74,3	4,2	5,93 %	Eurovignet
Taxe compensatoire des accises	0,4	0,4	0,2	-0,2	-50,81 %	0,2	0,0	0,0	Accijnscompenserende belasting
Taxe sur les jeux et paris	44,3	46,6	46,6	2,3	5,18 %	49,1	2,5	5,26 %	Belasting op spelen en weddenschappen
et les appareils automatiques	37,3	37,9	39,6	2,3	6,11 %	40,3	0,7	1,73 %	en automatische opspanningstoestellen
Précompte immobilier	51,8	53,1	53,1	1,3	2,55 %	54,5	1,4	2,57 %	Onroerende voorheffing
Précompte mobilier	3 547,8	4 354,3	4 214,2	666,4	18,78 %	4 574,9	360,7	8,56 %	Roerende voorheffing
soit : Pr.M. dividendes	1 554,0	1 961,4	1 993,2	439,2	28,26 %	2 239,7	246,5	12,37 %	w.o. : RV dividendes
soit : Pr.M. autres	2 001,7	2 400,9	2 279,4	277,7	13,87 %	2 399,9	120,4	5,28 %	: RV andere
soit : Rôles	- 57,6	- 57,6	- 108,1	- 50,4	87,55 %	- 114,3	- 6,2	5,75 %	: Kohieren
soit : Prélèvement Etat de résidence	49,6	49,6	49,6	0,0	0,00 %	49,6	0,0	0,00 %	: Woonstaathffing
Cotisation sur les hauts revenus du patrimoine	49,2	20,0	30,0	-19,2	-39,05 %	0,0	-30,0	-100,00 %	Bijdrage op hoge inkomens uit vermogen
Impôt sur les participations de salariés	7,5	7,5	14,7	7,2	95,71 %	15,4	0,7	4,53 %	Belasting werknemersparticipaties
Versements anticipés	9 336,5	9 698,3	9 589,2	252,7	2,71 %	10 157,1	567,9	5,92 %	Voorafbetalingen
Rôles	-1 403,2	-1 750,0	-1 473,7	-70,5	5,02 %	-405,8	1 067,9	-72,46 %	Kohieren
soit : Rôles sociétés	3 788,4	3 305,3	3 785,8	-2,6	-0,07 %	4 004,7	218,9	5,78 %	w.o. : Kohieren vennootschappen
soit : Rôles personnes physiques	-5 410,9	-5 311,9	-5 468,5	-57,6	1,06 %	-4 664,1	804,4	-14,71 %	: Kohieren natuurlijke personen
soit : Rôles INR	219,3	256,6	209,0	-10,3	-4,68 %	253,5	44,5	21,30 %	: Kohieren BNL
Précompte professionnel	41 095,1	41 858,8	42 465,9	1 370,8	3,34 %	44 694,8	2 228,9	5,25 %	Bedrijfsvoorheffing
soit : Source	40 772,6	41 517,5	42 124,5	1 351,9	3,32 %	44 347,6	2 223,1	5,28 %	w.o. : Bronheffing
soit : Rôles	322,5	341,4	341,4	18,9	5,87 %	347,2	5,8	1,70 %	: Kohieren
Divers	342,3	364,6	352,7	10,4	3,04 %	362,1	9,4	2,68 %	Andere
Total contributions directes	53 896,5	55 508,1	56 142,6	2 246,1	4,17 %	60 387,9	4 245,3	7,56 %	Totaal directe belastingen
Douanes	2 088,1	2 104,8	2 016,0	-72,1	-3,45 %	2 102,3	86,3	4,28 %	Douane
Accises et divers	7 501,5	7 771,8	7 621,9	120,4	1,61 %	7 915,2	293,3	3,85 %	Accijnzen en diversen
Total douanes et accises	9 589,6	9 876,6	9 638,0	48,4	0,50 %	10 017,5	379,6	3,94 %	Totaal douane en accijnzen
TVA	28 762,0	28 998,2	28 593,3	-168,7	-0,59 %	30 298,2	1 704,9	5,96 %	Btw
soit : TVA pure	26 831,6	27 160,3	26 698,9	-132,7	-0,49 %	28 286,2	1 587,3	5,95 %	w.o. : zuivere btw
soit : droits et taxes "divers"	1 930,4	1 837,9	1 894,3	-36,1	-1,87 %	2 012,0	117,6	6,21 %	: "diverse" rechten en taken
Droits d'enregistrement	3 863,0	4 086,4	4 116,1	253,1	6,55 %	4 364,9	248,8	6,04 %	Registratierechten
soit : droits d'enregistrement régionaux	3 775,1	3 926,1	3 954,1	179,0	4,74 %	4 112,4	158,3	4,00 %	w.o. : gewestelijke registratierechten
soit : droits d'enregistrement non régionalisés	87,9	160,3	162,0	74,1	84,28 %	252,5	90,5	55,84 %	: niet-geregionaliseerde registratierechten
Divers et amendes	1 004,1	1 042,1	1 044,0	39,9	3,97 %	1 091,2	47,2	4,52 %	Diversen en boetes
soit : amendes régionalisées	11,0	11,0	11,0	0,0	0,00 %	11,0	0,0	0,00 %	w.o. : geregionaliseerde boetes
soit : amendes non régionalisées et droits divers	993,2	1 031,2	1 033,1	39,9	4,02 %	1 080,2	47,2	4,57 %	: niet-geregionaliseerde boetes en diverse rechten
Total TVA, enregistrement et divers	33 629,1	34 126,7	33 753,4	124,3	0,37 %	35 754,3	2 000,9	5,93 %	Totaal btw, registratie en diversen
Droits de succession	2 251,3	2 522,9	2 614,3	363,0	16,12 %	2 766,8	152,6	5,84 %	Successierechten
Régularisation fiscale		488,0	488,0	488,0		101,1	-386,9	-79,28 %	Fiscale regularisatie
TOTAL DES RECETTES FISCALES	99 366,5	102 522,3	102 636,3	3 269,8	3,29 %	109 027,7	6 391,4	6,23 %	TOTAAL FISCALE ONTVANGSTEN
RECETTES NON FISCALES									NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
Recettes non fiscales courantes	6 461,8	5 884,2	6 062,6	-399,2	-6,18 %	4 623,0	-1 439,6	-23,75 %	Lopende niet-fiscale ontvangsten
Recettes non fiscales de capital	5 085,8	1 243,3	2 004,8	-3 081,0	-60,58 %	454,4	-1 550,4	-77,34 %	Niet-fiscale kapitaalontvangsten
TOTAL DES RECETTES NON FISCALES	11 547,6	7 127,5	8 067,4	-3 480,2	-30,14 %	5 077,3	-2 990,1	-37,06 %	TOTAAL NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
TOTAL	110 914,1	109 649,9	110 703,7	-210,4	-0,19 %	114 105,0	3 401,3	3,07 %	TOTAAL

TABLEAU Vb

**Recettes de tiers et recettes attribuées
Base caisse**

Réalizations 2012, ajustées et probables 2013,
prévisions 2014
Répartition selon l'impôt
(en millions EUR)

TABEL Vb

**Ontvangsten voor derden en toegewezen
ontvangsten - Kasbasis**

Verwezenlijkingen 2012, aangepaste en
vermoedelijke 2013, vooruitzichten 2014
Verdeling volgens belasting
(in miljoen EUR)

	2012 Réalizations -	2013 Recettes ajustées -	2013 Recettes probables -	Écart millions EUR -	Croissance à un an des recettes prévues -	2014 Recettes prévues -	Écart millions EUR -	Croissance à un an des recettes prévues -	
	2012 Verwezen- lijkingen	2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Vermoedelijke ontvangsten	Verschil miljoen EUR 2013-2012	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2013/2012	2014 Verwachte ontvangsten	Verschil miljoen EUR 2014-2013	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2014/2013	
Taxe de circulation	559,9	575,2	575,2	15,3	2,73 %	596,4	21,2	3,68 %	Verkeersbelasting
Taxe de mise en circulation	161,4	171,2	164,8	3,4	2,09 %	174,7	10,0	6,04 %	Belasting op de inverterstelling
Eurovignette	66,2	70,1	70,1	3,9	5,92 %	74,3	4,2	5,93 %	Eurovignet
Prélèvement compensatoire d'accises									Accijnscompenserende belasting
Taxe sur les jeux et paris	44,3	46,6	46,6	2,3	5,18 %	49,1	2,5	5,26 %	Belasting op spelen en weddenschappen
et les appareils automatiques	37,3	37,9	39,6	2,3	6,11 %	40,3	0,7	1,73 %	en automatische ontspanningstoestellen
Précompte immobilier	51,8	53,1	53,1	1,3	2,55 %	54,5	1,4	2,57 %	Onroerende voorheffing
Précompte mobilier	532,2	653,4	632,4	100,1	18,81 %	686,4	54,1	8,55 %	Roerende voorheffing
Impôt sur les participations de salariés	3,8	3,8	7,4	3,6	95,71 %	7,7	0,3	4,53 %	Belasting werknemersparticipatie
Versements anticipés									Voorafbetalingen
Rôles	292,6	297,8	299,4	6,7	2,30 %	314,0	14,7	4,91 %	Kohieren
soit : Rôles sociétés	54,4	52,4	54,3	- 0,1	- 0,20 %	55,0	0,7	1,33 %	w.o. : Kohieren vennootschappen
soit : Rôles personnes physiques	237,7	245,0	244,7	7,0	2,95 %	258,6	14,0	5,70 %	: Kohieren natuurlijke personen
soit : Rôles INR	0,6	0,4	0,4	- 0,2	- 29,25 %	0,4	0,0	1,33 %	: Kohieren BNL
Précompte professionnel	20 501,4	20 478,2	20 584,3	82,8	0,40 %	21 812,4	1 228,1	5,97 %	Bedrijfsvoorheffing
soit : Source	20 496,7	20 473,6	20 581,0	84,3	0,41 %	21 809,4	1 228,3	5,97 %	w.o. : Bronheffing
soit : Rôles (titrisation)	4,7	4,6	3,2	- 1,5	- 32,06 %	3,0	- 0,2	- 6,76 %	: Kohieren (effectisering)
Divers	294,3	314,6	301,5	7,2	2,44 %	308,7	7,1	2,37 %	Diversen
Total contributions directes	22 545,4	22 701,9	22 774,3	229,0	1,02 %	24 118,5	1 344,1	5,90 %	Totaal directe belastingen
Douanes	2 088,1	2 104,8	2 016,0	- 72,1	- 3,45 %	2 102,3	86,3	4,28 %	Douane
Accises et divers	1 023,7	1 030,6	1 029,6	5,9	0,58 %	1 043,6	14,0	1,36 %	Accijnzen en diversen
Total douanes et accises	3 111,8	3 135,4	3 045,6	- 66,2	- 2,13 %	3 145,9	100,3	3,29 %	Totaal douane en accijnzen
TVA	26 815,2	27 174,9	26 713,6	- 101,6	- 0,38 %	28 300,9	1 587,3	5,94 %	Btw
soit : TVA pure	26 800,4	27 160,3	26 698,9	- 101,5	- 0,38 %	28 286,2	1 587,3	5,95 %	w.o. : zuivere btw
soit : droits et taxes "divers"	14,8	14,6	14,6	- 0,1	- 0,83 %	14,7	0,0	0,25 %	: "diverse" rechten en taksen
Droits d'enregistrement régionaux	3 775,1	3 926,1	3 954,1	179,0	4,74 %	4 112,4	158,3	4,00 %	Gewestelijke registratierechten
Divers et amendes	23,8	226,3	229,5	205,7	863,52 %	182,0	- 47,5	- 20,69 %	Diversen en boetes
soit : amendes régionalisées	11,0	11,0	11,0	0,0	0,00 %	11,0	0,0	0,00 %	w.o. : geregionaliseerde boetes
soit : amendes non régionalisées et droits divers	12,9	215,3	218,5	205,7	1600,00 %	171,0	- 47,5	- 21,73 %	: niet-geregionaliseerde boetes en diverse rechten
Total TVA, enregistrement et divers	30 614,1	31 327,3	30 897,2	283,0	0,92 %	32 595,3	1 698,2	5,50 %	Totaal btw, registratie en diversen
Droits de succession	2 251,3	2 522,9	2 614,3	363,0	16,12 %	2 766,8	152,6	5,84 %	Successierechten
Régularisation fiscale									Fiscale regularisatie
TOTAL DES RECETTES FISCALES	58 522,6	59 687,6	59 331,4	808,8	1,38 %	62 626,5	3 295,1	5,55 %	TOTAAL FISCALE ONTVANGSTEN
RECETTES NON FISCALES									NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
Recettes non fiscales courantes	43,6	40,6	37,2	- 6,4	- 14,68 %	36,8	- 0,4	- 1,08 %	Lopende niet-fiscale ontvangsten
Recettes non fiscales de capital									Niet-fiscale kapitaalontvangsten
TOTAL DES RECETTES NON FISCALES	43,6	40,6	37,2	- 6,4	- 14,68 %	36,8	- 0,4	- 1,08 %	TOTAAL NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
TOTAL	58 566,2	59 728,2	59 368,6	802,4	1,37 %	62 663,3	3 294,7	5,55 %	TOTAAL

TABLEAU Vc

**Recettes Voies et Moyens
Base caisse**

Réalisations 2012, ajustées et probables 2013,
prévisions 2014
Répartition selon l'impôt
(en millions EUR)

TABEL Vc

**Middelenontvangsten
Kasbasis**

Verwezenlijkingen 2012, aangepaste en
vermoedelijke 2013, vooruitzichten 2014
Verdeling volgens belasting
(in miljoen EUR)

	2012 Réalisations -	2013 Recettes ajustées -	2013 Recettes probables -	Écart millions EUR -	Croissance à un an des recettes prévues -	2014 Recettes prévues -	Écart millions EUR -	Croissance à un an des recettes prévues -	
	2012 Verwezen- lijkingen	2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Vermoedelijke ontvangsten	Verschil miljoen EUR 2013-2012	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2013/2012	2014 Verwachte ontvangsten	Verschil miljoen EUR 2014-2013	Jaarlijkse stijging verwachte ontvangsten 2014/2013	
Taxe de circulation									Verkeersbelasting
Taxe de mise en circulation									Belasting op de inkeerstelling
Eurovignette									Eurovignette
Prélèvement compensatoire d'accises	0,4	0,4	0,2	- 0,2	-50,81 %	0,2	0,0		Accijnscompenserende belasting
Taxe sur les jeux et paris									Belasting op spelen en weddenschappen
et les appareils automatiques									en automatische ontpanningstoestellen
Précompte immobilier									Onroerende voorheffing
Précompte mobilier	3 015,5	3 700,9	3 581,9	566,3	18,78 %	3 888,5	306,6	8,56 %	Roerende voorheffing
Cotisation sur les hauts revenus du patrimoine	49,2	20,0	30,0	- 19,2	-39,05 %				Bijdrage op hoge inkomens uit vermogen
Impôt sur les participations de salariés	3,8	3,8	7,4	3,6	95,71 %	7,7	0,3	4,53 %	Belasting werknemersparticipatie
Versements anticipés	9 336,5	9 698,3	9 589,2	252,7	2,71 %	10 157,1	567,9	5,92 %	Voorafbetalingen
Rôles	-1 695,9	-2 047,8	-1 773,1	- 77,2	4,55 %	- 719,9	1 053,2	-59,40 %	Kohieren
soit : Rôles sociétés	3 734,0	3 252,9	3 731,5	- 2,5	-0,07 %	3 949,7	218,2	5,85 %	w.o. : Kohieren vennootschappen
soit : Rôles personnes physiques	-5 648,6	-5 556,9	-5 713,2	- 64,6	1,14 %	-4 922,7	790,5	-13,84 %	: Kohieren natuurlijke personen
soit : Rôles INR	218,7	256,2	208,6	- 10,1	-4,62 %	253,1	44,5	21,34 %	: Kohieren BNI
Précompte professionnel	20 593,6	21 380,7	21 881,6	1 288,0	6,25 %	22 882,5	1 000,8	4,57 %	Bedrijfsvoorheffing
soit : Source	20 275,9	21 043,9	21 543,5	1 267,6	6,25 %	22 538,3	994,8	4,62 %	w.o. : Bronheffing
soit : Rôles	317,7	336,8	338,2	20,4	6,43 %	344,2	6,0	1,78 %	: Kohieren
Divers	47,9	49,9	51,1	3,2	6,72 %	53,4	2,3	4,49 %	Andere
Total contributions directes	31 351,1	32 806,3	33 368,3	2 017,2	6,43 %	36 269,4	2 901,1	8,69 %	Totaal directe belastingen
Douanes									Douane
Accises et divers	6 477,8	6 741,1	6 592,3	114,5	1,77 %	6 871,6	279,3	4,24 %	Accijnzen en diversen
Total douanes et accises	6 477,8	6 741,1	6 592,3	114,5	1,77 %	6 871,6	279,3	4,24 %	Totaal douane en accijnzen
TVA	1 946,8	1 823,3	1 879,7	- 67,1	-3,45 %	1 997,3	117,6	6,26 %	Btw
soit : TVA pure	31,2	0,0	0,0	- 31,2	-100,00 %	0,0	0,0		w.o. : zuivere btw
soit : droits et taxes "divers"	1 915,6	1 823,3	1 879,7	- 35,9	-1,88 %	1 997,3	117,6	6,26 %	: "diverse" rechten en taken
Droits d'enregistrement	87,9	160,3	162,0	74,1	84,28 %	252,5	90,5	55,84 %	Registratierechten
Divers et amendes	980,3	815,9	814,5	- 165,8	-16,91 %	909,2	94,7	11,62 %	Diversen en boetes
Total TVA, enregistrement et divers	3 015,0	2 799,4	2 856,2	- 158,8	-5,27 %	3 159,0	302,8	10,60 %	Totaal btw, registratie en diversen
Droits de succession									Successierechten
Régularisation fiscale		488,0	488,0	488,0		101,1			Fiscale regularisatie
TOTAL DES RECETTES FISCALES	40 843,9	42 834,8	43 304,9	2 460,9	6,03 %	46 401,1	3 096,3	7,15 %	TOTALE FISCALE ONTVANGSTEN
RECETTES NON FISCALES									NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
Recettes non fiscales courantes	6 418,2	5 843,6	6 025,4	- 392,8	-6,12 %	4 586,2	-1 439,2	-23,89 %	Lopende niet-fiscale ontvangsten
Recettes non fiscales de capital	5 085,8	1 243,3	2 004,8	-3 081,0	-60,58 %	454,4	-1 550,4	-77,34 %	Niet-fiscale kapitaalontvangsten
TOTAL DES RECETTES NON FISCALES	11 504,0	7 086,9	8 030,2	-3 473,8	-30,20 %	5 040,5	-2 989,7	-37,23 %	TOTALE NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
TOTAL	52 348,0	49 921,7	51 335,1	-1 012,9	-1,93 %	51 441,7	106,6	0,21 %	TOTAAL

TABLEAU VI

**Recettes de tiers et recettes attribuées
(détaillées) - Base caisse**

Réalisations 2012, ajustées et probables 2013,
prévisions 2014
Répartition selon l'impôt
(en millions EUR)

TABEL VI

**Ontvangsten voor derden en toegewezen
ontvangsten (gedetailleerd) - Kasbasis**

Verwezenlijkingen 2012, aangepaste en
vermoedelijke 2013, vooruitzichten 2014
Verdeling volgens belasting
(in miljoen EUR)

	2012 Réalisations -	2013 Recettes ajustées -	2013 Recettes probables -	2014 Recettes prévues -	
	2012 Verwezen- lijkingen	2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Vermoedelijke ontvangsten	2014 Verwachte ontvangsten	
CONTRIBUTIONS DIRECTES	22 545,4	22 701,9	22 774,3	24 118,5	DIRECTE BELASTINGEN
précompte immobilier	51,8	53,1	53,1	54,5	onroerende voorheffing
jeux et paris	44,3	46,6	46,6	49,1	spelen en weddenschappen
appareils de divertissement	37,3	37,9	39,6	40,3	ontspanningstoestellen
taxe de circulation	559,9	575,2	575,2	596,4	verkeersbelasting
taxe de mise en circulation	161,4	171,2	164,8	174,7	belasting op de inkeerstelling
eurovignette	66,2	70,1	70,1	74,3	eurovignette
précompte mobilier	532,2	653,2	632,1	686,2	roerende voorheffing
rôles IPP (stock options)	109,9	121,1	123,4	135,8	kohieren PB (stock options)
impôt sur les participations des travailleurs	3,8	3,8	7,4	7,7	belasting werknemersparticipatie
divers (amendes fiscales)	6,4	6,4	6,4	6,4	diversen (fiscale boetes)
précompte professionnel	20 388,3	20 473,1	20 580,5	21 809,4	bedrijfsvoorheffing
précompte professionnel (MEVA)	108,4	0,5	0,5	0,0	bedrijfsvoorheffing (MMA)
rôles IPP (effet retour)	123,2	123,9	121,3	122,9	kohieren PB (terugverdieneffect)
rôles I.Soc (effet retour)	52,8	52,4	54,3	55,0	kohieren VenB (terugverdieneffect)
rôles INR (effet retour)	0,4	0,4	0,4	0,4	kohieren BNI (terugverdieneffect)
rôles IPP (titrisation)	4,5	0,0	0,0	0,0	kohieren PB (effectivering)
rôles I.Soc (titrisation)	1,5	0,0	0,0	0,0	kohieren VenB (effectivering)
rôles INR (titrisation)	0,2	0,0	0,0	0,0	kohieren BNI (effectivering)
amendes CD (titrisation)	0,0	0,0	0,0	0,0	boetes DB (effectivering)
titrisation PR.P.	4,7	4,6	3,2	3,0	effectivering BV
titrisation PR.M.	0,1	0,2	0,2	0,2	effectivering RV
divers (C.S.S.S.)	201,5	219,0	202,3	209,4	andere (B.B.S.Z.)
divers (Maribel social)	86,4	89,2	92,9	92,9	andere (Sociale Maribel)
DOUANES	2 088,1	2 104,8	2 016,0	2 102,3	DOUANE
ACCISES	1 023,7	1 030,6	1 029,6	1 043,6	ACCIJNZEN
accises sur le tabac	842,2	850,6	851,1	863,6	accijnzen op tabak
accises sur les produits énergétiques	51,5	50,0	48,5	50,0	accijnzen op energieproducten
taxe d'ouverture	0,0	0,0	0,0	0,0	openingstaks
cotisation d'emballage	130,0	130,0	130,0	130,0	verpakkingsheffing
TVA	26 800,4	27 160,3	26 698,9	28 286,2	BTW
DROITS ET TAXES "DIVERS"	14,8	14,6	14,6	14,7	"DIVERSE" RECHTEN EN TAKSEN
ENREGISTREMENT ET DIVERS	3 798,9	4 152,4	4 183,6	4 294,4	REGISTRATIERECHTEN EN DIVERSEN
droits d'enregistrement	3 053,9	3 120,4	3 157,1	3 264,0	registratierechten
droits d'enregistrement sur la constitution d'hypothèque	247,9	266,8	254,6	261,5	registratierechten op hypotheekvestiging
droits de donation	396,5	450,1	457,5	493,2	schenkingsrechten
droits de partage	76,8	88,9	84,8	93,7	rechten op verdeling
amendes de condamnation	12,9	215,3	218,5	171,0	boetes van veroordelingen
divers (amendes fiscales)	11,0	11,0	11,0	11,0	diversen (fiscale boetes)
RECETTES FISCALES COURANTES	56 271,3	57 164,6	56 717,1	59 859,7	LOPENDE FISCALE ONTVANGSTEN
RECETTES FISCALES DE CAPITAL	2 251,3	2 522,9	2 614,3	2 766,8	FISCALE KAPITAALONTVANGSTEN
RECETTES FISCALES	58 522,6	59 687,6	59 331,4	62 626,5	FISCALE ONTVANGSTEN
Intérêts de retard et moratoires sur les impôts régionaux transférés aux Régions	21,8	22,5	22,5	23,2	Nalatigheidsintresten en moratoriumintresten op naar de Gewesten overgedragen gewestelijke belastingen
Intérêts de retard afférents à la titrisation	21,8	18,1	14,7	13,6	Nalatigheidsintresten effectivering
RECETTES NON FISCALES	43,6	40,6	37,2	36,8	NIET-FISCALE ONTVANGSTEN
TOTAL	58 566,2	59 728,2	59 368,6	62 663,3	TOTAAL

TABLEAU VIIa

**Recettes de tiers et recettes attribuées
Base caisse**

Réalizations 2012, ajustées et probables 2013,
prévisions 2014
Répartition selon le bénéficiaire
(en millions EUR)

TABEL VIIa

**Ontvangsten voor derden en toegewezen
ontvangsten - Kasbasis**

Verwezenlijkingen 2012, aangepaste en
vermoedelijke 2013, vooruitzichten 2014
Verdeling volgens de begunstigde overheid
(in miljoen EUR)

	2012 Réalizations -	2013 Recettes ajustées -	2013 Recettes probables -	2014 Recettes prévues -	
	2012 Verwezen- lijkingen	2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Vermoedelijke ontvangsten	2014 Verwachte ontvangsten	
UNION EUROPÉENNE					EUROPESE UNIE
droits de douane	2 088,1	2 104,8	2 016,0	2 102,3	douanerechten
TVA	509,2	507,2	489,4	502,7	btw
TOTAL UNION EUROPÉENNE	2 597,3	2 612,0	2 505,4	2 605,0	TOTAAL EUROPESE UNIE
RÉGIONS					GEWESTEN
a) impôts régionaux	6 964,7	7 420,6	7 535,2	7 885,8	a) gewestelijke belastingen:
directs :					directe:
- précompte immobilier	51,8	53,1	53,1	54,5	- onroerende voorheffing
- jeux et paris	44,3	46,6	46,6	49,1	- spelen en weddenschappen
- appareils de divertissement	37,3	37,9	39,6	40,3	- ontspanningstoestellen
- taxe de circulation	559,9	575,2	575,2	596,4	- verkeersbelasting
- taxe de mise en circulation	161,4	171,2	164,8	174,7	- belasting op de inkeerstelling
- eurovignette	66,2	70,1	70,1	74,3	- eurovignet
- amendes fiscales (contributions directes)	6,4	6,4	6,4	6,4	- fiscale boeten (directe belastingen)
indirects :					indirecte:
- taxe d'ouverture	0,0	0,0	0,0	0,0	- openingstaks
- droits d'enregistrement	3 053,9	3 120,4	3 157,1	3 264,0	- registratierechten
- droits d'enregistrement sur la constitution d'hypothèque	247,9	266,8	254,6	261,5	- registratierechten op hypotheekvestiging
- droits de donation	396,5	450,1	457,5	493,2	- schenkingsrechten
- droits de partage	76,8	88,9	84,8	93,7	- rechten op verdeling
- amendes fiscales (enregistrement, successions)	11,0	11,0	11,0	11,0	- fiscale boeten (registratie, successie)
- droits de succession	2 251,3	2 522,9	2 614,3	2 766,8	- successierechten
b) part attribuée IPP	10 948,7	11 064,3	11 064,3	11 281,6	b) toegewezen gedeelte PB
c) recettes non fiscales					c) niet-fiscale ontvangsten
- intérêts de retard et moratoires	21,8	22,5	22,5	23,2	- nalatighedsinteressen en moratoriuminteressen op
sur les impôts régionaux transférés aux Régions					aan de Gewesten overgedragen belastingen
TOTAL RÉGIONS	17 935,2	18 507,4	18 622,0	19 190,6	TOTAAL GEWESTEN
COMMUNAUTÉS					GEMEENSCHAPPEN
parts attribuées					toegewezen gedeelten
- IPP	7 325,8	7 352,2	7 352,2	7 483,9	- PB
- TVA	14 778,0	14 893,1	14 893,1	15 366,1	- btw
TOTAL COMMUNAUTÉS	22 103,7	22 245,3	22 245,3	22 850,0	TOTAAL GEMEENSCHAPPEN

TABLEAU VIIb

**Recettes de tiers et recettes attribuées
Base caisse**

 Réalisations 2012, ajustées et probables 2013,
prévisions 2014

Répartition selon le bénéficiaire

(en millions EUR)

TABEL VIIb

**Ontvangsten voor derden en toegewezen
ontvangsten - Kasbasis**

 Verwezenlijkingen 2012, aangepaste en vermoedelijke
2013, vooruitzichten 2014

Verdeling volgens de begunstigde overheid

(in miljoen EUR)

	2012 Réalisations -	2013 Recettes ajustées -	2013 Recettes probables -	2014 Recettes prévues -	
	2012 Verwezen- lijkingen	2013 Aangepaste ontvangsten	2013 Vermoedelijke ontvangsten	2014 Verwachte ontvangsten	
SÉCURITÉ SOCIALE					SOCIALE ZEKERHEID
Salariés	11 429,8	11 666,1	11 341,4	13 248,8	Loontrekkenden
ONSS-Gestion globale					RSZ-Globaal Beheer
Précompte mobilier	478,9	587,8	568,9	617,6	Roerende voorheffing
Rôles IPP - stocks options	105,2	115,9	118,2	130,0	Kohieren PB - stock options
Rôles IPP - effet retour	122,0	122,7	120,1	121,7	Kohieren PB - terugverdieneffect
Rôles sociétés - effet retour	52,3	51,9	53,7	54,5	Kohieren VenB - terugverdieneffect
Rôles INR - effet retour	0,4	0,4	0,4	0,4	Kohieren BNI - terugverdieneffect
Impôt sur les participations des travailleurs	3,8	3,8	7,4	7,7	Belasting op werknemersparticipatie
Accises sur le tabac	61,8	62,4	61,3	63,4	Accijnzen op tabak
TVA pure	8 559,3	8 566,4	8 165,8	9 125,1	Zuivere btw
Précompte professionnel	1 970,2	2 056,5	2 164,0	3 043,9	Bedrijfsvoorheffing
ONEM-Gestion Globale					RVA-Globaal Beheer
TVA pure	5,4	6,5	6,6	6,8	Zuivere btw
ONEM-hors Gestion Globale					RVA-buiten Globaal Beheer
TVA pure	70,4	91,7	75,1	77,9	Zuivere btw
Indépendants	950,9	950,2	926,9	1 010,8	Zelfstandigen
INASTI-Gestion globale					RSVZ-Globaal Beheer
Précompte mobilier	53,2	65,3	63,2	68,6	Roerende voorheffing
Rôles IPP - stocks options	4,6	5,1	5,2	5,7	Kohieren PB - stock options
Rôles IPP - effet retour	1,2	1,2	1,2	1,2	Kohieren PB - terugverdieneffect
Rôles sociétés - effet retour	0,5	0,5	0,5	0,5	Kohieren vennootschappen - terugverdieneffect
Rôles INR - effet retour		0,0	0,0	0,0	Kohieren BNI - terugverdieneffect
Accises sur le tabac	15,4	15,6	15,6	15,8	Accijnzen op tabak
TVA pure	729,3	859,7	838,4	916,0	Zuivere btw
Précompte professionnel	143,7	0,0	0,0	0,0	Bedrijfsvoorheffing
Taxe annuelle sur les opérations d'assurances	2,9	2,8	2,8	2,8	Jaarlijkse taks op de verzekeringsverrichtingen
Salariés-indépendants (à partir de 2008)	2 719,8	2 790,7	2 792,3	2 839,1	Loontrekkenden - zelfstandigen (vanaf 2008)
INAMI					RIZIV
Accises sur le tabac	765,0	772,6	774,2	784,4	Accijnzen op tabak
Cotisation d'emballage	130,0	130,0	130,0	130,0	Verpakkingshoefting
TVA pure	1 824,8	1 888,1	1 888,1	1 924,7	Zuivere btw
Autres secteurs	255,4	277,6	269,9	290,5	Overige sectoren
ONSSAPL administrations provinciales et locales - TVA pure	140,3	155,9	147,4	165,9	RSZPPO provinciale en plaatselijke overheidsdiensten - Zuivere btw
Fonds des pensions de la police intégrée - TVA pure	110,1	111,7	112,5	114,6	Pensioensfonds geïntegreerde politie - Zuivere btw
Amiante - TVA pure	5,0	10,0	10,0	10,0	Asbestfonds - Zuivere btw
TOTAL SÉCURITÉ SOCIALE: financement alternatif	15 355,9	15 684,7	15 330,5	17 389,2	TOTAAL SOCIALE ZEKERHEID: alternatieve financiering
Divers	287,9	308,2	295,2	302,3	Andere
C.S.S.S.	201,5	219,0	202,3	209,4	B.B.S.Z.
Maribel Social	86,4	89,2	92,9	92,9	Sociale Maribel
TOTAL SÉCURITÉ SOCIALE	15 643,8	15 992,9	15 625,7	17 691,5	TOTAAL SOCIALE ZEKERHEID
DIVERS					DIVERSEN
Fonds d'attribution aux zones de police dans le cadre de la sécurité routière	10,0	213,5	213,5	166,4	Toewijzingsfonds politiezones in het kader van de verkeersveiligheid
Fonds MEVA					MMA-fonds
Fonds d'attribution destiné à assurer le financement de la CREG	108,4	0,5	0,5	0,0	Toewijzingsfonds ter financiering van de CREG
- TVA					- btw
- droits d'accises	11,6	11,6	11,6	11,6	- accijnzen
- impôt des sociétés	51,5	50,0	48,5	50,0	- vennootschapsbelasting
Fonds d'attribution en vue de payer la dotation à la Caisse des calamités	11,9	11,9	11,9	11,9	Toewijzingsfonds voor de betaling van de dotatie aan het Rampenfonds
APETRA	39,5	43,9	43,9	48,9	APETRA
Titrisation (capital-contributions directes)	6,3	0,0	0,0	0,0	Effectisering (kapitaal - directe belastingen)
rôles IPP (titrisation)	4,5	0,0	0,0	0,0	kohieren PB (effectisering)
rôles I.Soc (titrisation)	1,5	0,0	0,0	0,0	kohieren VenB (effectisering)
rôles INR (titrisation)	0,2	0,0	0,0	0,0	kohieren BNI (effectisering)
amendes CD (titrisation)	0,0	0,0	0,0	0,0	boetes DB (effectisering)
TVA (titrisation)	17,6	14,5	17,2	16,1	btw (effectisering)
Titrisation P.R.P.	4,7	4,6	3,2	3,0	Effectisering BV
Titrisation P.R.M.	0,1	0,2	0,2	0,2	Effectisering RV
Amendes TVA	2,8	1,8	5,0	4,6	Boetes btw
Recettes non fiscales (intérêts titrisation TVA)	13,6	12,4	12,4	11,4	Niet-fiscale ontvangsten (intresten effectisering btw)
Recettes non fiscales (intérêts titrisation CD)	8,1	5,7	2,2	2,2	Niet-fiscale ontvangsten (intresten effectisering DB)
TOTAL DIVERS	286,1	370,6	370,2	326,2	TOTAAL DIVERSEN
TOTAL	58 566,2	59 728,2	59 368,6	62 663,3	TOTAAL

§ 3. Comparaison des recettes 2013 et 2014

A. Les recettes fiscales totales en base SEC

Comme mentionné ci-avant, les recettes fiscales courantes sont estimées pour la majeure partie à l'aide de la méthode macro-économique. Celles-ci sont estimées selon le concept SEC (tel que précisé dans la section 2, §1. Méthode d'estimation).

Il s'avère, à la lecture du tableau IV, que les recettes fiscales totales prévues pour 2014, sont estimées à 111 592,6 millions EUR. Par comparaison aux recettes fiscales probables de 2013, cela représente une augmentation de 5 600,3 millions EUR, soit +5,3 %.

L'évolution prévue des différentes composantes des recettes fiscales totales est décrite en détail ci-après.

Les incidences de diverses mesures fiscales prises antérieurement se montent à +1 186,1 millions EUR tandis que les incidences des mesures fiscales prises lors du conclave budgétaire de juin 2013 s'élèvent à 497,5 millions EUR et celles prises lors du conclave budgétaire d'octobre 2013 s'élèvent à +1 126,8 millions EUR.

Au total, les incidences des mesures fiscales sont estimées à +2 810,4 millions EUR. Parmi ces mesures, 926 millions EUR concernent des mesures relatives aux dispenses de précompte professionnel qui n'ont pas d'impact sur les estimations en base SEC présentées ci-après : transformation de la dispense de 1 % en diminution de cotisation sociale patronale (+996 millions EUR), dispense de précompte professionnel additionnelle pour le travail en continu (-20 millions EUR), dispense de versement de précompte PME (-50 millions EUR). Par contre, ces mesures ont bien une incidence sur les prévisions des recettes en base caisse.

Contributions directes

Les recettes « Contributions directes » ont été estimées à 62 973,7 millions EUR pour 2014. Les recettes progresseraient de 3 812,5 millions EUR (+6,4 %) par rapport aux recettes probables de 2013.

Le produit de la taxe de circulation s'élèverait en 2014 à 597,9 millions EUR, soit une augmentation de 21,5 millions EUR (+3,7 %).

§ 3. Vergelijking van de ontvangsten 2013 en 2014

A. De totale fiscale ontvangsten op ESR-basis

Zoals voormeld worden de meeste lopende fiscale ontvangsten geraamd op basis van de macro-economische methode. Zij worden geraamd volgens het ESR-begrip (zoals aangegeven in afdeling 2, §1. Ramingsmethode).

Uit tabel IV blijkt dat de totale verwachte fiscale ontvangsten voor 2014 geraamd worden op 111 592,6 miljoen EUR. In vergelijking met de vermoedelijke fiscale ontvangsten voor 2013 is dat een toename met 5 600,3 miljoen EUR, of +5,3 %.

De verwachte evolutie van de diverse componenten van de totale fiscale ontvangsten wordt hierna meer in detail beschreven.

De weerslag van diverse eerder genomen fiscale maatregelen bedraagt +1 186,1 miljoen EUR, terwijl de weerslag van de fiscale maatregelen beslist tijdens het begrotingsconclaaf van juni 2013 en van oktober 2013 respectievelijk 497,5 miljoen EUR en +1 126,8 miljoen EUR bedraagt.

De totale weerslag van de fiscale maatregelen wordt op +2 810,4 miljoen EUR geraamd, waaronder 926 miljoen EUR betrekking hebben op maatregelen inzake de vrijstellingen van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing zonder weerslag op de hierna voorgestelde ramingen op ESR-basis: omzetting van de vrijstelling van 1 % in een vermindering van sociale werkgeversbijdragen (+996 miljoen EUR), bijkomende vrijstelling van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing voor continuarbeid (-20 miljoen EUR), vrijstelling van doorstorting van voorheffing voor KMO's (-50 miljoen EUR). Deze maatregelen hebben daarentegen een weerslag op de ontvangstenramingen op kasbasis.

Directe belastingen

De ontvangsten "directe belastingen" werden geraamd op 62 973,7 miljoen EUR voor 2014. Ze zouden er dus met 3 812,5 miljoen EUR (+6,4 %) op vooruitgaan in vergelijking met de vermoedelijke ontvangsten van 2013.

In 2014 zou de opbrengst van de verkeersbelasting 597,9 miljoen EUR bedragen, wat een stijging is van 21,5 miljoen EUR (+3,7 %).

Le précompte mobilier atteindrait 4 622 millions EUR (+8,5 %). Le précompte mobilier perçu sur dividendes progresserait de 247,8 millions EUR (+12,4 %). Le précompte mobilier sur intérêts augmenterait de 121,7 millions EUR (+5,3 %). Par ailleurs, les remboursements nets de précompte mobilier perçu par rôles se monteraient à 114,7 millions EUR, soit 6,5 millions EUR de plus qu'en 2013.

Le précompte professionnel a été estimé à 46 779,9 millions EUR (+1 393,6 millions EUR, soit +3,1 %). Cette progression résulte principalement de la croissance prévue en 2014 de la masse salariale (+1,8 %) et des allocations sociales (+3 %) combinées à l'inflation estimée de 2013 (+1,2 %). À cela s'ajoute l'effet des incidences des mesures fiscales prises lors du conclave budgétaire d'octobre 2013 à concurrence de -60,8 millions EUR, en ce compris la mesure concernant l'augmentation du bonus emploi (-35,3 millions EUR).

Les versements anticipés atteindraient 10 157,1 millions EUR en 2014, soit une augmentation de 567,9 millions EUR ou +5,9 % par rapport à 2013. Cette hausse est principalement la conséquence du redressement important du revenu primaire des sociétés prévu en 2014 (+11,4 %) et de l'effet des incidences des mesures fiscales (y compris celles prises antérieurement) qui auront une incidence complémentaire à concurrence de +320,5 millions EUR sur les versements anticipés des entreprises.

Les recettes résultant des enrôlements à charge des sociétés atteindraient 4 278,4 millions EUR, soit une augmentation de 589,2 millions EUR par rapport à 2013. Les incidences des mesures fiscales sur les rôles sociétés se montent à +48,1 millions EUR. Parmi celles-ci, les incidences des mesures fiscales du conclave budgétaire de juin 2013 s'élèvent à +105 millions EUR, en ce compris l'instauration d'une « Fairness Tax » (+75 millions EUR).

Par ailleurs, le résultat des enrôlements à charge des personnes physiques s'élèverait à -4 487,2 millions EUR. Par rapport à 2013, les remboursements seraient donc 863,2 millions EUR plus bas. Ceci s'explique principalement par les incidences des mesures fiscales (+1 130,4 millions EUR) et plus précisément par la suppression et la diminution des réductions d'impôt pour économies d'énergie (+788,8 millions EUR) ainsi que par les mesures de lutte contre la fraude (+173,6 millions EUR) prises antérieurement.

De roerende voorheffing zou oplopen tot 4 622 miljoen EUR (+8,5 %). De roerende voorheffing op dividenden zou met 247,8 miljoen EUR (+12,4 %) toenemen en de roerende voorheffing op intresten met 121,7 miljoen EUR (+5,3 %). Daarnaast zouden de netto-terugbetalingen van de bij kohier geïnde roerende voorheffing 114,7 miljoen EUR bedragen, wat 6,5 miljoen EUR meer is ten opzichte van 2013.

De bedrijfsvoorheffing werd geraamd op 46 779,9 miljoen EUR (+1 393,6 miljoen EUR of +3,1 %). Deze toename resulteert hoofdzakelijk uit de groei van de loonsom voorzien voor 2014 (+1,8 %) en van de sociale uitkeringen (+3 %), gecombineerd met de geraamde inflatie van 2013 (+1,2 %). Hieraan moet de impact worden toegevoegd van de weerslag van de fiscale maatregelen genomen tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2013 ten belope van -60,8 miljoen EUR, met inbegrip van de maatregel met betrekking tot de verhoging van de werkbonus (-35,3 miljoen EUR).

De voorafbetalingen zouden 10 157,1 miljoen EUR bedragen in 2014, wat 567,9 miljoen EUR (of +5,9 %) meer is ten opzichte van 2013. De toename is vooral het gevolg van de in 2014 verwachte sterke verbetering van het primaire inkomen van de vennootschappen (+11,4 %) en van de impact van de weerslag van de fiscale maatregelen (inclusief de eerder besliste maatregelen) die een bijkomende weerslag van +320,5 miljoen EUR zullen hebben op de voorafbetalingen van de ondernemingen.

De ontvangsten uit de kohieren ten laste van de vennootschappen zouden 4 278,4 miljoen EUR bedragen, wat een toename met 589,2 miljoen EUR is ten opzichte van 2013. De weerslag van de fiscale maatregelen op de kohieren vennootschappen bedragen +48,1 miljoen EUR. Tot deze laatste behoort met name de weerslag van de fiscale maatregelen van het begrotingsconclaaf van juni 2013 die +105 miljoen EUR bedraagt, met inbegrip van de invoering van een "Fairness Tax" (+75 miljoen EUR).

Anderzijds zou het resultaat van de kohieren personenbelasting op -4 487,2 miljoen EUR uitkomen. De terugbetalingen zouden bijgevolg 863,2 miljoen EUR lager liggen ten opzichte van 2013. Dit is vooral toe te schrijven aan de impact van de fiscale maatregelen (+1 130,4 miljoen EUR) en meer bepaald aan de afschaffing en de beperking van de belastingverminderingen voor energiebesparingen (+788,8 miljoen EUR) en aan de vroeger genomen maatregelen inzake fraudebestrijding (+173,6 miljoen EUR).

Droits de douane

La recette s'élèverait à 2 102,3 millions EUR, soit 86,3 millions EUR (+4,3 %) de plus qu'en 2013. Le remboursement de 25 % au titre des frais de perception figure en recettes non fiscales.

Accises et divers

Les droits d'accises et droits divers atteindraient 7 794,1 millions EUR, soit 291 millions EUR (+3,9 %) de plus que les recettes probables de 2013. Cette progression s'explique par la croissance réelle prévue de la consommation privée (+0,9 %) et par les incidences des mesures fiscales (+276,7 millions EUR). Parmi celles-ci, la diminution de l'aide pour les biocarburants décidée lors du conclave budgétaire d'octobre 2013 devrait rapporter 97,5 millions EUR en recettes d'accises. L'actualisation de 8 % des taux d'accises et l'augmentation des accises tabacs décidées lors du conclave budgétaire de juin 2013 devraient rapporter respectivement 39,8 et 82,6 millions EUR en recettes d'accises.

TVA et taxes « diverses »

Les prévisions atteignent 30 374,9 millions EUR, en augmentation de 1 287,8 millions EUR (+4,4 %) par rapport aux recettes probables de 2013. Les « droits et taxes divers » progresseraient de 6,1 % et la TVA au sens strict de 4,3 %. Cette dernière s'établirait à 28 361,6 millions EUR, la croissance nominale prévue de la base taxable se situant à +2 % en 2014 et les incidences des mesures fiscales se montant à +258,8 millions EUR.

Parmi celles-ci, la mesure concernant la TVA sur les prestations des avocats décidée lors du conclave budgétaire de juin 2013 devrait rapporter 89 millions EUR. De plus, les mesures concernant la « better compliance » et la diminution des aides aux biocarburants prises lors du conclave budgétaire d'octobre 2013 devraient rapporter respectivement 27,3 millions EUR et 20,5 millions EUR en recettes TVA.

Douanerechten

De ontvangsten zouden oplopen tot 2 102,3 miljoen EUR, wat 86,3 miljoen EUR (+4,3 %) meer is dan in 2013. De terugbetaling van 25 % ter vergoeding van de inningskosten wordt opgenomen bij de niet-fiscale ontvangsten.

Accijnzen en diversen

De accijnsrechten en de diverse rechten zouden 7 794,1 miljoen EUR bedragen; dit is 291 miljoen EUR (+3,9 %) meer dan de vermoedelijke ontvangsten van 2013. Deze toename is te verklaren door de verwachte reële groei van de gezinsconsumptie (+0,9 %) en door de weerslag van de fiscale maatregelen (+276,7 miljoen EUR). Tot deze laatste behoort met name de tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2013 besliste vermindering van de steun voor biobrandstoffen die accijnsontvangsten ten belope van 97,5 miljoen EUR zou moeten genereren. De actualisering met 8 % van de accijnstarieven en de verhoging van de accijnzen op tabak, zoals beslist op het begrotingsconclaaf van juni 2013, zouden accijnsontvangsten ten belope van respectievelijk 39,8 en 82,6 miljoen EUR moeten genereren.

Btw en « diverse taken »

De geraamde ontvangsten bedragen 30 374,9 miljoen EUR, wat 1 287,8 miljoen EUR (+4,4 %) hoger ligt dan de vermoedelijke ontvangsten van 2013. De « diverse rechten en taken » zouden met 6,1 % stijgen en de btw in enge zin met 4,3 %. Deze laatste zou op 28 361,6 miljoen EUR uitkomen, waarbij de verwachte nominale groei van de belastbare grondslag in 2014 +2 % zou bedragen en de weerslag van de fiscale maatregelen op +258,8 miljoen EUR uitkomt.

Tot deze laatste behoort met name de tijdens het begrotingsconclaaf van juni 2013 besliste maatregel met betrekking tot de btw op de prestaties van advocaten die 89 miljoen EUR zou moeten genereren. Bovendien zouden de tijdens het begrotingsconclaaf van oktober 2013 besliste maatregelen inzake « better compliance » en vermindering van de steun voor biobrandstoffen btw-ontvangsten van respectievelijk 27,3 miljoen EUR en 20,5 miljoen EUR moeten genereren.

Enregistrement

Les droits d'enregistrement atteindraient 4 364,9 millions EUR, soit 248,8 millions EUR (+6 %) de plus que les recettes probables 2013.

Divers et amendes

Les droits divers et les amendes sont estimés à 1 091,2 millions EUR, soit 47,2 millions EUR de plus que les recettes probables de 2013.

Droits de succession

Les droits de succession ont été estimés à 2 790,5 millions EUR pour 2014 contre 2 576,8 millions EUR en 2013, soit une hausse de 213,7 millions EUR (+8,3 %).

Régularisation fiscale

La régularisation fiscale décidée lors du conclave budgétaire de novembre 2012 devrait encore rapporter 101,1 millions EUR en recettes fiscales en 2014. Ce montant figure dans un poste distinct dans les recettes fiscales totales. Cette mesure concerne la modification de la loi-programme 2005.

B. Les recettes totales en base caisse

Les recettes totales estimées en base caisse pour 2014 sont détaillées au tableau Va. Elles sont estimées à 114 105 millions EUR pour 2014, soit 3 401,3 millions EUR (+3,1 %) de plus que les recettes totales probables de 2013.

a) Les recettes fiscales

Les recettes fiscales en base caisse sont dérivées des prévisions des recettes fiscales en base SEC décrites ci-avant. Les corrections apportées concernent les délais de paiement, les dispenses de versement de précompte professionnel, la prise en compte des remboursements de caution TVA et des paiements UEBL.

Les recettes fiscales totales sont estimées à 109 027,7 millions EUR pour 2014, soit 6 391,4 millions EUR (+6,2 %) de plus que les recettes fiscales probables de 2013.

Registratierechten

De registratierechten zouden oplopen tot 4 364,9 miljoen EUR, dit is 248,8 miljoen EUR (+6 %) meer dan de vermoedelijke ontvangsten van 2013.

Diversen en boeten

De diverse rechten en de boeten worden op 1 091,2 miljoen EUR geraamd, wat 47,2 miljoen EUR meer is dan de vermoedelijke ontvangsten van 2013.

Successierechten

De successierechten worden voor 2014 op 2 790,5 miljoen EUR geraamd, tegen 2 576,8 miljoen EUR in 2013, wat 213,7 miljoen EUR meer is (+8,3 %).

Fiscale regularisatie

De op het begrotingsconclaaf van november 2012 besliste fiscale regularisatie zou in 2014 nog 101,1 miljoen EUR aan belastingontvangsten moeten opleveren. Dit bedrag wordt in een afzonderlijke post opgenomen in de totale fiscale ontvangsten. Deze maatregel betreft de wijziging van de programmawet 2005.

B. De totale ontvangsten op kasbasis

De voor 2014 geraamde totale ontvangsten op kasbasis worden in tabel Va gedetailleerd. Zij worden voor 2014 geraamd op 114 105 miljoen EUR, wat 3 401,3 miljoen EUR (+3,1 %) meer is dan de vermoedelijke totale ontvangsten van 2013.

a) De fiscale ontvangsten

De fiscale ontvangsten op kasbasis worden afgeleid uit de hierboven beschreven geraamde fiscale ontvangsten op ESR-basis. De aangebrachte correcties hebben betrekking op de betalingstermijnen, de vrijstellingen van doorstorting van de bedrijfsvoorheffing, de inachtneming van de terugbetalingen van btw-waarborgen en de BLEU-betalingen.

De totale fiscale ontvangsten worden voor 2014 geraamd op 109 027,7 miljoen EUR, wat 6 391,4 miljoen EUR (+6,2 %) meer is dan de vermoedelijke fiscale ontvangsten van 2013.

b) Les recettes non fiscales

Les recettes non fiscales globales pour **2013** correspondent quasi intégralement à celles du rapport du Comité de monitoring du 23 septembre, qui prenait déjà en compte l'augmentation du versement du Fonds monétaire à concurrence de 15 millions EUR (comptabilisés sur le SPF Finances), telle que décidée lors du conclave de septembre. Les recettes non fiscales pour 2013 sont à présent estimées à 8 067 millions EUR, soit 940 millions EUR de plus que dans le budget ajusté du mois de mai.

Environ 34 millions EUR de cette différence peuvent être imputés aux décisions du conclave budgétaire de juillet, comprenant le remboursement d'environ 20 millions EUR de la dotation de l'OSSOM au SPF Sécurité sociale, une augmentation des revenus du fonds de surveillance (+2 millions EUR, Intérieur) et des recettes supplémentaires à la suite de la sécurisation du certificat d'immatriculation (+3 millions EUR, Mobilité et Transports). Une recette supplémentaire de 10 millions EUR a en outre été prévue pour le backloading des droits d'émission.

Outre les décisions du conclave, le budget ajusté de mai a été largement adapté pour le SPF Finances, principalement au niveau des points suivants :

- une diminution des contributions des institutions financières au Fonds spécial de protection de 245 millions EUR à 167 millions EUR (-78 millions EUR);
- un remboursement plus faible que prévu par l'UE des frais de perception : 509 millions EUR au lieu de 542 millions EUR (-33 millions EUR).
- Une augmentation des dividendes des participations dans des institutions financières de 256 millions EUR à 546 millions EUR (+291 millions EUR). Cette augmentation est essentiellement due aux recettes plus élevées escomptées de Royal Park Investment (à la suite de l'attribution des réserves), à concurrence de 296 millions EUR (dont 75 millions imputables en termes SEC).
- Une estimation supérieure des gains de change : 330 millions EUR au lieu de 298 millions EUR (+31 millions EUR). Il s'agit d'une opération code-8 neutre en termes SEC.
- une recette de capital provenant de Royal Park Investment: +718 millions EUR (au lieu de zéro), neutre en termes SEC.

Étant donné que les principaux ajustements et surtout ceux relatifs à Royal Park Investment, sont neutres en

b) De niet-fiscale ontvangsten

De totale niet-fiscale ontvangsten voor **2013** stemmen quasi overeen met deze van het verslag van het Monitoringcomité van 23 september, waarin de ophoging van de storting van het Muntfonds met 15 miljoen EUR (geboekt bij de FOD Financiën), zoals beslist op het conclaaf van september, reeds verwerkt was. De niet-fiscale ontvangsten 2013 worden nu geraamd op 8 067 miljoen EUR of 940 miljoen EUR meer dan in de aangepaste begroting van mei.

Circa 34 miljoen EUR van het verschil is toe te schrijven aan beslissingen van het begrotingsconclaaf van juli, bestaande uit de teruggestorting van circa 20 miljoen EUR van de dotatie door de DOSZ aan de FOD Sociale Zekerheid, een verhoging van de inkomsten van het bewakingsfonds (+2 miljoen EUR, Binnenlandse Zaken) en extra inkomsten ten gevolge de beveiliging van kentekenbewijzen (+3 miljoen EUR, Mobiliteit en Vervoer). Er werd ook een bijkomende ontvangst van 10 miljoen EUR voorzien voor de backloading van emissierechten.

Verder zijn er, naast de conclaafbeslissingen, grote aanpassingen ten opzichte van de aangepaste begroting van mei bij de FOD Financiën, vooral bestaande uit:

- een daling van de bijdragen van financiële instellingen aan het Bijzonder beschermingsfonds van 245 miljoen EUR naar 167 miljoen EUR (-78 miljoen EUR);
- een lagere terugbetaling van inningskosten door de EU dan voorzien: 509 miljoen EUR i.p.v. 542 miljoen EUR (-33 miljoen EUR).
- een stijging van de dividenden van deelnemingen in financiële instellingen van 256 miljoen EUR naar 546 miljoen EUR (+291 miljoen EUR). De verhoging is grotendeels toe te schrijven aan hogere verwachte ontvangsten van Royal Park Investment (ten gevolge de verdeling van de reserves), voor een bedrag van 296 miljoen EUR (waarvan 75 miljoen EUR ESR-aanrekenbaar).
- een hogere inschatting van de wisselwinsten: 330 miljoen EUR i.p.v. 298 miljoen EUR (+31 miljoen EUR). Dit is een code 8-verrichting en dus ESR-neutraal.
- een kapitaalsontvangst afkomstig van Royal Park Investment: +718 miljoen EUR (i.p.v. nul), deze ontvangst is ESR-neutraal.

Doordat de grootste wijzigingen, vooral dan deze met betrekking tot Royal Park Investment, ESR-neutraal

termes SEC, l'impact de l'augmentation des recettes non fiscales sur le solde de financement est relativement faible.

Les recettes non fiscales sont estimées à 5 077 millions EUR pour **2014**, ce qui représente une diminution de 2 990 millions EUR par rapport aux prévisions effectuées lors de la confection du budget ajusté de mai (-37,1 %).

À l'exception des dividendes à recevoir de BNP-Paribas, les recettes non fiscales pour 2014 correspondent grosso modo à celles du rapport du Comité de monitoring du 23 septembre. Le conclave d'octobre a décidé d'augmenter l'estimation des dividendes de BNP-Paribas à concurrence de 33 millions EUR, afin d'atteindre le chiffre des réalisations pour 2013, à savoir 186 millions EUR.

L'estimation actuelle comprend également environ 61 millions EUR de mesures prises lors du conclave budgétaire de juillet, dont 40 millions EUR proviennent de l'augmentation de la rente de monopole de la Loterie Nationale comptabilisée sur le SPF Finances. Une correction négative (-6,8 millions EUR) a été prise en compte pour le département Affaires étrangères et Coopération au développement pour la diminution des subsides à la suite de l'augmentation de la rente de monopole découlant des décisions du conclave de juillet. D'autres ajustements concernent l'augmentation pour le backloading des droits d'émission (+15 millions EUR, Santé publique), l'augmentation des recettes du fonds de surveillance (+4 millions EUR, Intérieur) et des recettes supplémentaires à la suite de la sécurisation des certificats d'immatriculation (+9 millions EUR, Mobilité et Transports).

zijn, is de impact van de stijging van de niet-fiscale ontvangsten op het vorderingensaldo eerder beperkt.

De niet-fiscale ontvangsten worden voor **2014** geraamd op 5 077 miljoen EUR. Dit is 2 990 miljoen EUR minder dan voorzien bij de opmaak van de aangepaste begroting van mei (-37,1 %).

Behalve voor de te ontvangen dividend van BNP-Paribas stemmen de niet-fiscale ontvangsten voor 2014 grosso modo overeen met deze van het verslag van het Monitoringcomité van 23 september. Voor de dividend van BNP-Paribas werd op het conclaaf van oktober beslist de raming met 33 miljoen EUR op te hogen tot het cijfer van de realisaties 2013, namelijk 186 miljoen EUR.

De huidige raming bevat ook circa 61 miljoen EUR aan maatregelen beslist op het begrotingsconclaaf van juli. Een 40 miljoen EUR hiervan is toe te schrijven aan de verhoging van de monopolierente van de Nationale Loterij geboekt bij de FOD Financiën. Bij het departement Buitenlandse zaken en Ontwikkelingssamenwerking werd er een negatieve correctie (-6,8 miljoen EUR) voorzien voor de vermindering van de subsidies ten gevolge de verhoging van de monopolierente, die volgt uit de beslissingen van het conclaaf van juli. Andere aanpassingen betreffen de verhoging voor backloading van emissierechten (+15 miljoen EUR, Volksgezondheid), de verhoging van de inkomsten van het bewakingsfonds (+4 miljoen EUR, Binnenlandse Zaken) en extra inkomsten ten gevolge de beveiliging van kentekenbewijzen (+9 miljoen EUR, Mobiliteit en Vervoer).

Les recettes non fiscales par département
 (en millions EUR)

De niet-fiscale ontvangsten per departement
 (in miljoen EUR)

	En millions EUR - In miljoen EUR			En millions EUR - In miljoen EUR		En % - In %		
	2013	2013	2014	Différence - Verschil	Différence - Verschil	Différence - Verschil	Différence - Verschil	
	Ajusté	Probable	Initial					
	Aangepast	Vermoedelijk	Initieel					
SPF/Départements	(1)	(2)	(3)	(2) vs. (1)	(3) vs. (2)	(2) vs. (1)	(3) vs. (2)	FOD/Departementen
Chancellerie du Premier Ministre	4	5	4	0	0	7,0	- 6,6	Kanselarij van de Eerste Minister
Budget et Controle de la Gestion	1	1	1	0	0	25,1	- 29,9	Budget en Beheerscontrole
P & O	0	0	0	0	0	2,0	6,9	P & O
Justice	68	69	70	1	1	1,3	1,8	Justitie
Intérieur	39	41	45	2	4	4,6	9,5	Binnenlandse Zaken
Affaires étrangères	202	212	126	11	- 87	5,3	- 40,8	Buitenlandse Zaken
Défense	62	67	64	6	- 3	9,2	- 4,7	Landsverdediging
Police fédérale et fonctionnement intégré	79	77	65	- 2	- 12	- 2,9	- 15,1	Federale Politie en geïntegreerde werking
Finances	5 539	6 450	4 058	911	-2 392	16,4	- 37,1	Financiën
Régie des Bâtiments	0	0	0	0	0			Regie der Gebouwen
Emploi,Travail et Concertation sociale	7	7	7	0	0	0,0	0,2	Werkgelegenheid, Arbeid & Sociaal Overleg
Sécurité sociale	7	27	5	20	- 22	278,2	- 80,6	Sociale Zekerheid
Santé publique	71	56	49	- 15	- 7	- 21,2	- 12,7	Volksgezondheid
Économie, Classes moyennes et Énergie	388	397	71	10	- 326	2,5	- 82,0	Economie, Middenstand en Energie
Mobilité et Transports	651	658	503	7	- 155	1,0	- 23,5	Mobiliteit en Vervoer
Intégration sociale	8	0	8	- 8	8			Maatschappelijke integratie
Politique scientifique	2	1	1	- 1	0	- 67,9	27,7	Wetenschapsbeleid
Recettes non fiscales	7 128	8 067	5 077	940	-2 990	13,2	- 37,1	Niet-fiscale ontvangsten
dont recettes courantes	5 884	6 063	4 623	178	-1 440	3,0	- 23,7	waarvan lopende ontvangsten
dont recettes de capital	1 243	2 005	454	761	-1 550	61,2	- 77,3	waarvan kapitaalontvangsten
Recettes non fiscales transférées	41	37	37	- 3	0	- 8,5	- 1,1	Afgestane niet-fiscale ontvangsten
Recettes non fiscales Voies et Moyens	7 087	8 030	5 041	943	-2 990	13,3	- 37,2	Niet-fiscale Middelen
Codes 8	543	1 305	282	762	-1 023	140,4	- 78,4	Codes 8
Recettes non fiscales Voies et Moyens excl. codes 8	6 544	6 726	4 759	181	-1 967	2,8	- 29,2	Niet-fiscale Middelen excl. codes 8

Les principales différences par rapport à 2013 se situent aux niveaux suivants :

- SPF Affaires étrangères et Coopération au développement : -87 millions EUR. Cette différence est en grande partie due aux paiements inférieurs de la Loterie Nationale (-74 millions EUR au total). Les recettes non fiscales pour 2013 comprennent un montant de 70 millions EUR qui se rapporte à 2012 et a été transféré vers les corrections SEC de 2012.
- SPF Finances : -2 392 millions EUR, concernant principalement :
 - les frais de perception UE : -96 millions EUR, principalement en raison de la prise en compte d'une compensation de seulement 20 au lieu de 25 % pour frais de perception pour 2014.
 - Les dividendes de participations dans des institutions financières: -300 millions EUR. Le dividende de RPI disparaît en 2014. Un montant de 213 millions a été inscrit à cet article.
 - La part de l'État dans le résultat de la Banque Nationale de Belgique : -302 millions EUR.
 - Les intérêts de prêts octroyés dans le cadre de la crise financière : -233 millions EUR, principalement par la disparition des intérêts du prêt à la KBC.
 - Les primes relatives à l'octroi d'une garantie de l'État à des institutions financières : 229 millions EUR. Ce poste prévoit actuellement encore 351 millions EUR. Il faut prendre en compte la fin des garanties Fortis OUT (RPI) et les produits estimés à la baisse des autres garanties.
 - Les cotisations d'institutions financières au fonds spécial de protection : -150 millions EUR. Les cotisations provenant d'assurances augmentent de 5 % mais les contributions des banques diminuent parce que le taux de contribution baisse de 0,13 % en 2013 à 0,08 % en 2014 (disparition de la partie non récurrente) :
 - contributions au fonds de résolution: -12 millions EUR;
 - gains de change : -150 millions EUR (non imputable en termes SEC);
 - recettes de capital RPI: -718 millions EUR, disparaît en 2014 (n'était pas imputable en termes SEC);

De belangrijkste verschillen ten opzichte van 2013 situeren zich bij:

- de FOD Buitenlandse zaken en Ontwikkelingssamenwerking: -87 miljoen EUR. Dit verschil is voor een groot gedeelte toe te schrijven aan lagere betalingen vanwege de Nationale Loterij (-74 miljoen EUR in totaal). Voor 2013 is er in de niet-fiscale ontvangsten een bedrag van 70 miljoen EUR vervat dat betrekking heeft op 2012 en dat werd getransfereerd naar 2012 bij de ESR-correcties.
- de FOD Financiën: -2 392 miljoen EUR, vooral gesitueerd bij:
 - inningskosten EU: -96 miljoen EUR, vooral door het opnemen van maar 20 % compensatie voor inningskosten voor 2014 in plaats van 25 %.
 - dividenden van deelnemingen in financiële instellingen: -300 miljoen EUR. Het dividend van RPI valt weg in 2014. Er werd 213 miljoen EUR ingeschreven op dit artikel.
 - het aandeel van de staat in het resultaat van de Nationale Bank van België: -302 miljoen EUR.
 - interesten van leningen toegestaan in het kader van de financiële crisis: -233 miljoen EUR, in hoofdzaak door het wegvallen van de interesten van de lening aan KBC.
 - premies m.b.t. de toekenning van een staatswaarborg aan financiële instellingen: 229 miljoen EUR. Voor deze post wordt nu nog 351 miljoen EUR voorzien. Er moet worden rekening gehouden met het einde van de waarborgen Fortis OUT (RPI) en de lager ingeschatte opbrengst van de andere waarborgen.
 - bijdragen van financiële instellingen aan het Bijzonder beschermingsfonds: -150 miljoen EUR. De bijdragen afkomstig van verzekeringen stijgen met 5 % maar de bijdragen van de banken dalen doordat de bijdragevoet terugvalt van 0,13 % in 2013 naar 0,08 % in 2014 (wegvallen van niet-recurrent deel).
 - bijdragen aan het resolutiefonds: -12 miljoen EUR;
 - wisselwinsten: -150 miljoen EUR (niet in ESR aanrekenbaar);
 - kapitaalontvangsten van RPI: -718 miljoen EUR, valt weg voor 2014 (was niet ESR aanrekenbaar);

- produit des contentieux : -127 millions EUR. Il s'agit de droits de douane remboursés par l'UE en 2013. Ce poste disparaît en 2014.
- Règlement des droits et obligations réciproques entre l'État et Bpost (projet Blue Sky, non imputable en termes SEC): -66 millions EUR. Ce poste disparaît en 2014.
- Produits des domaines : +41 millions EUR. Le montant prévu est cohérent avec le nouveau statut des conservateurs des hypothèques.
- Versements du SdPSP: -38 millions EUR. Ce poste retombe à zéro en 2014. Dans le budget initial, il n'est pas tenu compte du versement dans le budget des Voies et Moyens de l'éventuel décompte de l'année précédente. Celui-ci n'est cependant pas encore connu. Ces opérations avec SdPSP n'ont pas d'impact sur le solde de financement du pouvoir fédéral, étant donné que la recette non fiscale éventuelle est compensée par une dépense chez le SdPSP.
- le SPF Économie: -326 millions EUR. La différence se situe quasi intégralement au niveau des licences télécom (-317 millions EUR).
- Le SPF Mobilité et Transports: -155 millions EUR. La différence découle principalement de différentes modifications au niveau des transactions avec Bpost.
- opbrengsten van geschillen: -127 miljoen EUR. Het betreft hier douanerechten die in 2013 werden teruggestort door de EU. Deze post valt in 2014 weg.
- afwikkeling van wederzijdse rechten en plichten tussen de Staat en Bpost (Blue Sky Project, niet ESR-aanrekenbaar): -66 miljoen EUR. Deze post valt weg in 2014.
- opbrengsten van de domeinen: +41 miljoen EUR. Het voorziene bedrag is coherent met het nieuwe statuut van de hypotheekbewaarders.
- stortingen door de PDOS: -38 miljoen EUR. Deze post valt in 2014 op nul. In de initiële begroting wordt er nog geen rekening gehouden met de storting in de Middelenbegroting van het eventuele afrekeningssaldo van het voorgaande jaar. Dit is immers nog niet gekend. Deze verrichtingen met de PDOS hebben geen impact op het vorderingensaldo van de federale overheid, tegenover de eventuele niet-fiscale ontvangst staat er immers een uitgave bij de PDOS.
- de FOD Economie: -326 miljoen EUR. Het verschil situeert zich quasi integraal bij de telecom-licenties (-317 miljoen EUR).
- de FOD Mobiliteit en Vervoer: -155 miljoen EUR. Het verschil vloeit in hoofdzaak voort uit diverse wijzigingen in transacties met Bpost.

C. Les prélèvements

Les recettes de tiers et recettes attribuées (Union européenne, Régions et Communautés ainsi que la Sécurité sociale) sont estimées pour 2014 à 62 663,3 millions EUR, soit une progression de 3 294,7 millions EUR (+5,5 %). Les recettes transférées à l'Union européenne augmenteraient de 99,6 millions EUR (+4,0 %). Les recettes transférées aux Régions augmenteraient de 568,6 millions EUR (+3,1 %) et celles transférées aux Communautés augmenteraient de 604,7 millions EUR (+2,7 %). Les recettes transférées à la Sécurité sociale augmenteraient de 2 065,9 millions EUR (+13,2 %). Les autres recettes transférées diminueraient de 44 millions EUR (-11,9 %).

D. Les recettes des Voies et Moyens

Les prévisions des recettes Voies et Moyens pour 2014 s'élèvent à 51 441,7 millions EUR, soit une augmentation de 106,6 millions EUR (+0,2 %). Les

C. De voorafnemingen

De ontvangsten voor derden en de toegewezen ontvangsten (Europese Unie, Gewesten en Gemeenschappen en de sociale zekerheid) worden voor 2014 geraamd op 62 663,3 miljoen EUR, wat een stijging is van 3 294,7 miljoen EUR (+5,5 %). De aan de Europese Unie afgestane ontvangsten zouden toenemen met 99,6 miljoen EUR (+4,0 %). De aan de Gewesten overgedragen ontvangsten zouden toenemen met 568,6 miljoen EUR (+3,1 %) en die aan de Gemeenschappen met 604,7 miljoen EUR (+2,7 %). De aan de sociale zekerheid overgedragen ontvangsten zouden stijgen met 2 065,9 miljoen EUR (+13,2 %). De andere overgedragen ontvangsten zouden dalen met 44 miljoen EUR (-11,9 %).

D. De Middelenontvangsten

Voor 2014 bedragen de begrote Middelenontvangsten 51 441,7 miljoen EUR, wat een stijging van 106,6 miljoen EUR (+0,2 %) is. De verwachte fiscale

recettes fiscales prévues s'élèvent à 46 401,1 millions EUR, soit une hausse attendue de 3 096,3 millions EUR (+7,1 %) tandis qu'au niveau des recettes non fiscales une diminution de 2 989,7 millions EUR (-37,2 %) est prévue.

ontvangsten bedragen 46 401,1 miljoen EUR, wat een verwachte stijging met 3 096,3 miljoen EUR is (+7,1 %), terwijl voor de niet-fiscale ontvangsten een afname met 2 989,7 miljoen EUR (-37,2 %) wordt voorzien.

CHAPITRE 3

Les dépenses du pouvoir fédéral

Section 1

Les dépenses primaires

§ 1. Les dépenses primaires 2013

Les tableaux 1 et 2 ci-dessous reprennent l'évolution des crédits d'engagement et de liquidation pour l'année budgétaire 2013.

Les crédits pris en considération pour 2013 sont les crédits du budget initial amendé voté au Parlement le 7 février 2013.

Ils sont augmentés des crédits supplémentaires du premier contrôle budgétaire, correspondant au budget ajusté voté au Parlement le 13 juin 2013.

Ils prennent également en compte les mesures d'économies décidées lors des deuxième et troisième contrôles budgétaires. Celles-ci n'ont pas donné lieu à des feuillets d'ajustement spécifiques mais sont effectuées via un blocage administratif des crédits

Enfin, il est tenu compte des arrêtés de reventilation de la provision interdépartementale.

1. Évolution des crédits d'engagement 2013

Le tableau 1 donne un aperçu détaillé par département de l'évolution des crédits d'engagement des dépenses primaires tout au long de l'année 2013.

HOOFDSTUK 3

De uitgaven van de federale overheid

Afdeling 1

De primaire uitgaven

§ 1. De primaire uitgaven 2013

De tabellen 1 en 2 weerspiegelen de evolutie van de vastlegging- en vereffeningskredieten voor het begrotingsjaar 2013.

Voor 2013 betreft het de kredieten van de geamendeerde initiële begroting die door het Parlement goedgekeurd werd op 7 februari 2013.

Deze kredieten werden aangevuld met de bijkomende kredieten van de eerste begrotingscontrole, die overeenstemmen met de aangepaste begroting die door het Parlement goedgekeurd werd op 13 juni 2013.

Er werd ook rekening gehouden met de besparingsmaatregelen van de tweede en derde begrotingscontrole. Deze maatregelen hebben niet tot specifieke aanpassingsbladen geleid maar worden uitgevoerd via een administratieve blokkering van de kredieten.

Tenslotte werd er ook rekening gehouden met de herverdelingsbesluiten van de interdepartementale provisie.

1. Evolutie van de vastleggingskredieten 2013

Tabel 1 biedt een uitgebreid overzicht per departement van de evolutie van de vastleggingskredieten voor de primaire uitgaven door heel het jaar 2013.

TABLEAU 1

Évolution des crédits d'engagement 2013

(En millions EUR)

SPF/Département	Crédits initiaux Initiële kredieten	Premier ajustement Eerste aanpassing	Deuxième contrôle Tweede controle	Troisième contrôle Derde controle	Reventilation provision fin septembre Herverdeling provisie eind september	Crédits totaux fin septembre Totaal kredieten eind september	FOD/Département
Dotations	511,0	-2,6			0,0	508,4	Dotatiën
Chancellerie du Premier Ministre	108,4	-0,4			0,0	108,1	Kanselarij van de Eerste Minister
Budget et Contrôle de la Gestion	42,2	-0,5			0,7	42,4	Budget en Beheerscontrole
Personnel et Organisation	53,7	-0,6	-1,2		1,5	53,5	Personeel en Organisatie
Communication	52,6	-0,5			0,4	52,5	Informatie- en Communicatietechnologie
Justice	1 902,5	-3,4			10,8	1 909,9	Justitie
Intérieur	868,0	2,0	-23,0		8,2	855,1	Binnenlandse Zaken
Affaires étrangères et Coop. Développement	2 002,2	-33,6	-53,8		0,1	1 915,0	Buitenlandse Zaken en Ontw. samenwerking
Défense nationale	2 836,9	-32,7	-20,0		6,6	2 790,8	Landsverdediging
Police fédérale et fonctionnement intégré	1 807,9	5,7			0,0	1 813,7	Federale Politie en Geïntegreerde Werking
Finances	2 067,8	133,7	-17,8		4,8	2 188,6	Financiën
Finances - Crédit FMI	0,0	0,0			0,0	0,0	Financiën - IMF-krediet
Finances - Participation MES	1 112,7	0,0			0,0	1 112,7	Financiën - ESM-participatie
Finances - Crédit BEI	448,3	0,0			0,0	448,3	Financiën - EIB-krediet
Régie des Bâtiments	771,9	6,6			8,9	787,5	Regie der Gebouwen
TOTAL CELLULE AUTORITE	14 586,1	73,8	-115,8	0,0	42,1	14 586,3	TOTAAL AUTORITETSCEL
Pensions	9 508,0	19,5	-10,0		0,0	9 517,5	Pensioenen
Emploi, Travail et Concertation sociale	599,8	-0,7			0,1	599,3	Tewerkstelling, Arbeid en Sociaal overleg
Sécurité sociale	10 592,1	-34,4			0,2	10 557,9	Sociale Zekerheid
Dotatie équilibre Sécurité sociale	4 875,4	463,3			0,0	5 338,7	Dotatie evenwicht Sociale Zekerheid
Santé publique, Sécurité de la Chaine Alimentaire et Environnement	321,3	-2,4			1,1	320,0	Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
Intégration sociale	1 723,0	-11,2	-80,0		0,3	1 632,1	Maatschappelijke Integratie
TOTAL CELLULE SOCIALE	27 619,6	434,1	-90,0	0,0	1,7	27 965,5	TOTAAL SOCIALE CEL
Économie, PME, Classes moyennes et Énergie	369,0	-1,4			0,7	368,3	Economie, KMO, Middenstand en Energie
Mobilité et Transport	3 687,2	-5,2			0,8	3 682,7	Mobiliteit en Vervoer
Politique scientifique	543,6	-0,5			0,3	543,4	Wetenschapsbeleid
TOTAL CELLULE ÉCONOMIQUE	4 599,7	-7,1	0,0	0,0	1,8	4 594,4	TOTAAL ECONOMISCHE CEL
Provision globale	384,3	-96,8	-20,0	-45,0	-45,7	176,9	Globale provisie
Crédits département totaux	47 189,8	404,0	-225,8	-45,0	0,0	47 323,1	Totaal departementale kredieten

TABEL 1

Evolutie van de vastleggingskredieten 2013

(In miljoen EUR)

À la fin septembre 2013, les crédits d'engagement totaux s'élèvent à 47 323,1 millions EUR.

Le crédit total inscrit au titre de la provision interdépartementale représente la partie de la provision qui n'a pas été utilisée à la fin septembre 2013, soit 176,9 millions EUR. La partie de la provision utilisée (45,7 millions EUR) a fait l'objet de reventilations par arrêtés royaux vers les différents départements.

Le tableau 2 donne un aperçu détaillé par département de l'évolution des crédits de liquidation des dépenses primaires tout au long de l'année 2013.

Eind september 2013 bedroegen de vastleggingskredieten globaal 47 323,1 miljoen EUR.

Het totaalbedrag dat als interdepartementale provisie ingeschreven werd, stemt overeen met het gedeelte van de provisie dat eind september 2013 niet benut was, hetzij 176,9 miljoen EUR. Het benutte gedeelte van de provisie (45,7 miljoen EUR) werd door koninklijke besluiten herverdeeld naar de verschillende departementen.

Tabel 2 geeft een gedetailleerd overzicht per departement van de evolutie van de vereffeningskredieten voor de primaire uitgaven in 2013.

TABLEAU 2

Évolution des crédits de liquidation 2013

(En millions EUR)

SPF/Département	Crédits initiaux <i>Initiële kredieten</i>	Premier ajustement <i>Eerste aanpassing</i>	Deuxième contrôle <i>Tweede controle</i>	Troisième contrôle <i>Derde controle</i>
Dotations	511,0	-2,6		
Chancellerie du Premier Ministre	108,5	-0,4		
Budget et Contrôle de la Gestion	31,9	-0,3		
Personnel et Organisation	53,4	-0,6	-1,2	
Communication	40,0	-0,4		
Justice	1 902,1	-3,6		
Intérieur	862,5	1,3	-23,0	
Affaires étrangères et Coop. Développement	1 854,2	-33,3	-53,8	
Défense nationale	2 714,7	-32,0	-20,0	
Police fédérale et fonctionnement intégré	1 801,5	3,5		
Finances	1 979,4	174,3	-17,8	
Finances - Crédit FMI	1 847,7	0,0		
Finances - Participation MES	1 112,7	0,0		
Finances - Crédit BEI	448,3	0,0		
Régie des Bâtiments	771,9	6,6		
TOTAL CELLULE AUTORITE	16 039,8	112,5	-115,8	0,0
Pensions	9 508,0	19,5	-10,0	
Emploi, Travail et Concertation sociale	599,0	-0,7		
Sécurité sociale	10 593,0	-34,4		
Dotations équilibre Sécurité sociale	4 875,4	463,3		
Santé publique, Sécurité de la Chaîne Alimentaire et Environnement	329,3	-5,4		
Intégration sociale	1 724,0	-11,2	-80,0	
TOTAL CELLULE SOCIALE	27 628,7	430,9	-90,0	0,0
Économie, PME, Classes moyennes et Énergie	377,1	-1,4		
Mobilité et Transport	3 673,1	-5,4	-10,0	
Politique scientifique	610,5	-2,0		
TOTAL CELLULE ÉCONOMIQUE	4 660,8	-8,9	-10,0	0,0
Provision globale	384,3	-98,8	-20,0	-45,0
Crédits département totaux	48 713,6	435,8	-235,8	-45,0

TABEL 2

Evolutie van de vereffeningskredieten 2013

(In miljoen EUR)

Reventilation provision fin septembre <i>Herverdeling provisie eind september</i>	Crédits totaux fin septembre <i>Totaal kredieten eind september</i>	FOD/Département
0,0	508,4	Dotatiën
0,0	108,1	Kanselarij van de Eerste Minister
0,7	32,3	Budget en Beheerscontrole
1,5	53,2	Personeel en Organisatie
0,4	40,0	Informatie- en Communicatietechnologie
13,9	1 912,4	Justitie
8,7	849,6	Binnenlandse Zaken
0,1	1 767,3	Buitenlandse Zaken en Ontw. samenwerking
6,6	2 669,3	Landsverdediging
0,0	1 805,0	Federale Politie en Geïntegreerde Werking
5,3	2 141,2	Financiën
0,0	1 847,7	Financiën - IMF-krediet
0,0	1 112,7	Financiën - ESM-participatie
0,0	448,3	Financiën - EIB-krediet
8,9	787,5	Regie der Gebouwen
46,3	16 082,9	TOTAAL AUTORITEITSCEL
0,0	9 517,5	Pensioenen
0,1	598,5	Tewerkstelling, Arbeid en Sociaal overleg
0,2	10 558,8	Sociale Zekerheid
0,0	5 338,7	Dotatie evenwicht Sociale Zekerheid
-2,7	321,2	Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
0,3	1 633,0	Maatschappelijke Integratie
-2,1	27 967,6	TOTAAL SOCIALE CEL
0,7	376,4	Economie, KMO, Middenstand en Energie
0,8	3 658,4	Mobiliteit en Vervoer
0,5	609,0	Wetenschapsbeleid
2,0	4 643,9	TOTAAL ECONOMISCHE CEL
-46,3	174,2	Globale provisie
0,0	48 868,6	Totaal departementale kredieten

À la fin septembre 2013, les crédits de liquidation totaux s'établissent à 48 868,6 millions EUR.

Le crédit total inscrit au titre de la provision interdépartementale représente la partie de la provision qui n'a pas été utilisée à la fin septembre 2013, soit 174,2 millions EUR. La partie de la provision utilisée (46,3 millions EUR) a fait l'objet de reventilations par arrêtés royaux vers les différents départements.

Eind september 2013 bedroegen de vereffeningskredieten globaal 48 868,6 miljoen EUR.

Het totaalbedrag van het krediet dat als interdepartementale provisie ingeschreven werd, staat voor het gedeelte van de provisie dat eind september 2013 niet benut was, hetzij 174,2 miljoen EUR. Het benutte gedeelte van de provisie (46,3 miljoen EUR) werd door koninklijke besluiten herverdeeld naar de verschillende departementen.

§ 2. Les dépenses primaires 2014

Les crédits des dépenses primaires 2014 sont basés sur les directives contenues dans la circulaire du 26 avril 2013 concernant l'élaboration du budget 2014.

Cette circulaire prévoit entre autres:

- que pour les crédits de personnel, les économies structurelles réalisées dans les exercices budgétaires précédents soient appliquées (notamment les décisions prises dans le cadre du budget initial 2013 et du budget ajusté 2013) et que le coefficient de liquidation moyen pour 2014 soit égal à 1,6245 (compte tenu d'un dépassement de l'indice pivot prévu en mai 2014);

- que les crédits de fonctionnement (frais généraux et spécifiques) soient indexés de 1,3 % (estimation de l'inflation au moment de la publication de la circulaire), soit le taux d'inflation par rapport au budget ajusté 2013 et tiennent compte des économies déjà décidées lors du conclave budgétaire du budget initial 2012 à raison de 51 millions EUR en 2014 ainsi que de 15 millions EUR pour la meilleure gestion interdépartementale;

- que la croissance des gros postes soit de 1,3 %, sauf si une réglementation spécifique prévoit une indexation ou une autre adaptation. Pour le Groupe SNCB, la trajectoire pour 2014 décidée au budget initial 2012 prévoyait une diminution de 100 millions EUR des dotations d'exploitation et d'investissement. En outre, la réorganisation du Groupe doit également permettre une réduction de 50 millions EUR des dotations d'exploitation;

- que les autres mesures d'économies prises lors de la confection des budgets initiaux 2012 et 2013 soient également prises en considération, concernant notamment les subsides facultatifs, le budget des dotations, les OIP et assimilés, le ministère de la Défense, la Coopération au développement;

- qu'aucune initiative nouvelle ne soit autorisée sauf celles intégralement compensées à l'intérieur d'une même section du budget et conformément aux règles de la circulaire.

Les propositions budgétaires ont été calculées de cette façon et fournies aux départements par le SPF Budget et Contrôle de la Gestion. Les départements avaient la

§ 2. De primaire uitgaven 2014

De kredieten voor de primaire uitgaven 2014 zijn gebaseerd op de richtlijnen van de omzendbrief van 26 april 2013 over de opmaak van de begroting 2014.

De omzendbrief bepaalt onder andere:

- dat voor de personeelskredieten de structurele besparingen die in de vorige begrotingsjaren gerealiseerd werden, doorgetrokken worden (met name de beslissingen genomen bij de opmaak van de initiële begroting 2013 en van de aangepaste begroting 2013) en dat de gemiddelde vereffeningscoëfficiënt voor 2014 gelijk is aan 1,6245 (rekening houdend met een overschrijding van de spilindex voorzien in mei 2014);

- dat de werkingsuitgaven (algemene en specifieke kosten) geïndexeerd worden ten belope van 1,3 % (raming van de inflatie op het ogenblik van de publicatie van de omzendbrief), wat overeenkomt met de inflatie ten opzichte van de aangepaste begroting 2013 en dat ze rekening houden met de besparingen waartoe reeds beslist was op het begrotingsconclaf van de initiële begroting 2012 ten bedrage van 51 miljoen EUR in 2014 en 15 miljoen EUR voor een beter interdepartementaal beheer;

- dat de groei van de grote posten gelijk is aan 1,3 %, behalve indien een specifieke regelgeving in een indexering of een andere aanpassing voorziet. Het traject voor 2014 voor de NMBS-Groep waartoe in de initiële begroting 2012 beslist werd stelde een vermindering met 100 miljoen EUR van de exploitatie- en investeringsdotaties. Bovendien zal de reorganisatie van de Groep leiden tot een daling van de exploitatiedotaties met 50 miljoen EUR;

- dat er ook rekening moet worden gehouden met de andere besparingsmaatregelen die bij de opmaak van de initiële begrotingen 2012 en 2013 genomen werden; deze hebben met name betrekking op de facultatieve toelagen, de begroting van de dotaties, de ION en gelijkgestelde, het ministerie van Landsverdediging en Ontwikkelingssamenwerking;

- dat geen enkel nieuw initiatief toegelaten wordt behalve deze die volledig gecompenseerd worden binnen dezelfde sectie van de begroting en overeenkomstig de regels van de omzendbrief.

De begrotingsvoorstellen werden door de FOD Budget en Beheerscontrole op die wijze berekend en overgemaakt aan de departementen, die binnen de

liberté de faire des reventilations à l'intérieur des crédits proposés avant le 24 mai 2013. Les réunions bilatérales techniques concernant la préfiguration budgétaire 2014 se sont ensuite déroulées du 3 au 7 juin 2013.

Les résultats des réunions bilatérales ont servi de base au rapport du Comité de monitoring du 13 juin 2013 relatif à la préparation du budget 2014.

Un premier conclave budgétaire, qui s'est tenu en juin 2013, a décidé d'une série de mesures d'économies concernant les dépenses primaires.

Le Comité de monitoring a rendu un rapport actualisé le 23 septembre 2013, tenant compte de quelques corrections post-bilatérales suite à des informations plus récentes, ainsi que des mesures d'économies déjà décidées lors du premier conclave. Il a également prévu une marge forfaitaire de 150 millions EUR dans les dépenses primaires pour financer une partie des réserves C et D.

Pour rappel, la réserve C concerne les dépenses nouvelles, hors effet volume, à base légale et exécutable immédiatement, et la réserve D comprend les autres montants non acceptés en réunions bilatérales.

Un deuxième conclave s'est déroulé en septembre 2013.

À l'issue des conclaves budgétaires de juin et septembre 2013, des mesures d'économies sur les dépenses primaires ont été prises pour un total de 758,7 millions EUR, qui peuvent être listées comme suit :

- une économie de 27,5 millions EUR consécutive à la non-prise en compte de l'inflation sur les dépenses de fonctionnement et d'investissement;
- une économie de 34,6 millions EUR sur les dépenses primaires suite à la prévision de dépassement de l'indice pivot en juin 2014 au lieu de mai 2014;
- une économie de 135 millions EUR sur le budget de la Coopération au développement, en ce compris 10 millions EUR sur le Fonds africain de développement;

grenzen van de voorgestelde kredieten herverdelingen konden formuleren tot 24 mei 2013. De technische bilaterale vergaderingen met betrekking tot de voorafbeelding van de begroting 2014 hebben plaatsgevonden van 3 tot 7 juni 2013.

De resultaten van de bilaterale vergaderingen vormden de basis van het verslag van het Monitoringcomité van 13 juni 2013 betreffende de voorbereiding van de begroting 2014.

Het eerste begrotingsconclaaf dat plaatsvond in juni 2013 heeft een aantal besparingsmaatregelen beslist met betrekking tot de primaire uitgaven.

Het Monitoringcomité heeft op 23 september 2013 een bijgewerkt verslag afgeleverd, dat rekening houdt met een aantal post-bilaterale correcties als gevolg van recentere informatie en met de besparingsmaatregelen waartoe op het eerste conclaaf beslist werd. Het Comité voorzag eveneens een forfaitaire marge van 150 miljoen EUR in de primaire uitgaven om een deel van de reserves C en D te financieren.

Men dient eraan te herinneren dat reserve C betrekking heeft op nieuwe uitgaven, zonder volume-effect, met een wettelijke grondslag en onmiddellijk uitvoerbaar, en dat reserve D de andere bedragen bevat die niet aanvaard werden op de bilaterale vergaderingen.

In september 2013 vond het tweede conclaaf plaats.

Naar aanleiding van de begrotingsconclaven van juni en september 2013 werden volgende besparingsmaatregelen op de primaire uitgaven genomen voor een totaalbedrag van 758,7 miljoen EUR:

- een besparing van 27,5 miljoen EUR als gevolg van de niet-in rekening brengen van de inflatie op de werkings- en investeringsuitgaven;
- een besparing van 34,6 miljoen EUR op de primaire uitgaven als gevolg van de voorziene overschrijding van de spilindex in juni 2014 in plaats van mei 2014;
- een besparing van 135 miljoen EUR op de begroting van Ontwikkelingssamenwerking, met inbegrip van 10 miljoen EUR op het Afrikaans Ontwikkelingsfonds;

- une économie de 9,5 millions EUR sur les crédits relatifs à la diplomatie préventive et à la prévention des conflits inscrits au budget des Affaires étrangères;	- een besparing van 9,5 miljoen EUR op de kredieten voor preventieve diplomatie en conflictpreventie ingeschreven op de begroting van Buitenlandse Zaken;
- un effort SEC structurel de 125 millions EUR sur les budgets de la Défense, du SPF Finances et de la Régie aux Bâtiments, dont 93 millions EUR impactent les dépenses primaires:	- een structurele ESR-inspanning van 125 miljoen EUR op de begrotingen van Landsverdediging, van de FOD Financiën en van de Regie der Gebouwen, waarvan 93 miljoen EUR een impact hebben op de primaire uitgaven:
- l'enveloppe de la Défense est réduite de 52 millions EUR,	- een daling met 52 miljoen EUR van de enveloppe van Defensie,
- une économie de 52 millions EUR est réalisée au budget du SPF Finances, dont 6 millions EUR pour les rentes et cautionnements de la CDC et 5 millions EUR pour les commissions inscrites au budget de la Dette. L'impact sur les dépenses primaires est donc de 41 millions EUR,	- een besparing van 52 miljoen EUR op de begroting van de FOD Financiën, waarvan 6 miljoen EUR voor de rente en borgtochten van de DCK en 5 miljoen EUR voor de commissies ingeschreven op de begroting van de Schuld. De impact op de primaire uitgaven bedraagt dus 41 miljoen EUR,
- une amélioration structurelle de 21 millions EUR est réalisée à la Régie des Bâtiments (impactant le solde SEC des OIP et non les dépenses primaires);	- een structurele verbetering van 21 miljoen EUR bij de Regie der Gebouwen (met impact op het ESR-saldo van de ION en niet op de primaire uitgaven);
- une économie de 60 millions EUR sur les crédits de l'intégration sociale – accueil des réfugiés (loi de 1965), ainsi qu'une diminution de la dotation à Fedasil (centres d'accueil) à hauteur de 34 millions EUR;	- een besparing van 60 miljoen EUR op de kredieten voor maatschappelijke integratie – opvang van vluchtelingen (wet van 1965), alsook een vermindering met 34 miljoen EUR van de dotatie voor Fedasil (opvangcentra);
- une diminution de 25 millions EUR du subside à la S.A. Astrid;	- een daling met 25 miljoen EUR van de subsidie voor de NV Astrid;
- une réduction des crédits de liquidation de Beliris à concurrence de 10 millions EUR;	- een vermindering met 10 miljoen EUR van de vereffeningskredieten van Beliris;
- une économie de 3 millions EUR sur le budget des Dotations;	- een besparing van 3 miljoen EUR op de begroting van de Dotaties;
- une actualisation des dépenses du Service des Pensions du Secteur Public impliquant une diminution de ses dotations de 13,3 millions EUR;	- een actualisering van de uitgaven van de Pensioendienst voor de overheidssector waardoor zijn dotaties met 13,3 miljoen EUR afnemen;
- une économie totale de 62,3 millions EUR sur la provision interdépartementale (39 millions EUR décidés en juin et 23,3 millions EUR en septembre);	- een globale besparing van 62,3 miljoen EUR op de interdepartementale provisie (39 miljoen EUR beslist in juni en 23,3 miljoen EUR in september);
- une économie de 29 millions EUR sur la marge de 150 millions EUR destinée à couvrir une partie des réserves C et D;	- een besparing van 29 miljoen EUR op de marge van 150 miljoen EUR die een deel van de reserves C en D moet dekken;

- une économie de 2 millions EUR sur les crédits de la réforme et modernisation administrative (P&O);

- une économie de 0,5 million EUR dans le cadre de l'intégration du SPP Développement durable dans un autre SPF;

- un relèvement de l'objectif de sous-utilisation sur les dépenses primaires assigné aux départements à hauteur de 220 millions EUR (150 millions EUR décidés en juin et 70 millions EUR en septembre) par rapport aux 650 millions EUR déjà prévus par le Comité de monitoring. Celui-ci s'accompagne d'un mécanisme renforcé de prudence budgétaire.

À noter que l'économie décidée de 20 millions EUR sur les crédits informatiques suite à la mise en œuvre de synergies, s'applique à tous les services publics (SPF, OIP, IPSS, Corps spéciaux, ...) mais n'a pas encore été répartie entre les différents services concernés. Elle est dès lors provisoirement traitée comme une correction SEC.

Il convient de relever également que l'économie de 8,3 millions EUR sur le supplément d'âge annuel (partie impactant le pouvoir fédéral sur une économie totale de 41,5 millions EUR) doit encore faire l'objet d'une ventilation entre les différentes administrations concernées. Elle est donc provisoirement traitée comme une correction SEC.

Le tableau 3 ci-dessous reprend une synthèse des crédits de liquidation du budget initial 2014 comparés aux crédits 2013.

- een besparing van 2 miljoen EUR op de kredieten voor de administratieve hervorming en modernisering (P&O);

- een besparing van 0,5 miljoen EUR in het raam van de integratie van de POD Duurzame Ontwikkeling in een andere FOD;

- een verhoging van de onderbenuttingsdoelstelling voor de primaire uitgaven opgelegd aan de departementen met 220 miljoen EUR (150 miljoen EUR beslist in juni en 70 miljoen EUR in september) ten opzichte van de reeds door het Monitoringcomité voorziene 650 miljoen EUR. Deze verhoging gaat gepaard met een versterkte begrotings-behoedzaamheid.

Er dient op gewezen te worden dat de voorziene besparing van 20 miljoen EUR op de informaticakredieten als gevolg van het opzetten van synergiën, van toepassing is op alle overheidsdiensten (FOD, ION, OISZ, Speciale korpsen, ...) maar nog niet opgesplitst werd tussen de verschillende betrokken diensten. Deze besparing zal dus voorlopig als een ESR-correctie beschouwd worden.

Er moet eveneens op gewezen worden dat de besparing van 8,3 miljoen EUR op de jaarlijkse leeftijdsbijslag (gedeelte met impact op de federale overheid op een totale besparing van 41,5 miljoen EUR) nog opgesplitst moet worden tussen de verschillende betrokken administraties. Deze besparing moet dus voorlopig als een ESR-correctie beschouwd worden.

Tabel 3 vat de vereffeningskredieten van de initiële begroting 2014 samen en vergelijkt ze met de kredieten 2013.

TABLEAU 3

Crédits de liquidation 2014

(En millions EUR)

TABEL 3

Vereffeningskredieten 2014

(In miljoen EUR)

Budgets	Crédits 2013 - Kredieten 2013	Budget initial 2014 - Initiële begroting 2014	Évolution des crédits - Evolutie van de kredieten	En % - In %	Begrotingen
Dotations	508,4	541,3	32,9	6,5	Dotatiën
Chancellerie du Premier Ministre	108,1	107,8	-0,3	-0,3	Kanselarij van de Eerste Minister
Budget et Contrôle de la Gestion	32,3	31,3	-1,0	-3,1	Budget en Beheerscontrole
Personnel et Organisation	53,2	50,9	-2,3	-4,3	Personeel en Organisatie
Technologie de l'Information et de la Communication	40,0	38,6	-1,4	-3,6	Informatie- en Communicatietechnologie
Justice	1 912,4	1 924,5	12,1	0,6	Justitie
Intérieur	849,6	919,9	70,3	8,3	Binnenlandse Zaken
Affaires étrangères et Coop. Développement	1 767,3	1 822,3	55,0	3,1	Buitenlandse Zaken en Ontw. samenwerking
Défense nationale	2 669,3	2 617,8	-51,5	-1,9	Landsverdediging
Police fédérale et fonctionnement intégré	1 805,0	1 773,1	-31,9	-1,8	Federale Politie en geïntegreerde werking
Finances	2 141,2	2 039,0	-102,2	-4,8	Financiën
Finances - Crédit FMI	1 847,7	1 847,7	0,0		Financiën - IMF-krediet
Finances - Participation MES	1 112,7	556,3	-556,4		Financiën - ESM-participatie
Finances - Crédit BEI	448,3		-448,3		Financiën - EIB-krediet
Régie des Bâtiments	787,5	796,1	8,6	1,1	Regie der Gebouwen
TOTAL CELLULE AUTORITÉ	16 082,9	15 066,4	-1 016,5	-6,3	TOTAAL AUTORITEITSCEL
Pensions	9 517,5	9 868,6	351,1	3,7	Pensioenen
Emploi, Travail et Concertation sociale	598,5	596,1	-2,4	-0,4	Tewerkstelling, Arbeid en Sociaal overleg
Sécurité sociale	10 558,8	10 732,7	173,9	1,6	Sociale Zekerheid
Dotation équilibre sécurité sociale	5 338,7	6 170,9	832,3	15,6	Dotatie evenwicht sociale zekerheid
Santé publique, Sécurité de la Chaîne Alimentaire et Environnement	321,2	316,2	-4,9	-1,5	Volksgezondheid, Veiligheid van de Voedselketen en Leefmilieu
Intégration sociale	1 633,0	1 600,7	-32,3	-2,0	Maatschappelijke Integratie
TOTAL CELLULE SOCIALE	27 967,6	29 285,3	1 317,7	4,7	TOTAAL SOCIALE CEL
Économie, PME, Classes moyennes et Énergie	376,4	375,7	-0,7	-0,2	Economie, KMO, Middenstand en Energie
Mobilité et Transport	3 658,4	3 625,3	-33,1	-0,9	Mobiliteit en Vervoer
Politique scientifique	609,0	613,0	4,0	0,6	Wetenschapsbeleid
TOTAL CELLULE ÉCONOMIQUE	4 643,9	4 614,0	-29,9	-0,6	TOTAAL ECONOMISCHE CEL
Provisions	174,2	145,3	-28,9	-16,6	Provisies
Dépenses départementales totales	48 868,6	49 111,0	242,4	0,5	Totaal departementale uitgaven
Charges d'intérêt Finances	-59,6	-53,6	6,0	-10,1	Intereslasten Financiën
Dépenses primaires totales	48 809,0	49 057,4	248,4	0,5	Totaal primaire uitgaven
Finances - Crédit FMI	-1 847,7	-1 847,7	0,0		Financiën - IMF-krediet
Finances - Participation MES	-1 112,7	-556,3	556,4		Financiën - ESM-participatie
Finances - Crédit BEI	-448,3	0,0	448,3		Financiën - EIB-krediet
Dotation équilibre sécurité sociale	-5 338,7	-6 170,9	-832,3	15,6	Dotatie evenwicht sociale zekerheid
Dépenses départementales hors FMI/MES/BEI et dotat. équilibre SS	40 121,3	40 536,0	414,8	1,0	Departementale uitgaven zonder IMF/ESM/EIB en dot. evenwicht SZ
Dépenses primaires hors FMI/MES/BEI et dotation équilibre SS	40 061,7	40 482,4	420,8	1,1	Primaire uitgaven zonder IMF/ESM/EIB en dotatie evenwicht SZ

Les crédits de liquidation pris en considération pour 2013 sont les crédits du budget initial amendé voté au Parlement le 7 février 2013, complétés par le premier feuillet d'ajustement voté au Parlement le 13 juin 2013, ainsi que par les mesures d'économies décidées lors des deuxième et troisième contrôles budgétaires.

Une provision interdépartementale de 145,3 millions EUR a été prévue pour 2014 afin de couvrir notamment les arriérés d'allocations de compétences, les frais de justice, Optifed, la stratégie de cyber-sécurité ainsi qu'une marge pour couvrir les dépenses imprévues. L'adaptation des allocations sociales au bien-être a été intégrée dans les crédits concernés.

De vereffeningskredieten die voor 2013 in aanmerking genomen worden zijn de kredieten van de geamendeerde initiële begroting goedgekeurd door het Parlement op 7 februari 2013, aangevuld met het eerste aanpassingsblad goedgekeurd door het Parlement op 13 juni 2013 en met de besparingsmaatregelen genomen op de tweede en derde begrotingscontrole.

Een interdepartementale provisie van 145,3 miljoen EUR werd voorzien voor 2014 om onder meer de achterstallen van de competentietoelagen, de gerechtskosten, Optifed en de strategie van cyberveiligheid te dekken. Er werd ook een marge voorzien voor het dekken van onvoorziene uitgaven. De welvaartsaanpassing van de sociale uitkeringen werd in de betrokken kredieten opgenomen.

TABLEAU 4

Provision 2014 (répartition indicative)

(En milliers EUR)

Arriérés allocations compétence
Rosettas
Frais de justice
Optifed
Réinvestissement Collège des Présidents
Rente nucléaire/FEDESCO
Jardin botanique de Meise
Meilleure gestion interdépartementale
Stratégie de cyber-sécurité
Shape
Autres (organismes internationaux, ...)
Total

TABEL 4

Provisie 2014 (indicatieve verdeling)

(In duizend EUR)

60 600	Achterstand competentietoelagen
2 071	Rosetta's
40 000	Gerechtskosten
30 000	Optifed
2 000	Herinvestering College Voorzitters
3 000	Nucleaire rente/FEDESCO
2 683	Plantentuin Meise
-19 000	Beter interdepartementaal beheer
10 000	Cyberveiligheid Strategie
4 000	Shape
9 993	Andere (internationale instellingen, ...)
145 347	Totaal

Suite au passage du SPF Finances sous FEDCOM en 2011, les crédits de liquidation comptent des charges d'intérêt transférées du budget de la Dette vers le SPF Finances pour 59,6 millions EUR en 2013 et 53,6 millions EUR en 2014. Étant donné que ces montants ne représentent pas vraiment des dépenses primaires, ils ont été retirés des dépenses départementales pour obtenir le total des dépenses primaires.

Les dépenses primaires comprennent une dotation complémentaire aux subventions ordinaires à la sécurité sociale en vue d'assurer l'équilibre financier de la sécurité sociale. Cette dotation équilibre est calculée de telle manière que la sécurité sociale ne présente ni surplus ni déficit en termes SEC. Ainsi qu'explicité dans la quatrième partie consacrée à la sécurité sociale, elle s'élève à 6 170,9 millions EUR en 2014, contre 5 338,7 millions EUR en 2013 (+832,3 millions EUR).

À des fins de comparabilité des données entre les crédits 2013 et les crédits initiaux 2014, l'on retire des dépenses départementales et des dépenses primaires le crédit exceptionnel destiné à financer la quote-part de la Belgique dans le Fonds Monétaire International, le crédit exceptionnel visant la participation de la Belgique au Mécanisme Européen de Stabilité, le crédit exceptionnel destiné à financer la participation de la Belgique dans l'augmentation du capital de la Banque Européenne d'Investissement (BEI), ainsi que la dotation équilibre à la sécurité sociale.

Tenant compte de tout ce qui précède, les crédits de liquidation des dépenses primaires (hors crédits exceptionnels du SPF Finances et hors dotation

Als gevolg van de overstap in 2011 van de FOD Financiën naar FEDCOM omvatten de vereffeningskredieten 59,6 miljoen EUR aan interestlasten in 2013 en 53,6 miljoen EUR in 2014 die overgedragen worden van de begroting van de Schuld naar de FOD Financiën. Aangezien deze bedragen geen echte primaire uitgaven vormen, werden ze afgetrokken van de departementale uitgaven om tot het totaal van de primaire uitgaven te komen.

De primaire uitgaven bevatten een bijkomende dotatie bij de bestaande toelagen aan de sociale zekerheid om het financieel evenwicht in de sociale zekerheid te waarborgen. Deze evenwichtsdotatie is zodanig berekend dat de sociale zekerheid in ESR-termen geen overschot noch een tekort heeft. Zoals uiteengezet in het vierde deel gewijd aan de sociale zekerheid bedraagt deze dotatie 6 170,9 miljoen EUR in 2014, ten opzichte van 5 338,7 miljoen EUR in 2013 (+832,3 miljoen EUR).

Om de gegevens van de kredieten voor 2013 en die uit de initiële begroting 2014 te kunnen vergelijken, trekken we van de departementale en primaire uitgaven het uitzonderlijk krediet af voor de financiering van het aandeel van België in het Internationaal Muntfonds, net als het uitzonderlijk krediet voor de deelname van België in het Europees Stabiliteitsmechanisme, en het uitzonderlijk krediet voor de financiering van het aandeel van België in de kapitaalsverhoging van de Europese Investeringsbank (EIB), net als de evenwichtsdotatie aan de sociale zekerheid.

Rekening houdend met het voorgaande bedragen de vereffeningskredieten voor de primaire uitgaven 40 482,4 miljoen EUR voor 2014 (zonder de

équilibre) s'établissent à 40 482,4 millions EUR pour l'année 2014. Ceci représente une croissance nominale de 1,1 % par rapport aux crédits 2013 (ou une diminution d'environ 0,3 % en termes réels).

Cette croissance est principalement localisée dans les quatre départements suivants:

- Pensions: les dotations au Service des Pensions du Secteur Public s'accroissent de 351,1 millions EUR en conséquence des effets 'volume' et 'prix', soit +3,7 %. Cette hausse est néanmoins moins forte qu'entre 2012 et 2013 (+5,2 %) grâce à l'impact favorable des réformes structurelles en la matière;
- SPF Sécurité sociale (hors dotation équilibre): les crédits au SPF Sécurité sociale et les subventions de l'État fédéral à la sécurité sociale augmentent de 173,9 millions EUR, soit +1,6 %. Cette hausse s'explique en grande partie par l'indexation des différentes subventions;
- SPF Intérieur: les crédits augmentent de 70,3 millions EUR, soit +8,3 %. La hausse est attribuable à la dotation 'mobilité' pour la Région de Bruxelles-Capitale, à la main morte centimes additionnels agglomération et à la main morte centimes additionnels communes (Région de Bruxelles-Capitale), aux dépenses électorales et à la réforme de la sécurité civile.
- SPF Affaires étrangères et Coopération au développement: les crédits s'accroissent de 55,0 millions EUR, soit +3,1 %. Cette hausse concerne certains crédits de la coopération au développement, fixés conformément à la circulaire budgétaire du 26 avril 2013. Elle est cependant fortement atténuée suite aux économies décidées.

Si l'on ne tient pas compte du fait que les crédits contiennent un certain nombre d'opérations particulières ou non récurrentes (FMI, MES, BEI et dotation équilibre) et si l'on ne prend pas en considération les dotations au Service des Pensions du Secteur Public, la croissance nominale des crédits de liquidation par rapport à 2013 est ramenée à 0,2 % (-1,2 % en termes réels).

§ 3. Classifications économique et fonctionnelle des dépenses primaires du budget initial 2014

Les dépenses des administrations publiques font l'objet d'une double classification: économique et fonctionnelle.

uitzonderlijke kredieten van de FOD Financiën en zonder evenwichtsdotatie). Dit betekent een nominale groei van 1,1 % in vergelijking met de kredieten 2013 (of een daling met ongeveer 0,3 % in reële termen).

Deze toename wordt voornamelijk bij volgende vier departementen vastgesteld:

- Pensioenen: de dotaties voor de Pensioendienst voor de overheidssector stijgen met 351,1 miljoen EUR als gevolg van de 'volume'- en 'prijs'-effecten, hetzij +3,7 %. De dotaties stijgen echter minder dan tussen 2012 en 2013 (+5,2 %) dankzij de gunstige impact van de structurele hervormingen;
- FOD Sociale zekerheid (zonder evenwichtsdotatie): de kredieten voor deze FOD en de toelage van de Federale Staat voor de sociale zekerheid stijgen met 173,9 miljoen EUR of 1,6 %. Deze stijging is grotendeels te wijten aan de indexering van de verschillende toelagen;
- FOD Binnenlandse Zaken: de kredieten stijgen met 70,3 miljoen EUR of 8,3 %. Deze stijging is het gevolg van de 'mobiliteitsdotatie' voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, van de dode hand gemeentelijke opcentiemen agglomeratie en van de dode hand opcentiemen gemeenten (Brussels Hoofdstedelijk Gewest), van de verkiezingsuitgaven en de hervorming van de civiele veiligheid.
- FOD Buitenlandse Zaken en Ontwikkelingssamenwerking: de kredieten stijgen met 55,0 miljoen EUR of +3,1 %. Deze stijging heeft betrekking op bepaalde kredieten van de ontwikkelingssamenwerking die overeenkomstig de begrotingsomzendbrief van 26 april 2013 vastgelegd werden, maar is sterk afgezwakt als gevolg van de besliste besparingen.

Indien men geen rekening houdt met het feit dat de kredieten een aantal bijzondere of niet-recurrente verrichtingen bevatten (IMF, ESM, EIB en evenwichtsdotatie) en men de dotaties aan de Pensioendienst voor de overheidssector niet in beschouwing neemt, wordt de nominale stijging van de vereffeningskredieten ten opzichte van 2013 teruggebracht tot 0,2 % (-1,2 % in reële termen).

§ 3. Economische en functionele classificaties van de primaire uitgaven van de initiële begroting 2014

De overheidsuitgaven worden op een dubbele manier geclassificeerd: economisch en functioneel.

1. Classification des dépenses primaires du budget initial 2014 par nature économique

La classification économique identifie les catégories de dépenses résultant des différentes activités des administrations publiques sur base de leur nature économique (salaires, frais de fonctionnement, transferts, investissements, ...).

La structure des dépenses primaires du pouvoir fédéral par catégorie économique est illustrée au graphique 1.

GRAPHIQUE 1

Structure économique des dépenses primaires 2014

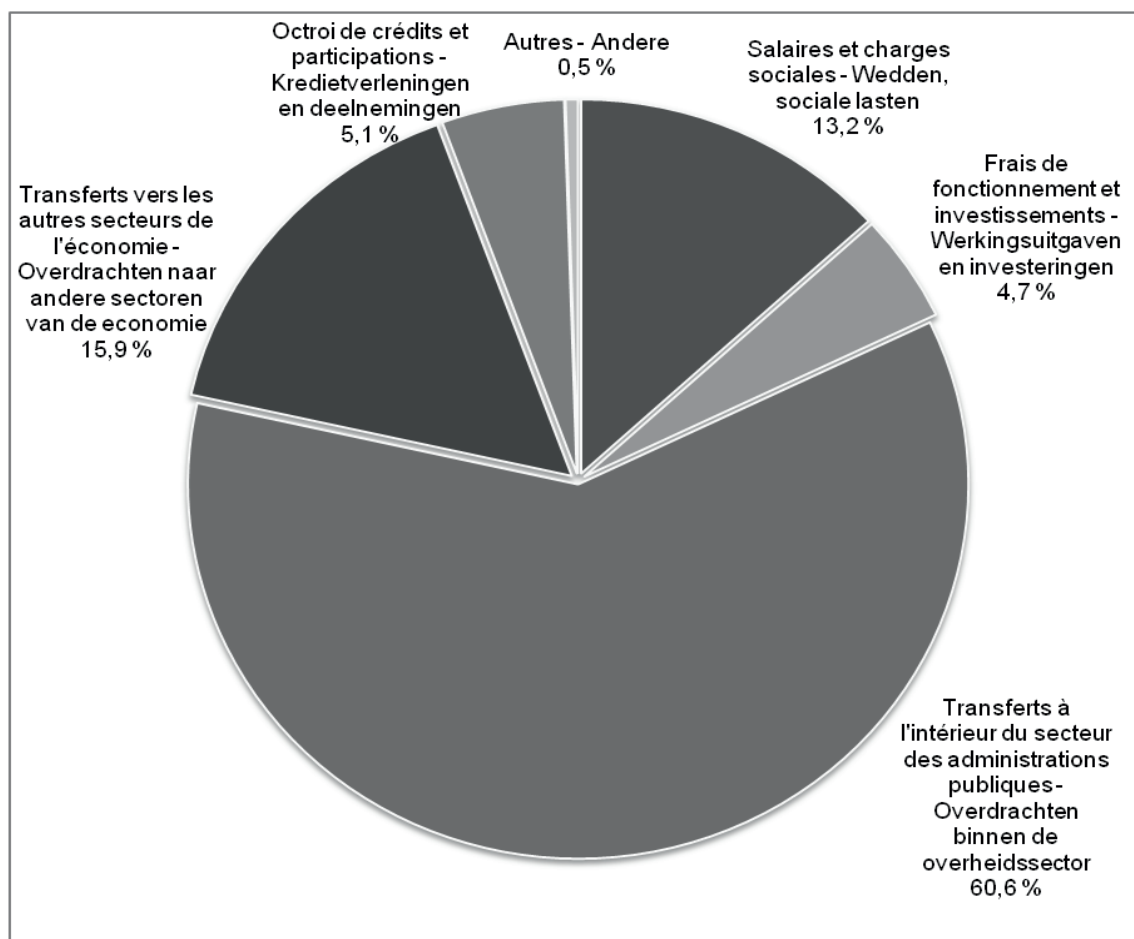
1. Classificatie van de primaire uitgaven van de initiële begroting 2014 volgens economische aard

De economische classificatie identificeert de uitgavencategorieën die voortvloeien uit de verschillende activiteiten van de overheid op basis van de economische aard (lonen, werkingskosten, overdrachten, investeringen, ...).

De structuur van de primaire uitgaven van de federale overheid per economische categorie wordt geïllustreerd aan de hand van grafiek 1.

GRAFIEK 1

Economische structuur van de primaire uitgaven 2014



Les dépenses de transferts représentent 76,5 % du total des dépenses primaires du pouvoir fédéral, et sont décomposées comme suit :

- 60,6 % constituent des transferts à l'intérieur du secteur des administrations publiques;

De uitgaven voor overdrachten bedragen 76,5 % van het totaal van de primaire uitgaven van de federale overheid; ze worden als volgt uitgesplitst:

- 60,6 % vormen overdrachten binnen de overheidssector;

- 15,9 % sont des transferts vers les autres secteurs de l'économie;

Les dépenses de fonctionnement au sens large s'établissent à 17,9 % du total des dépenses primaires, dont:

- 13,2 % sont des salaires et charges sociales;
- 4,7 % sont constitués des frais de fonctionnement et des investissements (en ce compris spécifiquement militaires).

Les octrois de crédits et les prises de participations représentent 5,1 % du total des dépenses primaires.

Le solde de 0,5 % correspond aux autres dépenses, principalement la provision interdépartementale.

Le tableau 5 synthétise la ventilation des crédits des dépenses primaires du budget initial 2014 sur la base de la classification économique.

TABLEAU 5

Ventilation des dépenses primaires 2014 par nature économique

Dépenses primaires par nature économique	En millions EUR - In miljoen EUR	En % du total - In % van het totaal	Primaire uitgaven volgens economische aard
Salaires et charges sociales	6 479	13,2	Wedden, sociale lasten
Frais de fonctionnement	1 925	3,9	Werkingsuitgaven
Transferts aux entreprises	3 357	6,8	Overdrachten aan bedrijven
Transferts aux ménages et asbl	2 726	5,6	Overdrachten aan gezinnen en vzw's
Transferts à l'étranger	1 728	3,5	Overdrachten aan het buitenland
Transferts aux organismes autonomes <i>dont Service des Pensions du Secteur Public</i>	11 996 9 869	24,4 20,1	Overdrachten aan autonome instellingen <i>waarvan Pensioendienst voor de overheidssector</i>
Transferts aux admin. de sécurité sociale	14 269	29,1	Overdrachten aan de sociale zekerheid
Transferts aux pouvoirs locaux	2 315	4,7	Overdrachten aan lokale overheden
Transferts aux Régions et Communautés	1 188	2,4	Overdrachten aan Gewesten en Gemeenschappen
Investissements (y compris militaires)	373	0,8	Investerings- (inclusief militaire investeringen)
Octroi de crédits et participations	2 500	5,1	Kredietverleningen en deelnemingen
Divers	108	0,2	Diverse
Provision	145	0,3	Provisie
Total des dépenses primaires	49 111	100,0	Totaal primaire uitgaven

- 15,9 % zijn overdrachten naar andere sectoren van de economie;

De werkingsuitgaven in brede zin bedragen 17,9 % van het totaal van de primaire uitgaven:

- 13,2 % zijn wedden en sociale bijdragen;
- 4,7 % zijn werkings- en investeringskosten (met inbegrip van de specifiek militaire investeringen).

De kredietverleningen en deelnemingen bedragen 5,1 % van het totaal van de primaire uitgaven.

Het saldo van 0,5 % staat voor andere uitgaven. Het gaat in hoofdzaak om de interdepartementale provisie.

Tabel 5 vat de verdeling samen van de kredieten voor primaire uitgaven van de initiële begroting 2014 op basis van de economische classificatie.

TABEL 5

Opsplitsing van de primaire uitgaven 2014 volgens economische aard

2. Classification des dépenses primaires du budget initial 2014 par fonction

À côté de la classification économique, il existe aussi un classement fonctionnel qui présente les dépenses

2. Classificatie van de primaire uitgaven van de initiële begroting 2014 per functie

Naast de economische classificatie bestaat er een functionele classificatie die de overheidsuitgaven

publiques selon leur finalité (administration générale, défense, enseignement, ...). L'avantage de cette classification est qu'elle est constante dans le temps, au-delà des changements d'attributions ministérielles et de répartition pratique des tâches entre administrations publiques.

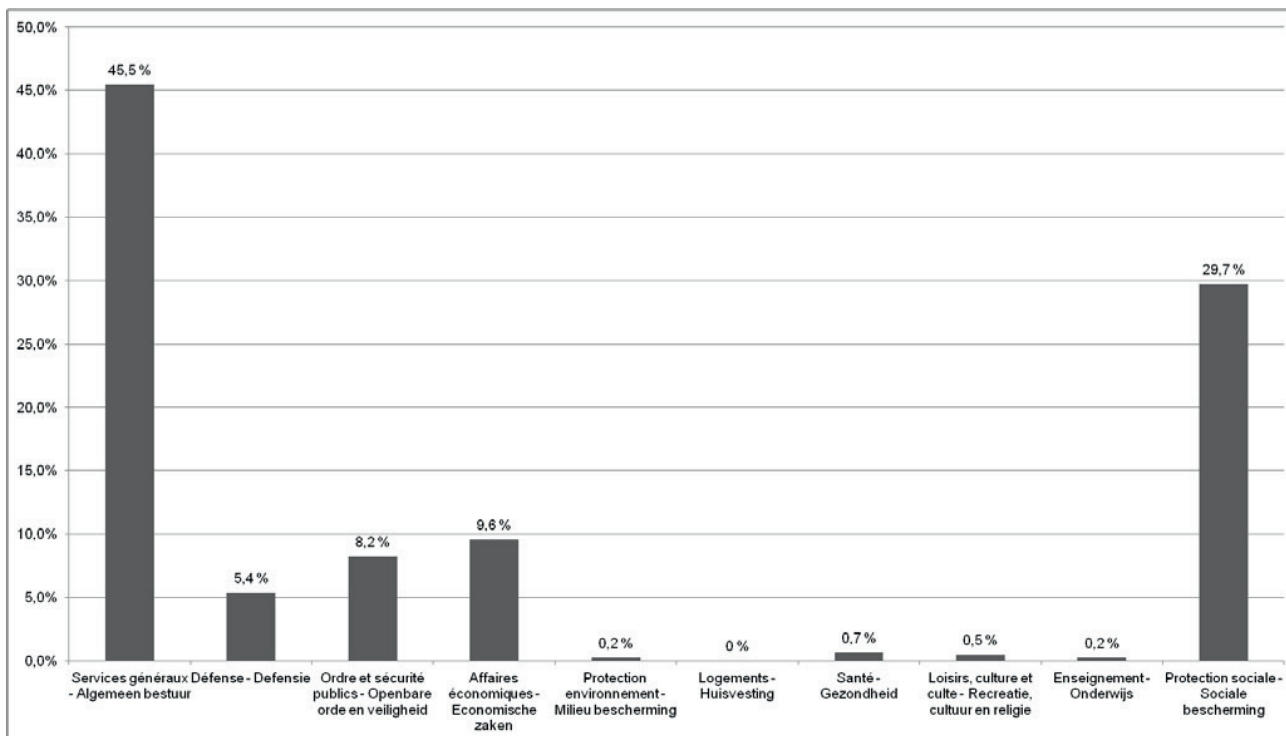
La classification fonctionnelle utilisée est celle dénommée COFOG98, qui est la classification des fonctions des administrations publiques correspondant au SEC95 pour la classification économique. Cette classification possède 3 niveaux. Dans le premier niveau, les dépenses sont ventilées en 10 fonctions.

Chaque fonction ou division est elle-même subdivisée en groupes, eux-mêmes répartis en classes (niveau le plus détaillé).

Le graphique 2 donne un aperçu de la ventilation des dépenses du secteur des administrations publiques fédérales entre les dix fonctions du premier niveau. Les dépenses publiques considérées sont les dépenses primaires, donc hors charges d'intérêt sur la dette publique.

GRAPHIQUE 2

Ventilation des dépenses primaires 2014 par fonction



klasseert naar doel (général, défense, enseignement, ...). Het voordeel van deze classificatie is dat ze constant is in de tijd, onafhankelijk van wijzigingen op het vlak van ministeriële bevoegdheden en praktische taakverdeling tussen de overheidsdiensten.

De functionele classificatie die hier gebruikt wordt, is de COFOG98, de classificatie van de overheidsfuncties, die overeenkomt met het ESR95 voor de economische classificatie. Ze telt drie niveaus. Op het eerste niveau worden de uitgaven opgesplitst in 10 functies.

Elke functie of afdeling is onderverdeeld in groepen. Deze laatste zijn opgedeeld in klassen (het meest gedetailleerde niveau).

Grafiek 2 geeft een overzicht van de opsplitsing van de uitgaven van de federale overheidssector in de tien functies van het eerste niveau. De overheidsuitgaven die hier in aanmerking worden genomen vormen de primaire uitgaven, dus zonder interestlasten op de staatsschuld.

GRAPHIEK 2

Opsplitsing van de primaire uitgaven 2014 per functie

Les cinq fonctions mobilisant le plus de ressources publiques du pouvoir fédéral sont par ordre d'importance les services généraux, la protection sociale, les affaires économiques, l'ordre et la sécurité publics et la défense.

La fonction des dépenses la plus importante concerne les services généraux des administrations publiques, qui représente 45,5 % du total des dépenses.

Cette fonction couvre les dépenses relatives aux organes exécutifs et législatifs, aux affaires financières et fiscales, aux affaires étrangères, à l'aide extérieure, à la recherche fondamentale, au service de la dette et aux transferts entre sous-secteurs des administrations publiques.

La deuxième fonction la plus importante en termes de dépenses est la protection sociale (vieillesse, maladie-invalidité, exclusion sociale, ...), qui atteint 29,7 % du total des dépenses.

La fonction « Affaires économiques » totalise près de 10 % des dépenses du pouvoir fédéral. Cela concerne principalement le transport par voies ferrées ainsi que les affaires générales de l'économie, du commerce et de l'emploi.

La fonction « Ordre et sécurité » (services de police, tribunaux, administration pénitentiaire) représente, quant à elle, 8,2 % des dépenses du pouvoir fédéral.

La cinquième fonction la plus importante en termes de dépenses est la « Défense », avec 5,4 %.

En combinant les classifications économique et fonctionnelle, il est possible d'établir un tableau croisé des dépenses des administrations publiques par fonctions et opérations économiques. Ce croisement des données permet d'appréhender plus finement les moyens mobilisés pour chaque opération de dépenses.

De vijf functies die de meeste overheidsmiddelen van de federale overheid opeisen zijn in orde van belangrijkheid het algemeen overheidsbestuur, de sociale bescherming, economische zaken, openbare orde en veiligheid en defensie.

De belangrijkste uitgavenfunctie betreft het algemeen overheidsbestuur, dat 45,5 % van de totale uitgaven voor zijn rekening neemt.

Deze functie dekt de uitgaven voor de uitvoerende en wetgevende organen, voor financiële en fiscale zaken, buitenlandse zaken, hulp aan het buitenland, zuiver wetenschappelijk onderzoek, lasten van de overheidsschuld en overdrachten tussen subsectoren van de overheden.

De tweede belangrijkste functie in termen van uitgaven is de sociale bescherming (ouderdom, ziekte-invaliditeit, sociale uitsluiting). Deze bedraagt 29,7 % van het totaal van de uitgaven.

De functie "Economische zaken" maakt om en bij de 10 % uit van de uitgaven van de federale overheid. Dit gaat voornamelijk om het spoorvervoer alsook de algemene zaken van de economie, de handel en de werkgelegenheid.

De functie "Openbare orde en veiligheid" (politiediensten, rechtbanken, gevangenen) behelst 8,2 % van de uitgaven van de federale overheid.

De vijfde grootste functie in termen van uitgaven is "Defensie", die 5,4 % van de middelen in beslag neemt.

Door de economische en functionele classificatie te combineren, kan een kruistabel opgemaakt worden van de uitgaven van de overheid per functie en per economische verrichting. De kruising van deze gegevens leidt tot een verfijnder beeld van de middelen die worden ingezet voor elke uitgavenverrichting.

TABLEAU 6

Croisement des dépenses primaires par nature économique et par fonction

Catégorie / Fonction	Services généraux - Algemeen bestuur	Défense - Defensie	Ordre et sécurité publics - Openbare orde en veiligheid	Affaires économiques - Economische zaken	Protection environnement - Milieubeschermining	Logements - Huisvesting	Santé - Gezondheid	Loisirs, culture et culte - Recreatie, cultuur en religie	Enseignement - Onderwijs	Protection sociale - Sociale bescherming	Total (en %) - Totaal (in %)	Catégorie / Functie
Salaires et charges sociales	28,1	27,3	35,7	3,5	0,1	0,0	1,3	1,6	0,0	2,4	100,0	Wedden, sociale lasten
Frais de fonctionnement	29,3	28,7	31,5	4,9	0,4	0,0	2,8	0,0	0,0	2,4	100,0	Werkingsuitgaven
Transferts aux entreprises	0,7	0,3	0,6	98,2	0,2	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	100,0	Overdrachten aan bedrijven
Transferts aux ménages et asbl	0,4	0,0	3,1	0,2	1,3	0,0	1,2	0,2	0,0	93,5	100,0	Overdrachten aan gezinnen en vzw's
Transferts à l'étranger	79,5	4,1	0,2	13,8	2,3	0,0	0,1	0,0	0,0	0,0	100,0	Overdrachten aan het buitenland
Transferts aux organismes autonomes	9,5	0,1	0,3	2,4	0,1	0,0	1,1	0,9	0,0	85,4	100,0	Overdrachten aan autonome instellingen
Transferts aux admin. de sécurité sociale	97,7	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	2,3	100,0	Overdrachten aan de sociale zekerheid
Transferts aux pouvoirs locaux	6,7	0,0	38,3	0,3	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	54,7	100,0	Overdrachten aan lokale overheden
Transferts aux Régions et Communautés	43,8	0,0	0,0	44,4	0,0	0,0	1,8	0,0	9,5	0,5	100,0	Overdrachten aan Gewesten en Gemeenschappen
Investissements (y compris militaires)	17,5	57,6	20,2	2,3	0,1	0,0	0,9	0,0	0,0	1,4	100,0	Investerings (incl. specifiek militaire invest.)
Octroi de crédits et participations	99,6	0,0	0,0	0,4	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	100,0	Kredietverenigingen en deelnemingen
Divers	80,3	5,7	10,5	1,7	1,3	0,0	0,4	0,0	0,1	0,0	100,0	Diverse
Provision	100,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	0,0	100,0	Provisie
Total (en %)	45,5	5,4	8,2	9,6	0,2	0,0	0,7	0,5	0,2	29,7	100,0	Totaal (in %)

TABEL 6

Kruistabel van de primaire uitgaven per economische aard en per functie

Ainsi les salaires sont localisés à environ 90 % dans les fonctions « Services généraux », « Défense » et « Ordre et sécurité publics ». Le constat est semblable pour les dépenses de fonctionnement.

Les transferts aux entreprises sont presque orientés en totalité vers la fonction « Affaires économiques », alors que les transferts aux ménages et asbl occupent 93 % des dépenses dans la fonction « Protection sociale ».

Les transferts aux organismes autonomes sont concentrés à 85 % dans la fonction « Protection sociale ». Quant aux transferts aux administrations de sécurité sociale, ils sont presque totalement dépensés dans la fonction « Services généraux ».

Les fonctions « Ordre et sécurité publics » et « Protection sociale » mobilisent ensemble plus de 90 % des transferts aux pouvoirs locaux, tandis que les fonctions « Services généraux », « Affaires économiques » et dans une moindre mesure « Enseignement » représentent globalement 97 % des transferts aux Régions et Communautés.

Zo vinden we de wedden terug in ongeveer 90 % van de functies “Algemeen overheidsbestuur”, “Defensie” en “Openbare orde en veiligheid”. Deze vaststelling geldt ook voor de werkingsuitgaven.

De overdrachten ten gunste van bedrijven zijn haast volledig gericht op de functie “Economische zaken”. De overdrachten ten gunste van gezinnen en vzw's nemen 93 % van de uitgaven in beslag in de functie “Sociale bescherming”.

De overdrachten naar autonome instellingen zijn voor 85 % geconcentreerd in de functie “Sociale bescherming”. De overdrachten naar de sociale zekerheid zijn bijna volledig besteed aan de functie “Algemeen overheidsbestuur”.

De functies “Openbare orde en veiligheid” en “Sociale bescherming” nemen samen meer dan 90 % in beslag van de overdrachten aan lokale overheden. De functies “Algemeen bestuur”, “Economische zaken” en in mindere mate “Onderwijs” staan globaal voor 97 % van de overdrachten aan de Gewesten en de Gemeenschappen.

Section 2

Les charges d'intérêt et la dette du pouvoir fédéral

Fin décembre 2012, la dette brute émise ou reprise par l'État fédéral (y compris la dette envers le Fonds de vieillissement) était de 364,82 milliards EUR. Après déduction des opérations de gestion du Trésor (telles que placements interbancaires et prise en portefeuille d'OLO et de certificats de trésorerie) et des créances afférentes à certains prêts octroyés par le Trésor, la dette nette s'élève à 354,41 milliards EUR. Si l'on ajoute à la dette brute précitée la dette émise par certains autres organismes mais dont la charge financière incombe totalement ou partiellement à l'État fédéral (0,350 milliard EUR), on obtient la dette publique fédérale totale, laquelle atteignait fin 2012, 365,166 milliards EUR ou 96,91 % du PIB. Après quelques corrections, on obtient la contribution de la dette du Trésor à la dette brute consolidée des administrations publiques (99,8 %), qui s'élevait fin 2012 à 360,745 milliards EUR ou 95,97 % de PIB.

Les charges d'intérêt sur la dette émise ou reprise par l'État fédéral, imputées au budget de la Dette publique 2012 en base économique EDP, s'élevaient à 12,072 milliards EUR. Le taux implicite sur la dette publique (hors dette envers le Fonds de vieillissement et hors titres détenus durablement en portefeuille) s'élevait ainsi à 3,57 %, contre 3,46 % en 2011. Après ajout des intérêts des organismes d'intérêt public (OIP) (12 millions EUR) et après transfert de certains intérêts issus des dépenses primaires (intérêts du Postchèque et de la Caisse des Dépôts et Consignations imputés depuis 2011 au budget des Finances) (58 millions EUR), les charges d'intérêt totales atteignaient 12,141 milliards EUR.

En 2012, au niveau des dépenses primaires, il y a eu deux nouveaux postes de crédits budgétaires relatifs aux prêts bilatéraux octroyés à la Grèce (premier paquet de mesures d'aide). Un seul de ces deux postes a un impact sur le solde de financement. Il vise l'excédent en intérêts reçus qui devait être reversé à la Grèce en raison de la réduction de la marge d'intérêt avec effet rétroactif, décidée fin février 2012, qui a été comptabilisé sur l'AB 40-54.22.01 (transfert de capital à des États membres de l'Union européenne) à concurrence de 25,94 millions EUR. Le second poste vise le supplément que la Belgique doit verser à la Grèce en raison d'un ajustement technique du programme d'emprunts (« rééquilibrage et consolidation »), qui a été imputé sur l'AB 40-84.12.01 (octroi de crédits à des États membres de l'Union européenne) pour un montant de 2,78 millions EUR.

Afdeling 2

De rentelasten en de schuld van de federale overheid

Eind december 2012 bedroeg de brutoschuld uitgegeven of overgenomen door de Federale Staat (inclusief de schuld jegens het Zilverfonds) 364,82 miljard EUR. Na aftrek van de beheersverrichtingen van de Schatkist (beleggingen zoals interbancaire plaatsingen en het in portefeuille nemen van OLO's en schatkistcertificaten) en na aftrek van vorderingen met betrekking tot bepaalde leningen toegekend door de Schatkist, bedraagt de nettoschuld 354,41 miljard EUR. Na toevoeging van de schuld uitgegeven door bepaalde andere instellingen, maar waarvoor de Federale Staat geheel of gedeeltelijk tussenkomt in de financiële lasten (0,350 miljard EUR) aan de vermelde brutoschuld, bekomt men de totale federale staatsschuld die eind 2012 365,166 miljard EUR of 96,91 % van het bbp bedroeg. Na enkele correcties bekomt men de bijdrage van de schuld van de Schatkist tot de geconsolideerde brutoschuld van de overheid (99,8 %), die eind 2012 360,745 miljard EUR of 95,97 % bbp bedroeg.

De op de Rijksschuldbegroting 2012 aangerekende rentelasten op de schuld uitgegeven of overgenomen door de Federale Staat bedroegen op economische basis EDP 12,072 miljard EUR. Aldus bedroeg de impliciete rente op de staatsschuld (exclusief de schuld jegens het Zilverfonds en de duurzaam in portefeuille gehouden effecten) 3,57 %, ten opzichte van 3,46 % in 2011. Na toevoeging van de intresten van de instellingen van openbaar nut (ION) (12 miljoen EUR) en na overdracht van bepaalde intresten komende van de primaire uitgaven (sinds 2011 op de begroting van Financiën aangerekende intresten van de Postcheque en van de Deposito- en Consignatiekas) (58 miljoen EUR) bedroegen de totale rentelasten 12,141 miljard EUR.

In 2012 waren er bij de primaire uitgaven twee nieuwe kredietposten die betrekking hadden op de bilaterale leningen verstrekt aan Griekenland (eerste steunpakket). Daarvan heeft enkel de eerstvolgende kredietpost een weerslag op het vorderingensaldo. Op BA 40-54.22.01 (kapitaaloverdracht aan lidstaten van de Europese Unie) werd ten belope van 25,94 miljoen EUR het teveel aan ontvangen intresten geboekt die moesten teruggestort worden aan Griekenland wegens de eind februari 2012 besliste verlaging van de rentemarge met terugwerkende kracht. Op BA 40-84.12.01 (kredietverlening aan lidstaten van de Europese Unie) werd ten belope van 2,78 miljoen EUR het supplement aangerekend dat België aan Griekenland moet storten wegens een technische aanpassing van het leningprogramma ('herbalancering en consolidatie').

La réestimation des charges d'intérêt pour 2013 est basée sur des besoins de financement bruts pour cette année de 42,57 milliards EUR, soit 0,33 milliard EUR de plus que lors du contrôle budgétaire 2013. Le calcul de ce montant tient compte, entre autres de la vente, à concurrence de 1 milliard EUR, de la participation dans Royal Park Investments, mais ne prend pas encore en considération les autres mesures qui n'influencent pas le solde de financement et qui doivent encore être identifiées, visant à maintenir la dette brute consolidée des pouvoirs publics en dessous des 100 % du PIB. Le programme de financement ajusté pour 2013 prévoit des émissions en euros à moyen et long terme pour un montant de 48,71 milliards EUR, dont 44 milliards EUR via des OLO, et une diminution de la dette nette à court terme à concurrence de 6,14 milliards EUR (dont 6,0 milliards EUR au niveau des certificats de trésorerie). Sur la base de ce programme de financement, la dette de l'État fédéral, hors dette envers le Fonds de vieillissement et hors titres détenus durablement en portefeuille, s'élèverait fin 2013 à 347,17 milliards EUR (90,71 % du PIB), soit une progression de 0,42 point de pourcentage du PIB par rapport à fin 2012. Comme cela est déjà le cas depuis plusieurs années, l'encours de la dette du Fonds de vieillissement augmentera cette année et l'année prochaine uniquement à concurrence de la capitalisation des intérêts (respectivement 788,92 et 809,1 millions EUR). Fin 2013, la valeur nominale (à savoir la valeur de remboursement) du portefeuille du Fonds de vieillissement s'élèverait à 25,56 milliards EUR.

Selon le plan de financement le plus récent, à savoir celui du 29 août de cette année, les besoins de financement bruts s'élèveraient en **2014** à 39,30 milliards EUR, soit 3,27 milliards EUR de moins par rapport au plan de financement le plus récent pour cette année. Cette diminution s'explique par le préfinancement plus conséquent que prévu en 2013. Le plan de financement pour 2014 tient entre autres compte d'une dernière participation dans le capital du European Stability Mechanism pour un montant de 556 millions EUR. Des émissions en euros à moyen ou long terme pour un montant total de 38,05 milliards EUR (dont 33,0 milliards EUR en OLO, 3,0 milliards EUR via des émissions d'EMTN et de "Schuldschein" ou d'autres émissions flexibles, 1,55 milliard EUR sous la forme de bons du Trésor-Fonds de vieillissement afin de refinancer d'anciens bons du Trésor-Fonds de vieillissement arrivés à échéance et 0,5 milliard EUR sous la forme de bons d'État qui devraient redevenir quelque peu attractifs en raison de la légère hausse des taux d'intérêt) entraîneraient un déficit de 1,25 milliard EUR qui aura pour conséquence une hausse nette de l'encours de la dette à court terme.

De herringering van de rentelasten voor 2013 gaat uit van een bedrag voor de brutofinancieringsbehoeften voor dit jaar van 42,57 miljard EUR, 0,33 miljard EUR hoger dan bij de begrotingscontrole 2013. De berekening van dit bedrag houdt onder meer rekening met de verkoop ten belope van 1 miljard EUR van de participatie in Royal Park Investments, maar nog niet met de nog te identificeren overige maatregelen zonder weerslag op het vorderingensaldo om de geconsolideerde brutoschuld van de overheid onder de 100 % bbp te houden. Het aangepaste financieringsprogramma voor 2013 voorziet uitgaven in euro op lange en middellange termijn ten belope van 48,71 miljard EUR, waaronder 44 miljard EUR via OLO's en een afname van de nettoschuld op korte termijn met 6,14 miljard EUR (waarvan 6,0 miljard EUR bij de schatkistcertificaten). Op basis van dit financieringsprogramma zou de schuld van de Federale Staat exclusief de schuld jegens het Zilverfonds en exclusief de duurzaam in portefeuille gehouden effecten eind 2013 347,17 miljard EUR (90,71 % bbp) bedragen, wat een toename is met 0,42 procentpunt bbp ten opzichte van eind 2012. Dit en volgend jaar zal, zoals dat reeds meerdere jaren het geval is, het uitstaande bedrag van de schuld van het Zilverfonds enkel door de intrestkapitalisaties (respectievelijk 788,92 en 809,1 miljoen EUR) toenemen. Eind 2013 zou de nominale waarde (= de waarde van de terugbetalingen) van de portefeuille van het Zilverfonds 25,56 miljard EUR bedragen.

Volgens het meest recente financieringsplan, met name dit van 29 augustus dit jaar, zouden de bruto-financieringsbehoeften in **2014** 39,30 miljard EUR bedragen, 3,27 miljard EUR minder dan in het recentste financieringsplan voor dit jaar. Die afname is toe te schrijven aan de omvangrijkere prefinanciering in 2013 dan voorzien. Het financieringsplan voor 2014 houdt onder meer rekening met een laatste deelneming in het kapitaal van het European Stability Mechanism ten belope van 556 miljoen EUR. Uitgaven in euro op lange of middellange termijn ten belope van in totaal 38,05 miljard EUR (waarvan 33,0 miljard EUR in OLO's, 3,0 miljard EUR door EMTN en "Schuldschein"-uitgaven of andere flexibele uitgaven, 1,55 miljard EUR in de vorm van Schatkistbons-Zilverfonds ter herfinanciering van op verval dag gekomen oude Schatkistbons-Zilverfonds en 0,5 miljard EUR in de vorm van staatsbons die opnieuw iets aantrekkelijker zouden worden wegens de lichtjes hogere rentevoeten) zouden een financieringstekort ten belope van 1,25 miljard EUR tot gevolg moeten hebben, dat zal zorgen voor een nettovermeerdering van het uitstaande bedrag van de schuld op korte termijn.

Bien que le taux d'intérêt reste actuellement historiquement bas en Belgique, il a connu récemment une légère hausse dans de nombreux pays sous l'influence de la légère amélioration des perspectives économiques et de l'annonce par la FED américaine de la réduction de ses achats d'obligations d'État (« tapering ») afin de diminuer le taux à long terme. La réestimation des charges d'intérêt **2013** est partiellement basée sur les taux d'intérêt des émissions déjà réalisées cette année. Par ailleurs, comme pour la réestimation des charges d'intérêt pour 2013, le point de départ en **2014** pour les taux à long terme est les taux OLO forward du 19 août de cette année, auxquels une correction statistique a été apportée. Les taux à court terme ont été estimés en faisant évoluer le taux d'intérêt actuel des certificats de trésorerie à 3 mois sur une période de 18 mois vers le taux de refinancement de la BCE. En ce qui concerne les taux d'intérêt à 6 et 12 mois, un spread de respectivement 15 et 30 points de base a encore été ajouté. Les taux d'intérêt à court terme estimés pour 2013 se situent entre 19 et 28 points de base en dessous de ceux utilisés lors du contrôle budgétaire 2013. Les taux d'intérêt à moyen et long terme pour 2013 se situent à un niveau inférieur à concurrence de 12 à 38 points de base. Les charges d'intérêt imputées au budget de la Dette publique (donc, y compris les charges d'intérêt de certains organismes publics) s'élèveraient ainsi au total **cette année** à 11 388,57 millions EUR en base économique (EDP), soit une légère diminution de 0,51 million EUR par rapport au contrôle budgétaire 2013. Après ajout des charges d'intérêts des OIP (11 millions EUR) ainsi que des dépenses d'intérêt reclassées issues des dépenses primaires du budget des Finances (montants de la Caisse de Dépôts et Consignations à concurrence de 60 millions EUR), les charges d'intérêt totales du pouvoir fédéral seraient de 11 460 millions EUR cette année.

Sur la base de la méthode d'estimation explicitée ci-dessus, les taux d'intérêt moyens à 3, 6 et 12 mois augmentent en **2014** de respectivement 11, 15 et 16 points de base par rapport aux taux d'intérêt utilisés lors du contrôle budgétaire 2013. Les taux d'intérêt à 3, 5, 10, 15 et 30 ans progressent respectivement en moyenne de 80, 96, 81, 80 et 67 points de base. Les taux d'intérêt moyens à 3 mois et à 10 ans pris en considération s'élèvent ainsi respectivement à 0,32 % et 3,62 %. Les charges d'intérêt imputées au budget de la Dette publique s'élèveraient ainsi au total à 11 524,58 millions EUR, soit 135,50 millions EUR de plus par rapport au contrôle budgétaire 2013. Après ajout des charges d'intérêts des OIP (13 millions EUR) ainsi que des charges d'intérêt imputées au budget des Finances (53,6 millions EUR), les charges d'intérêt totales de l'État fédéral seraient de

Hoewel de rente in België thans historisch laag blijft, is de rente onlangs in heel veel landen licht gestegen onder invloed van de licht verbeterde economische vooruitzichten en de aankondiging door de Amerikaanse FED minder staatsobligaties te zullen aankopen ('tapering', tempering) om de lange-termijnrente te drukken. Voor de herraaming van de rentelasten **2013** is gedeeltelijk uitgegaan van de rentevoeten bij de dit jaar reeds gerealiseerde uitgaven. Daarnaast is - zoals voor de herraaming van de rentelasten voor 2013 - in **2014** voor de lange-termijnrentevoeten uitgegaan van de OLO forward rentevoeten van 19 augustus dit jaar, waaraan een statistische correctie werd toegevoegd. De korte-termijnrentevoeten werden geraamd door de huidige rentevoet van de schatkistcertificaten op 3 maand over een periode van 18 maanden te laten evolueren naar de ECB-herfinancieringsrente. Voor de rentevoeten op 6 en 12 maand werd nog een spread van respectievelijk 15 en 30 basispunten toegevoegd. De voor 2013 geraamde rentevoeten op korte termijn liggen tussen 19 en 28 basispunten lager dan die welke werden gebruikt bij de begrotingscontrole 2013. De rentevoeten op middellange en lange termijn voor 2013 liggen tussen 12 en 38 basispunten lager. Aldus zouden de totale op de Rijksschuldbegroting aangerekende rentelasten (dus inclusief de intrestlasten van bepaalde publieke instellingen) op economische basis (EDP) **dit jaar** 11 388,57 miljoen EUR bedragen, wat ten opzichte van de begrotingscontrole 2013 een lichte daling is met 0,51 miljoen EUR. Na toevoeging van de intrestlasten van de ION (11 miljoen EUR) en de vanuit de primaire uitgaven van de begroting van Financiën geherklasseerde intrestuitgaven (bedragen van de Deposito- en Consignatiekas, ten belope van 60 miljoen EUR) zouden de totale intrestlasten van de federale overheid dit jaar 11 460 miljoen EUR bedragen.

Op basis van de hierboven toegelichte ramingswijze stijgen in **2014** de gemiddelde rentevoeten op 3, 6 en 12 maanden in vergelijking met de bij de begrotingscontrole 2013 gebruikte rentevoeten, met respectievelijk 11, 15 en 16 basispunten. De rentevoeten op 3, 5, 10, 15 en 30 jaar stijgen respectievelijk met gemiddeld 80, 96, 81, 80 en 67 basispunten. Aldus bijvoorbeeld bedragen de in aanmerking genomen gemiddelde rentevoeten op respectievelijk 3 maand en 10 jaar respectievelijk 0,32 % en 3,62 %. Zo zouden de totale op de Rijksschuldbegroting aangerekende rentelasten 11 524,58 miljoen EUR bedragen, wat 135,50 miljoen EUR hoger is dan bij de begrotingscontrole 2013. Na toevoeging van de rentelasten van de ION (13 miljoen EUR) en de op de begroting van Financiën aangerekende rentelasten (53,6 miljoen EUR) zouden

11 592 millions EUR, soit 132 millions EUR de plus que la ré-estimation des charges d'intérêt pour 2013, et ce, en raison des taux d'intérêt plus élevés à tout type de terme, mais essentiellement ceux à moyen et long termes. En 2014, le taux d'intérêt implicite sur la dette fédérale passerait de 3,32 % en 2013 à 3,27 % en 2014.

Par rapport à l'estimation du contrôle budgétaire 2013, les dépenses primaires qui influencent le solde de financement pour 2013 augmenteraient, par solde, de 14,2 millions EUR pour s'établir à 64,2 millions EUR. Cette hausse nette s'explique par le transfert de capital au Fonds de l'économie sociale et durable pour un montant de 18,7 millions EUR. Les dépenses primaires qui n'influencent pas le solde de financement passeraient, par solde, de 8 902,5 à 9 595,7 millions EUR, et ce en raison essentiellement de la hausse attendue des rachats de titres. À signaler également, une augmentation des crédits aux organismes publics, notamment la Caisse nationale des Calamités (+10 millions EUR) et l'octroi de crédit au Fonds de l'économie sociale et durable (26,9 millions EUR).

Par rapport à l'estimation du contrôle budgétaire 2013, les dépenses primaires qui influencent le solde de financement pour 2014 diminueraient, par solde, de 8,79 millions EUR pour s'établir à 41,12 millions EUR. D'une part, les commissions et frais du service financier diminueraient de 3,89 millions EUR. D'autre part, plus aucun crédit ne doit être prévu en 2014 pour le remboursement à la Grèce du trop-perçu en intérêts. Par rapport à l'estimation du contrôle budgétaire 2013, les dépenses primaires qui n'influencent pas le solde de financement pour 2014 diminueraient, par solde, de 1 953,11 millions EUR pour s'établir à 6 949,42 millions EUR.

de totale rentelasten van de Federale Staat 11 592 miljoen EUR bedragen, wat 132 miljoen EUR hoger is dan de heraaamde rentelasten voor 2013 en dat als gevolg van de hogere intrestvoeten op alle termijnen, maar vooral die op middellange en lange termijn. De impliciete rentevoet op de federale staatsschuld zou afnemen van 3,32 % in 2013 tot 3,27 % in 2014.

De primaire uitgaven met weerslag op het vorderingensaldo voor 2013 zouden ten opzichte van de raming van de begrotingscontrole 2013 per saldo met 14,2 miljoen EUR stijgen tot 64,2 miljoen EUR. Die nettostijging is toe te schrijven aan de kapitaaloverdracht naar het Kringloofonds ten belope van 18,7 miljoen EUR. De primaire uitgaven zonder weerslag op het vorderingensaldo zouden per saldo van 8 902,5 toenemen tot 9 595,7 miljoen EUR en dat voor het grootste deel als gevolg van de verwachte stijging van de terugkopen van effecten. Daarnaast is er ook nog een verhoging van de kredietverlening aan openbare instellingen, met name de Nationale Kas voor Rampenschade (+10 miljoen EUR) en de kredietverlening aan het Kringloofonds (26,9 miljoen EUR).

De primaire uitgaven met weerslag op het vorderingensaldo voor 2014 zouden ten opzichte van de raming van de begrotingscontrole 2013 per saldo met 8,79 miljoen EUR dalen tot 41,12 miljoen EUR. Enerzijds zouden de commissielonen en kosten voor de financiële dienst afnemen met 3,89 miljoen EUR, anderzijds hoeft er voor de terugstorting aan Griekenland van de teveel ontvangen intresten geen krediet meer voorzien te worden in 2014.

De primaire uitgaven zonder weerslag op het vorderingensaldo voor 2014 zouden ten opzichte van de raming van de begrotingscontrole 2013 per saldo met 1 953,11 miljoen EUR afnemen tot 6 949,42 miljoen EUR.

Charges d'intérêt du pouvoir fédéral

En milliards EUR

Rentelasten van de federale overheid

In miljard EUR

Base économique EDP/Economische basis EDP

	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)
2005	11,66	0,19	11,84	0,24	12,03
2006	11,68	0,15	11,83	0,24	11,97
2007	11,88	0,13	12,01	0,25	12,13
2008	11,96	0,06	12,02	0,25	12,08
2009	11,40	0,06	11,46	0,02	11,53
2010	11,02	0,04	11,06	0,01	11,11
2011	11,32	0,00	11,32	0,01	11,39
2012	12,07	0,00	12,07	0,01	12,14
2013	11,39	0,00	11,39	0,01	11,46
2014	11,52	0,00	11,52	0,01	11,59

(1) Dette émise ou reprise par l'État fédéral.

(2) Autres charges d'intérêt imputées sur le budget de la Dette publique.

(3) Charges d'intérêt totales du budget de la Dette publique.

(4) Charges d'intérêt sur les dettes des organismes d'intérêt public.

(5) Après réintégration des charges d'intérêt du Postchèque et de la CDC (55, 57,8, 59,6 et 53,6 millions EUR resp. en 2011, 2012, 2013 et 2014).

(1) Schuld uitgegeven of overgenomen door de Federale Staat.

(2) Overige rentelasten aangerekend op de Rijksschuldbegroting.

(3) Totale rentelasten Rijksschuldbegroting.

(4) Rentelasten op de schuld van de instellingen van openbaar nut.

(5) Na reïntegratie rentelasten Postcheque en DCK (55, 57,8, 59,6 en 53,6 miljoen EUR resp. in 2011, 2012, 2013 en 2014).

Section 3

Le programme budgétaire de coopération au développement Note de solidarité

L'APD (Aide publique au Développement) de la Belgique est composée :

- des contributions inscrites au budget de la Coopération au Développement (environ 60 % de l'APD totale) ;
- des budgets d'autres autorités fédérales, y compris l'aide belge par l'intermédiaire de la Commission européenne et une partie des frais d'accueil des réfugiés et des frais des étudiants de pays en développement faisant leurs études en Belgique ;
- des contributions des Régions, des Communautés, des provinces et des communes ;
- et des allègements de dette qui sont convenus au niveau international.

Dès 2000, le gouvernement belge s'est engagé à atteindre pour 2010, la norme des Nations Unies qui prescrit que les pays industrialisés consacrent 0,7 % de leur revenu national brut (RNB) à la coopération au développement. Cette piste de croissance a été inscrite dans la loi en 2002. La Belgique était ainsi plus ambitieuse que l'Union européenne qui s'est fixé 2015 comme objectif. En 2008, le gouvernement confirmait son intention. L'APD a alors augmenté de 0,43 % en 2007 à 0,62 % en 2010 (2 269 millions EUR), en raison notamment d'un nouvel allègement de la dette de la République Démocratique du Congo (RDC).

Le moteur de la forte progression pendant les années 2008-2010 a été le budget de la Coopération au Développement, qui est passé de 954 millions EUR en 2007 à près de 1 460 millions EUR en 2010.

En 2011, l'APD totale de la Belgique est retombée à 0,54 % (2 018 millions EUR) suite à l'absence d'importantes opérations d'effacement de dette.

Suite à la crise économique et financière, la déclaration gouvernementale de décembre 2011 a prévu le gel du budget de la Coopération au Développement pour plusieurs années. Le gouvernement ne renonce cependant pas pour autant à l'objectif quantitatif de 0,7 % du RNB pour l'APD, mais s'est vu dans l'obligation d'en ralentir le calendrier en raison de circonstances budgétaires exceptionnelles.

Afdeling 3

Het begrotingsprogramma ontwikkelingssamenwerking Solidariteitsnota

De Belgische ODA (Officiële Ontwikkelingshulp) is samengesteld uit:

- bijdragen ingeschreven op de begroting Ontwikkelingssamenwerking (ongeveer 60 % van de totale ODA);
- budgetten van andere federale overheden, met inbegrip van de Belgische hulp via de Europese Commissie en van een deel van de kosten voor de opvang van vluchtelingen en van de kosten voor studenten uit ontwikkelingslanden die in België studeren;
- bijdragen van Gewesten, Gemeenschappen, provincies en gemeenten;
- en schuldkwijtscheldingen die internationaal afgesproken worden.

Al in 2000 beloofde de Belgische regering tegen 2010 de Verenigde Naties-norm te halen die bepaalt dat industrielanden 0,7 % van hun bruto nationaal inkomen (bni) besteden aan ontwikkelings-samenwerking. Dit groeipad werd bij wet vastgelegd in 2002. België was daarmee ambitieuzer dan de Europese Unie, die 2015 als streefdatum heeft. In 2008 bevestigde de regering dit voornemen met als gevolg dat de ODA steeg van 0,43 % in 2007 naar 0,62 % in 2010 (2 269 miljoen EUR), met name door een nieuwe schuldvermindering van de Democratische Republiek Congo (DRC).

De motor achter de sterke groei tijdens de jaren 2008-2010 was de begroting Ontwikkelingssamenwerking, die steeg van 954 miljoen EUR in 2007 naar bijna 1 460 miljoen EUR in 2010.

In 2011 viel de totale Belgische ODA terug op 0,54 % van het bni (2 018 miljoen EUR) als gevolg van de afwezigheid van omvangrijke schuldkwijtscheldingsoperaties.

Door de economische en financiële crisis heeft de regeringsverklaring van december 2011 de bevrozing voorzien van de begroting Ontwikkelingssamenwerking voor verschillende jaren. De regering verzaakt weliswaar niet aan de kwantitatieve doelstelling van 0,7 % van het bni voor ODA, maar zag zich verplicht de kalender te vertragen omwille van de uitzonderlijke budgettaire omstandigheden.

En outre, en 2012, 380 millions EUR n'ont pas pu être réalisés, en particulier dans les programmes de coopération gouvernementale, les programmes d'appui au secteur privé et l'aide humanitaire.

Avec un pourcentage de 0,48 % (APD total de 1 812 millions EUR en 2012), la Belgique se classait encore en 9^{ème} position parmi les donateurs du Comité de l'Aide au Développement (CAD) de l'OCDE, après le Luxembourg, les pays nordiques, les Pays Bas, le Royaume Uni et l'Irlande.

Pour ce qui concerne 2013, le budget initial de la Coopération au Développement avait été arrêté à 1 377 millions EUR, participant ainsi à l'effort global de réduction des dépenses primaires.

La diminution des dépenses était répartie entre :

- les évaluations : -1 million EUR;
- les programmes pays : -40 millions EUR ;
- la coopération multilatérale : -45,5 millions EUR ;
- l'aide humanitaire : -13,5 millions EUR.

Lors d'un premier contrôle budgétaire, un effort supplémentaire de 26 millions EUR a été demandé.

Lors d'un deuxième contrôle budgétaire au mois de juillet, un effort de 50 millions EUR a été réalisé sur les crédits de la Coopération au Développement (crédit de liquidation disponible : $1\,377 - 26 - 50 = 1\,301$ millions EUR).

Pour ce qui concerne 2014, les crédits de liquidation de la Coopération au Développement ont été fixés à 1 356 millions EUR, 55 millions EUR de plus que le budget 2013 après les deux contrôles budgétaires.

Des augmentations importantes ont été inscrites au budget 2014 par rapport aux crédits 2013 après les deux contrôles budgétaires d'avril et de juillet 2013 :

- aux frais opérationnels de la Coopération Technique belge : +20 millions EUR ;
- à l'aide budgétaire : +14 millions EUR ;
- au financement programme des ONG : +10 millions EUR ;
- aux organisations internationales partenaires : +30 millions EUR.

Par ailleurs, deux nouvelles AB ont été créées :

- plan de relance dans les provinces du Kivu : 10 millions EUR en engagement et 5 millions EUR en liquidation ;
- subsidiation des mutuelles : 7,5 millions EUR en engagement et 2,5 millions EUR en liquidation.

Tenant compte de ces éléments, l'APD 2014 atteindra plus ou moins 0,49 % du RNB (1 923 millions EUR).

Bovendien kon in 2012 ongeveer 380 miljoen EUR niet gerealiseerd worden. De onderbesteding situeerde zich vooral bij de landenprogramma's, de programma's ter ondersteuning van de private sector en de humanitaire hulp.

Met een percentage van 0,48 % (een totale ODA van 1 812 miljoen EUR in 2012) bekleedde België op de lijst van de donoren van het Ontwikkelingscomité (DAC) van de OESO nog een 9^{de} plaats, na Luxemburg, de Noorse landen, Nederland, het Verenigd Koninkrijk en Ierland.

In 2013 werd de initiële begroting Ontwikkelingssamenwerking vastgesteld op 1 377 miljoen EUR, zodoende deelnemend in de globale inspanningen voor de vermindering van de primaire uitgaven.

De vermindering van de uitgaven werd verdeeld over:

- de evaluaties: -1 miljoen EUR;
- de landenprogramma's: -40 miljoen EUR;
- de multilaterale samenwerking: -45,5 miljoen EUR;
- de humanitaire hulp : -13,5 miljoen EUR.

Bij een eerste begrotingscontrole werd een bijkomende inspanning van 26 miljoen EUR gevraagd.

En bij een tweede begrotingscontrole in juli werd een inspanning van 50 miljoen EUR geleverd op de kredieten voor Ontwikkelingssamenwerking (beschikbaar vereffeningskrediet: $1\,377 - 26 - 50 = 1\,301$ miljoen EUR).

Voor wat 2014 betreft, werden de vereffeningskredieten voor Ontwikkelingssamenwerking vastgesteld op 1 356 miljoen EUR, 55 miljoen EUR meer dan het budget 2013 na de twee begrotingscontroles.

Belangrijke verhogingen werden ingeschreven in de begroting 2014 ten opzichte van de kredieten 2013 na de twee begrotingscontroles van april en juli 2013:

- de operationele kosten van de Belgische Technische Coöperatie :+20 miljoen EUR;
- de begrotingshulp : +14 miljoen EUR;
- de programmafinanciering van de NGO's: +10 miljoen EUR;
- de internationale partnerorganisaties: +30 miljoen EUR.

Bovendien werden twee nieuwe BA's gecreëerd:

- relanceplan in de Kivu-regio: 10 miljoen EUR in vastleggingen en 5 miljoen EUR in vereffeningen;
- betoelaging van de mutualiteiten: 7,5 miljoen EUR in vastleggingen en 2,5 miljoen EUR in vereffeningen.

Rekening houdend met deze elementen zal de ODA 2014 ongeveer 0,49 % van het bni bereiken (1 923 miljoen EUR).

Notre pays bénéficiera pendant la période 2013-2020 des revenus de la mise aux enchères des quotas d'émissions de gaz à effet de serre. En ligne avec les recommandations européennes, le gouvernement fédéral fera son maximum pour consacrer au moins la moitié des recettes de la mise aux enchères des quotas à la lutte contre les changements climatiques dans les pays en développement. Un arbitrage sur la répartition entre l'État fédéral et les entités fédérées ainsi que sur la définition d'une trajectoire est urgent.

Après la réforme de la direction générale de la Coopération au Développement et de l'Aide humanitaire, en 2012, la Coopération belge au Développement continuera ses efforts en termes de qualité, d'efficacité, d'efficacités, de transparence et de responsabilité en termes de résultats en ce compris par la promotion d'une meilleure cohérence des politiques en faveur du développement (CPD) au sein d'autres départements.

Ons land geniet gedurende de periode 2013-2020 van opbrengsten uit de veiling van emissierechten van broeikasgassen. In lijn met de Europese aanbevelingen zal de federale regering zijn uiterste best doen om tenminste de helft van haar veilingopbrengsten van emissierechten te wijden aan de strijd tegen klimaatverandering in ontwikkelingslanden. Een arbitrage over de verdeling tussen de federale overheid en de deelstaten en over de bepaling van een traject is dringend.

Na de hervorming van de directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp in 2012 zal de Belgische Ontwikkelingssamenwerking verdere inspanningen leveren op het vlak van kwaliteit, efficiëntie, effectiviteit, transparantie en verantwoording inzake resultaten, met inbegrip van de bevordering van meer coherentie ten gunste van ontwikkeling (PCD) in de schoot van de andere departementen.

	2009 Réalisations -	2010 Réalisations -	2011 Réalisations -	2012 Réalisations -	2013 Estimation -	2014 Budget -	
(En milliers EUR)	<i>Realisaties</i>	<i>Realisaties</i>	<i>Realisaties</i>	<i>Realisaties</i>	<i>Raming</i>	<i>Begroting</i>	(In duizend EUR)
Budget DGD	1 307 265	1 375 216	1 403 108	1 046 192	1 174 001	1 355 750	Begroting DGD
Non-APD Budget DGD (1)	-55 493	-57 619	-62 577	-13 994	-18 195	-18 274	Niet-ODA Begroting DGD (1)
APD Budget DGD	1 251 772	1 317 597	1 340 531	1 032 198	1 155 806	1 337 476	ODA op Begroting DGD
Autres APD fédérales	464 385	448 824	488 274	478 220	479 665	488 386	Andere federale ODA
APD non fédérales	83 048	85 872	94 119	90 142	91 553	91 553	Niet-federale ODA
Allègement de dette (2)	74 750	416 535	95 570	211 620	10 094	5 682	Schuldkwijtschelding (2)
APD Total	1 873 955	2 268 828	2 018 494	1 812 180	1 737 118	1 923 097	ODA Totaal
RNB	341 780 000	363 140 000	373 890 000	379 470 000	386 160 000	396 450 000	Bni
APD en % du RNB	0,55	0,62	0,54	0,48	0,45	0,49	ODA in % van het bni

(1) Au budget de la Coopération au Développement sont inscrites quelques dépenses qui ne sont pas (ou pas entièrement) éligibles comme APD. Il s'agit d'une petite partie des contributions obligatoires à certaines organisations et activités des Nations unies et d'une compensation à payer à l'Office National du Dueroire (OND) pour des allègements de dette. Cela explique la différence entre, d'une part, le budget de la direction générale de la Coopération au Développement et de l'Aide humanitaire (DGD) et, d'autre part, l'APD réalisée ou à réaliser par la DGD.

(2) En 2010, il s'agissait des dettes de la RD Congo et du Congo-Brazzaville, en 2011 du Togo et du Liberia, en 2012 de la Côte d'Ivoire, en 2013 de la Guinée Bissau et du Myanmar et en 2014 également du Myanmar.

(1) Enkele van de uitgaven ingeschreven op de begroting Ontwikkelingssamenwerking kunnen niet (of niet volledig) aangerekend worden als ODA. Het betreft een klein deel van de verplichte bijdragen aan een aantal organisaties en activiteiten van de Verenigde Naties en een compensatie voor schuldkwijtscheldingen die betaald dient te worden aan de Nationale Delcredietdienst (NDD). Dit verklaart het verschil tussen enerzijds de begroting van de directie-generaal Ontwikkelingssamenwerking en Humanitaire Hulp (DGD) en anderzijds de gerealiseerde of te realiseren ODA ten laste van de begroting van de DGD.

(2) In 2010 betrof het de schulden van de DR Congo en van Congo-Brazzaville, in 2011 van Togo en Liberia, in 2012 van Ivoorkust, in 2013 van Guinée Bissau en Myanmar en in 2014 eveneens van Myanmar.

CHAPITRE 4

Les effets budgétaires des relations entre le pouvoir fédéral et d'autres pouvoirs

Dans ce chapitre les moyens provenant du pouvoir fédéral finançant d'autres pouvoirs, que ce soit sous forme de transferts ou par un prélèvement sur les recettes sont décrits. Jusqu'en 2012 y compris, les chiffres repris dans ce chapitre sont des réalisations. Pour les années 2013 et 2014, il s'agit d'estimations.

Ce chapitre se compose de quatre sections.

La section 1 reprend l'ensemble des transferts de dépenses ou de recettes aux Communautés et Régions.

La section 2 concerne les interventions du pouvoir fédéral en faveur de la sécurité sociale.

La section 3 reprend les moyens financiers mis à la disposition des pouvoirs locaux.

La section 4 concerne le financement de l'Union européenne.

HOOFDSTUK 4

De budgettaire gevolgen van de betrekkingen tussen de federale overheid en de andere overheden

In dit hoofdstuk worden de middelen beschreven van de federale overheid bestemd voor de financiering van andere overheden, in de vorm van overdrachten of via een afhouding op de ontvangsten. Tot en met 2012 zijn de cijfers opgenomen in dit hoofdstuk de verwezenlijkingen. Voor de jaren 2013 en 2014 zijn het ramingen.

Dit hoofdstuk bestaat uit vier afdelingen.

Afdeling 1 bevat alle overdrachten van uitgaven of ontvangsten naar de Gemeenschappen en Gewesten.

Afdeling 2 betreft de tegemoetkomingen van de federale overheid aan de sociale zekerheid.

Afdeling 3 betreft de financiële middelen die ter beschikking worden gesteld van de lokale overheden.

Afdeling 4 betreft de financiering van de Europese Unie.

Section 1

Interventions du pouvoir fédéral dans le financement des Communautés et Régions

Cette section décrit l'impact du financement des Communautés (§1) et des Régions (§2) sur le budget du pouvoir fédéral.

Le financement des Communautés et Régions se fait par prélèvement sur les recettes fiscales perçues par le pouvoir fédéral, ainsi que par des crédits budgétaires.

Cette section reprend l'ensemble des recettes attribuées aux Communautés et Régions, ainsi que l'ensemble des dotations du pouvoir fédéral aux Communautés et Régions considérées comme telles dans le budget général des Dépenses du pouvoir fédéral.

Pour la Région de Bruxelles-Capitale, il est tenu compte pour la période 2012-2014 des moyens qui résultent d'un juste financement de cette Région.

Pour l'année 2014, il est également tenu compte de l'impact de la « proposition de loi spéciale portant réforme du financement des Communautés et Régions, élargissement de l'autonomie fiscale des Régions et financement des nouvelles compétences » sur les transferts aux Régions et Communautés. Selon la proposition de loi, la loi spéciale prendrait effet à partir du 1^{er} juillet 2014. Les mesures suivantes sont prises en compte :

- Une contribution à l'assainissement pour 2014 d'un total de 250 millions EUR répartie entre les Communautés et Régions;
- Une contribution pour navetteurs de 32 millions EUR pour la Région de Bruxelles-Capitale financée par les deux autres Régions;
- Une compensation de 117 millions EUR pour la Région de Bruxelles-Capitale pour la perte de recettes fiscales suite à la présence des fonctionnaires des institutions internationales ;
- Les trois Régions reçoivent une augmentation de la main morte à concurrence de 15,7 millions EUR;
- Une dotation attribuée à la Communauté flamande et française de 8,2 millions EUR pour les frais de personnel et de fonctionnement du jardin Botanique à Meise.

Afdeling 1

Tegemoetkomingen van de federale overheid in de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten

Deze afdeling beschrijft de weerslag van de financiering van de Gemeenschappen (§1) en Gewesten (§2) op de federale overheidsbegroting.

De financiering van de Gemeenschappen en Gewesten gebeurt door middel van afnemings op de fiscale ontvangsten die worden geïnd door de federale overheid alsook door middel van begrotingskredieten.

Deze afdeling bevat alle ontvangsten die worden toegekend aan de Gemeenschappen en Gewesten, en alle dotaties van de federale overheid aan de Gemeenschappen en Gewesten die als dusdanig worden beschouwd in de Algemene Uitgavenbegroting van de federale overheid.

Voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest is voor de periode 2012-2014 rekening gehouden met de middelen die voortvloeien uit de correcte financiering van dit Gewest.

Voor 2014 is eveneens rekening gehouden met de impact van het "voorstel van bijzondere wet tot hervorming van de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten, tot uitbreiding van de fiscale autonomie van de Gewesten en tot financiering van de nieuwe bevoegdheden" op de afdrachten naar de Gemeenschappen en Gewesten. Volgens het voorstel van wet zou de bijzondere wet op 1 juli 2014 in werking treden. Volgende maatregelen werden in rekening genomen:

- Saneringsbijdrage voor 2014 voor een totaal van 250 miljoen EUR verdeeld over de Gemeenschappen en Gewesten;
- Pendelaarsbijdrage van 32 miljoen EUR voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest, gefinancierd door de twee andere Gewesten;
- Compensatie van 117 miljoen EUR voor het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor het mislopen van fiscale ontvangsten door aanwezigheid van internationale ambtenaren;
- De drie Gewesten ontvangen een verhoogde "dode hand" compensatie ten bedrage van 15,7 miljoen EUR;
- De Franse en Vlaamse Gemeenschap ontvangen een bedrag van 8,2 miljoen EUR voor de personeels- en werkingsmiddelen van de Plantentuin te Meise.

Le tableau 1 ci-après décrit l'évolution des moyens mis à la disposition des Communautés et Régions.

TABLEAU 1

**Ensemble des moyens transférés aux
Communautés et Régions provenant du pouvoir
fédéral**

(En millions EUR)

De tabel 1 hierna beschrijft de evolutie van de middelen toegekend aan de Gemeenschappen en Gewesten.

TABEL 1

**Totaal van de middelen van de federale overheid
overgedragen naar de Gemeenschappen en
Gewesten**

(In miljoen EUR)

Année - Jaar	Régions - Gewesten			Communautés - Gemeenschappen			Total - Totaal		
	Recettes - Ontvangsten	Crédits budgétaires - Begrotings- kredieten	Total - Totaal	Recettes - Ontvangsten	Crédits budgétaires - Begrotings- kredieten	Total - Totaal	Recettes - Ontvangsten	Crédits budgétaires - Begrotings- kredieten	Total - Totaal
	(1)	(2)	(1)+(2)=(3)	(4)	(5)	(4)+(5)=(6)	(1)+(4)=(7)	(2)+(5)=(8)	(3)+(6)= (7)+(8)=(9)
2003	12 940,9	603,1	13 544,0	15 700,5	290,0	15 990,5	28 641,4	893,0	29 534,5
2004	13 606,7	1 025,7	14 632,4	16 138,9	309,8	16 448,8	29 745,6	1 335,5	31 081,2
2005	14 830,8	549,6	15 380,5	17 145,2	310,2	17 455,4	31 976,0	859,8	32 835,8
2006	15 616,9	588,2	16 205,1	17 808,2	319,1	18 127,4	33 425,1	907,4	34 332,5
2007	16 697,9	569,4	17 267,3	18 574,5	326,5	18 901,0	35 272,4	895,9	36 168,3
2008	17 441,8	582,6	18 024,4	19 917,6	347,5	20 265,1	37 359,4	930,1	38 289,5
2009	16 718,9	589,1	17 308,1	19 569,4	356,7	19 926,1	36 288,3	945,9	37 234,2
2010	17 198,9	644,0	17 842,9	19 448,8	368,5	19 817,3	36 647,7	1 012,5	37 660,2
2011	17 354,0	634,5	17 988,5	21 327,5	389,2	21 716,7	38 681,5	1 023,7	39 705,2
2012	17 934,1	725,3	18 659,4	22 103,7	403,0	22 506,7	40 037,8	1 128,3	41 166,1
2013	18 631,7	742,9	19 374,6	22 245,3	405,1	22 650,3	40 877,0	1 148,0	42 024,9
2014	19 191,5	769,2	19 960,7	22 850,0	418,8	23 268,8	42 041,4	1 188,0	43 229,5

La manière dont ces chiffres ont été obtenus est décrite aux §§1 et 2 ci-après, respectivement pour les Communautés et pour les Régions.

§1. Les Communautés

Les moyens attribués aux Communautés sont constitués :

- pour les Communautés française et flamande, des parties attribuées d'impôts partagés prélevés sur le produit de l'impôt des personnes physiques et de la TVA perçus par le pouvoir fédéral;

De wijze waarop deze cijfers werden verkregen wordt beschreven in de hiernavolgende §§1 en 2, respectievelijk voor de Gemeenschappen en de Gewesten.

§1. De Gemeenschappen

De middelen waarover de Gemeenschappen beschikken zijn samengesteld uit:

- voor de Franse en Vlaamse Gemeenschap, het toegewezen gedeelte van de gedeelde belastingen afgehouden op de opbrengst van de personenbelasting en van de btw die worden geïnd door de federale overheid;

- | | |
|---|---|
| <ul style="list-style-type: none"> - à partir de 2002, pour les Commissions communautaires française et flamande, d'un prélèvement sur le produit de l'impôt des personnes physiques. La loi spéciale portant un juste financement des institutions bruxelloises assure depuis 2012 un montant cumulé de 10 millions EUR en plus par année pour les deux institutions ; - de crédits budgétaires en faveur de la coopération universitaire; - de crédits budgétaires destinés à couvrir les dépenses ayant trait aux étudiants étrangers qui sont supportées par les Communautés française et flamande; - des dotations versées à la Communauté germanophone et à la Commission communautaire commune ; - La contribution à l'assainissement pour 2014 qui est inscrite dans la « proposition de loi spéciale portant réforme du financement des Communautés et Régions, élargissement de l'autonomie fiscale des Régions et financement des nouvelles compétences » sera diminuée de la dotation IPP pour la Communauté flamande et française. Pour la Communauté germanophone et la Commission communautaire commune la contribution sera retirée de leur dotation qui est financée par des crédits budgétaires. - Une dotation attribuée à la Communauté flamande et française pour les frais de personnel en de fonctionnement du jardin Botanique à Meise. | <ul style="list-style-type: none"> - vanaf 2002, voor de Franse en de Vlaamse Gemeenschapscommissies, een voorafname op de opbrengst van de personenbelasting. De bijzondere wet houdende een correcte financiering van de Brusselse instellingen voorziet sinds 2012 een cumulatief bedrag voor beide instellingen van 10 miljoen EUR extra per jaar; - begrotingskredieten ten gunste van de universitaire samenwerking; - begrotingskredieten ter dekking van de uitgaven voor buitenlandse studenten die worden gedragen door de Franse en de Vlaamse Gemeenschap; - de dotaties die worden gestort aan de Duitstalige Gemeenschap en aan de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie; - Voor 2014 wordt in het "voorstel van bijzondere wet tot hervorming van de financiering van de Gemeenschappen en Gewesten, tot uitbreiding van de fiscale autonomie van de Gewesten en tot financiering van de nieuwe bevoegdheden" een saneringsbijdrage afgehouden voor de Vlaamse en Franse Gemeenschap van hun PB-dotatie. Voor de Duitstalige Gemeenschap en de Gemeenschappelijke Gemeenschapscommissie wordt deze bijdrage afgehouden van hun dotatie die gefinancierd wordt uit de begrotingskredieten; - een dotatie voor de Franse en de Vlaamse Gemeenschap voor de personeels- en werkingskosten van de plantentuin te Meise. |
|---|---|

Les paramètres techniques utilisés pour le calcul des moyens à mettre à la disposition des Communautés sont décrits au budget des Voies et Moyens (Troisième partie - Notes justificatives).

Les moyens mis à la disposition des Communautés, par prélèvement sur les impôts partagés ou au moyen de crédits budgétaires, ont évolué dans la période 2012-2014 comme suit :

De technische parameters gebruikt voor de berekening van de middelen die ter beschikking moeten worden gesteld van de Gemeenschappen, worden beschreven in de Middelenbegroting (Derde deel – Toelichtende staat).

De middelen ter beschikking gesteld van de Gemeenschappen door afhouding op de gedeelde belastingen of door middel van begrotingskredieten zijn in de periode 2012-2014 als volgt geëvolueerd:

§2. Les Régions

Les moyens attribués aux Régions sont constitués :

- du produit des impôts régionaux perçus au niveau fédéral et qui est intégralement versé aux Régions ;
- de la partie attribuée du produit de l'impôt des personnes physiques y compris, depuis 2002, des moyens spéciaux à charge du pouvoir fédéral répartis entre certaines communes de la Région de Bruxelles-Capitale ;
- ces derniers moyens sont influencés par:
 - deux nouvelles dotations sont attribuées à la Région de Bruxelles-Capitale à partir de 2014 pour la perte des recettes fiscales suite à la présence des fonctionnaires des institutions internationales et une compensation pour les navetteurs des deux autres Régions.
 - Comme pour les Communautés, il est aussi inscrit en 2014 une contribution à l'assainissement pour les Régions.
- de crédits budgétaires en faveur :
 - des programmes de mise au travail des chômeurs ;
 - de la Région de Bruxelles-Capitale pour la 'main-morte' à 100 % ;
 - de la Région de Bruxelles-Capitale pour l'intervention du pouvoir fédéral dans les investissements de cette dernière, suite à un accord de coopération conclu entre le pouvoir fédéral et la Région de Bruxelles-Capitale.
 - de la Région de Bruxelles-Capitale pour deux nouvelles dotations attribuées pour la politique de mobilité et pour les primes linguistiques à partir de 2012.

§2. De Gewesten

De middelen toegekend aan de Gewesten zijn samengesteld uit:

- de opbrengst van de nog federaal geïnde gewestelijke belastingen die integraal doorgestort worden aan de Gewesten;
- het toegewezen gedeelte van de opbrengst van de personenbelasting met inbegrip, vanaf 2002, van de bijzondere middelen ten laste van de federale overheid die worden verdeeld tussen sommige gemeenten van het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
- deze laatste middelen worden beïnvloed door:
 - het Brussels Hoofdstedelijk Gewest ontvangt twee nieuwe dotaties vanaf 2014, de eerste voor het mislopen van fiscale inkomsten door de aanwezigheid van internationale ambtenaren en een tweede dotatie ter compensatie van de pendelaars uit beide andere Gewesten.
 - Voor 2014 is net als voor de Gemeenschappen een saneringsbijdrage vastgelegd voor de drie Gewesten.
- begrotingskredieten ten gunste van:
 - programma's voor tewerkstelling van werklozen;
 - het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor 100 % van de 'dode hand';
 - het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor de tegemoetkoming van de federale overheid in de investeringen van dit Gewest ingevolge een samenwerkingsovereenkomst tussen de federale overheid en het Brussels Hoofdstedelijk Gewest;
 - het Brussels Hoofdstedelijk Gewest voor twee nieuwe dotaties toegewezen voor het mobiliteitsbeleid en voor taalpremies vanaf 2012.

Les paramètres utilisés pour le calcul des impôts conjoints revenant aux Régions sont décrits au budget des Voies et Moyens (Troisième partie - Notes justificatives).

De parameters gebruikt voor de berekening van de samengevoegde belastingen bestemd voor de Gewesten worden beschreven in de Middelenbegroting (Derde deel – Toelichtende staat).

TABEL 3

Financiële middelen ter beschikking gesteld van de Gewesten
(In miljoen EUR)

TABLEAU 3

Moyens financiers mis à la disposition des Régions
(En millions EUR)

	Région flamande Vlaams Gewest			Région wallonne Waals Gewest			Région de Bruxelles-Capitale Brussels Hoofdstedelijk Gewest			Total Totaal			
	2012	2013	2014	2012	2013	2014	2012	2013	2014	2012	2013	2014	
Recettes fiscales / Fiscale ontvangsten - Impôts régionaux / Gewestelijke belastingen - Intérêts sur impôts régionaux / Interesten op gewestelijke belastingen - Impôts conjoints / Samengevoegde belastingen - Contribution à l'assainissement / Saneringsbijdrage - Dotation navetteurs / Dotatie pendelaars - Compensation pour les fonctionnaires des institutions internationales / Compensatie voor ambtenaren van internationale instellingen - IPP communes / PB gemeenten	9 793,3	10 098,9	10 332,3	5 942,5	6 143,4	6 282,5	2 198,3	2 389,3	2 576,6	17 934,1	18 631,7	19 191,5	
	3 605,4	3 864,8	4 065,0	2 217,0	2 402,8	2 522,4	1 141,1	1 268,8	1 300,0	6 963,6	7 536,4	7 887,4	
	9,0	9,5	9,5	8,0	6,6	6,6	4,9	6,4	6,4	21,8	22,5	22,5	
	6 178,8	6 224,5	6 382,5	3 717,5	3 734,0	3 819,0	1 017,3	1 079,1	1 102,9	10 913,6	11 037,7	11 304,4	
			-104,8			-53,3			-17,7			-175,9	
			-19,8			-12,2			32,0			0,0	
Crédits budgétaires / Begrotingskredieten - Droits de tirage, programmes de mise au travail / Trekkingsrechten, tewerkstellingsprogramma's - Compensation de la main-morte / Compensatie van de dode hand - Dotation mobilité Région Bruxelles-Capitale / Dotatie mobiliteit Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Prime linguistique Région Bruxelles-Capitale / Taalpremie Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Investissements Région Bruxelles-Capitale / Investerings Brussels Hoofdstedelijk Gewest - Divers / Divers	259,9	259,9	260,6	184,1	184,1	184,4	35,0	35,1	36,1	35,0	35,1	36,1	
	259,9	259,9	259,9	184,1	184,1	184,1	261,0	278,4	298,2	725,3	742,9	769,2	
							38,7	38,7	38,7	482,8	482,8	482,8	
			0,7			0,3	66,8	64,6	82,0	66,8	64,6	83,0	
							45,0	75,0	105,0	45,0	75,0	105,0	
							25,0	25,3	25,7	25,0	25,3	25,7	
							85,5	74,8	46,7	85,5	74,8	46,7	
										20,2	20,5	26,1	
Total - Totaal	10 053,2	10 358,9	10 592,9	6 126,7	6 327,5	6 466,9	2 459,4	2 667,7	2 874,8	18 659,4	19 374,6	19 960,7	

Section 2

Moyens financiers mis à la disposition de la sécurité sociale par le pouvoir fédéral

Cette section reprend l'ensemble des moyens qui sont mis à la disposition de la sécurité sociale, que ce soit sous forme de transferts (crédits budgétaires) ou de prélèvements sur les recettes (financement alternatif).

Le tableau 4 ci-après reprend d'une part, les transferts les plus importants, à savoir la subvention globale pour la sécurité sociale des travailleurs salariés, la subvention globale pour la sécurité sociale des travailleurs indépendants, la subvention à l'Office de sécurité sociale d'outre-mer (OSSOM) et d'autre part, le financement alternatif de la sécurité sociale.

Depuis 2010, le pouvoir fédéral donne une dotation supplémentaire à la sécurité sociale pour assurer l'équilibre de la sécurité sociale en termes SEC. Cette dotation est répartie entre le régime des travailleurs salariés (90 %) et le régime des travailleurs indépendants (10 %).

Le financement alternatif est assuré en 2014 par un prélèvement sur les recettes TVA, l'impôt des personnes physiques, l'impôt des sociétés, le précompte mobilier, les accises sur le tabac, la cotisation d'emballage, la taxe annuelle sur les opérations d'assurance, les stock-options et l'impôt sur les participations des travailleurs. Le détail se trouve dans la Partie IV de cet Exposé général relative aux régimes de protection sociale.

Afdeling 2

Financiële middelen ter beschikking gesteld van de sociale zekerheid door de federale overheid

Deze afdeling bevat alle middelen die ter beschikking worden gesteld van de sociale zekerheid, ofwel in de vorm van overdrachten (begrotingskredieten) of via afhoudingen op de ontvangsten (alternatieve financiering).

Onderstaande tabel 4 bevat enerzijds de grootste overdrachten, met name de globale toelage aan de sociale zekerheid van de werknemers, de globale toelage aan de sociale zekerheid van de zelfstandigen, de toelage aan de Dienst voor Overzeese Sociale Zekerheid (DOSZ) en anderzijds de alternatieve financiering van de sociale zekerheid.

Sinds 2010 geeft de Federale Staat een aanvullende dotatie aan de sociale zekerheid zodat het ESR-evenwicht van de sociale zekerheid gegarandeerd wordt. Deze dotatie wordt verdeeld tussen het stelsel werknemers (90 %) en het stelsel zelfstandigen (10 %).

De alternatieve financiering wordt in 2014 verzekerd door een afhouding op de btw-ontvangsten, de personen- en vennootschapsbelasting, de roerende voorheffing, de accijnzen op tabak, de verpakkingshoefting, de taks op de verzekeringsverrichtingen, de stock options en de belasting op werknemersparticipatie. De detail is terug te vinden in Deel IV van deze Algemene Toelichting over de stelsels van sociale bescherming.

TABLEAU 4

Moyens financiers mis à la disposition de la
sécurité sociale par le pouvoir fédéral

(En millions EUR)

TABEL 4

Financiële middelen ter beschikking gesteld van
de sociale zekerheid door de federale overheid

(In miljoen EUR)

<i>Année</i> - <i>Jaar</i>	Subvention globale salariés - <i>Globale toelage werknemers</i>	Subvention globale indépendants - <i>Globale toelage zelfstandigen</i>	Subvention OSSOM - <i>Toelage DOSZ</i>	Divers - <i>Diverse</i>	Dépenses totales - <i>Totale uitgaven</i>	Financement alternatif (a) - <i>Alternatieve financiering (a)</i>	Total - <i>Totaal</i>
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)
2004	5 206,4	1 061,7	269,4	56,1	6 593,6	8 150,6	14 744,2
2005	5 291,9	1 080,0	229,5	79,3	6 680,7	9 309,2	15 989,9
2006	5 403,6	1 102,4	330,3	27,3	6 863,6	10 268,8	17 132,4
2007	5 434,6	1 109,2	284,6	25,4	6 853,7	11 241,4	18 095,1
2008	5 835,0	1 272,4	326,2	23,5	7 457,0	11 649,1	19 106,1
2009	5 836,3	1 270,9	308,8	22,8	7 438,8	13 929,8	21 368,6
2010 (b)	8 096,6	1 518,3	309,9	25,5	9 950,3	14 339,9	24 290,2
2011 (b)	7 054,9	1 429,0	294,6	24,5	8 802,9	17 096,1	25 899,0
2012 (b)	9 850,7	1 757,3	321,6	21,8	11 951,5	15 393,4	27 344,9
2013 (b)	11 087,5	1 899,9	314,6	11,9	13 313,9	15 365,8	28 679,7
2014 (b)	11 929,5	2 005,6	311,7	22,2	14 269,1	17 411,0	31 680,1

(a) Non compris : le financement alternatif pour l'ONSSAPL considéré comme transfert aux pouvoirs locaux et les cotisations patronales pour le Fonds des pensions de la police intégrée.

(b) Le pouvoir fédéral donne une dotation supplémentaire à la sécurité sociale d'un montant de 1 119,6 millions EUR en 2011, 4 041,4 millions EUR en 2012, 5 338,7 millions EUR en 2013 et 6 170,9 millions EUR en 2014, afin d'assurer l'équilibre de la sécurité sociale en terme SEC.

(a) Niet inbegrepen: de alternatieve financiering voor RSZPPO beschouwd als overdracht aan de lokale overheden en de werkgeversbijdragen voor het Pensioenfonds van de geïntegreerde politie.

(b) De federale overheid geeft een aanvullende dotatie aan de sociale zekerheid voor een bedrag van 1 119,6 miljoen EUR in 2011, 4 041,4 miljoen EUR in 2012, 5 338,7 miljoen EUR in 2013 en 6 170,9 miljoen EUR in 2014. Zodoende wordt het ESR-evenwicht van de sociale zekerheid verzekerd.

Section 3

Moyens financiers mis à la disposition des pouvoirs locaux par le pouvoir fédéral

Le tableau 5 ci-après décrit l'évolution des transferts courants et en capital du pouvoir fédéral vers les pouvoirs locaux. Les transferts courants concernent principalement les dotations aux zones de police, les charges inscrites au budget des Pensions pour faire face aux pensions du personnel enseignant des pouvoirs locaux ainsi que les dotations aux CPAS pour le revenu d'intégration et pour l'accueil des réfugiés. À partir de 2012, les autres transferts courants comprennent une augmentation de 30 millions EUR du crédit destiné au soutien des zones de police bruxelloises dans le cadre de la sécurité lors des sommets européens.

Depuis 2006, le paiement des pensions du secteur public se fait via le Service des Pensions du Secteur Public, organisme d'intérêt public (OIP) de catégorie A. Cet OIP bénéficie de dotations à charge des dépenses primaires.

Les pouvoirs locaux bénéficient de recettes qui leur sont directement attribuées (financement alternatif) par :

- un prélèvement sur les recettes TVA :
 - o transféré à l'ONSSAPL dans le cadre des contrats de sécurité
 - o transféré à l'ONSS en compensation du fait que certaines primes payées aux agents des zones de police locales ne sont pas soumises aux cotisations sociales;
- depuis 2004, un prélèvement sur les amendes de condamnation est destiné au fonds d'attribution dans le cadre de la sécurité routière.

Afdeling 3

Financiële middelen ter beschikking gesteld van de lokale overheden door de federale overheid

De hiernavolgende tabel 5 beschrijft de ontwikkeling van de lopende en kapitaaloverdrachten van de federale overheid aan de lokale overheden. De lopende overdrachten betreffen in hoofdzaak de dotaties aan de politiezones, de kredieten uitgetrokken op de begroting Pensioenen om de pensioenen te betalen van het onderwijzend personeel van de lokale overheden, en de toelagen aan de OCMW's voor het leefloon en voor de opvang van vluchtelingen. Vanaf 2012 omvatten de lopende overdrachten een toename van 30 miljoen EUR van de kredieten voor de Brusselse politiezones ter ondersteuning van de veiligheid gedurende de Europese tops.

Sinds 2006 gebeurt de betaling van de pensioenen van de overheidssector via de Pensioendienst voor de overheidssector, instelling van openbaar nut (ION) van categorie A. Deze ION geniet van dotaties ten laste van de primaire uitgaven.

De ontvangsten van de lokale overheden dewelke direct aan hen zijn toegewezen (alternatieve financiering) zijn:

- een voorafname op de btw-ontvangsten :
 - o doorgestort aan de RSZPPO voor de financiering van de veiligheidscontracten
 - o doorgestort aan de RSZ ter compensatie voor het niet onderworpen zijn aan sociale bijdragen van bepaalde premies uitbetaald aan de agenten van de lokale politiezones;
- sinds 2004, een voorafname op de boetes voor veroordelingen bestemd voor het toewijzingsfonds in het kader van de verkeersveiligheid.

TABLEAU 5
Moyens financiers mis à la disposition
des pouvoirs locaux
 (En millions EUR)

TABEL 5
Financiële middelen ter beschikking gesteld
van de lokale overheden
 (In miljoen EUR)

Année - Jaar	Transferts courants - <i>Lopende overdrachten</i>					Transferts en capital - <i>Kapitaal- overdrachten</i>	Dépenses totales - <i>Totale uitgaven</i>	Financement alternatif - <i>Alternatieve financiering</i>	Total - <i>Totaal</i>
	Pensions - <i>Pensioenen</i>	Subvention CPAS revenu d'intégration - <i>Toelage OCMW's leefloon</i>	Subvention CPAS accueil réfugiés - <i>Toelage OCMW's opvang vluchtelingen</i>	Dotations zones de police - <i>Dotaties politiezones</i>	Autres transferts courants - <i>Andere lopende overdrachten</i>				
	(1)	(2)	(3)	(4)	(5)	(6)	(7)	(8)	(9)
2004	669,3	355,5	353,8	563,2	183,3	13,4	2 138,4	177,8	2 316,2
2005	717,2	335,7	359,1	594,0	234,9	41,8	2 282,5	159,4	2 441,9
2006	767,0	446,2	339,5	598,7	220,8	15,7	2 387,9	199,1	2 587,0
2007	818,4	525,3	293,1	605,6	250,5	12,1	2 504,8	190,1	2 694,9
2008	881,8	511,3	294,7	690,4	290,1	19,2	2 687,4	198,7	2 886,1
2009	941,6	560,4	240,7	660,8	273,5	27,2	2 704,3	311,5	3 015,8
2010	980,5	618,8	308,6	644,9	293,6	30,9	2 877,4	253,5	3 130,9
2011	1 043,8	646,3	353,5	668,0	317,0	30,4	3 059,0	253,3	3 312,3
2012	1 105,2	659,0	421,5	726,7	257,8	37,4	3 207,5	150,4	3 357,9
2013	1 181,9	752,3	479,8	717,9	371,5	54,4	3 557,7	360,9	3 918,6
2014	1 225,2	751,5	432,6	720,8	360,8	49,7	3 540,6	332,3	3 872,9

Section 4*Impact sur le budget du pouvoir fédéral du
financement de l'Union européenne*

Dans cette section, la participation de la Belgique au financement du budget de l'Union européenne est examinée

Le budget général de l'Union européenne est financé selon le système des ressources propres.

Les deux premières ressources (les ressources propres traditionnelles) sont constituées par les droits de douane et les ressources d'origine agricole (prélèvements agricoles et cotisations 'sucre' et 'isoglucose').

La troisième ressource est constituée d'une partie de la recette TVA de chaque État membre.

La quatrième ressource (ressource complémentaire) est calculée au prorata du revenu national brut de chaque État membre et est destinée à couvrir une éventuelle insuffisance des ressources propres. Cette quatrième ressource fait l'objet d'un financement par les opérations dites de trésorerie, couvert par une inscription au budget général des Dépenses, tandis que les ressources propres sont constituées par des recettes cédées ne figurant pas au tableau de la loi du budget des Voies et Moyens.

Le tableau 6 ci-après décrit l'évolution du financement de l'Union européenne à charge du budget du pouvoir fédéral, qui réduit ses ressources.

Afdeling 4*Weerslag van de financiering van de Europese Unie
op de begroting van de federale overheid*

In deze afdeling wordt de weerslag van de deelneming van België aan de financiering van de Europese Unie onderzocht.

De algemene begroting van de Europese Unie wordt gefinancierd volgens het mechanisme van de eigen middelen.

De eerste twee bronnen (de traditionele eigen middelen) zijn samengesteld uit de douanerechten en de middelen voortvloeiend uit de landbouw (landbouwheffingen en 'suiker'- en 'isoglucose'-bijdragen).

De derde bron bestaat uit een gedeelte van de btw-ontvangst van elke lidstaat.

De vierde bron (aanvullende bron) wordt pro rato berekend op het bruto nationaal inkomen van elke lidstaat en is bestemd voor het dekken van een eventueel tekort aan eigen middelen. Deze vierde bron wordt gefinancierd via zogenaamde schatkistverrichtingen, gedekt door een inschrijving in de Algemene Uitgavenbegroting, terwijl de andere eigen middelen worden samengesteld door toegewezen ontvangsten die niet opgenomen worden in de wetstabel van de Middelenbegroting.

De hiernavolgende tabel 6 beschrijft de ontwikkeling van de financiering van de Europese Unie ten laste van de begroting die de Middelen van de federale overheid vermindert.

TABLEAU 6

Impact de la participation de la Belgique au
financement de l'Union européenne

(En millions EUR)

TABEL 6

Weerslag van de deelneming van België aan de
financiering van de Europese Unie

(In miljoen EUR)

Année - Jaar	Droits de douane - Douanerechten	TVA - Btw	Prélèvements sur recettes - Afhoudingen op ontvangsten	Contribution RNB - Bni- bijdrage	Total - Totaal
	(1)	(2)	(3)=(1)+(2)	(4)	(5)=(3)+(4)
2004	1 693,6	566,5	2 260,1	1 846,4	4 106,5
2005	1 795,3	626,5	2 421,8	2 146,7	4 568,5
2006	2 031,2	445,8	2 477,0	2 279,3	4 756,3
2007	2 235,4	459,1	2 694,5	2 173,9	4 868,4
2008	2 232,5	461,3	2 693,8	2 373,3	5 067,1
2009	1 835,8	424,3	2 260,1	2 799,1	5 059,2
2010	1 973,5	433,5	2 407,0	2 753,1	5 160,1
2011	2 097,9	447,1	2 545,0	2 860,4	5 405,4
2012	2 088,1	509,2	2 597,3	3 028,5	5 625,8
2013	2 016,0	489,4	2 505,4	3 356,9	5 862,3
2014	2 102,3	502,7	2 605,0	3 137,0	5 742,0

QUATRIÈME PARTIE

LES RÉGIMES DE PROTECTION SOCIALE

INTRODUCTION

Les chapitres 2 et 3 présentent les chiffres des gestions globales des salariés et des indépendants. Dans le chapitre 4, la branche INAMI-Soins de santé est traitée séparément.

En outre, une attention particulière a été portée aux branches hors gestion globale dans le chapitre 5. Le régime “Hors gestion globale” comprend les branches suivantes: le régime de capitalisation accidents du travail, le Fonds Amiante créé au FMP, les secteurs emploi et travail gérés par l’ONEm, le régime des administrations provinciales et locales (prestations familiales, pensions du personnel statutaire et maladies professionnelles), les fonds de sécurité d’existence, le fonds des équipements et services collectifs. La sécurité sociale d’Outre-mer est présentée dans un tableau séparé.

À côté des régimes de sécurité sociale, les régimes de protection sociale comprennent les prestations d’assistance sociale (garantie de revenus aux personnes âgées, revenu d’intégration, aide sociale et allocations aux personnes handicapées), les pensions publiques (à charge du Service des Pensions du Secteur Public) et enfin, les prestations familiales à charge du budget général des Dépenses (transferts aux ménages).

Le chapitre 1 présente une consolidation de tous ces différents budgets, ainsi qu’un tableau avec le total des transferts à charge du budget de l’État fédéral.

VIERDE DEEL

DE STELSLS VAN SOCIALE BESCHERMING

INLEIDING

In de hoofdstukken 2 en 3 komen de cijfers van de globale beheren van de werknemers en de zelfstandigen aan bod. In hoofdstuk 4 wordt de tak RIZIV-Geneseskundige verzorging afzonderlijk besproken.

Daarnaast wordt er in hoofdstuk 5 aandacht besteed aan de takken buiten globaal beheer. Het stelsel “Buiten globaal beheer” omvat volgende takken: het kapitalisatiestelsel arbeidsongevallen, het Asbestfonds ingericht bij het FBZ, de sectoren tewerkstelling en arbeid beheerd door de RVA, het stelsel van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten (gezinsbijslag, pensioenen van het statutair personeel en beroepsziekten), de fondsen voor bestaanszekerheid, het fonds voor collectieve uitrustingen en diensten. De overzeese sociale zekerheid komt aan bod in een afzonderlijke tabel.

Naast de stelsels van sociale zekerheid bevatten de stelsels van sociale bescherming de prestaties van sociale bijstand (inkomensgarantie voor ouderen, leefloon, maatschappelijke dienstverlening en tegemoetkomingen aan personen met een handicap), de overheidspensioenen (ten laste van de Pensioendienst voor de overheidssector) en ten slotte de gezinsbijslag ten laste van de Algemene Uitgavenbegroting (overdrachten aan gezinnen).

In hoofdstuk 1 wordt een consolidatie van al die verschillende begrotingen voorgesteld alsook een tabel met de totale overdrachten ten laste van de begroting van de federale overheid.

CHAPITRE 1

Tableaux récapitulatifs*Méthodologie*

Les tableaux I.1 et I.2 sont une consolidation des tableaux détaillés qui figurent aux chapitres 2 à 6, ainsi que les prestations d'assistance sociale, les pensions du secteur public et les autres transferts aux ménages.

Dans ces tableaux consolidés, les transferts entre les différents régimes sont isolés des recettes et des dépenses et repris dans la rubrique "transferts entre régimes". Ainsi, la colonne total ne contient pas de doubles comptages.

Les tableaux I.3.1 et I.3.2 reprennent les montants des transferts à charge du budget général des Dépenses (subventions) et des recettes générales de l'État fédéral (il s'agit principalement du financement alternatif) destinés à la protection sociale.

HOOFDSTUK 1

Samenvattende tabellen*Methodologie*

De tabellen I.1 en I.2 zijn een consolidatie van de gedetailleerde tabellen in de hoofdstukken 2 tot 6, alsook van de prestaties van sociale bijstand, de pensioenen van de overheidssector en de andere overdrachten naar de gezinnen.

De overdrachten tussen de verschillende stelsels worden in deze geconsolideerde tabellen uit de ontvangsten en uit de uitgaven gehaald en worden afzonderlijk vermeld in de rubriek "overdrachten tussen stelsels". Zo bevat de kolom totaal geen dubbeltelling.

De tabellen I.3.1 en I.3.2 bevatten de bedragen van de overdrachten ten laste van de Algemene Uitgavenbegroting (staatstoelagen) en van de algemene ontvangsten van de federale overheid (het gaat hier voornamelijk om de alternatieve financiering) die voor de sociale bescherming bestemd zijn.

TABEL I.1
Samenvattende tabel 2013
(In duizend EUR) (aanpassing oktober 2013)

TABLEAU I.1
Tableau récapitulatif 2013
(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013)

Recettes courantes	Gestion globale salariés / Globaal beheer werknemers	Gestion globale indépendants / Globaal beheer zelfstandigen	INAMI- Soins de santé / RIZIV- Geneeskundige verzorging	Hors gestion globale / Buiten globaal beheer	OSSOM / DOSZ	Sous-total / Subtotaal	Assistance sociale / Sociale bijstand	Pensions secteur public / Pensioenen overheidssector (a)	Transferts aux ménages / Overdrachten aan de gezinnen	TOTAL GÉNÉRAL / ALGEMEEN TOTAAL	Lopende ontvangsten
Cotisations	44 025 917	3 855 434	982 487	4 577 708	70 548	53 512 074		4 121 578		57 633 652	Bijdragen
Subventions de l'État	11 087 052	1 899 859			314 644	13 301 555	3 636 258	9 527 527	41 924	26 507 264	Staatsstelagen
Dans les prestations	6 282 262	1 365 993			314 644	7 962 899	3 636 258	9 489 700	41 924	21 130 781	In de prestaties
Subvention de l'État spécifique	4 804 790	533 866				5 338 656		37 827		5 338 656	Bijzondere staatstoelage
Autres											Andere
Financement alternatif	11 262 616	926 946	2 792 256	125 962		15 107 780				15 107 780	Alternatieve financiering
Recettes affectées	1 402 488	18 942	1 131 936	254 000	1 600	2 808 966				2 808 966	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	626 785	0	1 088	149 555	1 500	778 928				778 928	Externe overdrachten
Revenus de placements	225 143	17 351	3 808	57 411	1 921	305 635				305 635	Opbrengsten beleggingen
Divers	679 106	1 667	422 589	10 837	3 371	1 117 571		40 854		1 158 425	Diversen
Recettes propres	69 309 107	6 720 199	5 334 144	5 175 474	393 584	86 932 508	3 636 258	13 689 959	41 924	104 300 649	Eigen ontvangsten
Transferts entre régimes	14 884	844	24 452 627	49 556		24 517 912				24 517 912	Overdrachten tussen stelsels
Total recettes courantes	69 323 991	6 721 044	29 786 771	5 225 030	393 584	111 450 420	3 636 258	13 689 959	41 924	128 818 561	Totaal lopende ontvangsten

(a) Budget du Service des Pensions du Secteur Public. (a) Begroting van de Pensioendienst voor de overheidssector.

TABEL I.1

Samenvattende tabel 2013

(In duizend EUR) (aanpassing oktober 2013) (vervolg)

TABLEAU I.1

Tableau récapitulatif 2013

(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013) (suite)

Dépenses courantes	Gestion globale salariés / Global bekeer werknemers	Gestion globale Indépendants / Global bekeer zelfstandigen	INAMI- Soins de santé / RZIV- Geneeskundige verzorging	Hors gestion globale / Buiten globaal bekeer	OSSOM / DOSZ	Sous-total / Subtotaal	Assistance sociale / Sociale bijstand	Pensions secteur public / Pensioenen overheidssector (a)	Transferts aux ménages / Overdrachten aan de gezinnen	TOTAL GÉNÉRAL / ALGEMEEN TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	42 989 025	4 036 015	26 676 586	4 863 131	372 706	78 937 463	3 636 258	13 651 006	41 924	96 266 651	Prestaties
Frais de paiement	4 106	667		53	0	4 826				4 826	Betalingskosten
Frais d'administration	1 251 787	105 050	992 333	82 611	13 013	2 444 795		38 953		2 483 748	Beheerskosten
Organismes centraux	735 777	79 702	105 890	82 611	13 013	1 016 994				1 016 994	Centrale instellingen
Services tiers	516 010	25 348	886 443	0		1 427 801				1 427 801	Diensten derden
Transferts externes	983 658	0	1 900 410	377 512	3 785	3 265 365				3 265 365	Externe overdrachten
Charges d'intérêts	3 189				613	3 802				3 802	Interestlasten
Divers	2 209 767	5 993	213 942	336	23 466	2 453 504				2 453 504	Diversen
Fraude sociale	-24 740	-4 030				-28 770				-28 770	Sociale fraude
Dépenses avant transferts	47 416 790	4 143 695	29 783 271	5 323 643	413 584	87 080 984	3 636 258	13 689 959	41 924	104 449 125	Uitgaven voor overdrachten
Transferts entre régimes	22 180 247	2 324 721	8 444	4 500		24 517 912				24 517 912	Overdrachten tussen stelsels
Total dépenses courantes	69 597 037	6 468 416	29 791 715	5 328 143	413 584	111 598 895	3 636 258	13 689 959	41 924	128 967 036	Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	-273 046	252 628	-4 944	-103 113	-20 000	-148 476	0	0	0	-148 476	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	Gestion globale salariés / Global bekeer werknemers	Gestion globale Indépendants / Global bekeer zelfstandigen	INAMI- Soins de santé / RZIV- Geneeskundige verzorging	Hors gestion globale / Buiten globaal bekeer	OSSOM / DOSZ	Sous-total / Subtotaal	Assistance sociale / Sociale bijstand	Pensions secteur public / Pensioenen overheidssector (a)	Transferts aux ménages / Overdrachten aan de gezinnen	TOTAL GÉNÉRAL / ALGEMEEN TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes	0			0	0	0	0	0	0	0	Ontvangsten
Dépenses	62 944			0	0	62 944	0	0	0	62 944	Uitgaven
Solde comptes de capital	-62 944			0	0	-62 944	0	0	0	-62 944	Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	-335 990	252 628	-4 944	-103 113	-20 000	-211 420	0	0	0	-211 420	Budgetair resultaat

TABEL I.2
Samenvattende tabel 2014
(In duizend EUR)

TABLEAU I.2
Tableau récapitulatif 2014
(En milliers EUR)

Recettes courantes	Gestion globale salariés / Globaal beheer werknemers	Gestion globale indépendants / Globaal beheer zelfstandigen	INAMI- Soins de santé / RIZIV- Geneeskundige verzorging	Hors gestion globale / Buiten globaal beheer	OSSOM / DOSZ	Sous-total / Subtotaal	Assistance sociale / Sociale bijstand	Pensions secteur public / Pensioenen overheidssector (a)	Transferts aux ménages / Overdrachten aan de gezinnen	TOTAL GÉNÉRAL / ALGEMEEN TOTAAL	Lopende ontvangsten
Cotisations	43 647 262	3 801 502	1 017 965	4 611 941	71 371	53 150 041		4 280 986		57 431 027	Bijdragen
Subventions de l'État	11 939 554	2 005 621			311 774	14 256 949	3 625 292	9 868 635	42 059	27 792 935	Staatssteun
Dans les prestations	6 385 702	1 388 526			311 774	8 086 002	3 625 292	9 830 756	42 059	21 584 109	In de prestaties
Subvention de l'État spécifique	5 553 852	617 095				6 170 947				6 170 947	Bijzondere staatssteun
Autres								37 879		37 879	Andere
Financement alternatif	13 167 036	1 010 811	2 839 074	128 759		17 145 679				17 145 679	Alternatieve financiering
Recettes affectées	1 444 781	18 993	1 157 378	245 000	1 600	2 867 752				2 867 752	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	592 440	0	1 212	150 530	1 500	745 682				745 682	Externe overdrachten
Revenus de placements	222 978	14 689	3 018	50 399	1 921	293 005				293 005	Opbrengsten beleggingen
Divers	823 630	1 191	448 599	10 911	3 373	1 287 705		2 817		1 290 522	Diversen
Recettes propres	71 837 681	6 852 807	5 467 246	5 197 540	391 539	89 746 812	3 625 292	14 152 438	42 059	107 566 601	Eigen ontvangsten
Transferts entre régimes	15 421	400	25 492 176	61 588		25 569 585				25 569 585	Overdrachten tussen stelsels
Total recettes courantes	71 853 102	6 853 207	30 959 422	5 259 128	391 539	115 316 398	3 625 292	14 152 438	42 059	133 136 187	Totaal lopende ontvangsten

(a) Begroting van de Pensioendienst voor de overheidssector.

(a) Budget du Service des Pensions du Secteur Public.

TABEL I.2
Samenvattende tabel 2014
(In duizend EUR) (vervolg)

TABLEAU I.2
Tableau récapitulatif 2014
(En milliers EUR) (suite)

Dépenses courantes	Gestion globale salariés / Global bekeer werknemers	Gestion globale Indépendants / Global bekeer zelfstandigen	INAMI- Soins de santé / RIZIV- Geneeskundige verzorging	Hors gestion globale / Buiten globaal bekeer	OSSOM / DOSZ	Sous-total / Subtotaal	Assistance sociale / Sociale bijstand	Pensions secteur public / Pensioenen overheidssector (a)	Transferts aux ménages / Overdrachten aan de gezinnen	TOTAL GÉNÉRAL / ALGEMEEN TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	44 218 997	4 160 730	27 861 560	5 056 911	371 732	81 669 930	3 625 292	14 114 032	42 059	99 451 313	Prestaties
Frais de paiement	3 247	494		53	0	3 794				3 794	Betalingskosten
Frais d'administration	1 281 607	103 541	1 010 361	82 926	11 925	2 490 360				2 528 766	Beheerskosten
Organismes centraux	748 143	78 042	104 888	82 926	11 925	1 025 725		38 406		1 025 725	Centrale instellingen
Services tiers	533 464	25 499	905 673	0		1 464 636				1 464 636	Diensten derden
Transferts externes	1 011 193	0	1 939 927	375 578	3 786	3 330 484				3 330 484	Externe overdrachten
Charges d'intérêts	6 138				617	6 754				6 754	Interestlasten
Divers	2 359 052	5 834	143 574	336	3 479	2 512 275				2 512 275	Diversen
Fraude sociale		-4 030				-4 030				-4 030	Sociale fraude
Dépenses avant transferts	48 880 234	4 266 569	30 955 422	5 515 804	391 539	90 009 568	3 625 292	14 152 438	42 059	107 829 357	Uitgaven vóór overdrachten
Transferts entre régimes	23 111 527	2 449 558	4 000	4 500		25 569 585				25 569 585	Overdrachten tussen stelsels
Total dépenses courantes	71 991 761	6 716 127	30 959 422	5 520 304	391 539	115 579 153	3 625 292	14 152 438	42 059	133 398 942	Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	-138 659	137 080	0	-261 176	0	-262 755	0	0	0	-262 755	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	Gestion globale salariés / Global bekeer werknemers	Gestion globale Indépendants / Global bekeer zelfstandigen	INAMI- Soins de santé / RIZIV- Geneeskundige verzorging	Hors gestion globale / Buiten globaal bekeer	OSSOM / DOSZ	Sous-total / Subtotaal	Assistance sociale / Sociale bijstand	Pensions secteur public / Pensioenen overheidssector (a)	Transferts aux ménages / Overdrachten aan de gezinnen	TOTAL GÉNÉRAL / ALGEMEEN TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes	0			0	0	0	0	0	0	0	Ontvangsten
Dépenses	62 967			0	0	62 967	0	0	0	62 967	Uitgaven
Solde comptes de capital	-62 967			0	0	-62 967	0	0	0	-62 967	Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	-201 626	137 080	0	-261 176	0	-325 722	0	0	0	-325 722	Budgetair resultaat

TABLEAU I.3.1

**Évolution des transferts à charge
du budget de l'État fédéral destinés à
la sécurité sociale 2013-2014**

(En milliers EUR)

TABEL I.3.1

**Evolutie van de overdrachten ten laste van
de begroting van de federale overheid aan
de sociale zekerheid 2013-2014**

(In duizend EUR)

	2013	2014	
<u>Gestion globale - Salariés</u>	<u>22 553 724</u>	<u>25 317 476</u>	<u>Globaal beheer - Werknemers</u>
Budget général des Dépenses	11 088 835	11 941 026	Algemene Uitgavenbegroting
Subventions gestion globale	6 282 262	6 385 702	Toelagen globaal beheer
Subvention de l'État spécifique	4 804 790	5 553 852	Bijzondere staatstoelage
Prépension spéciale - ONP	1 783	1 472	Bijzonder brugpensioen - RVP
À charge des recettes générales de l'État fédéral	11 464 889	13 376 450	Ten laste van de algemene ontvangsten van de federale overheid
Financement alternatif	11 262 616	13 167 036	Alternatieve financiering
TVA - Précompte professionnel	9 335 020	9 597 016	Btw - Bedrijfsvoorheffing
Précompte mobilier	568 922	617 614	Roerende voorheffing
Stock options	118 189	130 008	Stock options
Accises tabac	61 289	63 360	Accijnzen tabak
Soins de santé	997 601	1 578 789	Geneeskundige verzorging
Autres ⁽¹⁾	181 595	1 180 250	Andere ⁽¹⁾
Cotisation spéciale de sécurité sociale	202 273	209 415	Bijzondere bijdrage sociale zekerheid
<u>Gestion globale - Indépendants</u>	<u>2 826 805</u>	<u>3 016 432</u>	<u>Globaal beheer - Zelfstandigen</u>
Budget général des Dépenses	1 899 859	2 005 621	Algemene Uitgavenbegroting
Subvention globale de l'État	1 365 993	1 388 526	Globale staatstoelage
Subvention de l'État spécifique	533 866	617 095	Bijzondere staatstoelage
À charge des recettes générales de l'État fédéral	926 946	1 010 811	Ten laste van de algemene ontvangsten van de federale overheid
Financement alternatif	926 946	1 010 811	Alternatieve financiering
TVA - Précompte professionnel	739 584	758 017	Btw - Bedrijfsvoorheffing
Précompte mobilier	63 213	68 624	Roerende voorheffing
Stock options	5 220	5 742	Stock options
Accises tabac	15 634	15 840	Accijnzen tabak
Soins de santé	98 785	158 019	Geneeskundige verzorging
Autres	4 509	4 569	Andere
<u>INAMI - Soins de santé</u>	<u>2 792 256</u>	<u>2 839 074</u>	<u>RIZIV - Geneeskundige verzorging</u>
À charge des recettes générales de l'État fédéral	2 792 256	2 839 074	Ten laste van de algemene ontvangsten van de federale overheid
Financement alternatif	2 792 256	2 839 074	Alternatieve financiering
TVA - Précompte professionnel	1 888 100	1 924 699	Btw - Bedrijfsvoorheffing
Accises tabac	904 156	914 375	Accijnzen tabak
Autres			Andere
<u>Hors gestion globale et OSSOM</u>	<u>440 606</u>	<u>440 533</u>	<u>Buiten globaal beheer en DOSZ</u>
Budget général des Dépenses	314 644	311 774	Algemene Uitgavenbegroting
Subvention OSSOM	314 644	311 774	Staatstoelage DOSZ
À charge des recettes générales de l'État fédéral	125 962	128 759	Ten laste van de algemene ontvangsten van de federale overheid
Financement alternatif	125 962	128 759	Alternatieve financiering
TVA	125 962	128 759	Btw
Total des transferts à la sécurité sociale	28 613 391	31 613 515	Totaal overdrachten aan de sociale zekerheid

(1) Contient la compensation de 996 000 milliers EUR pour la réduction de cotisation patronale de 1 % en 2014. La source de ce financement alternatif sera la TVA ou le précompte professionnel.

(1) Bevat de compensatie van 996 000 duizend EUR voor de vermindering van de werkgeversbijdrage met 1 % in 2014. De bron van deze alternatieve financiering zal de btw of de bedrijfsvoorheffing zijn.

TABLEAU I.3.2

**Évolution des transferts aux
ménages à charge du budget
de l'État fédéral 2013-2014**

(En milliers EUR)

TABEL I.3.2

**Evolutie van de overdrachten aan de
gezinnen ten laste van de begroting van
de federale overheid 2013-2014**

(In duizend EUR)

	2013	2014	
<u>Budget général des Dépenses</u>			<u>Algemene Uitgavenbegroting</u>
Assistance sociale ⁽¹⁾	3 636 258	3 625 292	Sociale bijstand ⁽¹⁾
Garantie de revenus aux personnes âgées	499 683	502 498	Inkomensgarantie voor ouderen
Allocations aux personnes handicapées	1 899 520	1 938 671	Tegemoetkomingen aan personen met een handicap
Revenu d'intégration	754 646	751 492	Leefloon
Subsides CPAS - loi du 2 avril 1965	482 409	432 631	Toelagen OCMW's - wet van 2 april 1965
Pensions secteur public	9 527 527	9 868 635	Pensioenen overheidssector
Autres transferts aux ménages	41 924	42 059	Andere overdrachten aan de gezinnen
Prestations familiales	41 924	42 059	Gezinsbijslag
Total autres transferts	13 205 709	13 535 986	Totaal andere overdrachten
Total général transferts	41 819 100	45 149 501	Algemeen totaal overdrachten

(1) Les prestations familiales garanties sont financées par la
gestion globale des travailleurs salariés.

(1) De gewaarborgde gezinsbijslag wordt gefinancierd door het
globaal beheer voor werknemers.

CHAPITRE 2

La gestion globale des travailleurs salariés**1. Tableaux de 2013 et 2014*****Méthodologie***

Les tableaux de la sécurité sociale des travailleurs salariés reprennent les branches du régime général des travailleurs salariés, des mineurs et des marins qui sont financées par la gestion globale.

Les tableaux II.1 et II.2 présentent une consolidation des recettes et des dépenses des organismes prestataires (hormis INAMI-Soins de santé) et de l'ONSS-Gestion globale.

Dans la colonne ONSS-Gestion globale, on retrouve, en plus des recettes propres de l'ONSS, les recettes qui sont transférées par la CSPM et l'ONSSAPL à la gestion globale.

Le total des recettes courantes et le total des dépenses courantes sont significatifs pour chaque branche prise séparément. Par contre, au niveau consolidé, les montants significatifs sont ceux du total des recettes propres et du total des dépenses avant transferts. C'est pourquoi, on a isolé les transferts entre branches au sein de la gestion globale afin d'éviter de comptabiliser deux fois une recette dans le total consolidé.

Le transfert de l'ONSS-Gestion globale vers les organismes prestataires représente les besoins à financer des branches. Le financement des soins de santé à charge du régime des travailleurs salariés apparaît dans la rubrique "Transferts externes" de l'ONSS-Gestion globale.

Les réductions de cotisations sociales (ONSS) sont reprises dans le tableau II.3.

HOOFDSTUK 2

Het globaal beheer voor werknemers**1. Tabellen voor 2013 en 2014*****Methodologie***

De tabellen van de sociale zekerheid voor werknemers behelzen de takken van het algemene stelsel voor werknemers, mijnwerkers en zeelieden, die gefinancierd worden door het globaal beheer.

In tabellen II.1 en II.2 wordt een consolidatie van de ontvangsten en uitgaven van de uitkeringsinstellingen (RIZIV-Geneeskundige verzorging uitgezonderd) en van het RSZ-Globaal beheer voorgesteld.

De kolom RSZ-Globaal beheer vermeldt bovenop de eigen ontvangsten van de RSZ ook de ontvangsten die door de HVKZ en de RSZPPO worden overgedragen aan het globaal beheer.

De totale lopende ontvangsten en de totale lopende uitgaven zijn kenmerkend voor elke tak apart. Op het geconsolideerde niveau daarentegen zijn de kenmerkende bedragen de totale eigen ontvangsten en de totale uitgaven vóór de overdrachten. De overdrachten tussen de takken binnen het globaal beheer werden aldus afzonderlijk beschouwd om te voorkomen dat een ontvangst tweemaal in het geconsolideerde totaal zou worden geboekt.

De overdracht van het RSZ-Globaal beheer naar de uitkeringsinstellingen vertegenwoordigt de te financieren behoeften van de takken. De financiering van de geneeskundige verzorging ten laste van het stelsel van de werknemers komt tevoorschijn in de rubriek "Externe overdrachten" van het RSZ-Globaal beheer.

De socialebijdrageverminderingen (RSZ) worden opgenomen in tabel II.3.

TABLEAU II.1
Budget de la gestion globale des travailleurs salariés 2013
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013)

Recettes courantes	INAMI-Ind / RIZIV-Juit	ONP / RVP	ONAFTS / RKW	FAT / FAO	FMP / FBZ	ONEm / RVA	Min-Innv / Mijnw-Innv	Marins / Zeelieden	Sous-total / Subtotaal	ONSS-GFG / RSZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende ontvangsten
Cotisations	400	31 085	57 522	13 209				290	102 506	43 923 411	44 025 917	Bijdragen
Cotisations ordinaires ⁽¹⁾				12 000					12 000	41 833 925	41 845 925	Gewone bijdragen ⁽¹⁾
Cotisations spécifiques	400	31 085	57 522	1 209				290	90 506	2 066 542	2 157 048	Spécifieke bijdragen
Mesures de gouvernement										22 944	22 944	Regeringsmaatregelen
Subventions de l'État		172							172	11 086 880	11 087 052	Staatssteun
Dans les prestations		172							172	6 282 090	6 282 262	In de prestaties
Équilibre sécurité sociale										4 804 790	4 804 790	Evenwicht sociale zekerheid
Financement alternatif						2 810			2 810	11 259 806	11 262 616	Alternatieve financiering
TVA						2 810			2 810	9 332 210	9 335 020	BTW
Précompte mobilier										568 922	568 922	Roerende voorheffing
Stock options										118 189	118 189	Stock options
Accises tabac										61 289	61 289	Accijnzen tabak
Soins de santé										997 601	997 601	Geneeskundige verzorging
Autres										181 595	181 595	Andere
Recettes affectées	133 759	53 845				200		46	187 850	1 214 638	1 402 488	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes		2 687		314 467		281 819		500	599 473	42 196	641 669	Externes overdrachten
Fonds pour l'avenir										7 600	7 600	Toekomstfonds
Autres		2 687		314 467		281 819		500	599 473	34 596	634 069	Andere
Revenus de placements	120	1 528	4	0	690	1 000		64	3 405	221 738	225 143	Opbrengsten beleggingen
Divers	8 591	2	432 276	3 743		154 884	23	276	599 795	79 311	679 106	Diversen
Recettes propres	142 870	89 319	489 802	331 419	690	440 713	23	1 176	1 496 012	67 827 979	69 323 991	Eigen ontvangsten
ONSS-GFG	6 338 613	21 854 375	4 769 495	253 627	313 397	11 788 100	2 481	13 090	45 333 178	321 434	45 308 438	RSZ-GFB
Autres branches		29							29		321 463	Andere takken
Transferts internes	6 338 613	21 854 404	4 769 495	253 627	313 397	11 788 100	2 481	13 090	45 333 207	321 434	45 629 901	Interne overdrachten
Total recettes courantes	6 481 483	21 943 723	5 259 297	585 046	314 086	12 228 813	2 504	14 266	46 829 219	68 149 413		Totaal lopende ontvangsten

(1) Y compris, modération salariale.

(1) Loonmatiging inbegrepen.

TABLEAU II.1
Begroting van het globaal beheer voor werknemers 2013
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(In duizend EUR) (aanpassing oktober 2013) (vervolg)

TABLEAU II.1
Budget de la gestion globale des travailleurs salariés 2013
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013) (suite)

Dépenses courantes	INAMI-Ind / RIZIV-Uit	ONP / RVP	ONAFS / RKW	FAT / FAO	FMP / FBZ	ONEm / RVA	Min-Inv / Mijnw-Inv	Marins / Zeelieden	Sous-total / Subtotaal	ONSS-GFG / RSZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestaties	6 234 158	21 640 863	4 655 022	206 357	274 018	9 966 007	1 868	10 732	42 989 025		42 989 025	Prestaties
Frais de paiement		3 363	705	0	28		7	2	4 106		4 106	Betalingskosten
Frais d'administration	217 316	146 898	172 873	20 537	30 614	491 662	589	2 770	1 083 258	168 529	1 251 787	Beheerskosten
Organismes centraux	20 554	141 772	71 408	20 537	30 614	279 005	589	2 770	567 248	168 529	735 777	Centrale instellingen
Services tiers	196 762	5 126	101 465			212 657			516 010		516 010	Diensten derden
Transferts externes												Externe overdrachten
INAMI-Soins de santé	142 460		951	31 787		44 581		33	219 812	22 944 093	23 163 905	RIZIV-Geneeskundige verzorging
Autres	142 460		951	31 787		44 581		33	219 812	813 331	1 033 143	Andere
Charges d'intérêts						38			38	3 151	3 189	Interestlasten
Divers	30 009	9 200	429 746	4 930	9 427	1 725 714	11	730	2 209 767		2 209 767	Diversen
Fraude sociale											-24 740	Sociale fraude
Dépenses avant transferts internes	6 481 483	21 942 784	5 259 297	263 612	314 086	12 228 002	2 475	14 266	46 506 006	23 115 772	69 597 037	Uitgaven voor interne overdrachten
ONSS-GFG												RSZ-GFB
Autres branches				321 434			29		321 434	45 308 438	45 308 467	Andere takken
Transferts internes				321 434			29		321 463	45 308 438	45 629 901	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	6 481 483	21 942 784	5 259 297	585 046	314 086	12 228 002	2 504	14 266	46 827 469	68 424 210		Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	0	939	0	0	0	811	0	0	1 750	-274 796	-273 046	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	INAMI-Ind / RIZIV-Uit	ONP / RVP	ONAFS / RKW	FAT / FAO	FMP / FBZ	ONEm / RVA	Min-Inv / Mijnw-Inv	Marins / Zeelieden	Sous-total / Subtotaal	ONSS-GFG / RSZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes										0	0	Ontvangsten
Dépenses						811			811	62 133	62 944	Uitgaven
Solde comptes de capital						-811			-811	-62 133	-62 944	Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	0	939	0	0	0	0	0	0	939	-336 929	-335 990	Budgetair resultaat

TABLE II.2
Begroting van het globaal beheer voor werknemers 2014
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(In duizend EUR)

TABLEAU II.2
Budget de la gestion globale des travailleurs salariés 2014
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR)

Recettes courantes	INAMI-Ind / RIZIV-Uit	ONP / RVP	ONAFS / RKW	FAT / FAO	FMP / FBZ	ONEM / RVA	Min-Inv / Mijnw-Inv	Marins / Zeelieden	Sous-total / Subtotaal	ONSS-GFG / RSZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende ontvangsten
Cotisations	500	30 568	48 000	13 234				290	92 592	43 554 670	43 647 262	Bijdragen
Cotisations ordinaires ⁽¹⁾				12 000					12 000	41 404 381	41 416 381	Gewone bijdragen ⁽¹⁾
Cotisations spécifiques	500	30 568	48 000	1 234				290	80 592	2 127 345	2 207 937	Specifieke bijdragen
Mesures de gouvernement										22 944	22 944	Regeringsmaatregelen
Subventions de l'État		155							155	11 939 399	11 939 554	Staatsfoelagen
Dans les prestations		155							155	6 385 547	6 385 702	In de prestaties
Équilibre sécurité sociale										5 553 852	5 553 852	Evenwicht sociale zekerheid
Financement alternatif						2 847			2 847	13 164 189	13 167 036	Alternatieve financiering
TVA						2 847			2 847	9 594 169	9 597 016	Btw
Précompte mobilier										617 614	617 614	Roerende voorheffing
Stock options										130 008	130 008	Stock options
Accises tabac										63 360	63 360	Accijnzen tabak
Soins de santé										1 578 789	1 578 789	Geneeskundige verzorging
Autres										1 180 250	1 180 250	Andere
Recettes affectées	135 234	54 000				200		46	189 480	1 255 300	1 444 781	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes		2 388	4 500	330 768		249 592		500	587 748	20 113	607 861	Externe overdrachten
Fonds pour l'avenir										3 600	3 600	Toekomstfonds
Autres		2 388		330 768		249 592		500	587 748	16 513	604 261	Andere
Revenus de placements	40	1 928	4	0	690	500		34	3 195	219 783	222 978	Opbrengsten beleggingen
Divers	8 655	1	565 276	3 743		164 842	22	257	742 796	80 833	823 630	Diversen
Recettes propres	144 429	89 040	617 780	347 745	690	417 981	22	1 127	1 618 814	70 234 287	71 853 102	Eigen ontvangsten
ONSS-GFG	6 718 564	22 608 234	4 824 747	254 153	311 455	11 894 117	2 335	13 104	46 626 709	327 058	46 626 709	RSZ-GFB
Autres branches											327 058	Andere takken
Transferts internes	6 718 564	22 608 234	4 824 747	254 153	311 455	11 894 117	2 335	13 104	46 626 709	327 058	46 953 767	Interne overdrachten
Total recettes courantes	6 862 993	22 697 274	5 442 527	601 898	312 145	12 312 098	2 357	14 231	48 245 523	70 561 345		Totaal lopende ontvangsten

(1) Y compris, modulation salariale.

(1) Loonmatiging inbegrepen.

TABLEAU II.2
Begroting van het globaal beheer voor werknemers 2014
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(In duizend EUR) (vervolg)

TABLEAU II.2
Budget de la gestion globale des travailleurs salariés 2014
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR) (suite)

Dépenses courantes	INAMI-Ind / RIZIV-Uit	ONP / RVP	ONAFTS / RKW	FAT / FAO	FMP / FBZ	ONEm / RVA	Min-Inv / Mijnw-Inv	Marins / Zeelieden	Sous-total / Subtotaal	ONSS-GFG / RSZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	6 606 694	22 395 562	4 697 792	212 892	271 255	10 022 141	1 801	10 860	44 218 997		44 218 997	Prestaties
Frais de paiement		2 505	705	0	28		6	2	3 247		3 247	Betalingskosten
Frais d'administration	225 686	149 029	179 375	20 503	30 906	500 997	540	2 607	1 109 843	171 964	1 281 607	Beheerskosten
Organismes centraux	21 095	145 087	72 549	20 503	30 906	282 892	540	2 607	576 179	171 964	748 143	Centrale instellingen
Services tiers	204 591	3 942	106 826			218 105			533 464		533 464	Diensten derden
Transferts externes		138 550	989	34 589		51 589		33	225 750	23 896 971	24 122 721	Externe overdrachten
INAMI-Soins de santé										23 050 019	23 050 019	RIZIV-Geneeskundige verzorging
Autres		138 550	989	34 589		51 589		33	225 750	846 951	1 072 701	Andere
Charges d'intérêts										15	6 138	Interestlasten
Divers	30 613	10 700	563 666	6 855	9 956	1 736 522	10	730	2 359 052	6 123	2 359 052	Diversen
Dépenses avant transferts internes	6 862 993	22 696 346	5 442 527	274 840	312 145	12 311 264	2 357	14 231	47 916 703	24 075 058	71 991 761	Uitgaven vóór interne overdrachten
ONSS-GFG												RSZ-GFB
Autres branches				327 058					327 058	46 626 709	46 626 709	Andere takken
Transferts internes				327 058					327 058	46 626 709	46 953 767	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	6 862 993	22 696 346	5 442 527	601 898	312 145	12 311 264	2 357	14 231	48 243 761	70 701 766		Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	0	928	0	0	0	834	0	0	1 762	-140 421	-138 659	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	INAMI-Ind / RIZIV-Uit	ONP / RVP	ONAFTS / RKW	FAT / FAO	FMP / FBZ	ONEm / RVA	Min-Inv / Mijnw-Inv	Marins / Zeelieden	Sous-total / Subtotaal	ONSS-GFG / RSZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes										0	0	Ontvangsten
Dépenses						834			834	62 133	62 967	Uitgaven
Solde comptes de capital						-834			-834	-62 133	-62 967	Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	0	928	0	0	0	0	0	0	928	-202 554	-201 626	Budgetair resultaat

2. Commentaire sur la situation financière de 2013 et 2014

Selon le budget économique de l'ICN de septembre 2013, la croissance du PIB en termes réels atteignait 0,1 % pour 2013. Pour 2014, le taux de croissance du PIB est estimé à 1,1 %.

Le taux de croissance de l'indice santé augmenterait de 1,3 % en 2013 à 1,4 % en 2014. L'indice pivot suivant (122,01) sera dépassé en juin 2014 (adaptation des prestations sociales en juillet 2014 et des traitements en août 2014).

Dans le rapport au gouvernement, l'ONSS est parti des hypothèses suivantes pour la masse salariale du secteur privé:

2. Commentaar bij de financiële toestand van 2013 en 2014

Volgens de economische begroting van het INR van september 2013 werd de groei van het bbp in 2013 in reële termen op 0,1 % geraamd. Voor 2014 wordt de groei van het bbp op 1,1 % geraamd.

De groeivoet van de gezondheidsindex zou verhogen van 1,3 % in 2013 tot 1,4 % in 2014. De volgende spilindex (122,01) zal in juni 2014 overschreden worden (aanpassing sociale prestaties in juli 2014 en wedden in augustus 2014).

De RSZ is in het verslag aan de regering uitgegaan van de volgende hypothesen voor de loonmassa van de privésector:

	2013		2014	
	Contrôle budgétaire / Begrotingscontrole	Adaptation octobre 2013 / Aanpassing oktober 2013 (*)	Budget initial / Initiële begroting (*)	
PIB en volume	-0,20 %	0,10 %	1,10 %	Bbp in volume
Masse salariale	1,46 %	1,40 %	2,25 %	Loonmassa
Indexation	}	}	}	Indexering
Hausse réelle des salaires				Reële loonstijging
Emploi (ETP)	-0,13 %	-0,40 %	0,90 %	Tewerkstelling (VTE)

Source: ONSS

(*) Les chiffres sont basés sur le budget économique de septembre 2013.

Bron: RSZ

(*) De cijfers zijn gebaseerd op de economische begroting van september 2013.

2013

Le solde global s'élève à -335 990 milliers EUR par rapport à -101 671 milliers EUR lors de la dernière estimation en mai 2013. Cette diminution est le résultat d'une diminution des recettes de 216 335 milliers EUR, et d'une augmentation des dépenses de 17 984 milliers EUR.

Recettes

Le total des cotisations à l'ONSS croît de 50 629 milliers EUR par rapport à la dernière estimation en mai 2013.

La subvention ordinaire de l'État s'élève à 6 282 262 milliers EUR. La dotation équilibre a été fixée à 4 804 790 milliers EUR.

2013

Het globale saldo bedraagt -335 990 duizend EUR in vergelijking met -101 671 duizend EUR bij de laatste raming in mei 2013. Deze daling is het resultaat van een daling van de ontvangsten met 216 335 duizend EUR en een stijging van de uitgaven met 17 984 duizend EUR.

Ontvangsten

Het totaal van de bijdragen voor de RSZ stijgt met 50 629 duizend EUR ten opzichte van de laatste raming in mei 2013.

De gewone staatstoelage bedraagt 6 282 262 duizend EUR. De evenwichtsdotatie werd bepaald op 4 804 790 duizend EUR.

Le financement alternatif diminue de 308 117 milliers EUR par rapport à la dernière estimation en mai 2013, et ce pour les raisons principales suivantes:

- Le montant de base des recettes de TVA affecté aux travailleurs salariés diminue de 131 476 milliers EUR suite à une révision à la baisse des recettes de TVA;
- Le montant destiné au financement des soins de santé a été diminué de 161 705 milliers EUR;
- Le montant des recettes du précompte mobilier diminue de 18 908 milliers EUR suite à une révision à la baisse des recettes.

Les recettes affectées à l'ONSS sont inférieures de 15 659 milliers EUR par rapport à la dernière estimation.

Les recettes provenant des transferts externes sont de 78 509 milliers EUR supérieures par rapport à la dernière estimation pour les raisons suivantes. Dans le cadre de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, les taux d'intérêt techniques sont ramenés à 3,25 % à partir du 1^{er} juillet 2013, ce qui génère une recette supplémentaire de 5 600 milliers EUR. Suite à l'augmentation du chômage temporaire, le transfert du Fonds de fermeture des Entreprises augmente de 45 700 milliers EUR. Enfin, l'ONSS reçoit 22 583 milliers EUR provenant des réserves des ALE.

Les revenus de placement de l'ONSS diminuent de 2 018 milliers EUR par rapport à la dernière estimation.

Les recettes diverses connaissent une augmentation de 17 453 milliers EUR par rapport à la dernière estimation en mai 2013.

Un versement de 7 600 milliers EUR au Fonds pour l'avenir des soins de santé a eu lieu en 2013. De ce montant, 90 % appartiennent à la gestion globale des travailleurs salariés et 10 % à la gestion globale des indépendants.

Dépenses

Les prestations sociales augmentent de 6 739 milliers EUR par rapport à la dernière estimation en mai 2013 pour atteindre 42 989 025 milliers EUR.

Par rapport à la dernière estimation, le transfert vers les soins de santé diminue de 62 430 milliers EUR pour atteindre 22 130 762 milliers EUR.

Les dépenses diverses s'élèvent à 2 209 767 milliers EUR.

De alternatieve financiering daalt met 308 117 duizend EUR ten opzichte van de laatste raming in mei 2013 omwille van voornamelijk de volgende redenen:

- Het basisbedrag van de btw-ontvangsten toegewezen aan de werknemers daalt met 131 476 duizend EUR ten gevolge van een neerwaartse herziening van de btw-ontvangsten;
- Het bedrag bestemd voor de financiering van de geneeskundige verzorging is met 161 705 duizend EUR verminderd;
- De ontvangsten vanuit de roerende voorheffing daalt met 18 908 duizend EUR ten gevolge van een neerwaartse herziening van de ontvangsten.

De toegewezen ontvangsten binnen de RSZ liggen 15 659 duizend EUR lager dan bij de laatste raming.

De ontvangsten uit de externe overdrachten liggen 78 509 duizend EUR hoger ten opzichte van de laatste raming om de volgende redenen. In het kader van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 worden de technische rentevoeten verlaagd tot 3,25 % vanaf 1 juli 2013, wat een meerontvangst van 5 600 duizend EUR genereert. Ten gevolge van de stijging van de tijdelijke werkloosheid, stijgt de overdracht van het Fonds voor Sluiting van de Ondernemingen met 45 700 duizend EUR. Tenslotte, ontvangt de RSZ 22 583 duizend EUR afkomstig uit de reserves van de PWA.

De opbrengsten uit beleggingen binnen de RSZ liggen 2 018 duizend EUR lager ten opzichte van de laatste raming.

De diverse ontvangsten kennen een stijging van 17 453 duizend EUR ten opzichte van de laatste raming in mei 2013.

Bij het Toekomstfonds voor de geneeskundige verzorging is een storting van 7 600 duizend EUR gebeurd in 2013. Dit behoort voor 90 % toe aan het globaal beheer voor werknemers en voor 10 % aan het globaal beheer voor zelfstandigen.

Uitgaven

De sociale prestaties stijgen met 6 739 duizend EUR ten opzichte van de laatste raming in mei 2013 tot 42 989 025 duizend EUR.

De overdracht naar de geneeskundige verzorging daalt met 62 430 duizend EUR ten opzichte van de laatste raming tot 22 130 762 duizend EUR.

De diverse uitgaven bedragen 2 209 767 duizend EUR.

Résultat

Les transferts aux branches, à l'exclusion des soins de santé, s'élèvent pour 2013 à 45 308 467 milliers EUR. Comme les recettes nettes de l'ONSS-Gestion globale (déduction faite des dépenses propres de l'ONSS et du transfert vers les soins de santé) s'élèvent 45 033 642 milliers EUR, le solde de l'ONSS-Gestion globale est de -336 929 milliers EUR en 2013.

2014

Recettes

Le total des recettes courantes propres s'élève à 71 853 102 milliers EUR, soit une augmentation de 3,65 % par rapport à 2013.

Outre l'évolution de la masse salariale, les recettes de cotisations sont influencées par les décisions suivantes:

- Les cotisations de sécurité sociale sur le salaire pour le jour de carence qui a été supprimé, représentent une recette de 34 000 milliers EUR pour l'année 2014;
- Conformément à la décision du Conseil des ministres du 27 septembre 2013, le montant de la réduction forfaitaire de la réduction structurelle sera augmenté en compensation du coût pour les employeurs de la suppression du jour de carence et, en ce qui concerne le secteur non marchand, le forfait du Maribel social sera augmenté proportionnellement. Cette augmentation de 80 000 milliers EUR au total est répartie sur base de l'évolution des années précédentes, de la manière suivante: une diminution des recettes de cotisations de 64 000 milliers EUR et une hausse de dépenses de 16 000 milliers EUR pour le Maribel social;
- Le gouvernement décide de transformer la dispense de 1 % du versement de précompte professionnel en une réduction de cotisation patronale (garantissant la neutralité pour les entreprises). Cette réduction de cotisation sera compensée intégralement par une augmentation du financement alternatif. Un mécanisme sera trouvé afin de permettre de préserver les emplois créés grâce au maribel fiscal en respectant la neutralité budgétaire vis-à-vis des employeurs. Cette mesure conduit à une diminution des recettes de cotisations de 996 000 milliers EUR et à une augmentation du financement alternatif du même montant ;
- Le gouvernement décide de renforcer, à partir du 1^{er} janvier 2014, la dispense de précompte professionnel existante pour le travail en équipe et de nuit, en faveur du travail continu. Sont visés tant le secteur marchand

Resultaat

De overdrachten naar de takken, met uitzondering van de geneeskundige verzorging, bedragen voor 2013 45 308 467 duizend EUR. Vermits de netto-ontvangsten van het RSZ-Globaal beheer (de eigen uitgaven alsook de overdracht naar de geneeskundige verzorging reeds in mindering gebracht) 45 033 642 duizend EUR bedragen, is het saldo van het RSZ-Globaal beheer -336 929 duizend EUR in 2013.

2014

Ontvangsten

De eigen lopende ontvangsten bedragen 71 853 102 duizend EUR, hetzij een stijging van 3,65 % ten opzichte van 2013.

Behalve door de evolutie van de loonmassa, worden de bijdragenontvangsten beïnvloed door volgende beslissingen:

- De socialezekerheidsbijdragen op het loon voor de afgeschafte carensdag vormen een meeropbrengst van 34 000 duizend EUR voor het jaar 2014;
- Conform de beslissing van de Ministerraad van 27 september 2013 zal, ter compensatie van de kost voor de werkgevers voor het afschaffen van de carensdag, het forfaitaire verminderingsbedrag van de structurele vermindering opgetrokken worden en zal voor de non-profitsector het forfait van de Sociale Maribel evenredig verhoogd worden. Deze verhoging, van in totaal 80 000 duizend EUR, werd op basis van de evolutie van de voorgaande jaren als volgt verdeeld: een lagere bijdragenontvangst van 64 000 duizend EUR en een hogere affectatie voor de Sociale Maribel van 16 000 duizend EUR;
- De regering beslist om de vrijstelling van 1 % van de doorstorting van de bedrijfsvoorheffing om te zetten in een daling van de werkgeversbijdrage (die de neutraliteit voor de ondernemingen garandeert). Deze bijdragenvermindering zal integraal gecompenseerd worden door een verhoging van de alternatieve financiering. Er zal een mechanisme worden opgezet om de gecreëerde jobs te behouden dankzij de fiscale maribel, met inachtneming van de budgettaire neutraliteit t.o.v. de werkgevers. Deze maatregel leidt tot een lagere bijdragenontvangst ten belope van 996 000 duizend EUR en tot een verhoging van de alternatieve financiering met hetzelfde bedrag;

- De regering beslist om vanaf 1 januari 2014 de bestaande vrijstelling van bedrijfsvoorheffing voor nacht- en ploegenwerk te versterken ten gunste van volcontinuarbeid. De profit- evenals de non-profitsector

que non marchand. Une enveloppe de 24 000 milliers EUR est fixée pour ce faire dont 4 000 milliers EUR seront affectés à la création d'emplois dans le secteur non marchand qui travaille en continu. Il s'agit des hôpitaux (publics et privés) et plus particulièrement des infirmiers des services suivants: USI, urgences, NIC. Les montants seront octroyés via les Comités de gestion Maribel social respectifs des secteurs privé et public. En attendant une clef de répartition basée sur le nombre d'emplois exprimés en ETP, le montant de 4 000 milliers EUR a été réparti pour moitié à l'ONSS et pour moitié à l'ONSSAPL;

- Le gouvernement décide d'indexer, à partir du 1^{er} janvier 2014, la borne bas salaires pour les réductions de cotisations selon les mêmes modalités que celles appliquées à la borne hauts salaires. L'impact est estimé à 15 300 milliers EUR pour 2014;

- Le gouvernement décide de renforcer, à partir du 1^{er} janvier 2014, la réduction relative aux premiers engagements en l'étendant aux 4^{ème} et 5^{ème} emplois créés, selon les modalités existantes pour le 3^{ème} engagement: réduction de charges de 1 000 EUR pendant 5 trimestres et 400 EUR pendant les 4 trimestres suivants. L'impact est estimé à 8 100 milliers EUR pour 2014.

Afin d'assurer l'équilibre financier de la sécurité sociale et garantir la continuité des paiements des prestations sociales, outre les réformes structurelles initiées dans les différents secteurs, on prévoit aussi le versement d'une dotation complémentaire aux financements existants (comme en 2011, 2012 et en 2013). Cette dotation est calculée de telle sorte que la sécurité sociale n'ait ni surplus ni déficit au total de ses comptes SEC. Celle-ci n'affecte pas le solde SEC de l'entité I pris dans son ensemble. Elle est répartie entre l'ONSS-Gestion globale et l'INASTI selon une clef 90-10. Pour 2014, le montant attribué à l'ONSS-Gestion globale s'élève à 5 553 852 milliers EUR.

Dans le cadre de la loi du 10 avril 1971 sur les accidents du travail, les taux d'intérêt techniques sont ramenés à 3,25 % à partir du 1^{er} juillet 2013, ce qui génère une recette supplémentaire de 16 000 milliers EUR en 2014.

Dépenses

Le total des dépenses courantes avant transferts internes s'élève à 71 991 761 milliers EUR, soit une augmentation de 3,44 % par rapport à 2013.

zijn hierbij betrokken. Een enveloppe van 24 000 duizend EUR wordt daartoe vastgelegd, waarvan 4 000 duizend EUR zal worden besteed aan het scheppen van banen in de non-profitsector die volcontinu werkt. Het gaat om de ziekenhuizen (openbaar en privé) en meer in het bijzonder om de verplegers van de volgende diensten: EIZ, spoeddiensten, NIC. De bedragen zullen worden toegekend via de beheercomités Sociaal Maribel van de respectieve openbare en privésector. In afwachting van een verdeelsleutel op basis van het aantal banen uitgedrukt in VTE werd het bedrag van 4 000 duizend EUR voor de helft toegerekend aan de RSZ en de andere helft aan de RSZPPO;

- De regering beslist om vanaf 1 januari 2014 de grens voor lage lonen voor de bijdrageverminderingen te indexeren volgens dezelfde nadere regels als deze van toepassing op de grens voor hoge lonen. De impact wordt geraamd op 15 300 duizend EUR voor 2014;

- De regering beslist om vanaf 1 januari 2014 de vermindering m.b.t. de eerste aanwervingen te versterken door deze uit te breiden tot de 4de en 5de geschepte baan, volgens de nadere regels die voor de 3de aanwerving bestaan: lastenvermindering van 1 000 EUR gedurende 5 kwartalen en 400 EUR gedurende de vier volgende kwartalen. De impact wordt geraamd op 8 100 duizend EUR voor 2014.

Teneinde het financiële evenwicht van de sociale zekerheid te verzekeren en de continuïteit van de betalingen van de sociale prestaties te garanderen, zijn verschillende structurele hervormingen binnen verschillende takken geïnitieerd, maar is er (zoals in 2011, 2012 en 2013) ook in een bijkomende dotatie voor de bestaande financiering voorzien. Deze dotatie is op die manier berekend zodat de sociale zekerheid geen overschotten of tekorten op het totaal van haar ESR-rekeningen zou hebben. Dit tast het ESR-saldo van de in zijn geheel genomen entiteit I niet aan. Deze dotatie is verdeeld over het RSZ-Globaal beheer en het RSVZ-Globaal beheer volgens een 90-10-verdeelsleutel. Het aan de RSZ-Globaal beheer toegekende bedrag bedraagt 5 553 852 duizend EUR in 2014.

In het kader van de arbeidsongevallenwet van 10 april 1971 worden de technische rentevoeten verlaagd tot 3,25 % vanaf 1 juli 2013, wat een meerontvangst van 16 000 duizend EUR genereert in 2014.

Uitgaven

Het totaal van de lopende uitgaven vóór interne overdrachten bedraagt 71 991 761 duizend EUR, hetzij een verhoging van 3,44 % ten opzichte van 2013.

L'évolution des prestations sociales des différentes branches est commentée en détail dans la partie "Prestations" ci-dessous.

Dans les dépenses diverses, notons que le prix d'achat des titres-services sera augmenté de 0,50 EUR à partir du 1^{er} janvier 2014 et que la durée de validité des titres-services qui sont achetés entre le 1^{er} septembre 2013 et le 31 décembre 2013 est limitée au 30 avril 2014.

Résultat

Les besoins des branches, à l'exception des soins de santé, sont estimés à 46 626 709 milliers EUR pour 2014. Vu que les recettes nettes de l'ONSS-Gestion globale (déduction faite des recettes propres et des transferts vers les soins de santé) s'élèvent à 46 486 288 milliers EUR, le solde des comptes courants de l'ONSS-Gestion globale est de -140 421 milliers EUR en 2014.

En outre, l'ONP a un solde positif de 928 milliers EUR. Ce montant correspond aux revenus de placements que l'ONP réalise avec les fonds qu'il a reçus de l'INAMI pour le deuxième pilier de pension destiné entre autres aux infirmières à domicile.

De evolutie van de prestaties van de verschillende takken wordt in detail becommentarieerd in het gedeelte "Prestaties" hieronder.

Binnen de diverse uitgaven zal de aanschafprijs van de dienstencheques vanaf 1 januari 2014 verhoogd worden met 0,50 EUR en zal de geldigheidsduur van de dienstencheques die worden aangekocht tussen 1 september 2013 en 31 december 2013 beperkt worden tot 30 april 2014.

Resultaat

De behoeften van de takken, met uitzondering van de geneeskundige verzorging, worden voor 2014 geraamd op 46 626 709 duizend EUR. Vermits de netto-ontvangsten van het RSZ-Globaal beheer (de eigen uitgaven als ook de overdrachten naar de geneeskundige verzorging reeds in mindering gebracht) 46 486 288 duizend EUR bedragen, is het saldo van de lopende rekeningen van het RSZ-Globaal beheer -140 421 duizend EUR in 2014.

Daarnaast heeft de RVP een positief saldo van 928 duizend EUR. Dit bedrag stemt overeen met de opbrengsten uit de beleggingen die de RVP verricht met de fondsen die ze heeft ontvangen van het RIZIV voor de tweede pensioenpijler voor onder meer thuisverpleegkundigen.

TABLEAU II.3
Réductions de cotisations sociales - ONSS
2013-2014
(En milliers EUR)

TABEL II.3
Socialebijdragenverminderingen - RSZ
2013-2014
(In duizend EUR)

	2013		2014	
	Contrôle budgétaire / Begrotings- controle	Adaptation octobre 2013 / Aanpassing oktober 2013	Budget initial / Initiële begroting	
Affectations spéciales	623 315	589 945	598 364	Bijzondere toewijzingen
Maribel social	574 656	535 936	546 655	Sociale Maribel
Maribel scientifique	35 609	35 609	35 609	Wetenschappelijke Maribel
Bonus jeunes (non-marchand)	13 050	18 400	16 100	Jongerenbonus (non-profit)
Réductions cotisations patronales	5 774 844	5 664 999	5 866 078	Vermindering patronale bijdragen
Jeunes en difficulté de réinsertion	1 309	1 224	1 195	Inschakeling moeilijk te plaatsen jongeren
Modération salariale universités	70 970	70 996	72 370	Loonmatiging universiteiten
Contractuels subventionnés	308 614	304 208	310 044	Gesubsidieerde contractuelen
Dragueurs et battellerie	4 102	3 625	3 695	Baggeraars en binnenscheepvaart
Recherche scientifique	22 851	25 603	26 090	Wetenschappelijk onderzoek
AR 483 - Employés de maison	217	195	198	KB 483 - Huishoudelijk personeel
Artistes	16 097	15 598	15 898	Kunstenaars
Gardiennes d'enfants	13 734	13 730	13 996	Onthaalmoeders
Groupe-cibles	910 628	853 637	897 667	Doelgroepen
<i>Restructuration</i>	13 004	12 248	12 406	<i>Herstructurering</i>
<i>Jeunes employés</i>	130 615	79 845	78 590	<i>Jonge werknemers</i>
<i>Chômeurs de longue durée</i>	211 037	190 898	191 403	<i>Langdurig werkzoekenden</i>
<i>Activation</i>	204	212	213	<i>Activering</i>
<i>WEP/DSP</i>	10 835	10 246	10 707	<i>WEP/DSP</i>
<i>SINE</i>	26 262	25 570	25 346	<i>SINE</i>
<i>Premiers engagements</i>	131 110	127 900	137 816	<i>Eerste aanwervingen</i>
<i>Réduction du temps de travail</i>	7 801	6 895	6 142	<i>Arbeidsduurvermindering</i>
<i>Travailleurs âgés</i>	362 804	388 307	395 401	<i>Oudere werknemers</i>
<i>Tuteurs</i>	306	466	543	<i>Mentors</i>
<i>Horeca</i>	16 650	11 050	39 100	<i>Horeca</i>
Réductions de cotisations structurelles	4 426 322	4 376 183	4 524 925	Structurele bijdragenverminderingen
<i>Hauts salaires</i>	496 141	492 576	459 362	<i>Hoge lonen</i>
<i>Bas salaires</i>	158 447	172 024	134 968	<i>Lage lonen</i>
<i>Forfait</i>	3 771 734	3 711 583	3 930 595	<i>Forfait</i>
Réductions cotisations personnelles	789 252	823 618	871 673	Vermindering persoonlijke bijdragen
Bonus à l'emploi	786 803	821 139	869 145	Werkbonus
Dragueurs et battellerie	252	230	235	Baggeraars en binnenscheepvaart
Restructuration	2 197	2 249	2 293	Herstructurering
TOTAL	7 187 411	7 078 562	7 336 115	TOTAAL

3. Évolution des prestations 2013-2014

Un aperçu de l'évolution annuelle des dépenses par branche et des facteurs de volume figure dans les tableaux II.4 et II.5. L'évolution de l'indexation des prestations apparaît au tableau II.6. Le détail et le coût des corrections sociales figurent dans le tableau II.7.

En 2014, le total des prestations sociales atteindra 44 218 997 milliers EUR, soit 2,86 % de plus qu'en 2013. Cette augmentation est due à l'actualisation des facteurs de volume, l'impact complet de l'enveloppe bien-être et à l'indexation des prestations en juillet 2014.

En ce qui concerne les paramètres macro-économiques, le gouvernement a tenu compte d'une croissance réelle du PIB de 1,1 % en 2014. L'indice pivot (122,01) sera dépassé en juin 2014 (adaptation des prestations sociales en juillet 2014).

Allocations familiales

Le Conseil des ministres décide de modifier l'article 44*bis* des lois coordonnées du 19 décembre 1939 relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés afin de mettre fin au régime transitoire de 1996 en matière de suppléments d'âge mensuels.

Concrètement, il s'agit de la cessation de la période transitoire pour les enfants nés entre le 1^{er} janvier 1985 et le 31 décembre 1996. Ils bénéficieront dorénavant du même montant de supplément d'âge mensuel que tous les autres enfants aînés ou uniques.

Cette mesure rapporte 3 400 milliers EUR en 2013 (4 mois) et 8 500 milliers EUR en 2014.

Le Conseil des ministres décide de modifier l'article 44*ter* des lois coordonnées du 19 décembre 1939 relatives aux allocations familiales pour travailleurs salariés afin de diminuer le montant du supplément d'âge annuel à partir de 2013 et à partir de 2014 pour tous les enfants bénéficiaires, à l'exception des enfants bénéficiaires de suppléments sociaux, de supplément pour famille monoparentale, d'allocations familiales majorées pour orphelins, d'allocations familiales majorées pour enfants atteints d'une affection. La même mesure est prise dans l'article 21*bis* de l'arrêté royal du 8 avril 1976 établissant le régime des prestations familiales en faveur des travailleurs indépendants.

3. Evolutie van de prestaties 2013-2014

Een overzicht van de jaarlijkse evolutie van de uitgaven per tak en van de volumefactoren is opgenomen in tabellen II.4 en II.5. De evolutie van de indexering van de prestaties wordt in tabel II.6 voorgesteld. De details en de kosten van de sociale correcties zijn opgenomen in tabel II.7.

In 2014 zal het totaal van de sociale prestaties 44 218 997 duizend EUR bedragen, hetzij 2,86 % meer dan in 2013. Deze stijging wordt veroorzaakt door een actualisering van de volumefactoren, de volledige impact van de welvaartsenveloppe 2013 en een indexering van de prestaties in juli 2014.

Met betrekking tot de macro-economische parameters wordt er door de regering rekening gehouden met een reële groei van het bbp van 1,1 % in 2014. De spilindex (122,01) zal in juni 2014 overschreden worden (aanpassing sociale prestaties in juli 2014).

Gezinsbijslag

De Ministerraad beslist artikel 44*bis* van de samengeordende wetten van 19 december 1939 betreffende de kinderbijslag voor werknemers te wijzigen teneinde de overgangsmaatregel van 1996 inzake maandelijkse leeftijdsbijslag van het eerste kind op te heffen.

Concreet betekent dit de stopzetting van de overgangperiode voor de kinderen geboren tussen 1 januari 1985 en 31 december 1996. Zij zullen voortaan, net als alle andere eerste en enige kinderen, van eenzelfde bedrag leeftijdsbijslag genieten.

Deze maatregel brengt 3 400 duizend EUR op in 2013 (4 maand) en 8 500 duizend EUR in 2014.

De Ministerraad beslist artikel 44*ter* van de samengeordende wetten van 19 december 1939 betreffende de kinderbijslag voor werknemers te wijzigen teneinde de jaarlijkse leeftijdsbijslag te verminderen vanaf 2013 en vanaf 2014 voor alle kinderen behalve de kinderen die genieten van sociale toeslagen, toeslag wegens alleenstaande ouder, verhoogde kinderbijslag voor wezen, verhoogde kinderbijslag voor kinderen met een handicap. Een zelfde wijziging wordt aangebracht in artikel 21*bis* van het koninklijk besluit van 8 april 1976 houdende regeling van de gezinsbijslag ten voordele van zelfstandigen.

Les montants des primes seront dès lors de:

De bedragen van deze premies zullen dus de volgende zijn:

(En EUR)		(In EUR)	
	2013	2014	
0-5 ans	22,00	20,00	0-5 jaar
6-12 ans	50,00	43,00	6-12 jaar
12-17 ans	70,00	60,00	12-17 jaar
18-24 ans	95,00	80,00	18-24 jaar

Cette mesure rapporte 15 272 milliers EUR en 2013 et 29 461 milliers EUR en 2014.

Deze maatregel brengt 15 272 duizend EUR op in 2013 en 29 461 duizend EUR in 2014.

TABLEAU II.4

**Prestations du régime de la gestion globale des
travailleurs salariés 2013-2014 (*)
(hormis soins de santé)**

(En milliers EUR)

TABEL II.4

**Prestaties van het stelsel globaal beheer voor
werknemers 2013-2014 (*)
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)**

(In duizend EUR)

	2013		2014	2013 (II) / (I)		2014 / 2013	
	Contrôle budgétaire / Begrotings- controle (I)	Adaptation octobre 2013 / Aanpassing oktober 2013 (II)		En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %
INAMI-Indemnités	6 290 662	6 234 158	6 606 694	-56 504	-0,90 %	372 536	5,98 %
ONP	21 576 580	21 640 863	22 395 562	64 283	0,30 %	754 699	3,49 %
ONAFTS	4 671 403	4 655 022	4 697 792	-16 381	-0,35 %	42 770	0,92 %
FAT	204 597	206 357	212 892	1 760	0,86 %	6 535	3,17 %
FMP	272 736	274 018	271 255	1 282	0,47 %	-2 763	-1,01 %
ONEm-Chômage	7 332 463	7 527 540	7 612 132	195 077	2,66 %	84 592	1,12 %
ONEm-Prépensions	1 630 118	1 613 507	1 592 468	-16 611	-1,02 %	-21 039	-1,30 %
ONEm-Interruption de carrière	825 525	824 960	817 541	-565	-0,07 %	-7 419	-0,90 %
Sous-total	42 804 084	42 976 425	44 206 336	172 341	0,40 %	1 229 911	2,86 %
Mineurs-Invalidité	1 868	1 868	1 801	0	0,00 %	-67	-3,59 %
CSPM-AMI	9 842	9 412	9 477	-430	-4,37 %	66	0,70 %
Pool des Marins-Chômage	1 782	1 320	1 383	-462	-25,92 %	63	4,73 %
TOTAL	42 817 576	42 989 025	44 218 997	171 449	0,40 %	1 229 972	2,86 %
Enveloppe bien-être	164 711	0	0	-164 711	-100,00 %	0	
TOTAL AJUSTÉ	42 982 287	42 989 025	44 218 997	6 739	0,02 %	1 229 972	2,86 %
							AANGEPAST TOTAAL

(*) En 2013 l'indice pivot n'a pas été dépassé. Selon les prévisions mensuelles de "l'indice santé", le prochain dépassement de l'indice pivot (122,01) devrait se produire en juin 2014. Par conséquent, les allocations sociales et les salaires dans la fonction publique seraient adaptés au coût de la vie, en d'autres termes augmentés de 2 %, respectivement en juillet 2014 et en août 2014.

(*) In 2013 werd de spilindex niet overschreden. Overeenkomstig de maandvooruitzichten voor de gezondheidsindex zou de volgende overschrijding van de spilindex (122,01) plaatsvinden in juni 2014. Als gevolg daarvan zouden de sociale uitkeringen in juli 2014 en de wedden van het overheidspersoneel in augustus 2014 met 2 % aangepast worden aan de gestegen levensduur.

TABLEAU II.5

**Facteurs de volume des prestations
du régime de la gestion globale des travailleurs salariés 2013-2014
(hormis soins de santé)**

TABEL II.5

**Volumefactoren van de prestaties
van het stelsel globaal beheer voor werknemers 2013-2014
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)**

	2013		2014	2013 (II) / (I)		2014 / 2013		
	Contrôle budgétaire / Begrotings- controle (I)	Aanpassing oktober 2013 / Adaptation octobre 2013 (II)	Budget initial / Initiële begroting	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	
INAMI-Indemnités (nombre de jours)	140 593 949	138 764 868	145 174 670	-1 829 081	-1,30 %	6 409 802	4,62 %	RIZIV-Uitkeringen (aantal dagen)
Incapacité primaire	36 414 802	35 079 466	36 575 647	-1 335 336	-3,67 %	1 496 181	4,27 %	Primaire ongeschiktheid
Invalidité	93 617 854	93 300 826	98 174 704	-317 028	-0,34 %	4 873 878	5,22 %	Invaliditeit
Maternité	10 125 450	9 964 908	10 002 226	-160 542	-1,59 %	37 318	0,37 %	Moederschap
Paternité + adoption	435 843	419 668	422 093	-16 175	-3,71 %	2 425	0,58 %	Vaderschap + adoptie
ONP (nombre de bénéficiaires)	4 338 425	4 339 110	4 349 920	685	0,02 %	10 810	0,25 %	RVP (aantal begunstigten)
Pensions de retraite	1 559 495	1 560 575	1 596 065	1 080	0,07 %	35 490	2,27 %	Rustpensioenen
Pensions de survie	473 665	472 730	469 555	-935	-0,20 %	-3 175	-0,67 %	Overlevingspensioenen
Pécule de vacances	1 755 175	1 755 715	1 776 380	540	0,03 %	20 665	1,18 %	Vakantiegeld
Allocation de chauffage	50 665	50 665	48 845	0	0,00 %	-1 820	-3,59 %	Verwarmingstoelage
Rentes (capitalisation)	499 425	499 425	459 075	0	0,00 %	-40 350	-8,08 %	Renten (kapitalisatie)
ONAFTS (nombre d'enfants bénéficiaires)	2 187 344	2 181 773	2 196 429	-5 571	-0,25 %	14 656	0,67 %	RKW (aantal rechtgevendende kinderen)
Répartition nationale	2 047 431	2 041 860	2 056 391	-5 571	-0,27 %	14 531	0,71 %	Nationale verdeling
Prestations familiales garanties	18 641	18 641	18 723	0	0,00 %	82	0,44 %	Gewaarborgde gezinsbijslag
Enseignants temporaires	16 650	16 650	16 650	0	0,00 %	0	0,00 %	Tijdelijke leerkrachten
Allocations de naissance	104 305	104 305	104 348	0	0,00 %	43	0,04 %	Kraangeld
Primes d'adoption	317	317	317	0	0,00 %	0	0,00 %	Adoptiepremie
FAT (nombre de bénéficiaires)	158 648	158 648	163 481	0	0,00 %	4 833	3,05 %	FAO (aantal gerechtigden)
Allocation de péréquation	21 141	21 141	20 268	0	0,00 %	-873	-4,13 %	Aanpassingsbijslag
Opérations assurances	172	172	172	0	0,00 %	0	0,00 %	Verzekeringsoperaties
Indemnités (< 10 %)	108 037	108 037	113 600	0	0,00 %	5 563	5,15 %	Uitkeringen (< 10 %)
Indemnités (10 % à < 16 %)	13 475	13 475	14 397	0	0,00 %	922	6,84 %	Uitkeringen (10 % tot < 16 %)
Indemnités (16 % à < 20 %)	1 456	1 456	1 595	0	0,00 %	139	9,55 %	Uitkeringen (16 % tot < 20 %)
FMP (nombre d'indemnités)	68 169	68 169	67 691	0	0,00 %	-478	-0,70 %	FBZ (aantal vergoedingen)
Pneumoconiose	15 419	15 419	14 691	0	0,00 %	-728	-4,72 %	Pneumoconiose
Autres maladies professionnelles	52 750	52 750	53 000	0	0,00 %	250	0,47 %	Andere beroepsziekten
ONEM (nombre d'unités physiques)	1 265 784	1 271 742	1 255 249	5 958	0,47 %	-16 493	-1,30 %	RVA (aantal fysieke eenheden)
Chômage	888 184	892 942	883 749	4 758	0,54 %	-9 193	-1,03 %	Werkloosheid
Chômage complet	630 650	634 949	634 799	4 299	0,68 %	-150	-0,02 %	Volledige werkloosheid
Chômage temporaire	165 824	174 883	158 340	9 059	5,46 %	-16 543	-9,46 %	Tijdelijke werkloosheid
Programmes d'activation	82 000	73 000	80 500	-9 000	-10,98 %	7 500	10,27 %	Activeringsprogramma's
Vacances jeunes	2 300	2 900	2 900	600	26,09 %	0	0,00 %	Jeugdvakantie
Vacances seniors	200	200	200	0	0,00 %	0	0,00 %	Seniorvakantie
Accueillants d'enfants	3 000	3 100	3 100	100	3,33 %	0	0,00 %	Onthaalouders
Prime de passage de travail lourd à léger	10	10	10	0	0,00 %	0	0,00 %	Overstappremie van zwaar naar licht werk
Allocation de licenciement / Prime de crise	2 900	2 900	2 900	0	0,00 %	0	0,00 %	Ontslaguitkering / Crisispremie
Complément de garde d'enfants	1 300	1 000	1 000	-300	-23,08 %	0	0,00 %	Kinderopvangtoeslag
Chômage avec complément d'entreprise / Prépension	113 300	112 100	109 300	-1 200	-1,06 %	-2 800	-2,50 %	Werkloosheid met bedrijfstoeslag / Bruggpensioen
Interruption de carrière	133 000	134 700	134 400	1 700	1,28 %	-300	-0,22 %	Loopbaanonderbreking
Crédit-temps	131 300	132 000	127 800	700	0,53 %	-4 200	-3,18 %	Tijdskrediet
Mineurs-Invalidité (nombre de cas)	118	118	104	0	0,00 %	-14	-11,86 %	Mijnwerkers-Invaliditeit (aantal gevallen)
Marins (nombre de jours)	66 780	50 069	51 677	-16 711	-25,02 %	1 608	3,21 %	Zeelieden (aantal dagen)
Incapacité primaire	8 727	8 727	8 727	0	0,00 %	0	0,00 %	Primaire ongeschiktheid
Invalidité	23 225	16 464	17 472	-6 761	-29,11 %	1 008	6,12 %	Invaliditeit
Chômage	34 828	24 878	25 478	-9 950	-28,57 %	600	2,41 %	Werkloosheid

TABLEAU II.6

**Indexation des prestations
2013-2014**

TABEL II.6

**Indexering van de prestaties
2013-2014**

	Indice pivot / Spilindex (2004 = 100)	Indice pivot moyen / Gemiddelde spilindex (2004 = 100)	Accroissement annuel / Jaarlijkse toename (*)	
2013: -	119,62	119,62	2,00 %	2013: -
2014: juillet	122,01	120,82	1,00 %	2014: juli

(*) De l'indice pivot moyen.

| (*) Van de gemiddelde spilindex.

TABEAU II.7
Estimations budgétaires
des corrections sociales 2013-2014 (*)
 (En millions EUR)

TABEL II.7
Budgettaire ramingen
van de sociale correcties 2013-2014 (*)
 (In miljoen EUR)

Corrections sociales - Régime des travailleurs salariés	Prise de cours / Van kracht	Estimation des dépenses / Raming van de uitgaven		Coût annuel / Jaarlijkse kost	Sociale correcties - Stelsel van de werknemers
		2013	2014		
1. Indemnités					1. Uitkeringen
- adaptation des tranches de revenus art. 230 : suppression tranche 75 %	1.1.2012	9,23	9,23	9,23	- aanpassing van de inkomensschijven art. 230: afschaffing schijf 75 %
- augmentation des indemnités ayant pris cours il y a 6 ans	1.9.2012	(**)		(**)	- verhoging van de uitkeringen die 6 jaar geleden ingegaan zijn
- BE : Augmentation de 2 % plafond AMI (nouveaux entrants)	1.4.2013	2,25	4,68	4,68	- WV : Verhoging van het ZIV-plafond voor nieuwe intreders met 2 %
- BE : Forfait "Aide d'une tierce personne" porté à 20 EUR	1.4.2013	10,72	14,88	14,88	- WV : Verhoging van het forfait "Hulp van derden" tot 20 EUR
- BE : Augmentation du pécule de vacances pour invalides de 66 EUR en 2013 et de 100 EUR en 2014	1.5.2013	17,84	29,32	29,32	- WV : Verhoging van het vakantiegeld voor invaliden met 66 EUR in 2013 en met 100 EUR in 2014
- BE : Augmentation de 1,25 % des minima "travailleur régulier"	1.9.2013	8,02	24,31	24,31	- WV : Verhoging van de minima "régulière werknemer" met 1,25 %
- BE : Augmentation de 2 % des minima "travailleur non régulier"	1.9.2013	3,06	9,78	9,78	- WV : Verhoging van de minima "niet- régulière werknemer" met 2 %
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours 6 ans auparavant-maintien de la récurrence	1.9.2013	0,65	1,81	1,81	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 6 jaar geleden met 2 % - behoud recurrentie
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours 6 ans auparavant-maintien de la récurrence	1.9.2014		0,67	2,00	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 6 jaar geleden met 2 % - behoud recurrentie
2. Chômage					2. Werkloosheid
- prolongement du congé parental plein temps de 3 à 4 mois	1.6.2012	5,54	8,89	8,89	- verlenging van het voltijds ouderschapsverlof van 3 naar 4 maand
- octroi des avantages ACTIVA pour les personnes avec une aptitude réduite au travail	1.10.2012	4,80	4,80	4,80	- toekenning van voordelen ACTIVA voor personen met een verminderde arbeidsgeschiktheid
- congé parental mi-temps		0,15			- halftijds ouderschapsverlof
- plan de relance : accès chômage jeunes en formation professionnelle	1.1.2013	1,40	1,40	1,40	- relanceplan: toegang tot werkloosheid voor jongeren in beroepsopleiding
- plan de relance : 10 000 stages de transition sous forme d'activation de l'allocation de transition	1.1.2013	41,80	41,80	41,80	- relanceplan: 10 000 instapstages onder de vorm van een activering van de inschakelingsvergoeding
- BE : Chômage temporaire calculé à 70 % du salaire plafonné	1.1.2013	33,85	33,25	33,25	- WV : Tijdelijke werkloosheid aan 70 % van het geplafonneerd loon tellen
- BE : Ne plus comptabiliser travail temps partiel avec AGR comme chômage	1.3.2013	1,70	1,70	1,70	- WV : Deeltijds werk met IGU niet meer als werkloosheid tellen
- BE : Augmentation de 2 % des plafonds de calcul (nouveaux bénéficiaires) (excl. Prévisions)	1.4.2013				- WV : Verhoging van de berekenningsplafonds nieuwe gerechtigden met 2 % (exclusief brugpensioenen)
- BE : Augmentation de 2 % des allocations maximales (anciens bénéficiaires) (excl. Prévisions)	1.4.2013	16,25	21,99	21,99	- WV : Verhoging van de maximumuitkeringen oude gerechtigden met 2 % (exclusief brugpensioenen)
- BE : Augmentation de 2 % de tous les forfaits et minima excepté crédit-temps et interruption de carrière	1.9.2013	16,99	50,96	50,96	- WV : Verhoging van alle forfaits en minima met 2 % behalve tijdskrediet en loopbaanonderbreking

TABEAU II.7
Estimations budgétaires
des corrections sociales 2013-2014 (*)
 (En millions EUR) (suite)

TABEL II.7
Budgettaire ramingen
van de sociale correcties 2013-2014 (*)
 (In miljoen EUR) (vervolg)

Corrections sociales - Régime des travailleurs salariés	Prise de cours / Van kracht	Estimation des dépenses / Raming van de uitgaven		Coût annuel / Jaarlijkse kost	Sociale correcties - Stelsel van de werknemers
		2013	2014		
3. Pensions					3. Pensioenen
- carrière mixte : 2 ^{ème} adaptation des petits minima et de l'unité de carrière	1.9.2012	26,19	26,19	26,19	- gemengde loopbanen: 2 ^{de} aanpassing van de kleine minima en eenheid van loopbaan
- adaptation au bien-être de 2 % des pensions ayant pris cours en 2007	1.9.2012	17,38	17,38	17,38	- welvaartsaanpassing met 2 % van de pensioenen die ingegaan zijn in 2007
- BE : Augmentation de 2 % des plafonds de calcul (nouveaux entrants)	1.1.2013	0,00	0,04	0,04	- WV : Verhoging van de berekenningsplafonds (voor nieuwe intreders) met 2 %
- BE : Augmentation du pécule de vacances de 5 % en 2013 et de 8,6 % en 2014	1.5.2013	32,71	70,26	70,26	- WV : Verhoging vakantiegeld met 5 % in 2013 en 8,6 % in 2014
- BE : Augmentation de 1,25 % de tous les minima	1.9.2013	11,93	34,44	34,44	- WV : Verhoging van alle minima met 1,25 %
- BE : Augmentation de 1,25 % du "droit minimum par annés de carrière"	1.9.2013	0,14	0,83	0,83	- WV : Verhoging van het "minimumrecht per loopbaanjaar" met 1,25 %
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours en 2008 - maintien de la récurrence	1.9.2013	6,26	18,77	18,77	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 5 jaar geleden (in de loop van 2008) met 2 % - behoud recurrentie
- BE : Augmentation des petits minima pour salariés	1.1.2014		4,61	4,61	- WV : inhaaloperatie kleine minima voor werknemers
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours en 2009 - maintien de la récurrence	1.9.2014		5,21	15,63	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 5 jaar geleden (in de loop van 2009) met 2 % - behoud recurrentie
4. Prestations familiales					4. Gezinsbijslag
- augmentation du supplément annuel pour les 18-24 ans de 75 en 2011 à 100 EUR en 2012	1.1.2012	10,01	10,01	10,01	- verhoging jaarlijkse bijslag voor 18-24- jarigen van 75 EUR in 2011 naar 100 EUR in 2012
- mesure étudiants pas de perte automatique au troisième trimestre en cas de perte du droit au deuxième trimestre	1.1.2012	0,67	0,67	0,67	- maatregel studenten geen automatisch verlies in het derde trimester bij verlies van recht in tweede trimester
- prolongation du stage d'attente max. de 9 à 12 mois pour les allocations familiales aux chercheurs d'emploi après études	1.1.2012	6,68	6,68	6,68	- verlenging van de max. wachttijd van 9 naar 12 maanden voor de kinderbijslag aan de werkzoekenden na studies

TABEAU II.7
Estimations budgétaires
des corrections sociales 2013-2014 (*)
 (En millions EUR) (suite)

TABEL II.7
Budgettaire ramingen
van de sociale correcties 2013-2014 (*)
 (In miljoen EUR) (vervolg)

Corrections sociales - Régime des travailleurs salariés	Prise de cours / Van kracht	Estimation des dépenses / Raming van de uitgaven		Coût annuel / Jaarlijkse kost	Sociale correcties - Stelsel van de werknemers
		2013	2014		
5. Accidents du travail					5. Arbeidsongevallen
- relèvement du plafond de revenu de 0,7 %	1.1.2012	0,10	0,10	0,10	- optrekken van het loonplafond met 0,7 %
- augmentation de 2 % des minima et des forfaits	1.9.2012	2,25	2,25	2,25	- verhoging van 2 % van de minima en forfaits
- augmentation de 0,7 % des indemnités	1.9.2012	1,85	1,85	1,85	- verhoging met 0,7 % van de uitkeringen
- augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours il y a 6 ans	1.9.2012	0,28	0,28	0,28	- verhoging met 2 % van de uitkeringen die 6 jaar geleden ingegaan zijn
- BE : Augmentation de 2 % de tous les minima	1.9.2013	0,75	2,25	2,25	- WV : Verhoging van alle minima met 2 %
- BE : Augmentation de 0,3 % de toutes les allocations	1.9.2013	0,30	0,90	0,90	- WV : Verhoging van alle uitkeringen met 0,3 %
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours 6 ans auparavant - maintien de la récurrence	1.9.2013	0,10	0,29	0,29	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 6 jaar geleden met 2 % - behoud recurrentie
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours 6 ans auparavant - maintien de la récurrence	1.9.2014		0,10	0,31	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 6 jaar geleden met 2 % - behoud recurrentie
6. Maladies professionnelles					6. Beroepsziekten
- augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours il y a 6 ans	1.9.2012	0,05	0,05	0,05	- verhoging met 2 % van de uitkeringen die 6 jaar geleden ingegaan zijn
- BE : Augmentation de 2 % des plafonds de calcul(nouveaux bénéficiaires)	1.1.2013	0,09	0,09	0,09	- WV : Verhoging van de berekeningsplafonds (nieuwe gerechtigden) met 2 %
- BE : Augmentation de 2 % de tous les minima	1.9.2013	1,09	3,17	3,17	- WV : Verhoging van alle minima met 2 %
- BE : Augmentation de 0,3 % de toutes les allocations	1.9.2013	0,09	0,27	0,27	- WV : Verhoging van alle uitkeringen met 0,3 %
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours 6 ans auparavant - maintien de la récurrence	1.9.2013	0,01	0,04	0,04	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 6 jaar geleden met 2 % - behoud recurrentie
- BE : Augmentation de 2 % des allocations qui ont pris cours 6 ans auparavant - maintien de la récurrence	1.9.2014		0,01	0,04	- WV : Verhoging van de uitkeringen ingegaan 6 jaar geleden met 2 % - behoud recurrentie
TOTAL		293,18	466,20		TOTAAL

(*) Montants budgétaires de l'année d'introduction de la mesure; la dernière colonne donne le coût pour une année complète.

(*) Budgettaire bedragen van het jaar waarin de maatregel ingevoerd is; de laatste kolom geeft de kost voor een volledig jaar.

CHAPITRE 3

**La gestion globale
des travailleurs indépendants****1. Tableaux de 2013 et 2014****Méthodologie**

La forme des tableaux est similaire à celle des travailleurs salariés.

Les tableaux III.1 et III.2 présentent une consolidation des recettes et des dépenses des organismes prestataires (hormis INAMI-Soins de santé) et de l'INASTI-Gestion globale.

Le total des recettes courantes et le total des dépenses courantes sont significatifs pour chaque branche prise séparément. Par contre, au niveau consolidé, les montants significatifs sont ceux du total des recettes propres et du total des dépenses avant transferts. C'est pourquoi on a isolé les transferts entre branches au sein de la gestion globale afin d'éviter de comptabiliser deux fois une recette ou une dépense dans le total consolidé.

Le transfert de l'INASTI-Gestion globale vers les organismes prestataires représente les besoins à financer des branches. Le financement des soins de santé à charge du régime des travailleurs indépendants apparaît dans la rubrique "Transferts externes" de l'INASTI-Gestion globale.

Le montant des frais d'administration de l'INASTI inclut non seulement les frais d'administration relatifs à la perception et à la gestion des recettes, mais aussi ceux relatifs aux prestations familiales, à l'assurance-faillite et aux soins palliatifs.

HOOFDSTUK 3

**Het globaal beheer
voor zelfstandigen****1. Tabellen voor 2013 en 2014****Methodologie**

De tabellen hebben dezelfde opmaak als deze voor de werknemers.

In tabellen III.1 en III.2 wordt een consolidatie van de ontvangsten en uitgaven van de uitkeringsinstellingen (RIZIV-Geneeskundige verzorging uitgezonderd) en van het RSVZ-Globaal beheer voorgesteld.

De totale lopende ontvangsten en de totale lopende uitgaven zijn kenmerkend voor elke tak apart. Op het geconsolideerde niveau daarentegen zijn de kenmerkende bedragen de totale eigen ontvangsten en de totale uitgaven vóór overdrachten. De overdrachten tussen de takken binnen het globaal beheer werden aldus afzonderlijk beschouwd om te voorkomen dat een ontvangst of een uitgave tweemaal in het geconsolideerde totaal zou worden geboekt.

De overdracht van het RSVZ-Globaal beheer naar de uitkeringsinstellingen vertegenwoordigt de te financieren behoeften van de takken. De financiering van de geneeskundige verzorging ten laste van het stelsel van de zelfstandigen komt tevoorschijn in de rubriek externe overdrachten van het RSVZ-Globaal beheer.

Het bedrag voor de beheerskosten van het RSVZ omvat niet alleen de beheerskosten met betrekking tot de inning en tot het beheer van de ontvangsten, maar ook deze met betrekking tot de gezinsbijslag, tot de faillissementsverzekering en tot de palliatieve verzorging.

TABEL III.1
Begroting van het globaal beheer voor zelfstandigen 2013
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(In duizend EUR) (aanpassing oktober 2013)

TABLEAU III.1
Budget de la gestion globale des travailleurs indépendants 2013
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013)

Recettes courantes	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende ontvangsten
Collecties Collecties ordinaires Collecties mandataires publics Collecties des sociétés Collecties sur primes 2 ^{ème} pilier							3 855 434 3 641 438 9 000 201 996 3 000	3 855 434 3 641 438 9 000 201 996 3 000	Bijdragen Gewone bijdragen Publieke mandatarissen-bijdragen Vennootschapsbijdragen Bijdragen op premies 2 ^{de} pilier
Subventions de l'État Dans les prestations Équilibre sécurité sociale							1 899 859 1 365 993 533 866	1 899 859 1 365 993 533 866	Staatssteun In de prestaties Evenwicht sociale zekerheid
Financement alternatif TVA Précompte mobilier Stock options Accises tabac Soins de santé Autres	18 942					18 942	926 946 739 584 63 213 5 220 15 634 98 785 4 509	926 946 739 584 63 213 5 220 15 634 98 785 4 509	Alternatieve financiering Btw Roerende voorheffing Stock options Accijnzen tabak Geneeskundige verzorging Andere
Recettes affectées							844	844	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes Fonds pour l'avenir							844	844	Externe overdrachten Toekomstfonds
Revenus de placements	10					10	17 341	17 351	Opbrengsten beleggingen
Divers	110	902				1 012	655	1 667	Diversen
Recettes propres	19 062	902				19 964	6 701 079	6 721 044	Eigen ontvangsten
INASTI-GFG Autres branches	373 837	3 218 972	433 468	14 752	1 259	4 042 288		4 038 258	RSVZ-GFB Andere takken
Transferts internes	373 837	3 218 972	433 468	14 752	1 259	4 042 288		4 038 258	Interne overdrachten
Total recettes courantes	392 899	3 219 874	433 468	14 752	1 259	4 062 252	6 701 079		Totaal lopende ontvangsten

TABLEAU III.1
Budget de la gestion globale des travailleurs indépendants 2013
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013) (suite)

Dépenses courantes	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	378 789	3 207 747	433 468	14 752	1 259	4 036 015		4 036 015	Prestaties
Frais de paiement		667				667		667	Betalingskosten
Frais d'administration	13 494	11 460				24 954	80 096	105 050	Beheerskosten
Organismes centraux	1 421					1 421	78 281	79 702	Centrale instellingen
Services tiers	12 073	11 460				23 533	1 815	25 348	Diensten derden
Transferts externes							2 324 721	2 324 721	Externe overdrachten
INAMI-Soins de santé							2 321 865	2 321 865	RIZIV-Geneeskundige verzorging
Autres							2 856	2 856	Andere
Charges d'intérêts									Interestlasten
Divers	616					616	5 377	5 993	Diversen
Fraude sociale								-4 030	Sociale fraude
Dépenses avant transferts internes	392 899	3 219 874	433 468	14 752	1 259	4 062 252	2 410 194	6 468 416	Uitgaven vóór interne overdrachten
INASTI-GFG									
Autres branches									
Transferts internes							4 038 258	4 038 258	RSVZ-GFB
									Andere takken
							4 038 258	4 038 258	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	392 899	3 219 874	433 468	14 752	1 259	4 062 252	6 448 451		Totaal lopende uitgaven

Solde comptes courants	0	0	0	0	0	0	252 628	252 628	Saldo lopende rekeningen
------------------------	---	---	---	---	---	---	---------	---------	--------------------------

Comptes de capital	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes									Ontvangsten
Dépenses									Uitgaven
Solde comptes de capital									Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	0	0	0	0	0	0	252 628	252 628	Budgetair resultaat

TABEL III.1
Begroting van het globaal beheer voor zelfstandigen 2013
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(In duizend EUR) (aanpassing oktober 2013) (vervolg)

Dépenses courantes	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	378 789	3 207 747	433 468	14 752	1 259	4 036 015		4 036 015	Prestaties
Frais de paiement		667				667		667	Betalingskosten
Frais d'administration	13 494	11 460				24 954	80 096	105 050	Beheerskosten
Organismes centraux	1 421					1 421	78 281	79 702	Centrale instellingen
Services tiers	12 073	11 460				23 533	1 815	25 348	Diensten derden
Transferts externes							2 324 721	2 324 721	Externe overdrachten
INAMI-Soins de santé							2 321 865	2 321 865	RIZIV-Geneeskundige verzorging
Autres							2 856	2 856	Andere
Charges d'intérêts									Interestlasten
Divers	616					616	5 377	5 993	Diversen
Fraude sociale								-4 030	Sociale fraude
Dépenses avant transferts internes	392 899	3 219 874	433 468	14 752	1 259	4 062 252	2 410 194	6 468 416	Uitgaven vóór interne overdrachten
INASTI-GFG									
Autres branches									
Transferts internes							4 038 258	4 038 258	RSVZ-GFB
									Andere takken
							4 038 258	4 038 258	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	392 899	3 219 874	433 468	14 752	1 259	4 062 252	6 448 451		Totaal lopende uitgaven

Solde comptes courants	0	0	0	0	0	0	252 628	252 628	Saldo lopende rekeningen
------------------------	---	---	---	---	---	---	---------	---------	--------------------------

Comptes de capital	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes									Ontvangsten
Dépenses									Uitgaven
Solde comptes de capital									Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	0	0	0	0	0	0	252 628	252 628	Budgetair resultaat

TABEL III.2
Begroting van het globaal beheer voor zelfstandigen 2014
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(in duizend EUR)

TABEAU III.2
Budget de la gestion globale des travailleurs indépendants 2014
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR)

Recettes courantes	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende ontvangsten
Cotisations							3 801 502	3 801 502	Bijdragen
Cotisations ordinaires							3 587 506	3 587 506	Gewone bijdragen
Cotisations mandataires publics							9 000	9 000	Publieke mandatarissen-bijdragen
Cotisations des sociétés							201 996	201 996	Vennootschapsbijdragen
Cotisations sur primes 2 ^{ème} pilier							3 000	3 000	Bijdragen op premies 2 ^{de} pijler
Subventions de l'État							2 005 621	2 005 621	Staats-toelagen
Dans les prestations							1 388 526	1 388 526	In de prestaties
Équilibre sécurité sociale							617 095	617 095	Evenwicht sociale zekerheid
Financement alternatif							1 010 811	1 010 811	Alternatieve financiering
TVA							758 017	758 017	Btw
Précompte mobilier							68 624	68 624	Roerende voorheffing
Stock options							5 742	5 742	Stock options
Accises tabac							15 840	15 840	Accijnzen tabak
Soins de santé							158 019	158 019	Geneeskundige verzorging
Autres							4 569	4 569	Andere
Recettes affectées	18 993					18 993		18 993	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes							400	400	Externe overdrachten
Fonds pour l'avenir							400	400	Toekomstfonds
Revenus de placements	10					10	14 679	14 689	Opbrengsten beleggingen
Divers	110	426				536	655	1 191	Diversen
Recettes propres	19 113	426				19 539	6 833 667	6 853 207	Eigen ontvangsten
INASTI-GFG	387 768	3 317 052	446 404	14 974	1 269	4 167 468		4 163 438	RSVZ-GFB
Autres branches									Andere takken
Transferts internes	387 768	3 317 052	446 404	14 974	1 269	4 167 468		4 163 438	Interne overdrachten
Total recettes courantes	406 881	3 317 479	446 404	14 974	1 269	4 187 007	6 833 667		Totaal lopende ontvangsten

TABLEAU III.2
Budget de la gestion globale des travailleurs indépendants 2014
(hormis soins de santé)
(En milliers EUR) (suite)

TABEL III.2
Begroting van het globaal beheer voor zelfstandigen 2014
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)
(In duizend EUR) (vervolg)

Dépenses courantes	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	392 496	3 305 587	446 404	14 974	1 269	4 160 730		4 160 730	Prestaties
Frais de paiement		494				494		494	Betalingskosten
Frais d'administration	13 753	11 398				25 151	78 390	103 541	Beheerskosten
Organismes centraux	1 439					1 439	76 603	78 042	Centrale instellingen
Services tiers	12 314	11 398				23 712	1 787	25 499	Diensten derden
Transferts externes							2 449 558	2 449 558	Externe overdrachten
INAMI-Soins de santé							2 442 157	2 442 157	RIZIV-Geneeskundige verzorging
Autres							7 401	7 401	Andere
Charges d'intérêts									Interestlasten
Divers	632					632	5 202	5 834	Diversen
Fraude sociale								-4 030	Sociale fraude
Dépenses avant transferts internes	406 881	3 317 479	446 404	14 974	1 269	4 187 007	2 533 150	6 716 127	Uitgaven vóór interne overdrachten
INASTI-GFG									RSVZ-GFB
Autres branches							4 163 438	4 163 438	Andere takken
Transferts internes							4 163 438	4 163 438	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	406 881	3 317 479	446 404	14 974	1 269	4 187 007	6 696 588		Totaal lopende uitgaven
Saldo comptes courants	0	0	0	0	0	0	137 080	137 080	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes									Ontvangsten
Dépenses									Uitgaven
Saldo comptes de capital									Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	0	0	0	0	0	0	137 080	137 080	Budgetair resultaat

Dépenses courantes	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	392 496	3 305 587	446 404	14 974	1 269	4 160 730		4 160 730	Prestaties
Frais de paiement		494				494		494	Betalingskosten
Frais d'administration	13 753	11 398				25 151	78 390	103 541	Beheerskosten
Organismes centraux	1 439					1 439	76 603	78 042	Centrale instellingen
Services tiers	12 314	11 398				23 712	1 787	25 499	Diensten derden
Transferts externes							2 449 558	2 449 558	Externe overdrachten
INAMI-Soins de santé							2 442 157	2 442 157	RIZIV-Geneeskundige verzorging
Autres							7 401	7 401	Andere
Charges d'intérêts									Interestlasten
Divers	632					632	5 202	5 834	Diversen
Fraude sociale								-4 030	Sociale fraude
Dépenses avant transferts internes	406 881	3 317 479	446 404	14 974	1 269	4 187 007	2 533 150	6 716 127	Uitgaven vóór interne overdrachten
INASTI-GFG									RSVZ-GFB
Autres branches							4 163 438	4 163 438	Andere takken
Transferts internes							4 163 438	4 163 438	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	406 881	3 317 479	446 404	14 974	1 269	4 187 007	6 696 588		Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	0	0	0	0	0	0	137 080	137 080	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	INAMI- Indemnités / RIZIV- Uitkeringen	INASTI- Pensions / RSVZ- Pensioenen	INASTI- Prestations familiales / RSVZ- Gezinsbijslag	INASTI- Assurance faillite / RSVZ- Faillissements- verzekering	INASTI- Soins palliatifs / RSVZ- Palliatieve verzorging	Sous-total / Subtotaal	INASTI-GFG / RSVZ-GFB	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes									Ontvangsten
Dépenses									Uitgaven
Solde comptes de capital									Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	0	0	0	0	0	0	137 080	137 080	Budgettair resultaat

2. Commentaire sur la situation financière de 2013 et 2014

2013

Le résultat budgétaire de 2013 s'élève à 252 628 milliers EUR, tandis que lors du contrôle budgétaire en avril 2013, il s'élevait à 255 269 milliers EUR.

La diminution du résultat est la conséquence d'une diminution des recettes de 23 289 milliers EUR et d'une diminution des dépenses de 20 649 milliers EUR.

Recettes

Les cotisations sociales diminuent de 65 milliers EUR par rapport au contrôle budgétaire en avril 2013, pour atteindre un niveau de 3 855 434 milliers EUR. Ces cotisations se composent essentiellement des cotisations ordinaires (3 641 438 milliers EUR) et des cotisations des sociétés (201 996 milliers EUR).

La subvention de l'État ordinaire s'élève à 1 365 993 milliers EUR. La dotation d'équilibre a été revue à 533 866 milliers EUR.

Le montant total du financement alternatif diminue de 23 256 milliers EUR par rapport au contrôle budgétaire en avril 2013. Le montant de base des recettes de TVA affectées aux indépendants diminue de 4 589 milliers EUR suite à une révision à la baisse des recettes de TVA. Il en va de même pour le précompte mobilier (-2 101 milliers EUR). Le montant destiné au financement des soins de santé diminue de 17 101 milliers EUR.

Un versement de 8 444 milliers EUR au Fonds pour l'avenir des soins de santé a eu lieu en 2013. De ce montant, 90 % appartiennent à la gestion globale des travailleurs salariés et 10 % à la gestion globale des indépendants.

Les revenus de placements s'élèvent à 17 351 milliers EUR.

Dépenses

Les prestations sociales diminuent d'un montant de 4 075 milliers EUR par rapport au contrôle budgétaire en avril 2013 pour atteindre 4 036 015 milliers EUR.

La mesure concernant la diminution du montant du supplément d'âge rapporte 1 900 milliers EUR pour la branche allocations familiales.

2. Commentaar bij de financiële toestand van 2013 en 2014

2013

Het begrotingsresultaat voor 2013 bedraagt 252 628 duizend EUR, terwijl dit bij de begrotingscontrole in april 2013 255 269 duizend EUR bedroeg.

De vermindering van het resultaat is het gevolg van een vermindering van de ontvangsten met 23 289 duizend EUR en een vermindering van de uitgaven met 20 649 duizend EUR.

Ontvangsten

De sociale bijdragen verminderen met 65 duizend EUR ten opzichte van de begrotingscontrole in april 2013 tot op een niveau van 3 855 434 duizend EUR. Deze bijdragen bestaan voornamelijk uit de gewone bijdragen (3 641 438 duizend EUR) en de vennootschapsbijdragen (201 996 duizend EUR).

De gewone staatstoelage bedraagt 1 365 993 duizend EUR. De evenwichtsdotatie werd herzien op 533 866 duizend EUR.

Het totaalbedrag aan alternatieve financiering daalt met 23 256 duizend EUR ten opzichte van de begrotingscontrole in april 2013. Het basisbedrag van de btw-ontvangsten toegewezen aan de zelfstandigen daalt met 4 589 duizend EUR, ten gevolge van een neerwaartse herziening van de btw-ontvangsten. Hetzelfde geldt voor de roerende voorheffing (-2 101 duizend EUR). Het bedrag bestemd voor de financiering van de geneeskundige verzorging vermindert met 17 101 duizend EUR.

Bij het Toekomstfonds voor de geneeskundige verzorging is een storting van 8 444 duizend EUR gebeurd in 2013. Dit bedrag behoort voor 90 % toe aan het globaal beheer voor werknemers en voor 10 % aan het globaal beheer voor zelfstandigen.

De opbrengst van de beleggingen bedraagt 17 351 duizend EUR.

Uitgaven

Er is een vermindering van de sociale prestaties met een bedrag van 4 075 duizend EUR ten opzichte van de begrotingscontrole in april 2013 tot 4 036 015 duizend EUR.

De maatregel betreffende de vermindering van het bedrag van de leeftijdsbijslag brengt 1 900 duizend EUR op voor de tak gezinsbijslag.

Par rapport au contrôle budgétaire en avril 2013, le transfert vers les soins de santé diminue de 27 017 milliers EUR, pour atteindre 2 321 865 milliers EUR.

Résultat

Les transferts aux branches, à l'exclusion des soins de santé, sont estimés pour 2013 à 3 785 629 milliers EUR. Puisque les recettes nettes de l'INASTI-Gestion globale (déduction faite des dépenses propres et du transfert vers les soins de santé) s'élèvent à 4 038 258 milliers EUR, le solde de l'INASTI-Gestion globale est de 252 628 milliers EUR en 2013.

2014

Recettes

Les recettes courantes propres s'élèvent à 6 853 207 milliers EUR, soit une augmentation de 1,97 % par rapport à 2013.

Afin d'assurer l'équilibre financier de la sécurité sociale et garantir la continuité des paiements des prestations sociales, outre les réformes structurelles initiées dans les différents secteurs, on prévoit aussi le versement d'une dotation complémentaire aux financements existants (comme en 2012 et 2013). Cette dotation est calculée de telle sorte que la sécurité sociale n'ait ni surplus ni déficit au total de ses comptes SEC. Celle-ci n'affecte pas le solde SEC de l'entité I pris dans son ensemble. Elle est répartie entre l'ONSS-Gestion globale et l'INASTI selon une clef 90-10. Pour 2014, le montant attribué à l'INASTI s'élève à 617 095 milliers EUR.

Le financement alternatif augmente globalement de 83 865 milliers EUR par rapport à 2013, dont 59 234 milliers EUR pour les soins de santé.

Dépenses

Le total des dépenses courantes avant transferts internes s'élève à 6 716 127 milliers EUR. Les dépenses courantes sont supérieures de 247 711 milliers EUR par rapport à 2013.

La mesure concernant la diminution du montant du supplément d'âge rapporte 3 746 milliers EUR pour la branche allocations familiales.

Dans le cadre du plan de relance, le gouvernement fédéral a décidé d'une réduction de charge pour les

De overdracht naar de geneeskundige verzorging daalt met 27 017 duizend EUR ten opzichte van de begrotingscontrole in april 2013 tot 2 321 865 duizend EUR.

Resultaat

De overdrachten naar de takken, met uitzondering van de geneeskundige verzorging, worden voor 2013 geraamd op 3 785 629 duizend EUR. Vermits de netto-ontvangsten van het RSVZ-Globaal beheer (de eigen uitgaven alsook de overdracht naar de geneeskundige verzorging reeds in mindering gebracht) 4 038 258 duizend EUR bedragen, is het saldo van het RSVZ-Globaal beheer 252 628 duizend EUR in 2013.

2014

Ontvangsten

De eigen lopende ontvangsten bedragen 6 853 207 duizend EUR, hetzij een stijging van 1,97 % ten opzichte van 2013.

Teneinde het financiële evenwicht van de sociale zekerheid te verzekeren en de continuïteit van de betalingen van de sociale prestaties te garanderen, zijn verschillende structurele hervormingen binnen verschillende takken geïnitieerd, maar is er (zoals in 2012 en 2013) ook in een bijkomende dotatie voor de bestaande financiering voorzien. Deze dotatie is op die manier berekend zodat de sociale zekerheid geen overschotten of tekorten op het totaal van haar ESR-rekeningen zou hebben. Dit tast het ESR-saldo van de in zijn geheel genomen entiteit I niet aan. Deze dotatie is verdeeld over het RSZ-Globaal beheer en het RSVZ-Globaal beheer volgens een 90-10-verdeelsleutel. Voor 2014 bedraagt het bedrag toegewezen aan het RSVZ 617 095 duizend EUR.

De alternatieve financiering verhoogt in het totaal met 83 865 duizend EUR ten opzichte van 2013, waarvan 59 234 duizend EUR voor de geneeskundige verzorging.

Uitgaven

Het totaal van de lopende uitgaven vóór interne overdrachten bedraagt 6 716 127 duizend EUR. De lopende uitgaven liggen 247 711 duizend EUR hoger dan in 2013.

De maatregel betreffende de vermindering van het bedrag van de leeftijdsbijslag brengt 3 746 duizend EUR op voor de tak gezinsbijslag.

In het kader van het relanceplan heeft de federale regering beslist de lasten voor de zelfstandigen te ver-

travailleurs indépendants. Il s'agit en pratique d'une suppression de la charge, supportée par les travailleurs indépendants, au titre de frais de gestion des allocations familiales par les caisses. A partir du 1^{er} juillet 2014, les travailleurs indépendants ne paieront plus de frais de gestion à leur caisse d'assurances sociales pour financer le coût de la gestion des allocations familiales. Pour 2014, un montant de 4 500 milliers EUR a été inscrit dans les dépenses de transfert de l'INASTI vers l'ONAFTS.

L'évolution des prestations sociales des différentes branches est commentée en détail dans la partie "Prestations" ci-dessous.

Par rapport à 2013, le transfert vers les soins de santé augmente de 120 292 milliers EUR, pour atteindre 2 442 157 milliers EUR (voir chapitre 4).

Résultat

Les besoins des branches, à l'exclusion des soins de santé, sont estimés à 4 026 358 milliers EUR pour 2014. Vu que les recettes nettes de l'INASTI-Gestion globale (déduction faite des dépenses propres et des transferts vers les soins de santé) s'élèvent à 4 163 438 milliers EUR, le solde de l'INASTI-Gestion globale est de 137 080 milliers EUR en 2014.

minderen. Het gaat in de praktijk over een opheffing van de lasten, gedragen door de zelfstandigen, van de beheerskosten van de gezinsbijslagkassen. Vanaf 1 juli 2014 zullen de zelfstandigen geen beheerskosten meer betalen aan hun sociale verzekeringsfonds om de beheerskost van de gezinsbijslagen te financieren. Voor 2014 werd een bedrag van 4 500 duizend EUR ingeschreven in de transferuitgaven van de RSVZ naar de RKW.

De evolutie van de prestaties van de verschillende takken wordt in detail becommentarieerd in het gedeelte "Prestaties" hieronder.

De overdracht naar de geneeskundige verzorging stijgt met 120 292 duizend EUR ten opzichte van 2013 tot 2 442 157 duizend EUR (zie hoofdstuk 4).

Resultaat

De behoeften van de takken, met uitzondering van de geneeskundige verzorging, worden voor 2014 geraamd op 4 026 358 duizend EUR. Vermits de netto-ontvangsten van het RSVZ-Globaal beheer (de eigen uitgaven alsook de overdrachten naar de geneeskundige verzorging reeds in mindering gebracht) 4 163 438 duizend EUR bedragen, is het saldo van het RSVZ-Globaal beheer 137 080 duizend EUR in 2014.

3. Évolution des prestations 2013-2014

Un aperçu de l'évolution annuelle des dépenses par branche et des facteurs de volume figure dans les tableaux III.3 et III.4. Le détail et le coût des corrections sociales figurent dans le tableau III.5.

En 2014, le total des prestations sociales atteindra 4 160 730 milliers EUR, soit 3,09 % de plus que 2013.

Allocations familiales

Le Conseil des Ministres du 12 juillet 2013 a décidé de diminuer le montant du supplément d'âge annuel à partir de 2013 pour tous les enfants bénéficiaires, à l'exception des enfants bénéficiaires de suppléments sociaux, de supplément pour famille monoparentale, d'allocations familiales majorées pour orphelins, d'allocations familiales majorées pour enfants atteints d'une affection.

Cette mesure rapporte pour le régime des travailleurs indépendants 1 900 milliers EUR en 2013 et 3 746 milliers EUR en 2014.

En outre, l'alignement des prestations familiales pour le premier enfant entre les travailleurs indépendants et les travailleurs salariés au 1^{er} juillet 2014 a été pris en compte pour un montant de 11 545 milliers EUR en 2014.

3. Evolutie van de prestaties 2013-2014

Een overzicht van de jaarlijkse evolutie van de uitgaven per tak en van de volumefactoren is opgenomen in tabellen III.3 en III.4. De details en de kosten van de sociale correcties zijn opgenomen in tabel III.5.

In 2014 zal het totaal van de sociale prestaties 4 160 730 duizend EUR bedragen, hetzij 3,09 % hoger dan 2013.

Gezinsbijslag

De Ministerraad van 12 juli 2013 heeft beslist het bedrag van de leeftijdsbijslag te verminderen vanaf 2013 voor alle rechtgevende kinderen, met uitzondering van de kinderen rechtgevend op sociale supplementen, het supplement voor eenoudergezinnen, de verhoogde gezinsbijslag voor wezen of de verhoogde gezinsbijslag voor kinderen die lijden aan een aandoening.

Deze maatregel brengt voor het stelsel van de zelfstandigen 1 900 duizend EUR op in 2013 en 3 746 duizend EUR in 2014.

De alineëring van de gezinsbijslag voor het eerste kind bij de zelfstandigen en de werknemers op 1 juli 2014 werd in rekening genomen voor een bedrag van 11 545 duizend EUR voor 2014.

TABLEAU III.4
Facteurs de volume des prestations du régime
de la gestion globale des travailleurs indépendants 2013-2014
(hormis soins de santé)

TABEL III.4
Volumefactoren van de prestaties van het stelsel
globaal beheer voor zelfstandigen 2013-2014
(geneeskundige verzorging uitgezonderd)

	2013		2014	2013 (II) / (I)		2014 / 2013		
	Contrôle budgétaire / Begrotings- controle (I)	Aanpassing oktober 2013 / Adaptation octobre 2013 (II)	Budget initial / Initiële begroting	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	
INAMI-Indemnités (nombre de (j)ours ou nombre de (c)as)								RIZIV-Uitkeringen (aantal (d)agen of aantal (g)evallen)
Incapacité primaire (j)	2 134 326	2 080 597	2 114 232	-53 729	-2,52 %	33 635	1,62 %	Primaire ongeschiktheid (d)
Invalidité (j)	6 836 533	6 879 778	7 006 307	43 245	0,63 %	126 529	1,84 %	Invaliditeit (d)
Maternité (c)	5 578	5 482	5 450	-96	-1,72 %	-32	-0,58 %	Moederschap (g)
INASTI-Pensions (nombre de bénéficiaires)	537 865	537 865	545 050	0	0,00 %	7 185	1,34 %	RSVZ-Pensioenen (aantal begunstigten)
Pensions de retraite	419 865	419 865	427 620	0	0,00 %	7 755	1,85 %	Rustpensioenen
Pensions de survie	118 000	118 000	117 430	0	0,00 %	-570	-0,48 %	Overlevingspensioenen

TABLEAU III.5
Estimations budgétaires
des corrections sociales 2013-2014 (*)
 (En millions EUR)

TABEL III.5
Budgettaire ramingen
van de sociale correcties 2013-2014 (*)
 (In miljoen EUR)

Corrections sociales - Régime des travailleurs indépendants	Prise de cours / Van kracht	Estimation des dépenses / Raming van de uitgaven		Coût annuel / Jaarlijkse kost	Sociale correcties - Stelsel van de zelfstandigen
		2013	2014		
1. Indemnités					1. Uitkeringen
- augmentation des allocations hebdomadaires de maternité et d'adoption (+33,15 EUR)	1.7.2012	1,43	1,45	1,45	- verhoging van het wekelijkse bedrag voor moederschapsuitkering en voor adoptieuitkering (+33,15 EUR)
- impact de l'égalisation de la pension minimum au taux ménage à celle des salariés	1.4.2013	0,71	0,98	0,98	- weerslag van de gelijkschakeling van het minimumpensioen gezinsbedrag met dat van de werknemers
- augmentation de 3,43 EUR de l'allocation aide d'une tierce personne	1.4.2013	1,05	1,45	1,45	- verhoging met 3,43 EUR van de uitkering hulp van een derde
- augmentation de 1,25 % de l'indemnité forfaitaire d'incapacité de travail	1.9.2013	0,33	1,05	1,05	- verhoging met 1,25 % van de forfaitaire uitkering arbeidsongeschiktheid
- augmentation de 1,25 % de l'indemnité forfaitaire d'invalidité sans cessation	1.9.2013	0,29	0,91	0,91	- verhoging met 1,25 % van de forfaitaire uitkering invaliditeit zonder stopzetting
- augmentation de 1,25 % de l'indemnité forfaitaire d'invalidité avec cessation	1.9.2013	0,83	2,56	2,56	- verhoging met 1,25 % van de forfaitaire uitkering invaliditeit met stopzetting
2. Pensions					2. Pensioenen
- augmentation de 2 % des pensions de 2007	1.9.2012	2,04	2,04	2,04	- verhoging met 2 % van de pensioenen uit 2007
- égalisation de la pension minimum au taux ménage à celle des salariés	1.4.2013	11,26	15,01	15,01	- gelijkschakeling van het minimumpensioen gezinsbedrag met dat van de werknemers
- augmentation de 1,25 % de la pension minimale	1.9.2013	11,78	35,33	35,33	- verhoging met 1,25 % van het minimumpensioen
- augmentation de 2 % des pensions qui ont pris cours il y a 5 ans	1.9.2013	0,74	2,22	2,22	- verhoging met 2 % van de pensioenen ingegaan 5 jaar geleden
(*) Montants budgétaires de l'année d'introduction de la mesure; la dernière colonne donne le coût pour			(*) Budgettaire bedragen van het jaar waarin de maatregel ingevoerd is, de laatste kolom geeft de kost voor een volledig jaar.		

TABLEAU III.5
Estimations budgétaires
des corrections sociales 2013-2014 (*)
 (En millions EUR) (suite)

TABEL III.5
Budgettaire ramingen
van de sociale correcties 2013-2014 (*)
 (In miljoen EUR) (vervolg)

Corrections sociales - Régime des travailleurs indépendants	Prise de cours / Van kracht	Estimation des dépenses / Raming van de uitgaven		Coût annuel / Jaarlijkse kost	Sociale correcties - Stelsel van de zelfstandigen
		2013	2014		
3. Prestations familiales - augmentation du supplément annuel pour les 18-24 ans de 75 EUR en 2011 à 100 EUR en 2012 - diminution du supplément annuel de 15 % en 2013 et de 15 % supplémentaire en 2014, sauf pour les enfants bénéficiaires de suppléments - alignement des prestations familiales entre les travailleurs indépendants et les travailleurs salariés	1.1.2012 1.1.2013 1.7.2014	1,25 -1,90	1,25 -3,75 11,55	1,25 23,09	3. Gezinsbijslag - verhoging jaarlijkse bijslag voor 18-24-jarigen van 75 EUR in 2011 naar 100 EUR in 2012 - vermindering van de jaarlijkse leeftijdsbijslag met 15 % in 2013 en met daarenboven 15 % in 2014, behalve voor de kinderen die toeslagen genieten - gelijkenschakeling van de gezinsbijslag tussen de zelfstandigen en werknemers
4. Assurance faillite - extension des indemnités de l'assurance faillite vers les cas de cessation forcée de l'activité - possibilité de demander des prestations de l'assurance faillite plusieurs fois pendant la carrière pour au maximum 12 mois - impact de l'égalisation de la pension minimum au taux ménage à celle des salariés - augmentation de 1,25 % de la prestation assurance faillite	1.10.2012 1.10.2012 1.4.2013 1.9.2013	3,53 0,89 0,07 0,06	3,53 0,89 0,09 0,18	3,53 0,89 0,09 0,18	4. Faillissementsverzekering - uitbreiding van de uitkeringen in geval van faillissement naar gevallen van stopzetting van de activiteit - mogelijkheid om de uitkering gedurende de volledige loopbaan meerdere keren aan te vragen voor in totaal maximum 12 maanden - weerslag van de gelijkenschakeling van het minimumpensioen gezinsbedrag met dat van de werknemers - verhoging met 1,25 % van de uitkeringen in geval van faillissement
TOTAL		34,35	76,74		TOTAAL

(*) Montants budgétaires de l'année d'introduction de la mesure; la dernière colonne donne le coût pour

(*) Budgettaire bedragen van het jaar waarin de maatregel ingevoerd is, de laatste kolom geeft de kost voor een volledig jaar.

CHAPITRE 4

INAMI-Soins de santé

1. Tableaux de 2013 et 2014

Méthodologie

En vertu de la loi du 31 janvier 2007 qui introduit un nouveau financement de l'assurance maladie et de la loi du 26 mars 2007 qui réalise l'intégration des petits risques dans l'assurance maladie obligatoire des indépendants, il n'est plus fait de distinction, dans la branche INAMI-Soins de santé, entre le régime des travailleurs salariés et celui des indépendants à partir de 2008.

Jusqu'en 2007, les transferts des deux gestions globales à la branche des soins de santé représentaient les besoins de trésorerie à financer. Ces besoins résultaient des avances (calculées en fonction de l'objectif budgétaire) qui étaient versées par l'INAMI aux OA dans le courant de l'année, ainsi que des soldes des années précédentes que l'INAMI devait régulariser envers les OA et qui ont été établis en fonction des dépenses réelles et des règles relatives à la responsabilité financière des OA.

À partir de 2008, le financement de la branche des soins de santé comprend trois parties:

1. Un montant de base par gestion globale égal au montant de l'année précédente¹ majoré du taux de croissance des recettes effectives disponibles de cotisations entre les exercices N-1 et N-2.

2. Un montant complémentaire provenant des deux gestions globales pour lequel celles-ci reçoivent un financement alternatif. Ce montant complémentaire est obtenu en diminuant les dépenses de la branche soins de santé des deux montants de base reçus et des recettes propres de la branche. Il est ensuite réparti entre les gestions globales avec une clef de répartition.

3. Si à l'expiration de l'exercice budgétaire, il apparaît que les dépenses en soins de santé dépassent l'objectif budgétaire global, ce dépassement est à charge des deux gestions globales selon une clef de répartition.

Du fait qu'à côté de l'introduction d'un nouveau financement, l'intégration des petits risques dans l'assurance obligatoire était aussi réalisée, les montants de base

¹ Pour déterminer les montants de base de 2008, il fallait corriger les moyens transférés par les gestions globales en 2007 des dépassements de l'objectif budgétaire des années antérieures qui ont été pris en compte en 2007.

HOOFDSTUK 4

RIZIV-Geneeskundige verzorging

1. Tabellen voor 2013 en 2014

Methodologie

Door de wet van 31 januari 2007 die een nieuwe financiering van de ziekteverzekering invoert en de wet van 26 maart 2007 waarmee de integratie van de kleine risico's in de verplichte ziekteverzekering voor zelfstandigen wordt gerealiseerd, wordt er vanaf 2008 in de tak RIZIV-Geneeskundige verzorging geen onderscheid meer gemaakt tussen het stelsel van de werknemers en het stelsel van de zelfstandigen.

Tot en met 2007 vertegenwoordigden de overdrachten van beide globale beheren naar de tak geneeskundige verzorging de te financieren thesauriebehoeften. Deze behoeften vloeiden voort uit de voorschotten (berekend in functie van de begrotingsdoelstelling) die in de loop van het jaar door het RIZIV gestort werden aan de VI's, alsook uit de saldi van de voorgaande jaren die het RIZIV moest regulariseren tegenover de VI's. Deze saldi werden opgemaakt in functie van de reële uitgaven en de regels met betrekking tot de financiële verantwoordelijkheid van de VI's.

Vanaf 2008 bestaat de financiering van de tak geneeskundige verzorging uit drie delen:

1. Een basisbedrag per globaal beheer gelijk aan het bedrag van het voorgaande jaar¹ verhoogd met het groeipercentage van de beschikbare effectieve inkomsten uit bijdragen tussen de jaren N-1 en N-2.

2. Een bijkomend bedrag vanuit beide globale beheren waarvoor deze een alternatieve financiering bekomen. Dit bijkomende bedrag wordt bekomen door de uitgaven van de tak geneeskundige verzorging te verminderen met de twee basisbedragen en met de eigen ontvangsten van de tak geneeskundige verzorging en vervolgens via een verdeelsleutel te verdelen over de globale beheren.

3. Indien na afloop van het begrotingsjaar blijkt dat de uitgaven voor geneeskundige verzorging hoger lagen dan de globale begrotingsdoelstelling, wordt deze overschrijding ten laste gelegd van de globale beheren volgens een bepaalde verdeelsleutel.

Doordat naast de invoering van een nieuwe financiering ook de integratie van de kleine risico's in de verplichte verzekering werden doorgevoerd, dienden de

¹ Voor het bepalen van de basisbedragen 2008 dienden er op de geldmiddelen overgedragen door de globale beheren in 2007 een aantal correcties uitgevoerd te worden in verband met de overschrijdingen van de begrotingsdoelstelling voorgaande jaren die in 2007 werden verrekend.

décrits ci-dessus devaient encore être corrigés. Auparavant, les indépendants qui avaient aussi une carrière de salarié ou qui avaient un partenaire relevant du régime des salariés, pouvaient s'assurer contre les soins de santé dans le régime des salariés. Le montant de base à charge de la gestion globale des indépendants doit être augmenté de 182 060 milliers EUR² et celui à charge de la gestion globale des salariés doit être diminué du même montant.

Le montant de base à charge de la gestion globale des travailleurs indépendants pour 2008 comprend un montant de 442 222 milliers EUR résultant de l'intégration des petits risques. Il a été augmenté des 182 060 milliers EUR suite à la suppression du régime le plus favorable ainsi que de 11 410 milliers EUR pour financer la hausse des frais d'administration des OA.

Les transferts de et vers les deux gestions globales ont été isolés dans le tableau. En outre, un tableau supplémentaire montre l'affectation du solde des comptes courants.

Lorsque les recettes et les dépenses réalisées seront connues et remplaceront les prévisions budgétaires, un solde non affecté apparaîtra, qui représentera le résultat des opérations propres à l'exercice considéré.

hierboven beschreven basisbedragen nog gecorrigeerd te worden. Voordien konden zelfstandigen met ook een carrière als werknemer of met een partner die onder de werknemersregeling viel, zich verzekeren tegen geneeskundige verzorging onder de werknemersregeling. Het basisbedrag ten laste van het globaal beheer van de zelfstandigen dient met 182 060 duizend EUR² verhoogd te worden en het basisbedrag ten laste van het globaal beheer van de werknemers met eenzelfde bedrag verlaagd.

Het basisbedrag ten laste van het globaal beheer van de zelfstandigen bevat voor 2008 ook een bedrag van 442 222 duizend EUR tengevolge van de integratie van de kleine risico's. Het werd verder verhoogd met 182 060 duizend EUR ten gevolge van de afschaffing van de meest gunstige regel alsook met 11 410 duizend EUR ter financiering van de verhoging van de beheerskosten van de VI's.

De overdrachten van en naar de twee globale beheeren worden in de tabel afgezonderd. Bovendien toont een bijkomende tabel de toewijzing van het saldo van de lopende rekeningen.

Op het moment dat de gerealiseerde ontvangsten en uitgaven gekend zijn en de begrotingsramingen zullen vervangen, zal er een niet-toegewezen saldo verschijnen dat het resultaat van de verrichtingen eigen aan het beschouwde begrotingsjaar zal voorstellen.

² Après 2008, ce montant est indexé.

² Na 2008 wordt dit bedrag geïndexeerd.

TABLEAU IV.1
Budget de l'INAMI-Soins de santé
2013-2014
(En milliers EUR)

TABEL IV.1
Begroting van het RIZIV-Geneeskundige
verzorging 2013-2014
(In duizend EUR)

Recettes courantes	2013	2014	Lopende ontvangsten
Cotisations	982 467	1 017 965	Bijdragen
Cotisations ordinaires			Gewone bijdragen
Modération salariale			Loonmatiging
Cotisations spécifiques	982 467	1 017 965	Specifieke bijdragen
Financement alternatif	2 792 256	2 839 074	Alternatieve financiering
TVA	1 888 100	1 924 699	Btw
Accises tabac	904 156	914 375	Accijnzen tabak
Recettes affectées	1 131 936	1 157 378	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	1 088	1 212	Externe overdrachten
Revenus de placements	3 808	3 018	Opbrengsten beleggingen
Divers	422 589	448 599	Diversen
Recettes propres	5 334 144	5 467 246	Eigen ontvangsten
ONSS - Gestion globale	22 130 762	23 050 019	RSZ - Globaal beheer
Montant de base	21 133 161	21 471 230	Basisbedrag
Financement alternatif complémentaire	997 601	1 578 789	Bijkomende alternatieve financiering
Décompte années antérieures			Afrekening voorgaande jaren
INASTI - Gestion globale	2 191 455	2 307 048	RSVZ - Globaal beheer
Montant de base	2 092 670	2 149 029	Basisbedrag
Financement alternatif complémentaire	98 785	158 019	Bijkomende alternatieve financiering
Décompte années antérieures			Afrekening voorgaande jaren
INASTI - Carrières mixtes	130 409	135 109	RSVZ - Gemengde loopbanen
Transferts - GFG	24 452 627	25 492 176	Overdrachten - GFB
Total recettes courantes	29 786 771	30 959 422	Totaal lopende ontvangsten

TABLEAU IV.1
Budget de l'INAMI-Soins de santé
2013-2014
(En milliers EUR) (suite)

TABEL IV.1
Begroting van het RIZIV-Geneeskundige
verzorging 2013-2014
(In duizend EUR) (vervolg)

Dépenses courantes	2013	2014	Lopende uitgaven
Prestations	26 676 586	27 861 560	Prestaties
Frais de paiement			Betalingskosten
Frais d'administration	992 333	1 010 361	Beheerskosten
Organismes centraux	105 890	104 688	Centrale instellingen
Services tiers	886 443	905 673	Diensten derden
Transferts externes	1 900 410	1 939 927	Externe overdrachten
Charges d'intérêts			Interestlasten
Divers	213 942	143 574	Diversen
Dépenses avant transferts GFG	29 783 271	30 955 422	Uitgaven vóór overdrachten GFB
ONSS - Gestion globale	7 600	3 600	RSZ - Globaal beheer
Fonds pour l'avenir soins de santé	7 600	3 600	Toekomstfonds geneeskundige verzorging
Contribution objectif budgétaire SS	0	0	Bijdrage begrotingsdoelstelling SZ
INASTI - Gestion globale	844	400	RSVZ - Globaal beheer
Fonds pour l'avenir soins de santé	844	400	Toekomstfonds geneeskundige verzorging
Contribution objectif budgétaire SS	0	0	Bijdrage begrotingsdoelstelling SZ
Transferts - GFG	8 444	4 000	Overdrachten - GFB
Total dépenses courantes	29 791 715	30 959 422	Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	-4 944	0	Saldo lopende rekeningen
Comptes de capital	2013	2014	Kapitaalrekeningen
Recettes			Ontvangsten
Dépenses			Uitgaven
Solde comptes de capital	0	0	Saldo kapitaalrekeningen
Résultat budgétaire	-4 944	0	Budgettair resultaat

2. Commentaire sur la situation financière de 2013 et 2014

2013

Les recettes et les dépenses ont été actualisées, en particulier en ce qui concerne le statut social et les montants réservés.

Le financement alternatif a été diminué en conséquence.

Le solde total de 2013 s'élève à -4 944 milliers EUR. Ce montant est la conséquence d'un décalage dans le temps entre les montants de référence remboursés par les hôpitaux à l'INAMI et le transfert de l'INAMI vers les 2 gestions globales pour le Fonds d'avenir des soins de santé.

En 2013, le Fonds pour l'avenir des soins de santé a été alimenté par les deux gestions globales à concurrence d'un montant total de 8 444 milliers EUR. Ce montant se retrouve à l'ONSS et l'INASTI.

2014

L'objectif budgétaire des soins de santé a été fixé à 27 861 560 milliers EUR, comme suit:

(En milliers EUR)

2. Commentaar bij de financiële toestand van 2013 en 2014

2013

De ontvangsten en uitgaven werden geactualiseerd, in het bijzonder wat betreft het sociaal statuut en de gereserveerde bedragen.

De alternatieve financiering werd bijgevolg vermindert.

Het totale saldo voor 2013 bedraagt -4 944 duizend EUR. Dit bedrag is het gevolg van een verschuiving in de tijd van de referentiebedragen terugbetaald aan het RIZIV door de ziekenhuizen en de transfer van het RIZIV naar de 2 globale beheren voor het Toekomstfonds voor de geneeskundige verzorging.

In 2013 werd het Toekomstfonds voor de geneeskundige verzorging gestijfd door de twee globaal beheren voor een totaal bedrag van 8 444 duizend EUR. Dit bedrag wordt teruggevonden bij de RSZ en het RSVZ.

2014

De begrotingsdoelstelling voor geneeskundige verzorging werd als volgt vastgesteld op 27 861 560 duizend EUR:

(in duizend EUR)

Objectif budgétaire 2013	26 676 586	Begrotingsdoelstelling 2013
Norme légale 3 %	800 298	Wettelijke norm 3 %
<u>Sous-total</u>	27 476 884	<u>Subtotaal</u>
Indice santé 1,4 %	384 676	Gezondheidsindex 1,4 %
<u>Sous-total</u>	27 861 560	<u>Subtotaal</u>
Objectif budgétaire global 2014	27 861 560	Globale begrotingsdoelstelling 2014

Les estimations techniques de l'INAMI réalisées au mois de septembre indiquent un niveau de dépenses des prestations de 27 089 768 milliers EUR, ramené à 27 089 447 milliers EUR par le Comité de l'Assurance.

Elles comprennent les mesures d'économie prises au mois de juillet, ainsi que celles proposées par la Task Force.

Ces estimations techniques doivent être corrigées d'un montant de -5 378 milliers EUR suite à:

— Un ralentissement de l'inflation marqué par un dépassement de l'indice pivot en juin 2014 au lieu de mai (-14 069 milliers EUR);

De technische ramingen van het RIZIV voor 2014, gerealiseerd in de maand september geven een uitgaven-niveau aan voor de prestaties van 27 089 768 duizend EUR teruggebracht tot 27 089 447 duizend EUR door het Verzekeringscomité.

Zij bevatten de besparingsmaatregelen genomen in de maand juli, evenals dewelke voorgesteld door de Task Force.

Deze technische ramingen dienen gecorrigeerd te worden voor een totaal van -5 378 duizend EUR omwille van:

— Een vertraging van de inflatie gekenmerkt door een overschrijding van de spilindex in juni 2014 in de plaats van in mei (-14 069 duizend EUR);

— Le report de l'exécution de mesures initialement prévues en 2014 (-11 627 milliers EUR);

— Des initiatives nouvelles (20 318 milliers EUR) dont:

Mesures nouvelles
(En milliers EUR)

Plan maladies rares	2 875
Garde des médecins généralistes	2 950
Barèmes aides soignants	14 245
Centre de référence neuromusculaire	248
TOTAL	20 318

— De overdracht van de uitvoering van maatregelen die initieel voorzien waren in 2014 (-11 627 duizend EUR);

— Nieuwe initiatieven (20 318 duizend EUR) waarvan:

Nieuwe maatregelen
(In duizend EUR)

Plan zeldzame ziekten	
Wachtdienst huisartsen	
Weddeschaal zorgkundigen	
Neuromusculair referentiecentrum	
TOTAAL	

Ce qui précède a pour conséquence que l'estimation des dépenses 2014 est inférieure de 777 491 milliers EUR à l'objectif budgétaire global normé. En conséquence de cette sous-utilisation, enregistrée comme une dépense négative dans la rubrique des dépenses diverses, l'INAMI diminuera le montant des douzièmes budgétaires des organismes assureurs. Comme cela a été le cas dans le budget 2013, le financement alternatif des soins de santé est diminué à due concurrence. La répartition de ce financement alternatif entre les gestions globales des salariés et des indépendants a été faite selon les dispositions légales actuellement en vigueur.

Du côté des ressources, le gouvernement a acté les recettes suivantes:

— Majoration de 24 000 milliers EUR des recettes soins de santé correspondant à la récupération du dépassement du budget global des spécialités pharmaceutiques pour l'année 2014;

— La prise en compte de la sous-utilisation de l'enveloppe de 35 000 milliers EUR de taxes restituées aux firmes pharmaceutiques qui investissent en R&D à concurrence de 6 100 milliers EUR est également actée pour 2014.

Les montants de base financés par les gestions globales s'élèvent à (voir méthodologie):

— pour l'ONSS: 21 471 230 milliers EUR;

— pour l'INASTI: 2 149 029 milliers EUR.

Le financement alternatif complémentaire nécessaire pour équilibrer le budget s'élève à 1 736 808 milliers EUR et est attribué pour 1 578 789 milliers EUR à l'ONSS et pour 158 019 milliers EUR à l'INASTI.

Het voorgaande heeft als gevolg dat de raming van de uitgaven voor 2014 777 491 duizend EUR lager zijn dan in de globale begrotingsdoelstelling. Als gevolg van deze onderbenutting, geboekt als een negatieve uitgave binnen de diverse uitgaven, zal het RIZIV het bedrag van de begrotingstwaalfden aan de verzekeringsinstellingen verlagen. Zoals dit het geval was in de begroting 2013, is de alternatieve financiering van de geneeskundige verzorging verlaagd. De verdeling van deze alternatieve financiering tussen het globaal beheer voor werknemers en het globaal beheer voor zelfstandigen is gebeurd volgens de op dit moment in voege zijnde wetgeving.

Aan de kant van de inkomsten heeft de regering de volgende ontvangsten geacteerd:

— Verhoging met 24 000 duizend EUR van de ontvangsten geneeskundige verzorging overeenstemmend met de recuperatie van de overschrijding van het globale budget van de farmaceutische specialiteiten voor 2014;

— Voor 2014 houdt men eveneens rekening met de onderbenutting ten belope van 6 100 duizend EUR van de enveloppe van 35 000 duizend EUR taksen die wordt teruggegeven aan de farmaceutische bedrijven die in R&D investeren.

De basisbedragen gefinancierd door de globale beheren (zie uitleg in het deel methodologie) bedragen:

— voor de RSZ: 21 471 230 duizend EUR;

— voor het RSVZ: 2 149 029 duizend EUR.

De bijkomende alternatieve financiering nodig om de begroting in evenwicht te brengen bedraagt 1 736 808 duizend EUR en wordt voor 1 578 789 duizend EUR toegekend aan de RSZ en voor 158 019 duizend EUR aan het RSVZ.

CHAPITRE 5

Les autres régimes de sécurité sociale***La sécurité sociale d'Outre-mer***

L'OSSOM gère deux régimes de sécurité sociale: le régime de la loi du 16 juin 1960 et le régime de la loi du 17 juillet 1963. Le budget de l'OSSOM est présenté dans le tableau V.1.

En 2013, l'OSSOM perçoit 70 548 milliers EUR de cotisations. Les prestations atteignent 372 706 milliers EUR. La subvention de l'État est fixée à 314 644 milliers EUR.

En 2013, l'OSSOM va rembourser un montant de 20 millions EUR en faveur de l'État. Seuls 13 millions EUR de ce remboursement pourront être pris en compte pour mesurer la réalisation de l'objectif de sous-utilisation assigné à l'ensemble des IPSS.

En 2014, l'OSSOM percevra 71 371 milliers EUR de cotisations. Les prestations devraient atteindre 371 732 milliers EUR, un recul d'un peu plus de 974 milliers par rapport à 2013. Le montant de la subvention de l'État 2014 imputé au budget général des Dépenses de l'État s'élève à 311 774 milliers EUR.

En 2014, des économies structurelles d'un montant de 7 millions EUR seront réalisées sur le budget de gestion d'une part (via l'intégration de l'OSSOM à l'ONSSAPL) et par une réduction du poste des dépenses en prestations sociale d'autre part.

Autres régimes de sécurité sociale

Les tableaux V.2 jusqu'à V.3 présentent les budgets des branches et des organismes de sécurité sociale qui ne font pas partie des gestions globales mais qui, dans les comptes nationaux, sont comptés dans la sécurité sociale.

Pour l'ONSSAPL, il s'agit du budget des prestations familiales, du fonds solidarisé de pension¹, des contractuels subventionnés, des contrats de sécurité, des primes syndicales et des revenus de placements.

¹ Loi du 24.10.2011.

HOOFDSTUK 5

De andere regelingen van sociale zekerheid***De overzeese sociale zekerheid***

De DOSZ beheert twee regelingen van sociale zekerheid: de regeling van de wet van 16 juni 1960 en de regeling van de wet van 17 juli 1963. De begroting van de DOSZ wordt voorgesteld in tabel V.1.

In 2013 ontvangt de DOSZ 70 548 duizend EUR aan bijdragen. De prestaties bedragen 372 706 duizend EUR. De staatstoelage wordt vastgesteld op 314 644 duizend EUR.

In 2013 zal de DOSZ een bedrag van 20 miljoen EUR terugstorten ten gunste van de Staat. Slechts 13 miljoen EUR van deze terugstorting zal in rekening gebracht kunnen worden om de realisatie te meten van de doelstelling van de onderbenutting bepaald voor het geheel van de OISZ.

In 2014 zal de DOSZ 71 371 duizend EUR aan bijdragen ontvangen. De prestaties zullen 371 732 duizend EUR bedragen, een afname van iets meer dan 974 duizend EUR ten opzichte van 2013. Het bedrag van de staatstoelage 2014 ingeschreven in de Algemene Uitgavenbegroting 2014 bedraagt 311 774 duizend EUR.

In 2014 zullen structurele besparingen gerealiseerd worden voor een bedrag van 7 miljoen EUR, enerzijds op de beheersbegroting (via de integratie van de DOSZ in de RSZPPO) en anderzijds door een vermindering van de sociale prestaties.

Andere regelingen van sociale zekerheid

In de tabellen V.2 tot V.3 worden de begrotingen van de takken en instellingen van de sociale zekerheid besproken die niet behoren tot een van beide globale beheren maar die in de nationale rekeningen wel tot de sector sociale zekerheid worden gerekend.

Voor de RSZPPO gaat het over de begroting van de gezinsbijslag, het gesolidariseerd pensioenfonds¹, de geco's, de veiligheidscontracten, de syndicale premies en de beleggingsinkomsten.

¹ Wet van 24.10.2011

TABLEAU V.1
Budget de l'OSSOM 2013-2014
(En milliers EUR)

TABEL V.1
Begroting van de DOSZ 2013-2014
(In duizend EUR)

Recettes courantes	2013		2014	2013 (II)-(I)	2014 / 2013	Lopende ontvangsten
	Contrôle budgétaire / Begrotings-controle (I)	Adaptation octobre 2013 / Aanpassing oktober 2013 (II)	Budget initial / Initiële begroting	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En chiffres absolus / In absolute cijfers	
Cotisations	70 548	70 548	71 371	0	823	Bijdragen
Subventions de l'État	314 644	314 644	311 774	0	-2 870	Staatstoelagen
Financement alternatif						Alternatieve financiering
Recettes affectées	1 600	1 600	1 600	0	0	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	1 500	1 500	1 500	0	0	Externe overdrachten
Revenus de placements	1 921	1 921	1 921	0	0	Opbrengsten beleggingen
Divers	3 371	3 371	3 373	0	2	Diversen
Total recettes courantes	393 584	393 584	391 539	0	-2 045	Totaal lopende ontvangsten

Dépenses courantes	2013		2014	2013 (II)-(I)	2014 / 2013	Lopende uitgaven
	Contrôle budgétaire / Begrotings-controle (I)	Adaptation octobre 2013 / Aanpassing oktober 2013 (II)	Budget initial / Initiële begroting	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En chiffres absolus / In absolute cijfers	
Prestations	372 706	372 706	371 732	0	-974	Prestaties
Frais de paiement	0	0	0	0	0	Betalingskosten
Frais d'administration	13 013	13 013	11 925	0	-1 088	Beheerskosten
Organismes centraux	13 013	13 013	11 925	0	-1 088	Centrale instellingen
Services tiers						Diensten derden
Économies						Besparingen
Transferts externes	3 785	3 785	3 786	0	0	Externe overdrachten
Charges d'intérêts	613	613	617	0	4	Interestlasten
Divers	3 466	23 466	3 479	20 000	-19 987	Diversen
Total dépenses courantes	393 584	413 584	391 539	20 000	-22 045	Totaal lopende uitgaven

Solde comptes courants	0	-20 000	0	-20 000	20 000	Saldo lopende rekeningen
-------------------------------	----------	----------------	----------	----------------	---------------	---------------------------------

TABEL V.2
Begroting van de andere regelingen van sociale zekerheid 2013
(in duizend EUR) (aanpassing oktober 2013)

TABLEAU V.2
Budget des autres régimes de la sécurité sociale 2013
(En milliers EUR) (adaptation octobre 2013)

Recettes courantes	FAT Capitalisation / FAO Kapitalisatie	FMP Fonds amiante / FBZ Asbestfonds	FMP Secteur APL / FBZ Sector PPO	ONSSAPL / RSZPPO	ONEm - Hors gestion globale / RVA - Buiten globaal beheer	FESC / FCUD	Fonds de sécurité d'existence - Solde ONSS / Fonds voor Bestaans- zekerheid - Saldo RSZ	Fonds des Accidents Médicaux / Fonds voor Medische Ongevallen	TOTAL / TOTAAL	Lopende ontvangsten
Contributions	1 224	11 060	13 666	2 752 595	54 280	62 221	1 682 674		4 577 708	Bijdragen
Subventions de l'État										Staatsteelagen
Financement alternatif		10 000		40 902	75 060				125 962	Alternatieve financiering
Recettes affectées				254 000					254 000	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	56	71		123 336	63 338	0		12 310	199 111	Externe overdrachten
Revenus de placements	35 050	500	81	21 755	7 600	6			57 411	Opbrengsten beleggingen
Divers	54						3 182		10 837	Diversen
Recettes propres	36 385	21 631	13 736	3 192 588	200 288	62 226	1 685 856	12 310	5 225 030	Eigen ontvangsten
Transferts internes				16 018					16 018	Interne overdrachten
Total recettes courantes	36 385	21 631	13 736	3 208 606	200 288	62 226	1 685 856	12 310	5 241 048	Totaal lopende ontvangsten

Dépenses courantes	FAT Capitalisation / FAO Kapitalisatie	FMP Fonds amiante / FBZ Asbestfonds	FMP Secteur APL / FBZ Sector PPO	ONSSAPL / RSZPPO	ONEm - Hors gestion globale / RVA - Buiten globaal beheer	FESC / FCUD	Fonds de sécurité d'existence - Solde ONSS / Fonds voor Bestaans- zekerheid - Saldo RSZ	Fonds des Accidents Médicaux / Fonds voor Medische Ongevallen	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	22 030	12 350	11 117	2 866 989	200 851	61 810	1 679 059	8 925	4 863 131	Prestaties
Frais de paiement	0		2	51					53	Betalingskosten
Frais d'administration	7 961		2 304	25 598	35 455	1 112	6 797	3 385	82 611	Beheerskosten
Organismes centraux	7 961		2 304	25 598	35 455	1 112	6 797	3 385	82 611	Centrale instellingen
Services tiers				0					0	Diensten derden
Transferts externes	69			377 443	4 500				382 012	Externe overdrachten
Charges d'intérêts			313						336	Interestlasten
Divers	23									Diversen
Dépenses avant transferts internes	30 083	12 350	13 736	3 270 081	240 806	62 922	1 685 856	12 310	5 328 143	Uitgaven vóór interne overdrachten
Transferts internes				16 018					16 018	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	30 083	12 350	13 736	3 286 099	240 806	62 922	1 685 856	12 310	5 344 161	Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	6 302	9 281	0	-77 493	-40 508	-695	0	0	-103 113	Saldo lopende rekeningen

Kapitaalrekeningen	FAT Capitalisation / FAO Kapitalisatie	FMP Fonds amiante / FBZ Asbestfonds	FMP Secteur APL / FBZ Sector PPO	ONSSAPL / RSZPPO	ONEm - Hors gestion globale / RVA - Buiten globaal beheer	FESC / FCUD	Fonds de sécurité d'existence - Solde ONSS / Fonds voor Bestaans- zekerheid - Saldo RSZ	Fonds des Accidents Médicaux / Fonds voor Medische Ongevallen	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Ontvangsten	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Ontvangsten
Uitgaven	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Uitgaven
Saldo kapitaalrekeningen	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Saldo kapitaalrekeningen
Resultaat	6 302	9 281	0	-77 493	-40 508	-695	0	0	-103 113	Resultaat

TABLEAU V.3
Budget des autres régimes de la sécurité sociale 2014
(En milliers EUR)

TABEL V.3
Begroting van de andere regelingen van sociale zekerheid 2014
(In duizend EUR)

Recettes courantes	FAT Capitalisation / FAO Kapitalisatie	FMP Fonds amiante / FBZ Asbestfonds	FMP Secteur APL / FBZ Sector PPO	ONSSAPL / RSZPPO	ONEm - Hors gestion globale / RVA - Buiten globaal beheer	FESC / FCUD	Fonds de sécurité d'existence - Solde ONSS / Fonds voor Bestaans- zekerheid - Saldo RSZ	Fonds des Accidents Médicaux / Fonds voor Medische Ongevallen	TOTAL / TOTAAL	Lopende ontvangsten
Cotisations	1 075	11 060	13 889	2 774 024	40 315	63 082	1 708 496		4 611 941	Bijdragen
Subventions de l'État										Staatstoelagen
Financement alternatif		10 000		40 902	77 887				128 759	Alternatieve financiering
Recettes affectées				245 000					245 000	Toegewezen ontvangsten
Transferts externes	35	80		122 141	74 756	0		15 106	212 118	Externe overdrachten
Revenus de placements	34 050	500	81	15 748	15	6			50 399	Opbrengsten beleggingen
Divers	54				7 600		3 257		10 911	Diversen
Recettes propres	35 214	21 640	13 969	3 197 815	200 543	63 088	1 711 753	15 106	5 289 128	Eigen ontvangsten
Transferts internes				9 370					9 370	Interne overdrachten
Total recettes courantes	35 214	21 640	13 969	3 207 184	200 543	63 088	1 711 753	15 106	5 288 498	Totaal lopende ontvangsten

Dépenses courantes	FAT Capitalisation / FAO Kapitalisatie	FMP Fonds amiante / FBZ Asbestfonds	FMP Secteur APL / FBZ Sector PPO	ONSSAPL / RSZPPO	ONEm - Hors gestion globale / RVA - Buiten globaal beheer	FESC / FCUD	Fonds de sécurité d'existence - Solde ONSS / Fonds voor Bestaans- zekerheid - Saldo RSZ	Fonds des Accidents Médicaux / Fonds voor Medische Ongevallen	TOTAL / TOTAAL	Lopende uitgaven
Prestations	21 709	12 329	11 309	3 009 680	221 529	63 800	1 704 790	11 765	5 056 911	Prestaties
Frais de paiement	0		2	51					53	Betalingskosten
Frais d'administration	7 947		2 326	26 331	34 908	1 112	6 963	3 340	82 926	Beheerskosten
Organismes centraux	7 947		2 326	26 331	34 908	1 112	6 963	3 340	82 926	Centrale instellingen
Services tiers				0					0	Diensten derden
Economies										Besparingen
Transferts externes	69			375 509	4 500				380 078	Externe overdrachten
Charges d'intérêts			313							Interestlasten
Divers	23								336	Diversen
Dépenses avant transferts internes	29 747	12 329	13 950	3 411 570	260 937	64 912	1 711 753	15 106	5 520 304	Uitgaven voor interne overdrachten
Transferts internes				9 370					9 370	Interne overdrachten
Total dépenses courantes	29 747	12 329	13 950	3 420 940	260 937	64 912	1 711 753	15 106	5 529 674	Totaal lopende uitgaven
Solde comptes courants	5 467	9 311	19	-213 756	-60 394	-1 823	0	0	-261 176	Saldo lopende rekeningen

Comptes de capital	FAT Capitalisation / FAO Kapitalisatie	FMP Fonds amiante / FBZ Asbestfonds	FMP Secteur APL / FBZ Sector PPO	ONSSAPL / RSZPPO	ONEm - Hors gestion globale / RVA - Buiten globaal beheer	FESC / FCUD	Fonds de sécurité d'existence - Solde ONSS / Fonds voor Bestaans- zekerheid - Saldo RSZ	Fonds des Accidents Médicaux / Fonds voor Medische Ongevallen	TOTAL / TOTAAL	Kapitaalrekeningen
Recettes	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Ontvangsten
Dépenses	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Uitgaven
Solde compte de capital	0	0	0	0	0	0	0	0	0	Saldo kapitaalrekeningen
Résultat	5 467	9 311	19	-213 756	-60 394	-1 823	0	0	-261 176	Resultaat

CHAPITRE 6

L'assistance sociale

Cette partie traite des régimes d'assistance financés par des moyens généraux, à savoir la garantie de revenus aux personnes âgées, le revenu minimum d'intégration et les allocations aux personnes handicapées. L'aide sociale accordée aux demandeurs d'asile par les CPAS a également été intégrée dans ce chapitre, sauf pour ce qui a trait aux initiatives d'accueil. Le régime résiduaire des prestations familiales garanties, entièrement à charge du régime d'allocations familiales des travailleurs salariés, n'est donc pas repris ici mais bien dans la partie relative à la sécurité sociale des travailleurs salariés.

La Garantie de revenus aux personnes âgées (GRAPA)

Cette rubrique couvre la garantie de revenu, le revenu garanti et l'allocation de chauffage.

Au 1^{er} septembre 2013, la garantie de revenu aux personnes âgées a reçu une adaptation au bien-être de 2 %. Le coût de cette mesure s'élève à 7 340 milliers EUR en 2013 et à 22 300 milliers EUR en 2014.

Le droit à l'intégration sociale et l'aide sociale

Il s'agit, pour l'année budgétaire en cours, du montant de la subvention accordée par l'État fédéral qui rembourse une partie du revenu d'intégration (ancien minimex) et de l'aide sociale octroyés par les centres publics d'action sociale.

Au 1^{er} septembre 2013, le revenu d'intégration sociale et l'aide sociale équivalente ont reçu une adaptation au bien-être de 2 %. Le coût de cette mesure s'élève à 4 970 milliers EUR en 2013 et à 18 100 milliers EUR en 2014.

Allocations aux personnes handicapées

Le régime des allocations aux personnes handicapées a pour but de venir en aide aux plus démunis d'entre eux. C'est un régime résiduaire de protection sociale non contributif, dont les prestations sont financées par l'État.

Au 1^{er} septembre 2013, l'allocation de remplacement de revenu a reçu une adaptation au bien-être de 2 %. Le coût de cette mesure s'élève à 6 580 milliers EUR en 2013 et à 19 971 milliers EUR en 2014.

HOOFDSTUK 6

De sociale bijstand

Dit gedeelte behandelt de bijstandsregelingen die met algemene middelen worden gefinancierd, namelijk de inkomensgarantie voor ouderen, het leefloon en de tegemoetkomingen aan personen met een handicap. De maatschappelijke dienstverlening die door de OCMW's aan asielzoekers wordt toegekend, is eveneens opgenomen in dit hoofdstuk, uitgezonderd wat de opvanginitiatieven aangaat. Het residueel stelsel van de gewaarborgde gezinsbijslag, dat volledig ten laste is van de kinderbijslagregeling voor werknemers, komt hier dus niet aan bod, maar wel in het gedeelte betreffende de sociale zekerheid voor werknemers.

De inkomensgarantie voor ouderen (IGO)

Deze rubriek dekt de inkomensgarantie, het gewaarborgd inkomen en de verwarmingstoelage.

Op 1 september 2013 heeft de inkomensgarantie voor ouderen een welvaartaanpassing van 2 % gekregen. De kostprijs van deze maatregel bedraagt 7 340 duizend EUR in 2013 en 22 300 duizend EUR in 2014.

Het recht op maatschappelijke integratie en de maatschappelijke dienstverlening

Het betreft, voor het lopende begrotingsjaar, het bedrag van de toelage toegewezen door de federale overheid, waarbij een deel van het leefloon (het vroegere bestaansminimum) en de maatschappelijke dienstverlening toegekend door de openbare centra voor maatschappelijk welzijn wordt terugbetaald.

Op 1 september 2013 hebben het leefloon en de gelijkgestelde maatschappelijke dienstverlening een welvaartaanpassing van 2 % gekregen. De kostprijs van deze maatregel bedraagt 4 970 duizend EUR in 2013 en 18 100 duizend EUR in 2014.

Tegemoetkomingen aan personen met een handicap

De bedoeling van het stelsel van de tegemoetkomingen aan personen met een handicap is de minstbedeelden onder hen ter hulp te komen. Het is een residueel stelsel van sociale bescherming, waarvoor geen bijdragen worden gevraagd en waarvan de prestaties door de Staat gefinancierd worden.

Op 1 september 2013 heeft de inkomensvervangende uitkering een welvaartaanpassing van 2 % gekregen. De kostprijs van deze maatregel bedraagt 6 580 duizend EUR in 2013 en 19 971 duizend EUR in 2014.

TABEL VI.1
Prestaties van de stelsels sociale bijstand 2013-2014
(In duizend EUR)

TABLEAU VI.1
Prestations des régimes d'assistance sociale 2013-2014
(En milliers EUR)

	2013		2014	2013 (II) / (I)		2014 / 2013			
	Contrôle budgétaire / Begrotingscontrole (I)	Adaptation octobre 2013 / Aanpassing oktober 2013 (II)		En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %		
Garantie de revenus aux personnes âgées	492 341	499 683	502 498		7 342	1,49 %	2 815	0,56 %	Inkomensgarantie voor ouderen
Revenu d'intégration	752 262	754 646	751 492		2 384	0,32 %	-3 154	-0,42 %	Leefloon
Aide sociale / Subsidies CPAS - loi du 2 avril 1965	479 821	482 409	432 631		2 588	0,54 %	-49 778	-10,32 %	Maatschappelijke dienstverlening / Toelagen OCMW's - wet van 2 april 1965
Allocations aux personnes handicapées	1 892 940	1 899 520	1 938 671		6 580	0,35 %	39 151	2,06 %	Tegemoetkomingen aan personen met een handicap
TOTAL	3 617 364	3 636 258	3 625 292		18 894	0,52 %	-10 966	-0,30 %	TOTAL
Enveloppe bien-être	19 000	0			-19 000	-100,00 %	0		Welvaartsenveloppe
TOTAL AJUSTÉ	3 636 364	3 636 258	3 625 292		-106	0,00 %	-10 966	-0,30 %	AANGEPAST TOTAAL

TABLEAU VI.2
Facteurs de volume des prestations des régimes
d'assistance sociale 2013-2014

TABEL VI.2
Volumefactoren van de prestaties van de stelsels
sociale bijstand 2013-2014

	2013		2014	2013 (II) / (I)		2014 / 2013		
	Contrôle budgétaire / Begrotings- controle (I)	Aanpassing oktober 2013 / Adaptation octobre 2013 (II)		En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	En chiffres absolus / In absolute cijfers	En % / In %	
Garantie de revenus aux personnes âgées	115 380	115 380	117 415	0	0,00 %	2 035	1,76 %	Inkomensgarantie voor ouderen
Revenu d'intégration	113 356	113 356	107 960	0	0,00 %	-5 396	-4,76 %	Leefloon
Aide sociale / Subsides CPAS - loi du 2 avril 1965	54 733	54 733	43 844	0	0,00 %	-10 889	-19,89 %	Maatschappelijke dienstverlening / Toelagen OCMW's - wet van 2 april 1965
Allocations aux personnes handicapées	322 294	322 294	324 598	0	0,00 %	2 304	0,71 %	Tegemoetkomingen aan personen met een handicap
TOTAL	605 763	605 763	593 817	0	0,00 %	-11 946	-1,97 %	TOTAAL

TABLEAU VI.3
Estimations budgétaires des
corrections sociales 2013-2014 (*)
 (En millions EUR)

TABEL VI.3
Budgettaire ramingen
van de sociale correcties 2013-2014 (*)
 (In miljoen EUR)

Corrections sociales - Assistance sociale	Prise de cours / Van kracht	Estimation des dépenses / Raming van de uitgaven		Coût annuel / Jaarlijkse kost	Sociale correcties - Sociale bijstand
		2013	2014		
1. GRAPA - augmentation de 2 % de la GRAPA	1.9.2013	7,34	22,30	22,30	1. IGO - verhoging met 2% van de IGO
2. Allocations aux personnes handicapées - adaptation au bien-être: augmentation des indemnités avec 2 %	1.9.2013	6,58	19,97	19,97	2. Tegemoetkomingen aan personen met een handicap - welvaartsaanpassing: verhoging met 2 % van de uitkeringen
3. Revenu d'intégration sociale - augmentation de 2 % du revenu d'intégration	1.9.2013	2,38	13,57	13,57	3. Leefloon - verhoging met 2 % van het leefloon
4. Aide sociale (loi 1965) - augmentation de 2 % de l'aide sociale équivalente	1.9.2013	2,59	4,53	4,53	4. Maatschappelijke dienstverlening (wet 1965) - verhoging met 2 % van de gelijk- gestelde maatschappelijke dienst- verlening
TOTAL		18,89	60,37		TOTAAL

(*) Montants budgétaires de l'année d'introduction de la mesure; la dernière colonne donne le coût pour une année complète.

(*) Budgettaire bedragen van het jaar waarin de maatregel ingevoerd is; de laatste kolom geeft de kost voor een volledig jaar.

CHAPITRE 7

Les pensions du secteur public

Le secteur public ne constitue pas un ensemble homogène. Il existe différentes catégories d'employeurs publics se situant à des niveaux différents de pouvoir : l'État fédéral, les Communautés et Régions, les provinces, les communes, les organismes d'intérêt public, les entreprises publiques autonomes, ... Chacune de ces autorités a élaboré un statut propre pour son personnel définitif.

Le régime de pension constituant un des aspects de la situation statutaire de l'agent, chacune de ces autorités est compétente pour fixer le régime de pension de son personnel définitif.

Il faut distinguer trois sortes de pensions du secteur public.

La première catégorie est formée par les pensions à charge du Trésor public. Il s'agit des pensions des agents définitifs des services publics fédéraux et des ministères des Communautés et Régions, de l'enseignement, de La Poste, de Belgacom, ... Les pensions à charge du Trésor public sont financées par des dotations inscrites dans la division 55 (voir plus loin). Les pensions de survie sont financées par le produit de la retenue d'une cotisation personnelle de 7,5 % sur le traitement des agents définitifs, versée au Service des Pensions du Secteur Public (qui reprend le rôle du Fonds des pensions de survie).

La deuxième catégorie est formée par les pensions qui ne sont pas à charge du Trésor public, mais qui sont calculées comme de telles pensions. Il s'agit des pensions des agents définitifs des organismes d'intérêt public qui sont affiliés au régime de pension de la loi du 28 avril 1958 (le ex-Pool des Parastataux)¹.

¹Un nombre d'organismes d'intérêt public de l'État fédéral et des Communautés et Régions sont affiliés au Régime des pensions de retraite parastatales (environ 100 au total). Les organismes affiliés versent une cotisation patronale pour le financement des pensions de retraite. La retenue personnelle de 7,5 % est versée pour le financement des pensions de survie, qui sont donc à charge du Trésor public.

HOOFDSTUK 7

De pensioenen van de overheidssector

De overheidssector vormt geen homogeen geheel. Er bestaan verschillende categorieën van openbare werkgevers op de verschillende machtsniveaus: de Federale Staat, de Gemeenschappen en Gewesten, de provincies, de gemeenten, de instellingen van openbaar nut, autonome overheidsinstellingen,... Elk van deze overheden heeft voor haar vastbenoemde personeelsleden een eigen statuut uitgewerkt.

Het pensioenstelsel vormt een onderdeel van het statuut van het personeelslid, zodat elk van deze overheden bevoegd is om het pensioenstelsel van haar vastbenoemde personeelsleden vast te stellen.

Er dient een onderscheid te worden gemaakt tussen drie soorten van pensioenen van de overheidssector.

De eerste categorie zijn de pensioenen ten laste van de staatskas. Het betreft de pensioenen van de vastbenoemde personeelsleden van de federale overheidsdiensten en de ministeries van Gemeenschappen en Gewesten, van het onderwijs, van De Post, Belgacom, ... De rustpensioenen ten laste van de staatskas worden gefinancierd door dotaties die ingeschreven zijn in afdeling 55 (zie verder). De overlevingspensioenen worden gefinancierd door de opbrengst van een persoonlijke bijdrage van 7,5 % op de wedde van de vastbenoemde personeelsleden die wordt gestort aan de Pensioendienst voor de overheidssector (die de rol van het vroegere Fonds voor overlevingspensioenen overneemt).

De tweede categorie zijn de pensioenen die niet ten laste zijn van de staatskas maar die wel zoals deze pensioenen worden berekend. Het betreft de rustpensioenen van de vastbenoemde personeelsleden van de instellingen van openbaar nut die aangesloten zijn bij het pensioenstelsel van de wet van 28 april 1958 (de gewezen Pool der Parastatalen)¹.

¹ Bij het Stelsel van de parastatale rustpensioenen zijn een aantal instellingen van openbaar nut van de Federale Staat en van Gemeenschappen en Gewesten aangesloten (ongeveer 100 in aantal). De aangesloten instelling stort een patronale bijdrage voor de financiering van de rustpensioenen. De persoonlijke bijdrage van 7,5 % wordt gestort voor de financiering van de overlevingspensioenen, die dus ten laste van de staatskas zijn.

Il s'agit également des agents définitifs des administrations locales qui, en matière de pensions, sont affiliées à l'Office national de sécurité sociale des administrations provinciales et locales (ONSSAPL)².

La troisième catégorie est formée par les pensions qui ne sont pas à charge du Trésor public et qui sont, en tout ou en partie, calculées différemment de celles à charge du Trésor public. Il s'agit des pensions des agents définitifs des provinces et des administrations locales qui en matière de pensions ne sont pas affiliées à l'ONSSAPL et des organismes d'intérêt public qui ne sont pas affiliés au régime de pension de la loi du 28 avril 1958. Ces institutions sont tenues à financer et payer elles-mêmes leurs pensions. Elles sont néanmoins tenues de respecter les normes qui ont été rendues applicables à tous les pouvoirs publics (maximum absolu de pension, maximum relatif de pension, cumul d'une pension de survie avec une pension de retraite, les montants minimums garantis de pension, la contribution personnelle pour le financement des pensions de survie d'au moins 7,5 % du traitement, ...).

Le Service des Pensions du Secteur Public³ est chargé de l'attribution et de la gestion des pensions de la première et deuxième catégories. Le paiement est exécuté par le Service Central des Dépenses Fixes du Service Public Fédéral Finances.

Jusqu'à l'année budgétaire 2005, les pensions à charge du Trésor public étaient regroupées dans le département 21 – section 51 du budget fédéral. Il s'agissait des crédits fixes et des crédits variables provenant des fonds organiques (le Fonds des pensions de survie, le Pool des parastataux, le Fonds pour l'équilibre des régimes de pensions). À partir de l'année budgétaire 2006, les crédits fixes et variables sont remplacés par un système de dotations et de recettes et dépenses affectées.

² Un nombre d'administrations locales (provinces, communes, CPAS, intercommunales et les zones de police locales) sont affiliées à l'ONSSAPL. Ces administrations affiliées versent à l'ONSSAPL une cotisation patronale pour le financement des pensions de retraite et une cotisation personnelle de 7,5 % pour le financement des pensions de survie.

³ A partir du 1er janvier 2006 le Service des Pensions du Secteur Public – une institution parastatale fédérale A – reprend les compétences de l'Administration des Pensions (Loi du 12 janvier 2006).

Het betreft tevens de personeelsleden van de lokale overheden die inzake pensioenen aangesloten zijn bij de Rijksdienst voor Sociale Zekerheid van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten (RSZPPO)².

De derde categorie zijn de pensioenen die niet ten laste zijn van de staatskas en die bovendien geheel of gedeeltelijk anders worden berekend dan de pensioenen ten laste van de staatskas. Het betreft hier de pensioenen van de vastbenoemde personeelsleden van de provincies en de lokale overheden die inzake pensioenen niet aangesloten zijn bij de RSZPPO en de instellingen van openbaar nut die niet aangesloten zijn bij het pensioenstelsel van de wet van 28 april 1958. Deze instellingen dienen zelf in te staan voor de financiering en de uitbetaling van hun pensioenen. Zij dienen niettemin de bepalingen te eerbiedigen die toepasselijk werden gemaakt op alle openbare overheden (absoluut pensioenmaximum, relatief pensioenmaximum, cumulatie van een overlevingspensioen met een rustpensioen, de gewaarborgde minimumbedragen, de persoonlijke bijdrage voor de financiering van de overlevingspensioenen van minstens 7,5 % van de wedde).

De Pensioendienst voor de overheidssector³ is belast met de toekenning en het beheer van de pensioenen van de eerste en tweede categorie. De uitbetaling gebeurt door de Centrale Dienst der Vaste Uitgaven van de Federale Overheidsdienst Financiën.

Tot aan het begrotingsjaar 2005 werden de pensioenen ten laste van de staatskas ondergebracht in departement 21 – afdeling 51 van de federale begroting. Het betrof hier zowel de vaste kredieten als de variabele kredieten die afkomstig zijn van de organieke fondsen (Fonds voor overlevingspensioenen, Pool der Parastatalen, Fonds voor het evenwicht van de pensioenstelsels). Vanaf het begrotingsjaar 2006 werden de vaste en variabele kredieten vervangen door een systeem van dotaties en toegewezen ontvangsten en uitgaven.

² Bij de RSZPPO zijn een aantal plaatselijke besturen (provincies, gemeenten, OCMW's, intercommunales en de lokale politiezones) aangesloten. Deze storten een patronale bijdrage voor de financiering van de rustpensioenen en een persoonlijke bijdrage van 7,5 % voor de financiering van de overlevingspensioenen.

³ Vanaf 1 januari 2006 neemt de Pensioendienst voor de overheidssector – een federale parastatale instelling A – de bevoegdheden van de administratie der Pensioenen over (wet van 12 januari 2006).

Les dotations concernant les pensions à charge du Trésor public sont rassemblées sous la division 55. Les recettes et dépenses des trois ex-fonds organiques sont incorporées dans le budget parastatal du Service des Pensions du Secteur Public comme recettes et dépenses avec affectation spéciale. Il s'agit du Fonds des pensions de survie (perception de la cotisation personnelle de 7,5 % et financement des pensions à charge du Trésor public), le Pool des parastataux (perception de la cotisation patronale des organismes affiliés et financement des pensions de retraites) et du Fonds pour l'équilibre des régimes de pensions (perception de la retenue de solidarité sur les pensions du secteur public et financement des pensions à charge du Trésor public).

Pour la division 55, le montant des dotations s'élève à 9 830 756 milliers EUR pour 2014, soit une augmentation de 3,59 % par rapport aux propositions adaptées de 2013 (9 489 700 milliers EUR).

Pour 2014, les dépenses en matière de pensions de survie s'élèvent à 1 582 279 milliers EUR, soit une augmentation de 0,99 % par rapport aux propositions adaptées de 2013 (1 566 760 milliers EUR).

Les dépenses en matière de pensions de retraite parastatales s'élèvent à 424 770 milliers EUR en 2014, soit une augmentation de 2,67 % par rapport aux propositions adaptées de 2013 (413 710 milliers EUR).

En 2014 un montant de 238 265 milliers EUR en matière de pensions à charge du Trésor public sera payé par les recettes pour le financement de l'équilibre des régimes de pensions.

De dotaties die betrekking hebben op de pensioenen ten laste van de staatskas, zijn gegroepeerd onder afdeling 55. De ontvangsten en uitgaven van drie gewezen fondsen, namelijk het Fonds voor overlevingspensioenen (inning van de persoonlijke bijdrage van 7,5 % en financiering van de pensioenen ten laste van de staatskas), de Pool der Parastatalen (inning van de patronale bijdrage van de aangesloten openbare instellingen en financiering van de rustpensioenen) en het Fonds voor het evenwicht van de pensioenstelsels (inning van de solidariteitsbijdrage op de pensioenen van de overheidssector en financiering van de pensioenen ten laste van de staatskas) zijn vanaf 1 januari 2006 ondergebracht in de parastatale begroting van de Pensioendienst voor de overheidssector als ontvangsten en uitgaven met bijzondere aanwending.

Voor afdeling 55 beloopt het bedrag van de dotaties 9 830 756 duizend EUR voor 2014, hetzij een stijging met 3,59 % ten opzichte van de aangepaste voorstellen 2013 (9 489 700 duizend EUR).

Voor 2014 bedragen de uitgaven inzake de overlevingspensioenen 1 582 279 duizend EUR, hetzij een stijging met 0,99 % ten opzichte van de aangepaste voorstellen 2013 (1 566 760 duizend EUR).

De uitgaven inzake parastatale rustpensioenen bedragen 424 770 duizend EUR in 2014, hetzij een stijging van 2,67 % ten opzichte van de aangepaste voorstellen 2013 (413 710 duizend EUR).

De pensioenen ten laste van de staatskas kunnen in 2014 voor een bedrag van 238 265 duizend EUR betaald worden door de ontvangsten voor de financiering van het evenwicht der pensioenstelsels.

Fonds des pensions de la police fédérale

Par la loi du 24 octobre 2011⁴, le Fonds des pensions de la police intégrée a été transformé en un Fonds de la police fédérale auquel sont de plein droit et irrévocablement affiliées la police fédérale et l'inspection générale de la police.

Les pensions des anciens gendarmes et des membres de la police judiciaire en cours au 1^{er} avril 2001 sont également reprises dans ce fonds.

Les zones de police locale sont à partir du 1^{er} janvier 2012 de plein droit et irrévocablement affiliées au Fonds de pension solidarisé de l'ONSSAPL.

Les dépenses de pensions de retraite et de survie et de l'indemnité de funérailles du Fonds de la police fédérale sont budgétées pour 329 620 milliers EUR en 2014 (160 520 milliers EUR pour les pensions de la police fédérale et 169 100 milliers EUR pour les pensions des anciens gendarmes et des membres de la police judiciaire).

Cette charge de pensions est supportée par une cotisation patronale de 20 % qui est actuellement supportée par l'État fédéral et une cotisation personnelle de 7,5 %. Ces cotisations sont versées au Service des Pensions du Secteur Public qui gère le Fonds des pensions de la police fédérale. Les pensions des anciens gendarmes et des membres de la police judiciaire sont actuellement encore financées par la dotation que le SdPSP reçoit pour l'exercice de ses missions légales concernant les pensions à charge du secteur public.

Concernant les obligations de pensions de la SNCB, un montant global de 1 009 450 milliers EUR est prévu en 2014, dont 767 935 milliers EUR sont repris dans la dotation 'pensions SNCB'.

⁴ La loi du 24 octobre 2011 assurant un financement pérenne des pensions des membres du personnel nommé à titre définitif des administrations provinciales et locales et des zones de police locale et modifiant la loi du 6 mai 2002 portant création du fonds des pensions de la police intégrée et portant des dispositions particulières en matière de sécurité sociale et contenant diverses dispositions modificatives.

Fonds voor de pensioenen van de federale politie

Door de wet van 24 oktober 2011⁴ werd het Fonds voor de pensioenen van de geïntegreerde politie vanaf 1 januari 2012 omgezet in het Fonds voor de pensioenen van de federale politie, waarbij de federale politie en de algemene inspectie van de politie van rechtswege en onherroepelijk aangesloten zijn.

De op 1 april 2001 lopende pensioenen van de gewezen rijkswachters en van de leden van de gerechtelijke politie werden eveneens in dit Fonds ondergebracht.

De lokale politiezones werden vanaf 1 januari 2012 van rechtswege en onherroepelijk aangesloten bij het Gesolidariseerd pensioenfonds van de RSZPPO.

De uitgaven voor rust- en overlevingspensioenen en de tegemoetkomingen in de begrafenis kosten van het Fonds voor de pensioenen van de federale politie worden in 2014 begroot op 329 620 duizend EUR (160 520 duizend EUR voor de pensioenen van de federale politie en 169 100 duizend EUR voor de pensioenen van de gewezen rijkswachters en van de leden van de gerechtelijke politie).

Deze pensioenlast wordt gedragen door een patronale bijdrage van 20 % die momenteel gedragen wordt door de federale overheid, een persoonlijke bijdrage van 7,5 %. Deze bijdragen worden overgemaakt aan de Pensioendienst voor de overheidssector als beheerder van het Fonds voor de pensioenen van de federale politie. De pensioenen van de gewezen rijkswachters en van de leden van de gerechtelijke politie worden momenteel nog gefinancierd door de dotatie die de PDOS ten laste van de staatskas bekomt voor de uitoefening van haar wettelijke opdrachten inzake pensioenen ten laste van de openbare sector.

Met betrekking tot de pensioenverplichtingen van de NMBS worden hiervoor in 2014 uitgaven voorzien ten bedrage van 1 009 450 duizend EUR, waarvan 767 935 duizend EUR opgenomen is in de dotatie 'pensioenen NMBS'.

⁴ Wet van 24 oktober 2011 tot vrijwaring van een duurzame financiering van de vastbenoemde personeelsleden van de provinciale en plaatselijke overheidsdiensten en van de lokale politiezones, tot wijziging van de wet van 6 mei 2002 tot de oprichting van het Fonds voor de pensioenen van de geïntegreerde politie en houdende bijzondere bepalingen inzake sociale zekerheid en houdende diverse wijzigingsbepalingen.

CHAPITRE 8

Les programmes d'emploi

La Belgique a une longue tradition de soutien des embauches par le biais de mesures qui diminuent le coût salarial pour l'employeur. À côté des réductions structurelles de charges qui s'adressent de façon inconditionnelle à chaque travailleur, on retrouve principalement des mesures qui sont ciblées sur certaines catégories spécifiques de travailleurs qui ont des difficultés particulières d'insertion sur le marché du travail. À cette fin, on a recours à trois techniques différentes : une diminution de cotisations patronales de sécurité sociale, une dispense partielle de versement au fisc du précompte professionnel retenu et une activation des allocations dont le travailleur bénéficiait avant de retrouver du travail (principalement une allocation de chômage ou le revenu d'intégration sociale). Une partie de cette allocation est alors utilisée comme une composante du salaire, ce qui contribue à diminuer le coût salarial qui reste à charge de l'employeur sans entraîner pour autant une baisse du salaire net du travailleur. La Belgique a consacré beaucoup de moyens à cette forme de politique active du marché du travail et ces moyens ont encore augmenté au cours des années de crise, entre autres, afin de promouvoir l'engagement de chômeurs âgés et de jeunes peu qualifiés.

Réductions des coûts salariaux par des diminutions des cotisations patronales de sécurité sociale

La réduction structurelle des cotisations patronales de sécurité sociale, qui s'applique de façon inconditionnelle à tous les employeurs et pour tous les travailleurs qu'ils occupent, comprend trois parties : une réduction forfaitaire, qui est passée à partir du 1^{er} avril 2013 de 400 EUR par trimestre par travailleur à temps plein à 452,5 EUR et, à partir du 1^{er} janvier 2014, à 455 EUR, avec un complément pour les bas revenus, d'une part, et un complément pour les hauts revenus, d'autre part. L'effet budgétaire de cette augmentation du forfait est estimé à 268,6 millions EUR en 2013 et 373 millions EUR en 2014. La réduction structurelle représente 75 % du montant total des réductions de cotisations sociales patronales (coût estimé environ 4,5 milliards EUR pour 2014). En outre, la réduction forfaitaire devra encore être augmentée à partir du 1^{er} janvier 2014 en raison de la compensation du jour de carence.

Cette réduction structurelle peut être cumulée avec une réduction groupe-cible, qui est octroyée pendant une durée limitée à l'employeur qui engage un travailleur appartenant à un groupe cible. Il s'agit

HOOFDSTUK 8

De tewerkstellingsprogramma's

België heeft een lange traditie van ondersteunen van aanwervingen via maatregelen die de loonkost voor de werkgever verlagen. Naast de structurele lastenverlaging die onvoorwaardelijk geldt voor elke werknemer, gaat het daarbij meestal om maatregelen die gecibleerd worden op specifieke doelgroepen van werknemers, die het extra moeilijk hebben om hun plaats op de arbeidsmarkt te veroveren. Daarbij wordt gewerkt met 3 technieken: een vermindering van de patronale socialezekerheidsbijdragen, een gedeeltelijke niet-doorstorting aan de fiscus van de ingehouden bedrijfsvoorheffing en een activering van de uitkering die de werknemer genoot vooraleer hij aan het werk ging (meestal een werkloosheidsuitkering of het leefloon). Een deel van die uitkering wordt daarbij gebruikt als een bestanddeel van het loon, waardoor de resterende loonkost voor de werkgever daalt, zonder dat dit leidt tot een daling van het nettoloon van de werknemer. België besteedt veel middelen aan deze vorm van actief arbeidsmarktbeleid en tijdens de crisisjaren nam dit nog toe, onder andere om de aanwerving aan te moedigen van oudere werklozen en van laaggeschoolde jongeren.

Loonlastenverlaging via vermindering van de werkgeversbijdragen voor de sociale zekerheid

De structurele vermindering van de socialezekerheidsbijdragen, die onvoorwaardelijk geldt voor alle werkgevers en hun in dienst zijnde werknemers, bestaat uit drie delen: een forfaitaire vermindering, die vanaf 1 april 2013 verhoogd werd van 400 EUR per kwartaal per voltijdse werknemer tot 452,5 EUR en vanaf 1 januari 2014 verder verhoogd wordt tot 455 EUR, met enerzijds een surplus voor de lagere inkomens en anderzijds een surplus voor de hogere inkomens. Het budgettaire effect van een verhoging van het forfaitair bedrag wordt voor 2013 geraamd op 268,6 miljoen EUR en 373 miljoen EUR in 2014. Deze structurele vermindering is goed voor meer dan 75 % van het totaal pakket aan verminderingen van patronale socialezekerheidsbijdragen (geraamde kost voor 2014 ongeveer 4,5 miljard EUR). Bovendien zal de forfaitaire vermindering nog verder worden verhoogd vanaf 1 januari 2014 als compensatie voor de carenzdag.

Deze structurele lastenverlaging is cumuleerbaar met een doelgroepvermindering, die tijdelijk toegekend wordt indien de werkgever een werknemer aanwerft die tot een dergelijke doelgroep behoort. Het gaat

notamment des jeunes peu qualifiés, des chômeurs de longue durée, des travailleurs âgés, des travailleurs devenus chômeurs suite à une restructuration, L'importance de la réduction ainsi que la durée pendant laquelle elle est octroyée, varie en fonction de la distance du travailleur par rapport au marché de l'emploi, cadre dans lequel le niveau de qualification, la durée d'inactivité et l'âge jouent un rôle. Pour l'année 2014, le montant total des réductions groupe-cible octroyées est estimé à 925 millions EUR.

En outre, il existe des réductions spécifiques, par exemple, pour la recherche scientifique.

Réductions des coûts salariaux par une activation de l'allocation de chômage et du revenu d'intégration

Outre ces réductions de cotisations dues à la sécurité sociale pour différents groupes-cibles, il existe différents régimes d'activation des allocations. Ces activations des allocations de chômage (sans l'activation du revenu d'intégration), représentaient au niveau du budget de l'ONem de 2012, un montant total de 545,2 millions EUR pour 97 305 travailleurs. Pour l'année 2013, on compte sur 73 000 travailleurs et un coût total de 340 millions EUR. En 2014, une légère augmentation est prévue : 80 500 bénéficiaires et une dépense totale de 380,6 millions EUR.

Au sein des programmes d'activation des allocations de chômage, le poste le plus important est celui du plan Activa, qui s'adresse aux chômeurs de longue durée. Le plan win-win, qui est lié à la crise et qui faisait partie du plan Activa, ne s'appliquait qu'aux engagements qui ont eu lieu jusqu'au 31 décembre 2011. Ce qui explique la baisse des dépenses de 564 millions EUR en 2011 à 390 millions EUR en 2012. En 2013, l'effet du plan win-win disparaît complètement, de sorte que les dépenses diminueraient à 178,2 millions EUR, pour 34 100 emplois activés. Pour l'année 2014, on compte sur une légère augmentation, entre autre influencée par un assouplissement de la réglementation en ce qui concerne les jeunes inactifs qui n'ont pas de diplôme de secondaire supérieur : on prévoit une dépense de 185,2 millions EUR, pour 34 300 travailleurs.

À partir du 1^{er} juillet 2013, les mesures d'activation pour les jeunes chômeurs de longue durée peu qualifiés n'ayant pas encore 27 ans ont été renforcées. À partir du 1^{er} janvier 2014, ces mesures seront aussi appliquées à tous les jeunes jusqu'à 30 ans. En outre, la condition de durée relative à la recherche d'emploi devrait être réduite de 12 mois à

ouder andere om laaggeschoolde jongeren, langdurig werklozen, ouderen, werknemers die werkloos zijn geworden ten gevolge van een herstructurering, ... De hoogte van de vermindering en de duur tijdens dewelke deze wordt toegekend, varieert naargelang de afstand tussen de werknemer en de arbeidsmarkt, waarbij criteria als opleidingsniveau, inactiviteitsduur en leeftijd een rol spelen. Voor 2014 wordt het totaal aan doelgroepverminderingen geraamd op 925 miljoen EUR.

Daarnaast zijn er nog specifieke verminderingen, bijvoorbeeld voor wetenschappelijk onderzoek.

Loonlastenverlaging via een activering van werkloosheidsuitkeringen en leefloon

Bovenop de verminderingen aan te betalen sociale-zekerheidsbijdragen voor bepaalde doelgroepwerknemers, zijn er ook nog stelsels van activering van uitkeringen. Globaal gezien ging het binnen de RVA-begroting (dus activering van werkloosheidsuitkeringen, niet van leefloon) in het jaar 2012 om 97 305 werknemers, goed voor een totaal bedrag aan activering van 545,2 miljoen EUR. Voor 2013 wordt gerekend op 73 000 werknemers en een totale kost van 340 miljoen EUR. Voor 2014 wordt een lichte verhoging voorzien: 80 500 gerechtigden en een totale kost van 380,6 miljoen EUR.

Binnen deze activeringsuitgaven is de belangrijkste post deze van het Activaplan, dat zich richt op de langdurig werklozen. Het aan de crisis verbonden win-win plan dat deel uitmaakte van Activa liep slechts voor aanwervingen tot en met 31 december 2011. Daardoor daalden de uitgaven in 2012 tot 390 miljoen EUR, terwijl dit in 2011 nog 564 miljoen EUR was. In 2013 valt het effect van win-win volledig weg, waardoor er een verdere daling van de uitgaven voorzien wordt tot 178,2 miljoen EUR, voor 34 100 geactiveerde jobs. Voor 2014 wordt gerekend op een lichte stijging, o.a. door een versoepeling van de regelgeving met betrekking tot inactieve jongeren zonder diploma van het secundair onderwijs: er is een uitgave voorzien van 185,2 miljoen EUR, voor 34 300 werknemers.

Vanaf 1 juli 2013 werd de Activa-maatregel nog versterkt voor laaggeschoolde langdurig werkzoekende jongeren tot 27 jaar. Vanaf 1 januari 2014 zal deze maatregel nog verder versterkt worden door een uitbreiding naar alle jongeren tot 30 jaar. Bovendien wordt de voorwaarde dat de jongere minstens twaalf maanden werkzoekend moet zijn,

6 mois.

À côté du plan Activa, les programmes d'activation des allocations suivantes peuvent être mentionnés :

- le programme de transition professionnelle, une variante du plan Activa, est orienté spécifiquement vers les asbl et les employeurs du secteur public. Ce régime est cofinancé par les Régions, qui accordent un subside salarial complémentaire et équivalent. Pour 2013, on prévoit 4 800 emplois et un coût de 23,9 millions EUR, donc une quasi stabilisation par rapport à l'année 2012. Ceci vaut également pour l'année 2014 (4 800 travailleurs et une dépense de 23,8 millions EUR) ;
- le complément de reprise du travail qui est octroyé aux chômeurs âgés (50 ans au moins jusqu'en 2012, 55 ans au moins à partir de 2013) qui reprennent le travail. Grâce à ce complément, qui revient à une allocation de chômage forfaitaire cumulaire avec le salaire pour le nouvel emploi, les travailleurs âgés sont encouragés à reprendre le travail, même à un niveau de salaire inférieur à celui d'avant leur période de chômage. Si le chômeur âgé peut justifier d'un passé professionnel d'au moins 20 ans, l'octroi de ce complément de reprise de travail de 197,93 EUR par mois est illimité dans le temps. Depuis mi 2009, les chômeurs âgés ayant un passé professionnel moins long, ont également droit à un complément, dont le montant est moins élevé et dont la durée d'octroi est limitée à 3 années au maximum. En 2012, 20 116 personnes ont bénéficié de ce complément, pour un budget total de 44 millions EUR. En 2013, on s'attend à une légère diminution du nombre de bénéficiaires : dans le cadre des décisions budgétaires pour l'année 2013, il a été décidé d'augmenter l'âge minimale pour ce complément de 50 ans à 55 ans. Ainsi, on compte sur 19 500 bénéficiaires en 2013, pour une dépense totale de 46,2 millions EUR. Une diminution qui continuerait en 2014 : 16 400 bénéficiaires et un coût total de 39,3 millions EUR ;
- le plan SINE, qui s'adresse spécifiquement aux employeurs du secteur de l'économie sociale. Ce régime a connu une forte croissance pendant la période 2008-2010 ce qui est partiellement dû à la croissance du régime des titres-services, régime auquel nombre d'entreprises du secteur de

verlaagd naar zes maanden.

Naast Activa kunnen ook nog de volgende activeringsprogramma's vermeld worden:

- de doorstromingsprogramma's, een soort variante op het Activastelsel specifiek voor vzw's en werkgevers uit de overheidssector. Dit stelsel wordt mede gefinancierd door de Gewesten, die bovenop de federale activering een evenwaardige bijkomende loonkostsubsidie toekennen. Voor 2013 wordt gerekend op 4 800 eenheden en een kost van eveneens 23,9 miljoen EUR, een quasi stabilisatie ten opzichte van 2012. Dit geldt eveneens voor 2014 (4 800 werknemers en een uitgave van 23,8 miljoen EUR);
- de werkhervattingstoelage die toegekend wordt aan oudere werklozen (50-plussers tot 2012, vanaf 2013 vanaf 55 jaar) die het werk hervatten. Door die toeslag, een soort forfaitaire werkloosheidsuitkering die cumuleerbaar is met het loon in de nieuwe job, worden oudere werklozen aangezet om terug aan het werk te gaan, zelfs aan een lager loon dan dat wat ze voor hun werkloosheid genoten. Heeft de oudere werkloze in het verleden minstens 20 jaar gewerkt, dan is die werkhervattingstoelage 197,93 EUR per maand en dat onbeperkt in de tijd. Sinds midden 2009 komen ook oudere werklozen met minder beroepsverleden in aanmerking, zij het aan een beperkter bedrag en beperkt tot maximaal 3 jaar. In 2012 genoten 20 116 personen deze toeslag, goed voor een budget van 44 miljoen EUR. In 2013 zal er een lichte afname van het aantal gerechtigden zijn, omdat in het kader van de begrotingsbeslissingen voor 2013 de minimale leeftijd voor de toeslag werd opgetrokken van 50 naar 55 jaar: er wordt gerekend op 19 500 gerechtigden in 2013, goed voor een uitgave van 46,2 miljoen EUR. Die afname zet zich ook door in 2014: 16 400 gerechtigden en een totale kost van 39,3 miljoen EUR;
- het Sineplan, dat zich specifiek richt tot de werkgevers uit de sociale-economie-sector. Dit stelsel kende een sterke groei in de periode 2008-2010, mede onder invloed van de groei van het stelsel van de dienstencheques waarop een aantal van de ondernemingen uit de sociale-economie-

l'économie sociale (y compris les ALE, les CPAS et les entreprises de travail adapté) participent. En 2012, 10 953 travailleurs SINE ont bénéficié d'une activation d'allocations de chômage, pour un budget d'allocations activées de 60,3 millions EUR. Pour 2013, une quasi stabilisation est attendue (10 700 travailleurs et un budget de 59,1 millions EUR). Pour l'année 2014, on prévoit exactement la même chose qu'en 2013.

Pour la plupart de ces programmes d'activation, l'équivalent existe pour les demandeurs d'emploi qui bénéficient d'un revenu d'intégration. Dans ces cas, c'est le revenu d'intégration qui est activé.

sector (met inbegrip van PWA's, OCMW's en beschutte werkplaatsen) intekenden. In 2012 ontvingen 10 953 Sine-werknemers een activering van werkloosheidsuitkeringen, goed voor een totaal budget aan geactiveerde uitkering van 60,3 miljoen EUR. Voor 2013 wordt een quasi stabilisatie verwacht (10 700 werknemers en een budget van 59,1 miljoen EUR). Voor 2014 wordt identiek hetzelfde voorzien als voor 2013.

Van de meeste van deze activeringsprogramma's bestaat het equivalent voor de werkzoekenden die genieten van het leefloon. Hier is het dan het leefloon dat geactiveerd wordt.